

حومەیرا موشیر زاده

له بزاقهوه

تا تیۆری کۆمه‌لایه‌تی

میژووی دوو سه‌ده‌ی فیمنیزم

به‌رگی یه‌که‌م

شه‌پۆلی یه‌که‌می بزاقی ژنان

وه‌رگیژانی: مراد له‌کیر

ناوی کتیب: له بزاقهوه تا تیۆری کۆمه‌لایه‌تی دوو سه‌ده‌ی فیمنیزم

- نووسینی: حومەیرا موشیر زاده
- وه‌رگیژانی: مراد له‌کیر
- نه‌خشه‌سازی ناوه‌وه: طه‌ حسین
- به‌رگ: هۆگر صدیق
- سه‌رپه‌رشتی چاپ: هێمن نه‌جات
- چاپی یه‌که‌م:
- هه‌ولێر ۲۰۰۵
- تیراژ: ۱۰۰۰ دانه
- ژماره‌ی سپاردن: ۱۲۴
- نرخ: ۲۵۰۰ دینار
- چاپخانه: چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده

ئهم کتیبه به هاوکاری
سه‌نته‌ری راگه‌یانندن و
رووناکییری ژنان له
سلیمانی چاپکراوه

زنجیره‌ی کتیب - ۸ - (۱۱۱)

ناویشان

ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی موکریان

پۆستی ئه‌لکترۆنی: asokareem@maktoob.com

ژماره‌ی ته‌له‌فۆن: 2260311

هه‌ولێر - ۲۰۰۵



پیشەکی

رهنگه بتوانین بلیین بهدریژایی سدهی بیست فیمینیزم یه کینک بووه لهو بزافه کۆمه‌لایه‌تی و هزریانە‌ی زۆرتیرین مشتومری له ناستی جیهاندا دروست کردوه. زۆر له گۆرانه کۆمه‌لایه‌تی، سیاسی و یاساییه‌کان له رهوشی ژنان له کۆمه‌لگه جیاوازه‌کاندا دهشی له یه‌که‌مجاردا به‌هه‌لقولای ئه‌و بزافه له‌قه‌له‌م بدهین. لهو گۆرانه‌ش ناماده‌یی ژنان له کایه‌ی گشتیدا به‌شپۆه‌ی جیاواز، له‌وانه‌ش کارکردن له‌کایه‌ی ئابووری و به‌شه جیاوازه‌کانی پله‌وپایه حکومییه‌کان، مافی ده‌نگدان، نه‌ندامیته‌ی په‌رله‌مانه‌کان، کابینه‌ی حکومه‌ت و ده‌سه‌لاتی قه‌زایی، به‌هره‌مه‌ندبوون له مافه مه‌دینه‌کان و... هتد.

له‌لایه‌کی دیکه‌وه، هه‌ندی‌جار گۆرانه‌کانی وه‌ک ناهاوسه‌نگی له دامه‌زراوه‌ی خێزان، که‌مبوونی هاوسه‌ریتی، زۆربوونی ته‌لاق، ده‌رکه‌وتنی هه‌لسوکه‌وته دوژمنکاره‌کانی نیوان ژنان و پیاوان، خسته‌نه‌ ژیر پرسپاری هه‌ندێ له نه‌ریته‌ کۆنه‌کان که به‌ بونیادی سه‌قامگیری کۆمه‌لایه‌تی ده‌ژمێردرین به‌ ئاکام یاخود ته‌نانه‌ت نیشانه‌و سیمای ناسینه‌ری گه‌شه‌کردن و فراوانبوونی فیمینیزم سه‌یریان ده‌کریت.

به‌دریژایی چه‌ند سده‌ی رابردوو به‌تایبه‌تی له چه‌ند سالی رابردودا، "فیمینیزم" و هه‌ندێ له ره‌خنه، داواکاری و خواسته‌کان که به‌بۆچوونی هه‌ندێ که‌س ده‌شی به گۆرانکاریه‌کانی ده‌ستی یه‌که‌م یان دووهم کۆتایی بێن، هاتونه‌ته‌ نیو گوتاری رۆشنییری و گشتی کۆمه‌لگه‌مان، به‌لام واده‌ده‌که‌ویت فیمینیزمیش وه‌ک زۆر له دیارده هزریه‌کان که به‌لای که‌مه‌وه له یه‌که‌مجاردا به‌جۆریک له جۆره‌کان "هینراو" و "رۆژناوین"، رووبه‌رووی دوو په‌رچه‌کردار بووه‌ته‌وه. له‌لایه‌که‌وه، هه‌ندێ که‌س به‌بێ

ره‌خنه‌و هه‌له‌سه‌نگاندن، به‌په‌رۆشه‌وه تیايدا به‌دوای رێگه‌چاره‌ی گیروگرفته‌کانی ژنانی ئێران ده‌گه‌ڕێن و هه‌ندیکی دیکه‌ش به‌ته‌واوی و به‌بێ هه‌ولدان بۆ تێگه‌یشتنی قوول لیی، هیچ جۆریکی ته‌حه‌موول ناکه‌ن یاخود هه‌موو جۆره هه‌ولێک بۆ گۆڕینی ره‌وشی ژنان به هه‌لقولای نفووزی ناپه‌سه‌ندو عاقیبه‌تی خراپی فیمینیزم ده‌زانن. هه‌لبه‌ت له‌م نیوه‌دا چه‌ند هه‌ولێکیش دراون و ده‌درین بۆ تێگه‌یشتنی قوول و ره‌خنه‌و هه‌له‌سه‌نگاندنی هۆشیارانه.

ئه‌و پرسپاری که ده‌بێت له سه‌ره‌تادا به‌هه‌ڵه‌ژێینه سه‌ری ئه‌وه‌یه له بنچینه‌دا فیمینیزم چیه‌و چ په‌یوه‌ندییه‌کی به‌و گۆرانه‌وه هه‌یه که له‌سه‌ره‌وه ناویان هات؟ فیمینیزم وه‌ک بزاقیکی کۆمه‌لایه‌تی و هزری له فراوانترین مانایدا له هه‌ولێ به‌رزکردنی پێگه‌ی ژناندا یه‌ وه‌ک گروپیکی له کۆمه‌لگه‌دا. چاره‌پێ له فیمینیزمیش ده‌کریت وه‌کو هه‌ر بزاقیکی کۆمه‌لایه‌تی و هزری پێگه‌ی نزمی ئه‌و گروپه - واته‌ ژنان - راقه‌ بکات و هۆو فاکته‌ره کاریگه‌ره‌کان له‌سه‌ر ئه‌م ره‌وشه روونیکاته‌وه، وینه‌یه‌کی ئه‌و کۆمه‌لگه‌ خوازاوه‌ی که تیايدا ژنان به‌هره‌مه‌ندن له ره‌وشیکی گونجاو، بخته‌پوو، کۆمه‌له‌ داواکارییه‌ک بۆ گه‌یشتن به‌م ئامانجه‌ی بخته‌ ناو پرۆگرامه‌که‌ی و، دواچار له‌گه‌ڵ دیاریکردنی ستراتیژی کاره‌که‌ی، سه‌رچاوه‌کانی رێکبخت و مۆبالیزه‌بکات و ئه‌و شیوازه‌ شه‌ری یاخود کاریگه‌رانه‌ی که مه‌به‌ستینه‌ بۆ گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌کانی ده‌ستنیشان بکات.

لێره‌دا گرنگترین مه‌سه‌له ئه‌وه‌یه که به‌خسته‌ن‌پرووی ئه‌م باباته‌نای که تارا‌ده‌یه‌ک بابته‌یترو دیارت‌ن، واته‌ ئه‌و کاته‌ی له پێناسه‌ی گشتی فیمینیزم ده‌ده‌چین و به‌ره‌و پێناسه‌یه‌کی وردتر هه‌نگاو ده‌نین، تێده‌گه‌ین له بنچینه‌دا ئیمه‌ له‌گه‌ڵ یه‌ک "فیمینیزم" دا رووبه‌روو نین. به‌دریژایی زیت‌ر له‌و سه‌ده‌و په‌نجا ساله‌ی به‌سه‌ر ده‌سپێکی بزاقی ژنان و زیت‌ر له سه‌ده‌یه‌ک که به‌سه‌ر خسته‌ن‌پرووی زاراوه‌ی فیمینیزم له ئاماره‌کردنی به‌م بزافه‌ تێده‌په‌یت، تیورگه‌لیکی جیاواز و هه‌ندی‌کات ناکۆک له راقه‌ی ژێرده‌سته‌یی ژنان، تێگه‌یشتنی جۆراوجۆر و جیاواز له ره‌وشی خوازاو و نموونه‌یی بۆ ژنان و گشت

كۆمەلگا، پروگرامگەلىكى جياجيار ھەندىكات دژىكە لە بزاڤدا و، ئەو شىوازو رىڭگايانى بۆ گەيشتى بە ئەنجامەكان جەختيان لەسەر كراوەتەو.

لە تيۆردانەرىيە فيمىنيستىدا ھەندىكات لە جياوازيە فيسيۆلۆجى و ئىكۆلۆجىيەكاندا (دەسلەختوازي زاتى پياوان، تواناي تاييەتى ژنان لە وەجەخستەنەو، ستمى زۆرتى فيزيكى پياوان...) بەدواي رەگوريشەي ژىردەستەيى ژناندا گەراون. ھەندىكات جەخت كراوەتە سەر پىكھاتەي ئەم جياوازييانە لەگەڵ زەرورەتە كۆمەلەيەتيەكان لە كۆمەلگا سەرەتايەيەكاندا (وەك بايەخى كۆمەلەيەتى راو ھاوكات لەگەڵ بەراوچىيونى پياوانو بوونى ژنان بەكۆكرەوہى ميوەو خۆراك لەبەر سكرپى ژنان و دواترىش كەمى تواناي ژنان بەھۆي غارنەدانبيان ھىندەي پياوان)، ھەندىكاتىش بەدواي رەگوريشەكانىدا گەراون لەنيۆ دامەزراو تاييەتيە كۆمەلەيەتيەكانى وەك سەرھەلدانى كشتوكا، ھىراكىيەتى كۆمەلەيەتى، مولكىيەتى تاييەتى و چىنەكان، دابەشكردنى كارى كۆمەلەيەتى، دەولەت، سەرمايەدارى... ھەندىكاتىش جەخت لەسەر شىوہەندىيە گوتارى و كولتورىيەكان كراوەتەو، ھەندىكاتىش لە بنچىنەدا جۆرە سستەميەكى دوالىزمى دەسلەت بەشيوہى ئاماژە پىكراوى دەخرايە روو كە لەم سستەمدا ژنان لە كايەگەلىكدا ژىردەست و ھەندى كايەي دىكەدا سەردەست.

فيمىنيزم ھەندىكات وەك خەبات بۆ مافەيەكسانەكانى ژنان لەگەڵ پياوان لە ئارادا بوو (لە فيمىنيزمى لىبرالدا)، ھەندىكاتىش جەخت لەسەر باشتى ژنان لە پياوان (نەك لە رووى ياسايى و لە واقەي كۆمەلەيەتدا، بەلكو لەرووى ئەخلاقيەو) كراو (لە ھەندىك لقي فيمىنيزمى رادىكال)، ھەندىكات جياوازي ژن و پياوى كەردووە بەخالى دەستپىكى بزاڤەكەي (لە فيمىنيزمى كۆمەلەيەتدا) و، ھەندىكاتىش لەبنەرەدا ژن و پياو، ژنايەتى و پياوہتى، بەھەندى شتى ناجەوھەرى ياخود بەرھەمى كۆمەلگاي ناساندوون (لە فيمىنيزمى پۆست مۆدېرندا).

سەردەمايەك، پارومەترى فيمىنيزم چالاكى سىياسى نادامەزراوى لە شىوہى خۆپىشاندان و مانگرتن دا بوو، لە ھەندىك ھالەتدا لە چوارچۆيە سىياسەتى رۆژانەو دامەزراودا

كارى كەردووە، سەرەنجام بەتاييەتى لە دوو دەيەي كۆتايى، زىتر لەھەر شتىك بەرەو خەباتى كولتورى و گوتارى لە چوارچۆيە تيۆريستى كۆمەلەيەتدا بزاڤى كەردووە.

سەرەراي ئەو، ئەوانەي بانگەوازيان بۆ ئەم بزاڤ و بىرو ھزارە كەردووە، نەتەنبا ئەو فيمىنيستەنەو نەبوون كە ھەم خۆيان بە فيمىنيزم لەقەلەم دەداو ھەميش لە بزاڤى ژناندا وەك فيمىنيست ناسراون، بەلكو لەسەرروى ئەمەو تىڭەيشتەنگەلىكى جياواز لەلەين ژنان - و ھەندىكات ھەندى پياو- خراونەتە روو كە لە ھەندى باردا ئەوان خۆيان بە فيمىنيست لەقەلەم نەداو، بەلام ئەوانى دىكە ئەوانيان بە فيمىنيست ناوېردوون، ياخود خۆيان بە فيمىنيست زانىو و ئەوانى دىكە وەك فيمىنيست سەيى ئەوانيان نەكەردووە.

بەدەرپىنكى تر، ئىمە لەگەڵ "شتىكى" روون و ديارى وەك فيمىنيزم رووبەروونىن كە بتوانين بەناسانى بەشيوہەكى سادە پەسەند ياخود رەتى بگەين. لە رووبەرووبوونەو لەگەڵ فيمىنيزمدا (وەك گوتە كۆمەلەيەتيەكانى دىكە) دەيىت خۆمان لە بەيەكپارچە لەقەلەم دانى دووربگرين، وەرچەرخان و جۆراوجۆريە زەمەنى - ميژووبى و شويى جوگرافىيەكەي بناسين و سەرنج لە بوونى تىڭەيشتەو رافە جياجياكانى بەدين.

بەم شيوہەي، ئەگەر بمانەويىت لە كۆمەلگەكەماندا بەتىڭەيشتەيىكى بە ئىنسافو ھەرچەند رەخنەگرانە لە فيمىنيزم بگەين، پىويستە سەرەتا لە فۆرمۆلەبوون و گەشەسەندنى ميژووبى فيمىنيزم تىڭەيگەين، زەمىنەو ھۆكارە ميژووبىيەكانى فۆرمۆلەبوون و وەرچەرخانەكەي بناسين، لە مانا جياوازدەكانى تىڭەيگەين. ئەم كتيبە ھەولتيەكە بەتاراستەي گەيشتە بەوجۆرە زانىنە. بەلگەي سەرەكى كتيبەكە ئەوہە كە لە ناسينى زەمىنەكانى دروستبوون و وەرچەرخانەكانى فيمىنيزم، پىويستە سەرنج لە كۆمەلە ھۆكارتيكى گوتارى، ئابوورى و سىياسى بەدين. ئەم ھۆكارانە بەشيوہەكى تاييەتى لە كۆمەلگاي رۆژئاوايىدا برىتين لە گوتارى مۆدېرنىتە (وەك كۆمەلەيەك بىروباوەر، چەمك و ئەو شىوازانەي لە سەردەمى رۆشنگەريەو بەجەخت كردن لەسەر پرنەسپەكانى وەك ھيومانىزم، ئەقلانىيەت، يەكسانى، تاكگەرايى... لە رۆژئاوا



فۆرمۆله بوون و بهشیوهیهکی دژانه گۆران بۆ گوتارهکانی ههژموونی و دژه ههژموونی، بونیادی ئابووری - کۆمه‌لایه‌تی سه‌رمایه‌داری (وهك سسته‌میکی پشت ته‌ستور به مولکیه‌تی تاییه‌تی نامرازه‌کانی به‌ره‌مه‌یه‌ئێنان هاوکات له‌گه‌ڵ هه‌یزی کاری ئازادی هه‌قده‌ست وهرگر که تیایدا ئامانج له به‌ره‌مه‌یه‌ئێنانی ئابووری بردنه سه‌ره‌وه‌ی قازانجه)، و ده‌ولته‌تی لیبرال (وهك سیمای سیاسی سه‌ره‌کی له کۆمه‌لگای سه‌رمایه‌داریدا هاوکات له‌گه‌ڵ ریزگرتن له ئازادیه تاکه‌که‌سی و کۆمه‌لایه‌تییه‌کان).

ئهم هۆکارانه له‌لایه‌که‌وه زه‌مینه‌یان بۆ فۆرمۆله‌بوونی بزافی ژنان/ فیمینیزم ره‌خساندو له‌لایه‌کی دیکه‌وه، دواى فۆرمۆله‌بوونی بزاف، کارلێکی نێوان بزافی ژنان و بزاف و گوتاره‌کانی دیکه (هه‌ژموونی و دژه‌هه‌ژموونی) له‌لایه‌که‌وه ده‌ولت له‌لایه‌کی دیکه‌وه، به‌ره‌و بێزواتی ریزیه‌ی بزاف (به‌مانای که‌مبوونی چالاکییه‌کانی په‌یره‌وانی بزاف له کرده به‌کۆمه‌له ناپارازیوونیه‌کان له ده‌ره‌وه‌ی دامه‌زراوه‌کان و که‌ناڵه ئاساییه سیاسیه‌کان) چوو و فیمینیزم زیت به‌ره‌و به‌ره‌مه‌یه‌ئێنانی تیۆری کۆمه‌لایه‌تی (واته کۆمه‌لێکی تاراده‌یه‌ک رپکخراو لهو چه‌مک و گوزارانه‌ی که سه‌ره‌پای بانگه‌شه‌ی روونکردنه‌وه‌ی راستی ده‌ره‌کی، هه‌روه‌ها له هه‌ولێ گۆرپینیشی دان) بردوه.

هه‌لکارێ یه‌که‌م (به‌روانه پاشکۆ) مۆدێلی تیۆری به‌کاره‌یه‌ئێراو له‌م کتێبه‌دا بۆ روونکردنه‌وه‌ی فیمینیزم و گۆرانه‌کانی پێشانداده‌ات.

به‌و هیوایه‌ی بلا‌بوونه‌وه‌ی ئهم کتێبه به‌توانیت هه‌نگاوێک بێت هه‌رچه‌ند بچووکیش به‌مه‌به‌ستی زۆربوونی زانستی ته‌وانه‌ی هه‌زیان له لیکۆلینه‌وه‌ی بزافه‌کان و تیۆره کۆمه‌لایه‌تییه‌کان و به‌شیوه‌یه‌کی تاییه‌تی بزافی ژنان و فیمینیزم هه‌یه و، زه‌مینه بۆ توێژینه‌وه‌ی لیکۆلینه‌وه‌ی ره‌خنه زاناترو قوولتیه‌کان له‌مه‌ر ئهم بزافه به‌ره‌خسینیت.

بەشنى يەكەم

زەمىنەكانى سەرھەلدىنى فېمىنىزم لە روژئاوا

پېشەكى

فېمىنىزم چ وەك بزاڤىكى كۆمەلەيتى و چ وەك كۆمەلە بىرو ھزرىك كە شەرىعت بەو بزاڤە دەبەخشىت، نموونەى كۆمەلەى بەكۆمەلە، ئەگەر ئەو پەسەند بەكەين كە پېشەمەرجى دروست بوونى كۆمەلەى بەكۆمەلەى گروپىكى كۆمەلەيتى تايىبەت، ھەستەكرەنە بەبوونى ناسنامەىەكى ھاوبەش و ھەستى يەكەيتىبە لەگەل ئەو ناسنامەىە، پېوئىستە بزانين ئەو ھۆكەرەنە چى بوون ئەم ھەستە ناسنامەىەيان لەنئو ژاندا دروست كۆمەلەى رەگەزىش وەكو نەتەو، نەژاد، رەنگ و... لە بناغە سەرەتاكەنى ناسنامەبەخشىن لەقەلەم دەدرىت. بەلام ئەم بناغە سەرەتايىبە ناسنامەىەكى ئەكتىف فۆرمۆلە ناكات و بەدەستەواژەىەكى دىكە، "ناسنامەى بەكۆمەلەى وەك ژن" - بەچاوپۆشەن لەوەى ژنان بەشەوەى تەكتاكە، خۆيان وەك ژن دەناسىن - لە ھەموو ھەلومەرجىكدا دروست نابىت و سەقامگىر بوون لە خالىكى بەيەكەگەيشتنى مېژووبى دا^(۱) بۆ دروستبوونى ئەم ناسنامە ھاوبەشە پېوئىستە.

بەسەرەنجان لەوەى ژنان بەپېچەوانەى زۆربەى گروپە كۆمەلەيتىبەكانى دىكە كە پشت دەبەستن بەناسنامە سەرەتايىبەكان لە جۆرى داڤرەنە كۆمەلەيتىبە سەرەكى و لاوەكەيەكان دەكەونە ھەردوو لای ئەم كەلنەنە - لە چىنە سەرەدەست و ژىر دەستەكان، نەژادە جىاواژەكان، نەتەو جىاجىاكان، ئايىنە جىاواژەكان، شارو گوندەكان و... ھتەد -

سەرەراى تايىبەتەندى ھاوبەشەكان لە گروپە جىاواژەكاندا "پۆلین" كراون و وابەستەىبە جىاواژەكان لىك جىادەكەنەو^(۲)، فۆرمۆلەبوونى ناسنامەى بەكۆمەلەى ئەكتىف لەنئوينا دا زەھەتتەر بەتەنجام دەگات. بەدەرپرېنىكى دىكە، وابەستەىبە جىاواژەكانى كۆمەلەيتى، ئابوورى، سىياسى و... لەتەك وابەستەىبە بە رەگەزى مى رىگەرە لەبەردەم ئەوەى ناسنامەى ژنانە بەئاسانى دروست بىت، بەگوتەى ئالىس رۆسى^(۳) "نايەكسانى پشت ئەستۆر بەرەگەز تاكە ھالەتەكە كە تىايدا نوینەرانى گروپە نايەكسانەكان لە كۆمەلەدا دڵسۆزترن لەگەل يەكتر تاكو لەگەل ئەندامانى گروپەكەيان."^(۴)

ئەوەى زىتەر لە ھەر شتەك ناسنامەىەكى زەمىنەسازى كۆمەلەى بەكۆمەلەى و پراگماتىزمى كۆمەلەيتى فۆرمۆلە دەكات، بوونى شوپىنگە زەينى و بابەتەىبە دژەكانە. دژايتى نئوان رەگەزە جىاواژەكان شوپىنگەى بابەتەى تاكەكان و ھەروەھا دژايتى نئوان شوپىنگەى بابەتەى رەگەزە زەينەىبەكانى تاكەكەسى، زەمىنەىەكى ناپەزايى دروست دەكات كە ھەمىشە بۆ ئەو تاكانەى كۆمەلەى تايىبەتيان پېكەيتاوە دېتە پېشەو - ئەو تاكەكەسانەى لەسەر بنچىنەى وابەستەىبە سەرەتايى ياخود لاوەكەيەكان كۆمەلەى ياخود گروپەكە پېكەدەھىن - زەمىنەى كۆمەلەى دەخسەيت^(۵). دەرپرېنى من لېرەدا ئەوەىە كە ھەستى كۆمەلەبوون واتە فۆرمۆلەبوونى ناسنامەىەكى، دواى ناپەزايەىەكى ھاوبەش ياخود لە راستىدا كۆمەلەىكى ھېزەكى (بالقو) - بەماناى ئەو تاكانەى ھەندىك تايىبەتەندى و ئەركى ھاوشەو ھاوبەشيان ھەيە - لەسەر بنچىنەى ناپەزايەىەكى كە لەم ناكۆكەيانەو سەرەلەدەدات دەگۆرېت بۆ كۆمەلەىكى بەكەر واتە ناسنامەىەكى ئەكتىف بەدەست دېنېت.

ئامانجى ئەم بەشە ئەوەىە كە لە زەمىنەى دەرکەوتنى ناسنامەى بەكۆمەلەى ژنان ھەروەھا بەدواى ئەویشدا لە سەرھەلدىنى فېمىنىزم لە ھەلومەرجى زەينى و بابەتەى سەدەى نۆزدەدا بۆكۆلەيتەو. وادېتە بەرچاوە كە دەشى لە گوتارى مۆدېرنىتەدا^(۶)، تايىبەتەندىبەكانى سىستەمى سەرمايەدارى و كارىگەريەبەكانى لەسەر ژيانى



كۆمەلەيتى و پېنگەي ژنان لە چوارچىۋەي دەولەتى لىبرال - ديمۇكراتدا بەدواي زەمىنە سەرەكەكانىدا بگەپتەن.

گوتارى مۇدېرنىتەو رېگەخۆشكردىنى ھزرى بۇ بزاڧى ژنان

بەپپى پېناسەي قىبەر، نەرىتخوازي برىتتە: لە "كۆمەلە ھەلۆست و تېروانىيىكى زەينى بۇ كارە ئاسايىيە رۇژانەيىەكان... باوەركردن بەشتى رۇژانەي ئاسايىي ۋەك نۆرمېك كە ناكىرى لە رەفتار لايەت" (۷) لە چوارچىۋەي ئەو بېركردنەۋەيدا ئەو تېگەيشتە ھەيە، كە جېھان لەۋەتەي ھەيە بەم شىۋەيە بوۋە تاهەشە بەم جۆرە دەپتە و پىراي ئەۋەي تاكەكان لەم سستەمەدا جۆرىك لە "دووبارە بېركردنەۋە"يان لە ژيانى كۆمەلەيتى و پەيۋەندىيە كۆمەلەيتىيەكاندا ھەيە. بەلام ئەم سستەمە پېرۆزىيەكى ھەبو كە بەرپەۋاي نەدەزانى تېكىشكىتتە، رابردوۋ ماىيە شانازى بوو سىمبولەكانى رابردوۋ بەرپىزبون، چونكە ۋەكو ھەلگرو رەنگدانەۋەي ئەزمونى نەۋەكان سەير دەكراۋ رەۋشى ئىستە بەگەرەنەۋەي بۇ رابردوۋ ماناي ۋەردەگرت. (۸)

بەھەمان ئەو شىۋەيەي لەم سستەمەدا، ھەژارەكان ھەژارى خۇيان، ژىردەستەكان ژىردەستى خۇيان و گەۋرەكان و دەسلەتداران شۆيىنگەي خۇيان بەسروشتى دەپپىنى، ژنانىش دايكاىيەتى، بالادەستى پىاۋ، گۆپرايەلى لەو... بەسروشتى لەقەلەم دەداۋ پاساۋيان بۇ دەھىنايەۋە.. بەم شىۋەيە جگە لە چەند حالەتتىكى رېزىپەر، لەحالەتتى ئاسايىدا، ئەم پەيۋەندىيەنە و ئەو سستەمەي لىيان دەكەۋتەۋە نەدەچوۋە ژىر پىرسىيارەۋە، تەنيا لەۋ ھەلومەرجانەدا كە گوشار لەسەر گروپە ژىردەستەكان لە رادەي ئاسايى و "پاساۋ بۇھىنانەۋە" تىدەپەرى، دەيتوانى راپەرپىنە پىچرپىچەكان بەناماىى سىنوردارەۋە - و بەزۆرى بەگەرەنەۋە بۇ ھەلومەرجى "گۇنجاۋ"ى جارن - ھەلگىرسىنىت، ژنانىش بەگشتى رەۋشى خۇيان پەسەندەكرد. ھەلەت كەردە تاكەكەسىيەكانى ھەندىك ژن كە بە"سەركىش"، "بەدەرەۋشت" و... سەيريان دەكرا، ھەندىچار بەماناي سەرىپىچىيە تاكەكەسىيەكان بوون لە دۆى ئەو پەيۋەندىيەنە بەرەۋا نەدەزانران. بەلام بەسەرنىچدان لەۋەي بەدەگمەن ژنان ۋەك كۆمەلەيىك، لەگەل زۆربونى ھاۋكاتى گوشارى پىاۋان لەسەر

خۇيان روۋبەرۋودەبوۋنەۋە پەرەتەۋازەبوۋنيان لە دوۋلاي كەلئە جىياىيە كۆمەلەيتىيەكان دەبوۋە رىگر لەبەردەم دروستبونى ناسنامەيەكى بەكۆمەلە تىيائندا، ھەرۋەھا كەدەيەكى بەكۆمەلەيش نەبوۋ لەدۆى پىاۋان/ ياخود كەسەكان، گروپەكان و يان دامەزراۋە بەرپىسەكان لە رەۋشى تايىبەتى ژنان. بەدەرىپىنى گىدپىز "ھەردوۋ رەگەز لە بەشى ھەرە زۆرى مېژوۋى مەۋقايەتيدا، باۋكسالاربان پەسەند كەردبوۋ" (۹)

بەلام سەرھەلەدانى بېرۋېچۈنەكانى سەردەمى مۇدېرنىتەو رۇشنگەرى - چ بە رىگە خۆشكەرى سەرمايەدارى لەقەلەمىيان بەدەين، يان بلىن لە پىۋىستىيەكانى ئەم سەردەمە سەريانەلەدا ياخود بەشىۋەيەكى پەسەندتر، لە مامەلەۋ پەيۋەندى بەرامبەرۋ ھەندى كات كەم تا زۆر ۋەزىفى لەگەل سەرمايەداريدا سەيريان بگەين - بەماناي داپران بوو لە رابردوۋ.

مۇدېرنىتە ۋەك "پەيكەربەندىيەكى ئايديۇلۇۋى - كولتورى" داپرانى لەگەل ھەموۋ جۆرە تېگەيشتىيىكى رەھاگەرايانەۋە فەرماننامىزانە دروست دەكرد. (۱۰) مەۋقەۋەرى و عەقلاىيەتتى مۇدېرن، خۆبەدەستەۋەدان، مەلگەچى، پەسەندكردى بى ئەملاۋ ئەۋلا و، سەقامگىرى ژيانى نەرىتى پەسەند نەدەكرد و، گۆرانكارى لە ھەموۋ رەھەندەكانى ژيانى تاكەكەسى، كۆمەلەيتى، ئابۋورى، سىياسى لەتەك گۆپىنى سروشت و زىدەكردى تۋانا سروشتىيەكانى بەرپىگەپىندراۋ و تەنانەت پىۋىست لەقەلەم دەدا. (۱۱) خىرايى گۆران و پانتايىيەكەي - لە ئەنجامى ئەم گۆرانە لە جىھانىيىنى مەۋقەدا - رەھەندەگەلىكى بى پىشىنەي ۋەرگرت. "نەخشەسازى مەۋبى" و لە كۆتايىشدا گۆران و كۆنترۆلى سروشت و ھەرۋەھا كۆمەلەگا، بەشىك بوو لە "پىرگىرامى" مۇدېرنىتەو سەرتاپاگىركردى بەسەر كۆمەلەگادا بەماناي بىردنە ژىر پىرسىيارى ھەموۋ "دراۋە كۆمەلەيتىيەكان" (۱۲) دەژمىردرا. بەگوتەي كۆلپ:

ئىمە [لەجىھانى مۇدېرندا] خوازيارى پەلەيەكى دەسلەتەن بەسەر جىھانى فېزايىيدا كە كۆمەلەگاكانى پىش ئىمە ئەو دەسلەتەيان نەبوۋ... دىكارىت لە گوتارىكدا لەمەر مېتود گوتى: ئىمە دەپپەنە خاۋەن و گەۋرەي زەۋى و تەنانەت



ئەو كاتەى بېرىار دەدەين كايەيەك ھەتھەتايە بەدەستېئەگەشتوويى
بىيىتتەو ديسان ويست و كۆنترۆلى خۆمانى بەسەردا پىادەدەكەين... لە
ئاستى ژيانى كۆمەلەيتىشدا ھەلەدەين پلان دابىيىن و بىگۆرپىن... [لە
سەردەمى مۆدېرن] ھەموو شتېك لە دەورەبەرى خۆمان وەك بابەتېك كە
دەشى پلانى بۆ دابىيىن و كۆنترۆلى بەكەين تەماشاي دەكەين.^(۱۳)

ئەگەر لە ژيانى نەرييتدا پاىەى ھەر تاكېك لە ھەرمى كۆمەلەيتىدا و تارادەيەك
نەگۆرەنەكەى، وەك شتېكى ئاسايى و پاسا و بۆھيىرا و پەسەند بىرېت، چىتر بەراست
لەقەلەم دان ياخود پاساى نەريتى رەفتارەكان، بارودۆخەكان، پاىە تاكەكەسى و
كۆمەلەيتىيەكان، پەيوەندىيەكانى دەسەلات لەناو دەو لەنېوان دامەزراوەكاندا و لەنېوان
تاكەكان لە رۆلى جىاوازا، بانگەشەكانى دەسەلات و بەشەرى زانىيان...
لە"گوتارى مۆدېرن" شۆيىنېكان نەبوو. "مروڤ" و ئەقلى مروڤى بۆن بەتەو دەرى
دەستىشەنكردى دووبارەى پەلەوپايەكان، جۆرى پەيوەندىيەكان، ھىزى تاكەكان و
دامەزراوەكان. "پىداچوونەو" كە بەدەرېرىنى كىدېن بە تاييەتەندى سەردەمى
مۆدېرنىتە لەقەلەم دەدرېت بەماناي چاودېرى بەردەوام بوو بەسەر دامەزراوەكان،
پەيوەندىيەكان... لەسەر بىنچىنەى ئەو، دەبوو ھەموو كايەكانى ژيان لەلەين بەكەرە
ھەلېئىراوەكان دروست بىرابانەو.^(۱۴)

لەرووى ئەپستەمۆلۇجىيەو، لەگەل بالادەستىبونى وتارى زانستى مۆدېرن، ئەم گرمانەيە
پەردى سەند كەوا "پەسەندكردى ھەر شتېك وەك راستى، ناداپەرەرانەيە مەگەر
ئەو بىتوان بىسەلمېن، ئەمەش تەنيا لەدواى وردكرنەو زانىيارىيەكان بۆ چەندىن
بەش و تىپەرىنى قۇناغ بەقۇناغ بەشپەيدەكى رېكويىت و ئەقلاى دەكرى بەمەعريفەى
قىياسى و تەنەت ئالۆزترىن رەھەندەكانى زانستى - بەچاوپۇشى لەو دەى تا چ رادەيەك
نەريتى ياخود چەسپا و بەرچا و دەكەويت - بگەين.^(۱۵)

لەبەرامبەردا، ھەلەبەت ئەم مەسەلەيە دېتە پېش كە ناتوانىن ئەو بەدريئايى مېژوو
وەك خۆرسكى ژن، سروشتى ژنانە، ژىردەستىيەكەى، دەسەلاتى پىا، غوونەى ژنى

باش... جەختى لەسەر كراوئەتەو، بى ئەملاو ئەولا پەسەند بەكەين. لىكۆلېنەو
مۆدېرنەكانى مېژوويى و مروڤناسى سەدەى نۆزدەيەم لەبارەى كۆمەلگا مېژوويى و
ھاوچەرخە جىاجىاكان ئەو ھيان دەرخت كە ژيانى ژنان لە كۆمەلگا جىاوازاكاندا وەك
يەك نەبوو و ژنان لە ھەموو شۆيىنېك رۆل و پىيگەى كۆمەلەيتى ھاوشپەيدە نەبوو و
نييە، لەوانەيە ئەو لە كۆمەلگاىە كدا بۆ ژنان بەناپەسەند بزانرېت لە كۆمەلگاىەكى
دېكەدا بەھا ياخود شتېكى پىويست بىت و بەپىچەوانەو، لەئەنجامدا ناكريت
ياسايەكى گشتى لەبارەى ھەلومەرجى ئافرەتان دەرېكرېت و ھەمان ئەو لىكۆلېنەوانە،
بۆن بەپىيگەيەك بۆ ئەو "جۆن ستىوارت مېل" بە "دەستكرديبون" ى ژنايەتى و
نووسەرە ھاوچەرخەكانىش "بونيادنانى"^(۱۶) ناودەنېن. سەرەراى ئەو، زانست كە
بېرىبوو بەمەبەستى كۆنترۆلكردى سروشت بىرېتەگەر، تەنەت لە تواناي دابو رۆلە
"سروشتى" يەكان و ئەوانەى پشتيان بەتاييەتەندى سروشتىيەكانىش دەبەست
تېكېشكىتېت و لەم رېگەيەو گۆران لەو دەا دروست بىكات كەبە "ھەلومەرجى
سروشتى" ژنان دەژمېردېت.

گوتارى شۆرېشگېرانەى سەردەمى مۆدېرن بەتاييەتى لە دوو غوونەى گرنگىدا، واتە
شۆرەشەكانى ئەمريكا و فەرەنساش دەيانتوانى رېگەخۆشكەرى بانگەشەى ژنان بى بۆ
يەكسانى. چەمكە سەرەتاييەكانى ئەم شۆرەشە واتە باوئەھيىنان بەو مافانەى مروڤ كە
ناكرى لىنى بىسەنرېن، رەتكرنەو شەرىيەتى ئەو ھىراكىيەتەى بەدەسەلات پش
ئەستورە، وابەستەى شەرىيەتى ھكوومەت بە رەزامەندى ئەو تاكەكەسانەى
فەرمانرەوايىان بەسەردا دەكات، ھەمويان دەيانتوانى لەلەين ژنانەو پشگىريان لى
بكرېت.^(۱۷) باسى ئەو دەكرا كە پىويستە ژنانىش سوود لە مافەكانى مروڤ وەرگرو
بالادەستى مەدەنى پش بەرەزامەندى ئەوانىش بىسەتېت.^(۱۸)

تەنەت گرنگترىن رەھەندى وەرچەرخانى ئايىنى لە سەردەمى مۆدېرن، واتە رىفۆرمە
ئايىنەكان و سەرھەلەدانى پروتەستانتىزم - سەرەراى دەكتۆرىنە باوكسالارەكانى -
بالادەستى و ھىراكىيەتى رەتەدەكرەو جەختى لەسەر تاكەكان (وەك ئەو مروڤانەى -



به پیاو و ژنهوه - روحی یه کسانیان ههیه) ده کردهوه.^(۱۹) له ههندیك له تایفه کانی ئەم ئایینه شدا به کردهوه به شیوهیه کی یه کسانتر مامه له له گهلا ژنان دهکرا، نمونه دیاریشیان کۆیکه دهکان بوون که رێبه ره کهیان جوړج فوکس.^(۲۰) دامه زینه ره "کۆمه لهی براده ران"^(۲۱) خۆشی له چالاکیه ئایینییه کاندایه هه مه نه بو له هاوکاری هاوسه ره کهی، رێگهی وتاردانی به ژنان داو پیوایوو ژنانیش وهک پیاوان "دهییت خاچ هه لگرنو له تهک پیاواندا روژانه به دواى مه سیحه وه (س) ههنگاو بنین" چونکه شه وانیش وهکو پیاوان "خزمه تکارانی په ره وردگارن"^(۲۲) سه ره پای شه وه، سینکله ر پیوایه پروتستانتیزم به سه ره خدان له جه وه ره کهی نهیده توانی سنووریک بو باوه رداره کانی دابنیت. بهم شیوهیه، پروتستانتیزم به دا کوکی کردن له سه ره تاکایه تی، یه کسانیی مرۆقه کان وه ره وه ها نه ریتی ره خنه گرتن، رێگهی بو ره خنه گری ژنان هه موار کرد.

هیو مانیزم و نهقلانیهت که له گهلا باوه ره پینانیان به یه کسانى بنه رپه تی تاکه کانی مرۆقه به دور له په یوه ندی و تاییه مه نه دیه کانی وابه سه ته یی نه ریتی هاوشان بوون، به ده ره پینی می شیل^(۲۳) به جوړیک له که سایه تیخوازی^(۲۴) ده گه یشتن، واته جه خهت کرده وه له سه ره ئیعتبارو که رامه تی تاکه که سی. شه تاکه ی دهییت نازاد بیت تاکو به ته کامو لئی خود^(۲۵) بگات. هه موو شه مانه شه بابته به می شکدا دهینن که ژنانیش وهک مرۆقه بوونه وه ری نهقلانین و "ئیتبارو که رامه تی" شه وان شیواى بایه خپیدانه، له مرۆقه بووندا له گهلا پیاوان یه کسانو پیوایسته هاوشیوهی پیاوان له نازادی به دیه پینانی خودی خۆیان سوودمه ندبن.

له یه کهم سه ره کردندا، ده ره ده کویت په یقه کانی (man (men له زمانى ئینگلیزیدا یاخود (S) homme له زمانى فه ره نسیدا ناویکی گشتیه بو گشت جوړی مرۆقه و هه لبهت ژنانیش ده گرته وه وه ته گه ر باس له یه کسانى men ده کریت، مه به ست لیتی ژنانیش و دواى شه وه شه ئه م یه کسانیه له سه ره شیدا که له مافی یه کسان به هه ره مه ندن، له سیاقی باسی زور له نو سه رانی ریتنسانس به دوا وه وا ده ره ده کویت هه ندیکیان، له

ده ره پینی man /homme (پیاو)یان له به رچاو گرتوه، به لام ئەم شته نه گشتی بو و نهک شه وهی به شیوهیه کی دیکه ته فسیری بو نه کریت، و له به ره وهی ته نانهت کۆمه لیک نو سه ره له هه ندیک حاله تدا به رو شنیه ک که نکۆلی لیتا کریت سوو دیان له په یقه کانی man یاخود homme بو گه رانه وه بو "مرۆقه" به چاوپۆشی له ره گه زه که ی - وه رگرت، و له زور باردا به ناسانی ده کرا به کاره پینانه کانی دیکه ی شه م په یقه ش له مانا گشتیه کهیدا گرمانه بکرین. هه ره له به ره شه وه ش له کویتا یه کانی سه ده ی حه قده یه مه وه شه م سه له له یه که "ژن به باشی پیاوه" خرایه روو.^(۲۶) به لام له هه مان کاتدا هه ندی له نو سه ران و پرای جه خهت کردنیان له سه ره نازادی، یه کسانى، مافه کانی تاکه که س و.. هتد، به راشکاوی شه و په یقانه یان ته نیا بو پیاوان له قه لمه ددان و ژنیان به خا وه نی سه ره شتیکی تاییه تی دهیینی که پیوایستی ده کرد فه زای تاییه تی ته وا و ژنانه - له فه زای گشتی - ته وا و پیاوانه - جیا بکریت ته وه.

نونه ی دیار - و له لای نو سه ره فیمینیسته کان، نمونه ی ریسوا - ی شه جو ره هزه ی کویتایی، ده توانین له بیرو را کانی جان جاک رو سو دا بیینین که راشکاوانه له و پروایه دا بو "هه سه ته کانی ژنان له وه به هیز ترن به توانای نهقلانی پیاوان بگه ن"^(۲۷) شه جه خه تی له سه ره شه وهی "ژن به سه ره شت لا وازه" کرده وه له به رامه ردا، ته نیا له هه ره میتک - که به گوته ی رو سو شه م هه ره مه بایه خی کهم نییه - به هه ره مه ندو شه ویش بریتیه له وهی که ده توانیت "دلی پیاو به هه ژنییت"^(۲۸) له به ره شه وهی سه ره چا وهی مافه سه ره شتییه کان بو مرۆقه له و جیا وازیه دایه که به هۆی شه قلمه ندی، شه و له ناژه لان جیا ده کاته وه و له به ره شه وهی گو مان له نهقلانییه تی ژن هه یه، ناشی شه و به خا وهن ماف له قه لمه بدریت.^(۲۹)

به لام گرنگترین ره گه زی ده کتۆرینی رو سو له باره ی ژنان شه وه یه که شه رکى ژن شاد کردنی پیاوه. به ده سه ته واژه یه کی دیکه، شه و پیوایه ئا فره ت هۆکاره نهک نامانج، راشکاوانه له کتیبی "له میل" دا ده نو سییت: پیوایسته هه موو فیتر کردنی ژنان بو بایه خدان به پیاوان بیت، پیوایسته شه وان پیاوان رازی بکه ن، سوودمه ندبن بو یان، کاریک بکه ن که پیاوان



خۇشيان بويىن و رىزيان لى بگرن، له قۇناغى مىندالىيەو ۋىر بگرن، كاتىك گەرە دەبن چاودىپان بگرن، نارامى بەبونيان بېخشن و ژيانيان بۇ خوش بگرن - ئەوانە ئەركى ژنانن له ھەموو قۇناغەكاندا دەبىت لەمىندالىيەو لەم بوارەو ۋىر بگرن.^(۳۰)

ھەمان جياوازي "جەوھەرى" لەنيوان ژنو مېردو قايل بوون بەلايەنى كەرەستەبى بۇ ژن لەلايەن رۆسۇ دەبىتە ھۇى ئەو ۋىر ژنان بەھاوولائى لەقەلەم نەدات.

ھەندىكى دىكەش لە ھزرقانانى سەردەمى رۆشنگەرى وەكو رۆسۇ لەو پروايە دا بوون ژنان سىروشتىكى جياواز لە پياوانيان ھەيو بونەو ۋىر روحيتر، ھەستىارت، پاكتر و نارامتر لە پياوان. زۆريان نىگەرانى گەندەلى و ئەخلاقياتى ھەمانپروا بوون بەسەر كۆمەلگادو ستايشى ژنانيان دەكرد بەو پىيە لەو گەندەلىيەدا بىيەريتر.^(۳۱) وپراي ئەو ۋىر ئەم ھزرە لاي رۆسۇ بەدورخستەو ۋىر ژنان لە ھەزاي گشتى كوتايى دەھات، بەلام دەكر دەستەوازيەكى دىكەشى بەسەرغىدان لەو ۋىر ھەزاي گشتى كايە مەملانى، پىكەدان، پەيوەندىيە دەسلەختاوازو نائەخلاقيەكان، ماددەخاوازي.. بوو، ژنان بەھاتنە ناويەو دەنيانتوانى، ئەخلاقيتر، بەھايتر، نارامتر و مەعنەويتى لىيەن رۆمانتيزمى سەدەى نۆزدەش كە بەيەكىك لەدەرپىنەكان، گوتارىكى دژەمۆدېن بوو، ئەم كارىگەرييە ھەبوو. رۆمانتيكەكان ئەو ۋىر پەسەند دەكرد كە پياوان جياوازيان لەگەل ژنان ھەيو، بەلام ژنان لە رەگەزىكى ناسكترو ئەخلاقيتر، بۇيە ھاتنى ژنان بۇ ناو كايەى سىياسەت و كۆمەلگا بەماناي ھاتنى ئەخلاقياتە بۇ ناو ئەو كايەىە.^(۳۲)

بەپىي گوتەى رۆباتام، ھزرى يەكسانى ژنو مېردو پىويستى سەرغىدان لە رەوشى ژنانو رزگاركرديان لە ھەلومەرجى باو لەنيو بىريارنى سەردەمى رۆشنگەرىشدا رەواجى ھەبوو، زۆريان لە ھەرنسا، نىنگلەتراو سكتلەندا لەو باو ۋەدەبوون ئەگەر كەمايەتى و ناتەواويەك لە بىرو رەفتارى ژندا ھەيو، پىويستە بەرىفۆرمە كۆمەلەتيەكان ئەو كەمايەتيە نەھىلەيت: پىويستە ژنان بخويىن و ھەروەھا ياسا نادادپەرەورەكانىش بگۆرپن تاكو ژنان خۇيان كامل بگەن. لە سەدەى ھەژدەم "ئەقلى" و "سروشتى" دوو وشەى سەرەكى ھزرقانە ھەرنسى و نىنسكلۆپىديستەكان بوون و سووديان لەم دوو



ۋەشەيو ۋەردەگرت بۇ رەتكردنەو ۋىر ھەيزانەى خۇيان ھەيزان لى بوو و ھەمان ئەو چەمكەنە لە تواناياندا بوو كارىگەرى زۆر بگەنە سەر ھزرى رزگارنى ژنان.^(۳۳) ئەوان لەو پروايەدا بوون بەپشت بەستەن بەئەقلى چاودىيىكردى، دەرئان ياسا ھەمانپرواكان بەسەر سروشتى مۆزىيى بدۆزنەو، بەدەرپىنى بۇلا: "ئەوان بەبى ئەو ۋىر بىيەنى شۆرپىگىر بن دەكەوتنە دژايەتى لەگەل زۆر لە دامەزراو جىگەرەكان كە بەبۆچوونى ئەوان ھىچ بەلگەيەكى واقعى بۇ بوونى ئەوان نەبوو و پىچەوانەى ياساى سروشتى بوون و پىويست بوو كۆمەلگا لەو ناو ھەليانگريت"^(۳۴) ھەيلەسووفە ھەرنسيەكان^(۳۵) پىشتگىريان لەو دەكرد كە ژنان كەموكورپان ھەيو، بەلام ئەو كەموكورپانەيان نەدەگەراندەو بۇ ياساى سروشت بەلكو لەو پروايەدابوون ئەم خەسلەتەنە بەدەستەپىراون و ئەنجامى ھەلومەرجى ژيانى ئەوانن. كەواتە ئەگەر ھەلومەرج بگۆرپن، كەموكورپىەكانى ژنان لە رىشەو دەدرين. بۇيە پىويستە ژنان پەرە بەتوانا زەينىيەكانى خۇيان بدەن و تەنيا لە رىگەى رۆشنگەرى بەدەستەپىنانى زانينەويە كە ئەوان دەرئان بىنە خاوەنى ھەزايەتى باشتىر، قۇلتىر نادادپەرەورى سەبارەت بەژنان ريسوا دەكات، ديدرو لەوپروايەدابو سەرەكىترين ھۆكارى ژير دەستى ژنان، كۆمەلگايە، و ماركى دو كوندرسى بە راشكاوى ئەو ۋىر خستەروو كە: "دەبىت مافە كۆمەلەتيە و سىياسىيە يەكسانەكان بەئافەرەتان بېخەشرين" ھەيلەسووفانى رۆشنگەرى لە ئەلمانىش جەختيان لەسەر خۆسەلمانن^(۳۶) لە رىگەى گەشەنەو ۋىر ھەيزەكى (بالقو) كەسايەتى ھەيزەكى (بالقو) مۆزىي دەكردەو. بەلگەى ئەوان ئەو بوو كە ئەگەر بگري "خود" بەسەر جۆرى مۆزى لە ژنو پياودا بگشتىن پىويستە ژنانىش تواناي بەدەپىنانى ئەو بەدەست بەينن، كەواتە پىويستە "بخويىن" و "پەرە بەئەقلىيەتى خۇيان بدەن" لە نىنگلەترا داقيد ھيؤم^(۳۷) (مەلەچى ژن) بە خەسلەتى كۆمەلگا بەرپەرەكان لەقەلەم داو ويليام وولاستون^(۳۸) بەرەخەگرتن لە پايمى نزمى ژنان لە خەيزانەكاندا جەختى لەسەر ئەو دەكردەو كە ھاسەرەيتى تەنيا بۇ زيادكردى جۆرى مۆزى نىيەو دەبىت لەسەر بىچينەى گونجان و تەبابى بەرامبەرى دوو لايەنەكە دروست بىيىت.^(۳۹)

"تۆم پین" هزرغانی ئەمریکی بەرپەرگەز ئینگلیز نامانج لە یەکیتمی مەزھەکانی لە کۆمەڵگادا بە ((پاراستنی مافە سروشتی، مەدەنی و سیاسییەکانی ئەوانی)) لەقەڵەم دەدا^(٤٠). خاویاری پەرەپێدانی ئەو مافانە بوو بۆ ژنان و رەوشی ژنانی تەنانهت لەو وڵاتانەشدا کە وەکو بەرچاو دەکەوێت ژنان تیاياندا بەختەوهرن، مەحکوم دەکرد.

خودی ژنانیش بەرەبەرە لەژێر کاریگەری ئەم گوتارە نوێیە، یەکسانی مەزھە و لەئەنجامدا جەختیان لەسەر پێویستی یەکسانی مافەکانیان لەگەڵ پیاوان کردەو. مادام رۆلان^(٤١) و ئۆلامپ دوگۆژ^(٤٢) لە شۆرشی فەرەنسادا خاویاری مافەکانی ژنان بوون. ماداموزال دوگۆرائی^(٤٣) لە قوتابیانی دیکارت لە کتیبی یەکسانی ژنان و پیاواندا^(٤٤) ئەم برۆایە خستەروو کە سووکی کچان لە خوێندنی سنوودارتری ئەوانەو سەرچاو دەگرت ئەکە ژێردەستی زاتی یان خۆد سروشتی ئەوان. لە ئینگلەرا کاترین ماکتولی^(٤٥) ساڵی ١٧٩٠ رایگەیاندا کۆمەڵگا، بەرپرسە لە "کەمایەتییه کەسایەتی و خالە لاوازهکانی ژنان"^(٤٦) ئەم ئەمریکی تازە سەرپەرچاوی، ئەبیگایل ئادەمز^(٤٧) هاوسەری جۆن ئادەمز یەکیەک لە رێبەرانی سەرپەرچایی ئەمریکا و دووهمین سەرۆک کۆماری ئەو وڵاتە، ئەو کاتە هاوسەرەکی نووسەری رەشەنوسی دەستووری وڵاتە یەکگرتووەکان بوو، ساڵی ١٧٧٧ داواي لە هاوسەرەکی کرد لە دانانی یاساکاندا سەرچ لە رەوشی ژنان بداتەو. ئەو بەپشتیەستی بە نیکەرانی هزرغانە سیاسیه مۆدێرنەکان لە کۆبوونەوێ دەسەلات لە دەستی کەسێکدا، لەوێ کە "دەسلاتیکی بێ سنوور بکەیت دەستی مێردەکان" نیکەرانی خۆی پێشاندا و جەختی لەسەر ئەو کردەو کە "هەموو پیاوێک ئەگەر لە توانایان دا بێت دەبنە زۆردار" و "هاوڕەگەزانی مێردەکی ناپەڕدەن بەوێ کە بەسروشت زۆردارن"^(٤٨).

"جودیت سارجینت موری"^(٤٩) ئەمریکی ساڵی ١٧٨٢ لە وتاریکدا نووسی:

نایا (کاریکی) ناقلاەیه وایرەبکەینەو سروشت لە دابەشکردنی "بەرەکانی" خۆی بەم شێوە لایەنگرانیە کارەکات؟ نایا ئەو راستە کە سروشت بالادەستییهکی هزری گومان لێنەکراوی بەنیوێ جۆری مەزھ

بەخشیه؟... دەشی ئەو پرسیارە بکریت کە ئەم بالادەستییه لە نامادیهی دیاریکەری روح "لە هیژی هەلسەنگاندن"دا لە کوێو سەرچاو دەگریت؟ نایا ناکری سەرچاوێکی لە جیاوازی خوێندەکان و بەرەوامی ئیمتیازەکاندا بپیننەو؟^(٥٠)

بەم شێوەیه، موریش وەکو زۆر لە هزرغانانی سەردەمی رۆشنگەری رەگوریشە جیاوازی نێوان ژنان و پیاوان و ئەوێ (باشتری) پیاوان دەپیننە ئارو و بۆ جیاوازییه سروشتیهکان ناگەرپیننەو، بەلکو ئەو جیاوازییه لە نەگەشتنی ژنان بەخوێندنی یەکساندا دەپیننەو.

بەلام بێ دووئلی گرنگترین و سستەماتیکترین هەولێ ژنان بۆ رەخنەگرتن لە هەلومەرجی هەبێ و خستەرووی ئەو مافە دیانەوێت، دەبێت لە کتیبی بەرگریکردن لە مافەکانی ژنان^(٥١) بەرهمەمی "ماری وۆلستۆن کرافت"ی ئینگلیزدا، بدۆزینەو کە بە "یەکەمین راگەیاندا گەورە فیمینستی بەزمانی ئینگلیزی" دادەنرێت و بەزۆری لە نووسینی مێژووی فیمینیزمدا ئەو بەخالی دەسپێکی ئەم هزرە دەژمێرن^(٥٢) یاخود تەنانهت وەکو ئینجیلی فیمینیزم ناوی دەبن^(٥٣).

وۆلستۆن کرافت لە تیۆری تاکخوایی سیاسی و کۆمەلایەتی لۆک بەو جۆرە کە پەرەو رادیکال و نارازییهکانی لە سەدە هەژدەیهەم - وەکو تۆماس پین - چاکسازیان تیا دا ئەنجامدا، لەبارە مەسەلە ژنانەو سوودی وەرگرت و لە هەمان روانگەو دەگوتی بەرهمەمەکی "سەرەکیترین هەول و پشکیکە (سهم) کە فیمینیزی تاکخوێزانه" لە فۆرمۆلێزەکردنی گوتاری فیمینیسیتیدا هەیهتی^(٥٤). ئەو بەتوندی لەژێر کاریگەری شۆرەکانی فەرەنسای ئەمریکا دا بوو، هەولیدە ئەم دەستەواژیه کە دەبێت مەزھەکان مافی دیاریکردنی چارەنوسی خۆیان هەبێت ژنانیش بگریتهو.

وۆلستۆن کرافت بەشیکی زۆری بەرهمەمەکی تاییبەت دەکات بەرەخنەگرتن لە تیروانی سووکنامی پیاوان سەبارەت بەژنان و هەروەها ژنان خۆیان - لەبەر پەسەند



کردنی پایەى دروستکراو و نزمى خۆيان - ئەو نووسەرى پارێزگارى ئینگلیز ئەدمۇند بېرک^(۵۵)، لەبەر تێگەشتنە کەرەستەییەکی لە ژنان "وەك نیشانەى پێویستی پیاوان بۆ ئایدیالیکی ژنانە" و بەئەقلاى نەیینى ژن تاوانبار دەکات. وۆلستۆن کراڤت بەتوندی رەخنە لە رۆسۆش دەگرێت لەبەر تێگەشتنەکی لە سروشتی نزمتری ژنو لەبەرامبەردا، جەخت لەسەر ئەو دەکاتەو کە هەموو مرۆڤەکان خۆبەخۆ بوونەوهرى ئەقلاى کە میراتگری هەندى مافن، لەوانەش مافی یەكسان سەبارەت بەنازادى. بەدەرپرینی رۆباتام ئەو هزرەى کە "رەگەزى تاکەکەس، مافە مرۆییەکانى ئەو سنووردەر دەکات، رەت دەکەردەو"^(۵۶). ئەو مافەکانى مرۆڤى وەك پلەیک لە نازادى مەدەنى و ئایینی دەناساند کە لەگەڵ نازادى هەر تاکى دیکە کە هەلومەرجى هاوشێوەى ئەو هەیه شیاوی بەراوردکردن بێت. ملکەچى کوێرانە رەت دەکاتەوهرى ئەو پڕوايەدا بوو پێویستە ملکەچى پشت ئەستور بێت بە بەلگەهێنانەوهرى ئاگادارى لە مافەکانى تاکەکەس. وۆلستۆن کراڤت ستایشکاری ئەقلا - واتە رەگەزى گرنگى رۆشنگەرى - بوو: "ئەقلا هێزى پێشکەوتنە، یاخود بەدەرپرینیکی باشتر، هێزى دەستنيشانکردنى راستیە. هەر تاکى ئەم گۆشە نیاگایەو خۆی لەخۆیدا جیهانیکی"^(۵۷). لە راستیدا، مکوورپى ئەو لەسەر پەرەپێدانى باوەرى رۆشنگەرى بەئەقلا وەكو بنەمایەکی رێکخەرى هەموو رەهەندەکانى بوونی مرۆپى و سەرتاپاگەرییەکی بوو لەسەر "تاک" نەك "پیاو". بەدەرپرینی ئەو "ئەقلا" شتیکی "رەگەزى نییە، مەعریفە رەگەزى نییە، زەینیش رەگەزى نییە" و نازادى، یەكسانى و ئەقلا زۆر گرنگتر لە خەسلەتە رەگەزییەکان، کەواتە ئەگەر وادەردەکەوێت ژنان شتیکیان لە پیاوان کەمترە، لەبەر ئەوەیە کە "پیاوان لەنیوان ئەقلا و ژناندا وەستاوان" و بەدەرپرینی میژوو نكۆلیان لە "تێگەشتنى" ژنان کردووە. ئەو بە راشکاوى نكۆلى لەو دەکرد کە ژنان هێزى ناسینیان نەبێت، چونکە بەپەرەپەرەیکردن لە لۆك، هیچ نرخى بۆ بايۆلۆجى دانەدنا ئەو رەگەزى گرنگ بوو لای ئەو خۆپەندى بوو. ئەو خوازیارى



ئامادەبوونی ژنان بوو لە چالاکیە کۆمەلایەتییهکاندا: "ژنان دەبێت پزیشک و پەرستارین ... لە سیاسەت بکۆلنەوهر ... بپەرژێنە سەر هەموو جۆرە کاریکی بازرگانى".^(۵۸)

لە سەدەى نۆزدەیه میشتا، هزرى باشکردنى رەوشى ژنان وەكو خۆی لەئارادا بوو. قسەکەرانی زیتى گوتارە مۆدێرنەکان بەتایبەتى لیبرال و سۆشیاالیستەکان، تارادەیهك لە رەتکردنەوهرى رۆلى نزمى ژنان و خستنه‌رووى رافە کۆمەلناسى - میژوووییەکان لەبارەى ئەم ژێردەستى و هەروەها پێویستى یەكسانى ژنو مێرد هاوڕابوون - و هەلبەت ئەو سەرنج راکێشە ئەوەیە کە هەندىک لەوان کەوتبوونە ژێر کاریگەرى ژنێک لەدەروریه‌ریان. ویلیام تۆمپسۆن^(۵۹) مۆلکدارى ئێرلەندى لەژێر کاریگەرى برادەرە سۆشیاالیستەکی خاتو و ئانا ویلەر^(۶۰) کە لە کتیبى داواکاری نیوهرى جۆرى مرۆڤ (۱۸۲۵) جەختى لەسەر ئەو کردووە کە دەبێت ژنان وەكو پیاوان مافی بەشداریکردن لە ژيانى سیاسى و کۆمەلایەتى خۆياندا لەرێگەى پیاوهرکردنى مافی دەنگدان، هەبێت. ئەو پێیابوو رزگارى ژنان پەيوەستە بەرێکخستنى دووبارەى ئابوورى کۆمەلگا و لەگەڵ ریفۆرمى کۆمەلایەتیدایە یەكسانى ژنان بەدەست دێت.^(۶۱)

لەئێو ژنان خۆشیاندا، بەرەبەرە بەرهمەى زیتى کە هەموویان تارادەیهك لەژێر کاریگەرى وۆلستۆن کراڤت دا بوون بلاودەبوونەوهر. یەكێک لە نموونەکانیان لە ئەمریکا، کتیبى چەند سەرنجێک لەمەر مافە راستەقینەکانى ژنان، بەرهمەى هانا مادەر کرۆکی^(۶۲) بوو. ئەو تارادەیهك قایل بوو بەجیاوازی نیوان ژنان و پیاوان لەسەر بنچینەى جیاوازییە سروشتییهکان، بەلام بڕواى بەیەكسانى توانای هزرى ئەم دووانە هەبوو، لەو پڕوايەدا بوو دەبێت ژنان بەمافە سەرەکییەکان و ئیعتیبارى راستەقینەى خۆیان بگەن.

لە بەرهمەکانى دیکەى سەدەى نۆزدەیهى کە لە بەرگریکردن لە ژنان نووسران. دەشى ئامارە بەکتیبى ژن لە سەدەى نۆزدەیهىمدا بەرهمەى مارگریت فولەر^(۶۳) بکەین. ئەم کتیبە هێندەى بەرهمەى وۆلستون کراڤت هێرشاوى و توند نەبوو رەنگەش هەر لەبەر ئەوە بوو پێشوازی زیاترى لیکرا. فولەر پاساوى رزگارى ژنى دەهێناوە لەسەر بنچینەى "توانای خواپى" و گەراندەوهرى "هەماهەنگى بۆ جیهان" و پێیابوو "ئەوهرى

ژن پېښتيا ته ټول نېټه وده ټول کارېکات ياخود فرمان دهرکات، به لگو دده ویت ټول سروشته بیت که گه شه دده نیت، زهینیک بیت هیزی ددستیشاندردنی هیهو روحیک بیت نازادانهو بی ریگر بژیت^(۶۴). له راستیدا، ټو دی فولر جهختی له سر دده کاتهو، یه کیکه له دده سواژه گرنه کانی سرده می مودیریتته واته ره خساندنې ته گهری به دیهاتنی خود بو ژنان (وه کو پیاوان).

بیگومان گرنه ترین قسه کهری هزی لیبرالی رادیکالی سده دی نوزدهیم که له بهرگریکردن له مافه کانی ژنان قسه ی کرد "جژن ستیوارت میل". تیگه یشتنی ټو له ژن دده ویتته خالی بهرامبر تیگه یشتنی رۆس. ټو نوینه ری ټو هزریه که له بهرته و دی گومانې له ټه قلا نیوونی ژنان نیه، پیوایه تهنانهت ته گهر له م رووهو جیاواییه که له نیوان ژنانو پیاواندا دهینریت له خویندنه جیاواییه کانهو سرچاوه دهریت و بهزارو دی کومه لئاسی هاوچرخ هه موو جیاواییه کان بو جیاوای له پرۆسې "به کومه لایه تیپوون" یاخود "به کولتوریوون" دده پرتته وه. میل، که ټویش له ژیر کاریگهری هاوسره که ی هاریت تایلر^(۶۵) دایه، به گشتی "ژنایه تی" به خاوه نی جهوه ریکی کومه لایه تی له قله م ددهات نه ک سروشتی و لیبره شهوه به یه کسانو و هاویشو دی مافه کانی ژن و میرد ددهات. ټو دنووسیت:

...من له گۆشه نیگای تیگه یشتنی باو له زهینیه تی مرییدا نکولی له وه ده کم که که سیک جهوه ری دوو ره گز تا ټو کاته ی که له په یوه ندیه هه نوکه ییه کانیدا پیکه وه بناسیت یاخود بتوانیت بهو ناسینه بگات. ټو دی نیستا به سروشتی ژن ناوده بریت شتیکی له بهرته ددها دروستکراوه که له نه بجمی سرکوتکردنی به شیک له ره هنده کان [بوونی مریی] و جولاندنی ناسروشتی ره هنده کانی دیکه دا مومکینه.^(۶۶)

به بوچوونی میل، ټو هه لومه رجی کومه لایه تیبه که سایه تی ژن که سووکیش ده بیت دهینیتته ناراه. میل له و پروایه دایه ژنان "به ره می سسته میکن" که سته میان لیده کات و سسته می خویندنی ره می و نارهمی له خمه تی بهرده وامی ټو

هه لومه رجده دایه. به بوچوونی ټو، ټو جیاواییه زهینیه ی گریمانه دهریت له نیوان ژنانو پیاواندا هه ن تهنیا نه بجمی سروشتی جیاوای له خویندن و هه لومه رج جیاواییه کانیه [واته ژنانو پیاوان] و نیشانه ی بوونی هیه جوره جیاواییه کی بهرته نیه چ بگات به و دی پیشاندهری ژیرده سته بهرته تی [ژنان] بیت.^(۶۷)

له کوتاری سوشالیستیدا وه کو یه کی که له لقه کانی کوتاری مودیرن و هه روه ها وه کو هزریک که خوازیری دارشتن و به دیهینانی گورانکاری بهرته تی کومه لایه تیبه، ژنان وه کو یه کی که له قوریانی سسته می بالاده سته چینایه تی له بهرچاوه گیران. به گوتی میچیل "گرتی ملکه چی ژنانو پیوستی بو نازادکردنیان هه موو بیراره گهره کانی سوشالیستی سده دی نوزدهیم درکیان کردبو [ټم تیگه یشتنه] به شیک بو له میراتی کلاسیکی بزاقی شوړشگری".^(۶۸)

شارل فوری^(۶۹) سوشالیستی فره نسی ټو که سه بوو که په یقی "فیمینزم" ی داهینا.^(۷۰) هندی که ټو "به گهرموگورترین و قسه کهرترین لایه نگر نازادی ژنان" له نیو سوشالیسته سهره تاکاندا له قله م ددهن. فوری له کومه کانی هه روه زیدا که له سده دی نوزدهیم دامه زران، به کرده وه یه کسانې ته وای نیوان ژنانو پیاوانی بهرته رار کرد. له م کومه کانه دا ژنان له پروی نابورییه وه سهره خو بوون له پیاوان، گهره کردنی مندالان ټهرکی کومون بوو نه که تاکه کان، هه روه ها جوری خویندن بو ژنان وه کو پیاوان بو به شداریکردنی سیاسی و کومه لایه تی بوو له کومه کانه نه که بو مالداري.^(۷۱)

کارل مارکس له کتیبی خیزانی پروژدا پیوایه باشتی مریی له نازده لان، پیشکه و تنی کاری کولتورییه له بهرامبر کاری سروشتیدا، ټو وای بو دهینت په یوه ندی نیوان ژن و میرد که سروشتیترین په یوه ندی نیوان مریی کانه باشتی شوینی سهره لاندی جهوه ری "مرییه" که مریی له بوونه وهره کانی دیکه جیاده کاته وه. مارکس له و پروایه دا بوو له قونای سهرمایه داریدا له بهرته و دی خیزان له شیوه نهریتیبه که یدا ټهرکه کانی له دهست ددهات و هله ده و شیت، په یوه ندی نوئ له نیوان ژنانو پیاواندا دروست دهن. به تیروانیی ټو کارکردنی ژنان شتیکی ناسروشتی نه بوو پیوایو ټو



ياسايانهى بهرگري له كارى ژنان دهكمن له تواناياندا دهبيت له راډهى چهوسانندنهوى تهوان كهه بكهنهوه. فريديش تهنگلز زيتتر له ماركس بهشيويهكى راستهوخوتر له "كيشهى ژن" دواوه. بهپرواي تهو يهكهمين ستهمى چينايهتى لهگهل يهكهمين ستهم له رهگهزى مى لهلايهن رهگهزى نيروه نزيكهو لهتهنجاميشدا شتيكى ميژووكرده. تهو رزگارى ژنانو يهكسانيان لهگهل پياوان پهيوهست بهگورانكارپيه كومهلايهتپيهكان لهقهلم ددهات. تهوهى سهرنج راكيشه بهبوجوونى تهو يهكيك له مهرجه زور گرنگهكان بۆ نازادى ژنان، نامادهبونپانه له كارى بهرههمهين له دهرهوى مالدا واته تهو مهرجهى لهگهل برهوسهندنى سهرمايهدارپي پيشهسازيدا بهدى ديت.^(۷۲)

توگست بيپيل^(۷۳) قوتابي تهنگزو له رابهرهكانى سوشپال ديمزكاتهكانى تهلمانى لهو پروايدا بوو بالادهستى پياو بهسهر ژنهوه تهنجامى لاوازى فيزيكى ژنو ههروهها تهركهكهى وهكو دايك بووه، بهلام تهه بهلگه "سروشتى" يانهى بهپاساوى بهردهوامى ملكهچى ژنانى لهقهلم نهدهدانو پيپوايوو دهبيت ژنان له وابستهپي تابوورى بهپياوانهوه رزگاريان ببيت.^(۷۴)

بهه شيويه، چهكه سهرهكپيهكانى تهو گوتاره مؤديرنهى له دهكتورين و نايدپولوزيه جياوازهكانى تهه سهردهمهدها ههلدهقولا، فهزاي له پاساوى نهريتي ژيردهستى ژنان زيتتر له جاران تهنگ دهكرده لهبهرامبهردا پاساوى دههينايهوه بۆ دروستكردنى گوزرانى بنهههت له ههلمهرجى ژناندا زيتتر له ههركاتيكي تر و تهمهش لهكاتيكد بوو كه ههلمهرجى بونيادى تابوورى و سياسى، زههينهى پيويستى بۆ دروستكردن و بهديهينانى ناسنامهپيهكى ژنانهوه ههروهها ههستى هاوبهشى ريژهپي لهنيو ژناندا ناماده دهكرده.

سسهمى تابوورى سهرمايهدارى و كاريگهريهكهى لهسهر پايهى ژنان

تهوه شوپشى پيشهسازى بوو كه بۆ ژنان تهنگيزه يهكسانخوازى له دهرهفتهكاندا دروست كرد، شوپشى پيشهسازى بوو يهكهمين قوناغى له گوزرانى پايهى ژناندا هينايه ناراه - واته نههيشتنى ريگه ياساپي و عورفييهكان لهسهر ريگاي بهشدارى تهواوى ژنان له چالاكپيه جيهانپيهكاندا.^(۷۵)

شوپشى پيشهسازى و كهشهسهندنى پهيوهنديه سهرمايهدارپيهكان بهرهبره گوزرانگهليكي گهورهپان له ژيانى تابوورى و كومهلايهتى ولاته يهكگرتوهكاندا دواى تهوهش له ههلمهرجى ژناندا دروست كرد. بهزورى سوود له زاراوهى شوپشى پيشهسازى وهردهگيرت بۆ ناماژهكردن بهماوهى نيوان ۱۸۲۵-۱۷۵۰ كه لهو ماوهپهدها بهكهشهسهندن و بهكارهينانى بهردهوامى مهعريفه زانستى و بنهما ميكانيكپيهكانى وهك وزه ههلم له بهرههمهيناندا، گوزرانپيكي گهوره له پهههسهندن و بونيادى تابووريدا دروست بوو. سسهمى بهرههمهينانى خيترانى شوپنى خوى بهسسهمى بهرههمهينانى كارگهپي دا كه تيايدا بهشيويهكى چر سوود له كههستهكان وهردهگيرا كه گوژمهى زيتتر، بهلام كاريگهتر بوو و گوژمهى واقعي بهرههمهينانى ههركيهكهى كالاكهى كهمدهكردهوه.^(۷۶) ململانى بۆ فروشتنى بهرههمهكان فرهوانتر ببوو و گوشار لهسهر بهرههمهينانه سهربهخوكان بووه هوى تهوهى يان بنهماكانى يارى نوپ پهسهند بكهو شپوازه تهزانترهكانى بهرههمهينان و كهلهكهكردنى قازانچ و سهرمايهگوزارى سهرلهنوئ بگرنههر ياخود شايهدى نهمانى پلهو پايهى خويان بن و بگورپن بۆ كريكارى كرينگهتپي سهرمايهدارى.^(۷۷) كار لهه قوناغدها گوزرا بۆ چالاكپيهكه لهبهرامبههر حهقهدهست كه له دهرهوى شوپنى ژيان (مال) تهنجامدهدراو چالاكپيهكانى بهرههمهينانى مالهوه چيدي كار بهماناي چالاكى بهرههمهينان لهقهلم نهدهدرا.^(۷۸) له سهدهكانى بهر له سهدهدى نوژديهيم سهرهپاي تهو گوزرانكارى و كهشهسهندنى روويدا بوو كومهلگاكان زيتتر له



كۆمەلگاكانى پېتىشترى سەدەكانى ناھىنى خۇيان دەچوون، ئەو شۆرشى پېشەسازى بو، بۆۋە ھۆى گۇرانيكى بەرچاۋ لە سىماى ژيانى ئابوورى كۆمەلەيتىدا.^(۷۹)

لە يەكەمىن ئەو كايانى گەشەسەندى پېشەسازيان بەخۆۋە يىنى، پېشەسازىيە پەيوستەكان بوون بە بەرھەمھېئانى ئەو كەلۈپەلەنى يەكسەر بە كاردەبرىن بەتابىيەتى پېشەسازىيەكانى پۆشاك واتە رستىن چىن. داواكارى بۆ ئەم جۆرە بەرھەمانە زۆر بوو و بەسەرغىدان لە زۆربوونى دانىشتوان بەردەوام داواكارىيەكە زېدە دەبوو، گوژمەى بەرھەمھېئان تارادەيەك لە خوارەوۋە بوو، بەرھەمەكان لەبەنرەتدا ستاندارد بوون.^(۸۰) دروستكردى كارگەكانى رستىن چىن بەو مانايە بوو كە سستەمى كارگەبى جېگەى سستەمى بەرھەمھېئانى مائەۋەى پېشەسازى گرتەۋە. كارگە لەلەيك بەماناى سستەمىك بوو كە خاۋەنەكەى دەيتوانى كرېكاران بكاربھېئىت و كارگەيان كۆنترۆل بكات - ئەمە بنەماى جياۋازىيەكەى بوو لەگەل سستەمى بەرھەمھېئانى مائەۋەۋە قازانجى بەدەستھاتوش دووبارە ۋەبەربھېئىت^(۸۱) و لەلەيكەى دىكەشەۋە، بنەماى جياۋازى نىوان كارى بەرھەمھېئىن و نەبەرھەمھېئىن بوو. كارى بەرھەمھېئىن بەكردەۋە ۋەك كارى "پارەھېئەر" (ۋاتە كارېك كە بە ھەقدەست پەيوست دەبىت) و كارى نەبەرھەمھېئىن ۋەك كارېك پېناسە دەكرا كە ئەگەرچى پېئوستە، بەلام بەتەۋاۋى رەھەندى "مەعشەتى" ھەيەۋ بەرھەمھېئىن ھىچ "زېدە بەرھەم" يىكى نىيەۋە گەشتى بەناكالاى دەژمىردىت.^(۸۲) بەم شىۋەيە، جياۋازىيەكى سەرەكى لە ھىلەكانى جياۋازى نىوان كارى تاييەتى و كارى گەشتى دروست بوو- بەيەككە لە دەستەۋاژەكان، بۆ يەكەم جار ئەم جۆرە جياكردەۋە ھاتە ئاراۋە. كە كايەى گەشتى پېش ئەۋە كايەى بەرھەمھېئانى ئەدەگرتەۋە ۋەكو نەرىت لە روۋى تىۋرى ئابوورى بەماناى "مال" بەرپەۋەردىن" بوو و پەيوست بوو بەكايەى تاييەتپەيوست بەكردەۋەش بەرھەمھېئان لەمال لە چوارچىۋەى كارى خىزاندا فۆرمۇلە دەبوو^(۸۳). بەلام ئېستا لەگەل گواستەنەۋەى "شۋىنى كار" بۆ دەرەۋەى مال، بەگوتەى "سىر" جياۋونەۋەى پېشەسازى لەخىزان فۆرمۇلە بوو و كايەى مائەۋە^(۸۴) لەروۋى كات و شۋىنەۋە ۋەك كايەيىكى جيا لە كايەى

جىھانى دەرەۋە ياخود كايەى "بەرھەمھېئان" تەماشاي كرا.^(۸۵) ئەمە تارادەيەك بەماناى دروستبوونى كۆمەلگاى مەدەنىيە بەو دەستەۋاژەيەى ھىگل مەبەستى بوو. بەبۆچوونى كۆل، ھىگل كۆمەلگاى مەدەنى بەكايەى نىۋان فەزاي خىزان و فەزاي سىياسى و لە دژايەتدا لەگەل ھەردوۋىكىان لەقەلەم دەدات. كۆمەلگاى مەدەنى لە خىزان گەرەترو لەھەمانكاتدا فەزاي سىياسى - واتە ئەۋەى فەيلەسوۋفە ئىنگىلىزەكان ۋەكو لۆك بەزۆرى بەماناى كۆمەلگاى مەدەنىيان بەكاردەھىنا - لەو گەرەتر. كۆمەلگاى مەدەنى سستەمىكى ئابوورىيە كە ئەندامەكانى بۆ پركردنەۋەى پېداۋىستىيەكانىيان تىبايدا كارو بازىرگانى دەكەن ۋە ھەروەھا ئەو دامەزراۋە مەدەنىيەش دەگرتەۋە كە پېئوست بۆ بەردەۋامى ئەركى ئەم سستەمە.^(۸۶) لە كاتىكدا كۆمەلگا بەمانا كۆنەكەى لە خىزانەكان پېكھاتبوو، دواجار ژنانىش لىي بەدەرنەبوون (جەخت كرنەكە لەمەۋەيە- نووسەر).^(۸۷)

جياۋازى نىۋان فەزاي گەشتى و تاييەتى ئاكامگەلېكى قوللى لېكەۋتەۋە بۆ پەيوەندى و ناسنامە پەشت ئەستورەكان بەرەگەز.^(۸۸) لەبەنرەتدا ژنان ۋەك كۆمەلېك لە بېياردان و ھەنگاۋە گەشتىيەكاندا - بەمانا پېش سەرمايەدارىيەكەى - رۆلېكى دەستىنشانكەريان نەبوو، بەلام لە بەرھەمھېئان و دواجار ژيانى كۆمەلگادا رۆلېكى دەستىنشانكەريان ھەبوو. ھىچ دابەشكردىك لەنىۋان جىھانى خىزان و جىھانى بەرھەمھېئاندا نەبوو^(۸۹) و "كارى" ئەۋان ۋەكو كارى پىۋان نرخی بۆ دادەنرا. بەلام لەگەل ئەم گۇرانكارىيەنە، ژنان بەرە "فەزاي تاييەتى" ياخود "مائەۋە" بەرى كران كە ئەو "كارەى" تىبايدا دەكرا چىدى بەكار دانەدەنرا، چونكە كارىكى بەرھەمھېئىن نەبوو، ئەو ژنەى لەمالدا "كارى" دەكر، تەنيا "مالدار" بوو و ئەۋە پىۋا بوو بە "نانھېئەر" سەير دەكرا.^(۹۰)

لەلەيكەى دىكەۋە، لەو ھەلومەرجەدا كە "دابەشبوونى نىۋان دەۋلەت و كۆمەلگاى مەدەنى دروست دەبوو و فەزاي گەشتى بۆ بەشە جياۋازەكان دابەش دەبوو" ژنان "تىبايدا پەراۋىزكران"^(۹۱) لەتەك جياۋازى نىۋان فەزاي تاييەتى و فەزاي گەشتىدا، دەكتۆرىنىك دەرەكەوت كە بە ئايدىۋلۇژىي لەمالدامانەۋە^(۹۲) ياخود دەكتۆرىنى فېكتۆرىيى



ناسرا. ^(۹۳) دروشمی سهره کی ئەم ئایدیۆلۆژیایە بەرزراگرتنی رۆژی مالهەوی ژنان و جەخت کردن لەسەر جیاوازی کایەکانی ژنان و پیاوان بوو. ^(۹۴)

لەو هەلومەرجەدا کە چیتەر ژنان رۆژیان لە دابینکردنی سەرچاوەکانی خێزاندا نەبوو، وابەستە بوون بەهاوسەرەکانیان و ملکهچی ^(۹۵) لە چوارچێوەی ئایدیۆلۆژیای لەمالدامانەوه گۆرا بۆ یەکیەک لە کۆڵەگەکانی کەسایەتی ژن کە دەکرا ستایش بکری. ^(۹۶) کارنەکردنی ژنانی چینی سەرەوهو چینی ناوەراست بەره بەره گۆرا بۆ بەهایەکی و "ژنی قەشەنگ، جلوبەرگ جوان و بیکار بوو بە نیشانی سەرکەوتن" "خاتون" پێویست بوو تەنیا خاتون بیت و "نەدەبوو لەپێناو قازانجدا کاربکات". ^(۹۷) جەخت کردن لەسەر بایەخی دایکایەتی و مالدارى وەك دوو رۆژو ئەرکی سەرەکی ژنان لەجیاتى قەرەبووکردنەوی داپران بوو لە هەموو چالاکییەکانی دیکە.

وا دێتە بەرچاوە کە جیاوازی دوو فەزای تایبەتی و گشتی هاوکات لەگەڵ ئایدیۆلۆژیای لەمالدامانەوه ئەرکەگەلیکی بۆ سەرمايەداریی پرکیشمەکێشی ئەو قۆناغە هەبوو، ئەم جیاکردنەویە "شێوازی" بوو بۆ کەمکردنەوی "مەملانییە بەکیشمەکێشەکان" بەم شێوەیە "مال و خێزان" دەیانوانی بۆ ئەو پیاوانە لە "کایە گشتی" دا گرفتاری، مەملانی و ئەو دژایەتییانەیان ئەزموون دەکرد کە لەسەر ژانی سەرمايەدارى زالبوون، "شۆیتیک بن ئاسایشیان لى بەرقەرار بێت" و جەخت لەسەر رۆژو هاوکارى روحی و دەروونی ژن بۆ خێزان وەك هۆکاری رزگاری روحی پیاوکان لە گرتەکانی شۆینی کار دەکرایەوه. هەلبەت رەنگە ئەم ئەرکە زیتەر تایبەت بێت بەپیاوانی چینی ناوەراست کە بەزۆری هاوسەرەکانیان کارێکیان لە دەرهەوی مال نەبوو و لەئەنجامدا دەیانوانی پشتیوانی سۆزای بۆ پیاوکان دەستەبەر بکەن کە دەستەویەخە بوون لەگەڵ "شەر" و "مەملانی" دا. بەلام لە خێزانە کرێکارییەکانیشدا تەنانت ئەگەر ژن لە دەرهەوی مالیش کاری دەکرد، پێویست بوو "سەر، بەرگەگرتن و مەترسییە وروژێنەرەکی" بۆ مال - وەك ئەو شۆینە سەرەکییە وابەستەییە پێیەوه - بخاتە کارو لە ئەنجامیشدا بێتە نارمانجی تێکشکانەکانی هاوسەرەکی کە لە ئەنجامی پەيوەندییە کۆمەلایەتیەکان

بیتەر بوو و ناتوانیت بیانگۆریت. بەم شێوەیە، بۆ چینی کرێکاریش دەکرا خانو بێتە شۆینی پیاوەکردنی دەسلەلاتی ئەو پیاوانە لە دەرهەوی مال باری پێشاندانی دەسلەلاتی خۆیان نەبوو پیاوەکردنی دەسلەلات لەمالەوه بۆ ئەوان جۆریک بوو لە میکانیزمی دەروونناسیی قەرەبووکردنەوه ^(۹۸) و دواتریش لە کیشمەکێشە دەرهەکییەکانی ئەوانی کەم دەکردهوه. ^(۹۹)

تایبەتەندییەکی دیکە لەمالدامانەوهی ژنان کاری نەبێنراوی بۆ حەقدەست بوو کە یارمەتی پاراستنی ئابووری سەرمايەدارى دەدا، بەدەرپرینی مارگریت بێنستۆن ^(۱۰۰) کاری مالهەو پێش سەرمايەدارییە، چونکە تەنیا بەها بەکاربراوکان ^(۱۰۱) بەرهەمدەهێنیت، واتە ئەو کالۆ و خەمەتگوزارییانە راستەوخۆ لەلایەن خێزانەوه بەکاردهبرێن. بەلام لەهەمان کاتدا، بەتەواوی پێویست چونکە بەی ئەو کەسە "کەرەستەى خواردن بکریت، خواردن لێنیت، جەلەکان بشوات، گەسک بدات و ..."

ئابووری ناتوانیت بەردەوام بێت و بەم پێیەش ژنانی مالدار بە "ستوونی برپرەکانی" ئابووری لەقەڵەم دەدرێن ^(۱۰۲) لەئەنجامی ئەم تایبەتەندییە سەرەکیانەبوو کە لەمالدامانەوهی ژنان هاوشان لەگەڵ تێگەشتنەگەلیکی تایبەتی پێویست لەبارەى "ژنایەتی" ^(۱۰۳) لەلایەن سەرمايەدارى پێشەسازیی تازە سەرەلدارەوه جەختی لەسەر دەکرایەوه. ^(۱۰۴)

بەلام تایبەتەندییەکانی لەمالدامانەوه بۆ سستەمی سەرمايەدارى و دواتریش بلاوکردنەوهی ئەو ئایدیۆلۆژیایە پشتیوانی لێدەکرد، بەو مانایە نەبوو کە ئەم ئایدیۆلۆژیایە هەلگری تایبەتەندییەگەلیکی نیگەتیف نیە، لەگەڵ راستیە بابەتیەکاندا لە دژایەتیدا نییە هیچ ناکۆکییەکی نییە لەگەڵ بنەماکانی سەرمايەدارى. گەشەسەندنی سەرمايەدارى پێویستی بەبلاوکردنەوهی هێزی کارو هەرزانی و زۆربوونەکیەتی و، وەلانی نیوەی دانیشتوان لە بازاری کار، ئەویش لە سەدهی نۆزدەهە لەو هەلومەرجەدا کە ئابووری لە پەرەسەندن و بۆژانەوهدابوو، نەیدەتوانی سود بەسەرمايەدارى بگەیتنیت. ^(۱۰۵) سەرەرای ئەوەش سەرمايەدارى پەرەپێدانی پەيوەندییە



كالاييه كانى له هه موو كايه و كه لويهلو خزمه تگوزارييه كاندا له خو دهرگريت، شه مه به و ماناييه كه چالاكييه كانى سه رمايه دارى، كارو به ره مه كانى ماله وه - له كه لويهلو خزمه تگوزارييه كان - ده هينيه نيو په يوه ندييه كالاييه كان و له نه نجامدا كايه كاري ماله وه زيتر له جاران سنووردار ده كات و ده كرى چاوه پتي شه وه لي بكه ين شه و رولانه بگرييت كه ئايديولوزيائى له مالدامانه وه به سه ر ژندا سه پاندنى.

سه ره پاي شه وه، شه گهر ئايديولوزيائى له مالدامانه وه له گهل ده كتورينه پيويسته كانى له باره "ژنايه تى" به نيو هه موو تويزه كاندا بلاوده يوه وه، به ماناي نه مانى ناستى ژيار (مه عيشه ت) بوو له نيو چينه كانى خواره وه دا، چونكه شه گهر برپار بوايه له م چينانه شدا ژنان له باره "جوانى، ريكيپوشي و بيكارى" شه و چاوه روانيه ان هه بن كه ژنه خوشگوزهرانه كان هه بانه و له هه مان كاتدا، راستيه بابيه تيه كانيش وه لامد ره وه شه و چاوه روانيه نه بن، شه و "چاوه روانيه زيتره كان" ده يان توانى خراب شه ركي^(١٠٦) له سستمه كه دا دروست بكهن.

ويپاي شه وه له پرووى تيورييه وه شه و ئايديولوزيائيه به يه كييك له ده برينه كان لايه نيكي "هه ژموني" هه بوو و چيني كريكاريش په سه ندى كردبوو به تاييه تى له زور هه لويسي كريكاران و سه نديكا كريكاريه كاندا له باره كاري ژنان رهنكي ده دا يه وه، به لام له گهل واقعي ژيانى رولانه نه ده گونجا. شه گهر ژنانى چيني كريكارو تويزه كانى ديكه كى خواره وه له ده ره وه مالى كاريان نه كردبا، دا بين كردنى خه رجيه كانى شه و خيزانانه كه په يوه ست بوو به دا هاتى پياو و، ته نانه ت مندا له كان، نامومكين ده بوو. له نيو چيني ناوه راستيشدا زور له ژنان و به تاييه تى شه و ژنانه شويان نه كردبوو، بيوه ژنه كان، ته لا قدر اوه كان بوو به ريوه بردنى ژنيان ناچار بوون كاريكيان هه بيت و له نه نجامدا به كرد وه شه و تينگه يشتنه باو بوو له مه ر ژنايه تى شه و مانى نه ده گرت وه و بارو د خى خزيانان جياواز ده بينى له راسپارده كانى ئايديولوزيائى "هه ژموني" له مالدامانه وه.

به لام ئايديولوزيائى له مالدامانه وه بوو شه و گروهى ژنان كه وه كو ديار دروشمه كانى له گهل ره وشى ژنيان ويكه ده اتنه وه - واته ژنه خوشگوزهرانه به ميړه كانى چيني ناوه راست -

به ره به ره ده گوزا بوو فاكته ريكي قه يرانى هزرى و روحى ژنه مالداره كانى چيني ناوه راست، به زورى شه و ژنه خوينده واراننه بوون كه به كرد وه جگه له مندا له به خيوكردن كاريكي ديكه يان نه بوو. شه وان دلان به پاسيفبونى خزيان و پايه "تاييه تى" و "به ريز" به لام له خواره وه خزيان خوش نه بوو^(١٠٧). شه وان به شيوه يه كى تاييه تى خزيان به ناچار ده بينى له مانابه خشين به ژيانيك كه رولانه بي مانا تر ده بوو و شه "قه يرانه ي مانا" بواريكي گونجاو بوو، بوو كردى به كومه ل. سه ره پاي شه وه ش، جه خت كردن له سه ر پيروي له مالدامانه وه شه و باوه رى له زوريه ژناندا به هيز ده كرد كه شه وان بوونه وه رى باشتن له پياوان و شه وش ده بووه زه مينه يه ك بوو داوا كردنى پايه يه ك كه له گهل شه و باشتريه بگونجيت^(١٠٨).

سه ره پاي ئايديولوزيائى له مالدامانه وه، كومه لگاي سه رمايه دارى له سه ر بنچينه ي پيويستيه ئابوورى و كومه لايه تيه كان ريگاييكى ديكه ده بري، شه وش فره وان بوونى كه رتى پيشه سازى و زوربوونى خياري ژماره كاريگه كان بوو. له سه ره تاي سه ده ي نوزده يم به ماناي كه مبون وه شه و به ره به رى بايه خى كشتوكال و پيشه سازيه كانى ماله وه گواستنه وه به ره هم له ماله وه بوو كاريگه و زوربوونى هه رچى زيتري هيتى كاري به كرى و هاتنى به شيكى فره وانى دانيش توان بوو بازاری كاري گشتى. شه و پرۆسه يه سه ره پاي شه و كاريگه رييه ي له سه ر پايه كومه لايه تى و ئابوورى پياوانى هه بوو - هه ميشه له نووسينى ميژوى گوزانكاريه كانى سه رمايه داريدا جه ختى له سه ر ده كريته وه - چهن كاريگه رييه كى گرنگى له سه ر ژيانى ژنانيش به جيته شتن. شه و موني ژنان ويپاي شه وه له زور رووه له شه و موني پياوان ده چوو، به لام يه كسان نه بوو له گهل و به ده سه واهيه كى ديكه سه رمايه دارى پيشه سازى ئاكامگه ليكي تاييه تى بوو ژنان وه ك گروهى كى كومه لايه تى هه بوو كه پيويسته به شيوه يه كى گشتى له به رچاو بگرييت.

زوربوونى قازانج له چالاكى به ره مه يتناندا كه لوجيكى بنچينه ي سستمى سه رمايه داريه، بووه هوى گزيينى به ره مه يتنانى ماله وه بوو به ره مه يتنانى كاريگه ي.



ئەم پرۆسەيە لە گەڤ کۆبونەوێ هێزی کار لە کارگەو چەند گۆرانکارییەك لە پرۆسەي بەرھەمھێناندا ھاوشان بوو. بەم شێوەيە بە بەشەشکردنی پرۆسەكە بۆ چەند قۆناغێکی جیاوازی سادەو بەپشتبەستن بەتەکنیک و نامیز کە جیگەي ماسولکەکانی مەروڤیان دەگرتەو، ھەم لێھاتوویی لە کرێکاران دادەمەڵی و ھەمیش کۆنترۆلی ئەوانی ئاسانتر دەکرد.^(١٠٩) لێھاتوویی دامالێن بەمانای ئەگەری بەکارھێنانی کرێکارە نالێھاتووەکان بەھەقەدەستییکی کەمتر بوو، لەم قۆناغەي گەشەسەندنی پێشەسازیدا کارگەکان تەنیا پێویستییان بە رەوتییکی جیگەي کرێکارە نەخۆتەندەوارەکان یاخود ھاوێنەوارییەکی سنووردار لە پرۆسەي کاردا ھەبوو و تاکە شتێکیش کە بایەخی ھەبوو ژمارەي کرێکاران بوو.^(١١٠) ژمارەي زۆری کرێکاران ھەم بۆ راکێشانە ناو کارەکان پێویست بوو ھەمیش بوونی ژمارەيەکی زۆر لەو کرێکارانەي بەدوای کاردا دەگەڕان یارمەتی فۆرمۆلێزەبوونی "سوپای زەخیرەکراوی بێکاران"ی دەدا کە ھۆی لەخۆیدا دەبوو ھۆی کەمکردنەوێ نرخێ ھێزی کار. ژنان بەشێک بوون لەم سوپا زەخیرەییەو بە سەرئێوەکان لە ئایدیۆلۆژیای لەمەلدا مانەو بە ئاسانی دەکرا بەپێی پێویستی، بگەڕێنێنەوێ مەلەو^(١١١) و لە ئەنجامدا سوود لە رەھەندی "وەزیفی" بێکاری وەرگرتن و، کاتێک ئەم بێکارییە بەخراپی ئەرکەکەي دەبینی، دەیتوانی بەگەڕاندنەوێ ژنان بۆ مەلەو کەمی بکەنەو. سەرەرای ئەو، کچ و ژنە ھەژارەکان، کچە قەیرەکان و بێوێژەکان کە بە بەراورد لەگەڤ پیاوان گۆڕاوەلێرۆ زیتەر قابیلی کۆنترۆل سەیریان دەکرا،^(١١٢) گۆڕان بۆ کرێکاری خاوازی ئەو کارگەنەي تازە دروست ببوون - کە بەپشتبەستن بە وزەي ھەلەم نامیزی نوێ ھێزی زۆری جەستەیی کرێکار چیدی بەتایبەتەندییەکی دیاریکراو لە قەلەم نەدەدرا.

لە سەدەي نۆزدەو بیست، لە ھەلومەرجی شەڕدا پێویستی بەھێزی کاری ژنان زیتەر دەبوو و پێویست بوو لە زۆر لە پێشەسازییەکاندا ھێزی کاری ژنان شوێنی ئەو پیاوانە بگرتەو کە بەرەو بەرەي شەڕ دەنێردان. پێویستی بەرەي شەڕ بەجلوبەرگ و پێتلاو بەمانای زیدەبوونی داواکاریی بوو بۆ کاری ژنان و ژنی زیدەتر پەلکێشی ناو بازاری



کارکرد.^(١١٣) دوای کۆتایی ھاتنی شەڕیش لەگەڤ دەستپێکردنی نۆژەنکردنەوێ فرەوانبوونی قەبارەي پێشەسازي پێویستی بەکرێکاری ناشارەزاو بەدەستھەقیکی کەم لە جاران زیتەر زیادي کردو بەگوتەي لاروس، پێویستی سەردەمی بونیاتنانەوێ بە "سەردەمی کار بۆ ژنان" ھەلەبەت جەخت لەسەر ئەوێ دەکاتەو کە "لە ژێر گوشاری بارودۆخ نەك لەسەر بنچینەي ھەلێژاردن" دروستی کرد.^(١١٤) کارکردنی ژنان لە کارگەکاندا بەمانای چوونیان بوو بۆ ناو "بازاری کار" و پەيوەندییە کالاییە فرمانرەواکان لەسەریان. ئەم پەيوەندییە کالاییانە پێویستییان بەجۆرێک لە گشتگیري^(١١٥) بوو، بەو مانایەي دەبێت بەھای بازارێ نرخاندنی ھێزی کار (ھەرەھا کالۆ خەزمەتگوزارییەکان) وەك تاکە پێوێ سەیر بکری^(١١٦). پێویستە کرێکاران لە ھەلومەرجی بەرامبەردا لە بازاری کار، ھێزی کاری خۆیان بھەنەرۆو و بەپێی ھەلومەرجی پێشنیارکراو کە ئازادانەو لەسەر بنچینەي لۆجیکی داواکاری و خستەنەرۆو دیاری دەکری، بیفرۆشن و دەبێت ئەو کرێکارانەي کاری یەکسان لەگەڤ چۆنەتی و چەندایەتی ھاوشێوە دەخەنەرۆو لە ھەلومەرجی یەکساندا ھەقەدەستی یەکسان وەرگرتن و لەبەرپەتدا ناییت لەسەر بنچینەي رەگەز (و ھەرەھا نەژاد) نایەکسانی دروست ببێت، بەلام سەرمایەداری لەبەر پێویستییەکەي بەکەمی گۆژمەي ھێزی کار - و لە ئەنجامی کەمی گۆژمەي بەرھەمھێنان و زۆری قازانج - بەکردەوێ چەند بەشێکی ھێزی کار دەخاتە پەراوێژەوێ ئەوێ بە بازاری کاری لاوەکی ناودەبرێت فۆرمۆلە دەبێت، ئەم بازاڕە دەبێتە زەمینەي داواکاری و خستەنەرۆی کار بۆ گرووپی کەمایەتیەکان، ھەرەھا بە سەرئێوەکان لە باسەکەمان دەبێتە ئەو زەمینەي بۆ ژنان بەشێوەیەکی تاییەتی.^(١١٧)

بازاری لاوەکی لەلایەکەو، گۆڕەپانی خستەنەرۆو و داواکاری کارە کەم ھەقەدەستەکانە لە ناو ھەریەک لە کەرەتەکانی ئابووریدا - بەگشتی ئەو کارانەن کە لێھاتووییان تیدا نییەو رێکخراوی کرێکاری بۆ بەرگریکردن لە بەرژەوێندییە بەکۆمەلەکانی کرێکاران تیايدا دروست نەبوو - لەلایەکی دیکەو، گۆڕەپانی ئەو کارانەي کە پەيوەستن

به کایه گه لیکی تاییه تی نابوری و به گشتی حه قدهست تیاپاندا له کایه کی دیکه که متره. ثم زه مینه یه له وه زیغی جیاکاری ره گه زی^(۱۱۸) (به تاییه تی دژی ژنان) له بازاری کاردا ده شی ببینریت. ^(۱۱۹)

رۆباتام پییویه ثم ناماده یییه ژنان له بازاری کاری لاوه کیدا نه ده کرا جیا بکریته وه له ژێردهستی گشتی ژنان و پیناسه ی کۆمه لایه تی "کاری ژن" وه کارێک که "حه قدهستی که می هه یه وه ره ها کارێکی نالیه اتوانه بو". ^(۱۲۰) ده شی بلین تایدیلژیای له مالدانمانه وه به دروستکردنی ثم باوه ره کۆمه لایه تییه که کاری ژن له دهره وه مال ناکری جگه له شتیکی ریزه پر، هه ولکی کاتی بۆ یارمه تیدانی داهاتی خیزان، یاخود بوونی پاره بیت له گیرفاندا، بووه هۆی شه وهی ژنان به درژیایی سه ده ی نۆزه یه م له سه ر بنچینه ی بنه ماکانی یاری نویی نابوری بچنه ناو بازاری کاری لاوه کی و له نه نجامیشدا بکه ونه په راویزه وه.

به درژیایی سه ده ی نۆزه یه م، یه کێک له دهرکه وته سه ره کییه کانی ناماده یی ژنان له بازاری کاری لاوه کیدا له کۆبونه وه یان له پیشه سازی پۆشاک دا دهرکه وت. له لایه که وه، به گشتی ناستی حه قدهست له م کایه یه دا هینده به رز نه بو له لایه کی دیکه وه، ژنان که زۆریه ی شه کریکارانه ی له م به شه دا کاریان دهرکرد پیکده هینا - بۆ نمونه سالی ۱۸۶۰ چوار له سه ر پینجی گشت شه ژنانه ی کاریان دهرکرد یان له پیشه سازی پۆشاکدا بوون یاخود خزمه تگوزارییه کانی ماله وه - به نسبه ت پیاوه هاوړیگا کانیانیش له هه لومه رچیک ناگو نجاوترا بوون، چونکه زۆریه یان کریکاری نالیه اتوو بوون که شه گهری پیشه که وتیان نه بو. ^(۱۲۱)

له کایه کانی دیکه که ژنانی کریکار کاریان تیدا دهرکرد، کاره کانی دروستکردنی ناوی نه بات، به ره هه مه یینانی هۆیه کانی رازاندنه وه، جلویه رگ شورپی، خزمه تگوزارییه کانی ماله وه چه ند کارێکی دیکه ی له م شیوه یه بوون، واته کاره وه رزیه کان که شه گهری بوونی کاری جیگیری (وه کی یه کێک له تاییه تمه ندیییه سه ره کییه کانی کریکاران له بازاری سه ره تاییدا) لیتی ده سه ند وه. ^(۱۲۲)

له سه ده ی نۆزه له گه ل شه گۆرانکارییه ی له بونیادی نابوریدا دروست بوون، پیویستی زیت به هیزی کاری خوینده واری لیه اتوو هه بو، له نه نجامدا له هه ندیک که رتی پیشه سازیدا هیزی کاری پیاوان جیگه ی هیزی کاری ژنانی گرت وه. ^(۱۲۳) هه لیه ت شه مه به مانای لایردنی ژنان یاخود که مبوننی ناماده یی هیزی کاری شه وان نه بو له که رته جیاوازه کاندا، [به لکو] بووه هۆی شه وهی ژنان بچنه نیو کایه گه لیکی دیکه وه له نه نجامدا فه زای کاری ژنان فره وان بو.

له لایه کی دیکه وه، سه رمایه داری له قۆناغه کانی پیشه که وتوو تری خۆیدا پیویستی به به هیزکردنی که رتی خزمه تگوزارییه کان هه بو به گه شه کردنی ثم که رته، ژماره ی کاره کانی زیادیان کرد، به جۆرێک که ثم کارانه له سه ره تاکانی سه ده ی بیست نزیکه ی له سه دا ده ی گشت هیزی کاری په لکیشی ناوخی کردبو. هاوه شان به پیشه که وتنه ته کنیکیه کان که هه ندی کاری له که رتی خزمه تگوزارییه کاندا ساده کردن، ریگه ی بۆ ناماده یی ژنان له م به شه ی نابوریدا خۆش کرد، هه لیه ت زۆرتین ریژه ی زیده بوون له و کارانه دا بو که پینان ده گوترا "یه خه سپی" یاخود ئیداری، هه ره ها له کاره کانی وه کو فروشتنی دا که زۆرتین ژنیان په لکیش کردن ^(۱۲۴). لاروس به شیوه یه کی تاییه تی داهینانی نامیری نووسین به "پاله وانی" دروستکردنی گۆرانکاری له ره وش ژناندا له قه لثم ده دات و به بۆچوونی شه ثم داواکارییه له لایه ن ژنانه وه نه بو که به "سه ره ه لانی ژنانی خاوه ن کار" کۆتایی هات، به لکو له گه ل له دایکبوونی ثم داهینانه دهرکه وت که ژنان به ناسانی چونه نیو کایه یه که وه کردیان به مولکی خۆیان و مافیان به ره سمی ناسرا ^(۱۲۵) له نه نجامی داهینانی نامیری چاپ و نامیره ئیدارییه کانی دیکه ژماره ی شه ژنانه ی له کاره ئیدارییه کاندا کاریان دهرکرد له کۆتایی سه ده دا گه یشته ۱۰۰,۰۰۰ که س. ^(۱۲۶) جگه له م کاره ئیدارییه، ژنان په لکیشی نیو کاری خزمه تگوزاری دیکه ش کرا بوون وه کو په ره ستاری، خزمه تگوزاری کۆمه لایه تی و شه مینداری کتیبخانه و له سه ره تای سه ده ی بیستم ریژه ی ژنان له م به شه دا به له سه دا ۷۰ ی گشت شه هیزه کاره ی له م به شه دا کاری دهرکرد، گه یشت. ^(۱۲۷)



ژيانى ئالۆزى شار، پېيىستى بەھىزى كارى لېھاتو، برەسەندى پىسپورىيەكانو پېيىستى پېيان بۆ بەرئەبەردى كاروبارەكانى سىستەمى ئابوورى كۆمەلەيەتى و... ھتد، كارىگەرى لەسەر ھەلەسەنگاندنى دووبارە مافى خويندن ھەبوو و بلاوونەھى فېرکردنى لە ئاستەكانى سەرەتابى و ناوئەيدا كەدبوو يەكەك لە ئامانجە گەورەكانى سەدەي نۆزدەيەم.^(۱۲۸) بەم شېۋەيە، خويندن ھەم بۆ كچان ھەم كوران بەتايەتتى لە شارەكاندا، شوئىنى خۆي لە نېو پىرۇگرامى كۆمەلەيەتيدا كەدەو. ھەلەت لە سەرەتادا، خويندى كچان ھەم لە رووى فەزاي كۆمەلەيەتتە سەنوردار بوو و زىترىش تايەت بوو بە چىنى خۆشگوزەران ھەمىش لە رووى ناوەرۆكەو بە خويندى ماددەكانى وەك گولدۆزى، وئەكەش، زمانى فەرەنسى و ژەنېنى يەكەك لە ئامىرە موسىقىيەكان سەنوردار دەبوو. لە ئاستەكانى بەرزتردا، خويندن لە كايەي ئايىنى و لە رېگەي چەند كايەيەكى زانستى^(۱۲۹) تايەت بە كچان فۆرمۆلە دەبوو، لە ئەنجامدا كچان بېشەش بوون لەو خويندە پىسپورىيەكانى كوران دەياخويندن، بەلام ھەمان خويندى سەنوردارىش كارىگەرى ھەبوو بۆ فۆرمۆلەبوونى داواكارى بۆ گۆرانى بارودۆخ.

سەرەپاي ئەو، لەبەرئەھى تواناي ئەوانەي لە قوتابخانەكانى تايەت بە كچان دەرچوبون بۆ وانەگوتنەو سەلمىنرابو و پياوئىش مەيلىكى ۋەھايان بۆ چوونە نېو پېشەي كەم داھاتى مامۇستاي پېشان نەدەدا، بەناچارى پېيىستى بەژنان بۆ وانەگوتنەو دەبوو ھۆي ئەھى فېرکردنى ئەوان رەھەندىكى جىدىتەر ۋەرگىت. سەربارى ئەھى ژنان خۇشيان سەبارەت بەم مەسەلەيە ھەزىكى زۆريان پېشانەداو ھەلۆ تىكۆشانى تاكەكەسيان بۆ زىدەبوونى ئىمكانىيەتەكانى خويندن لە سەدەي نۆزدەيەم توندبوو، ئەوانەي بەرگريان لە خويندى يەكسان بۆ كچان كوران دەكرد بەرەبەرە زىديان دەكرد^(۱۳۰) لە ئەنجامى ئەوئەشدا ھەم خويندى سەرەتابى بۆ كچان كوران تارادەيەك يەكسان بوو ھەمىش بەرەبەرە رېگە لەبەردەم خويندى بالاي ژنان كرايەو دامەزراوەكانى خويندى بالاي بەرەبەرە ژنانيان سەرەتا لە زانكۆيە جوداكان و دواترىش لە زانكۆكانى پياوان پەسەند كەرد. ھەلەت ھېشتا لەم قوتابخانەدا

خويندى كچان تارادەيەك لەگەل خويندى كوران جياواز بوو. لە ئەنجامدا ئەوانەي دەرچوبون بە ئاسانى نەياندەتوانى لەگەل كورە ھاوشانەكانيان رەكەبەرى كەن.^(۱۳۱)

كاتىك ژنان چوونە نېو ئاستەكانى خويندى بالاي، چىدى نەيانويست تەنيا لە كايە سەنوردار و ديارىكراوەكاندا بھوئىن. ئەوان بەمكۆرى ھەلەيەندا تواناكانى خويندى بالاي بۆ خۇيان زىدە كەن. ژنان ھەلەيەندا رېگەي بەشەكانى وەك ئىلاھيات و فەلسەفە بگرنە بەر. خويندن لەم بەشەندا لەگەل كېشەگەلەيىكى تايەتتى لە رووى ئىمكانىيات و ئاسانكارىيەكان رووبەرۋوبو. يەكەمىن ژن سالى ۱۸۵۰ بەشى ئىلاھياتى تەواكرد و، ھەندىك لەو ژنانەي ئەم بەشەيان تەواكرد بوونە رەبەرى بزاڭى ژنان.^(۱۳۲)

بەم شېۋەيە، لە ئەنجامى پىداويستىيەكانى سەرمایەدارى ھەروەھا گوشارەكانى ژنان ژمارەي ئەو ژنانەي خويندىيان تەواكرد بېئۆنە پەرى سەند. تەنيا لە ئەمريكا لە كۆتايى دەيە ۱۸۸۰ زىتەر لە ۲۵۰۰ ژن پرونامەي بەكالۆريۇسيان ھەبوو^(۱۳۳) و دوو سال دواتر ژمارەيان بە ۵۰۰۰ گەيشت. دواي دە سال واتە سالى ۱۹۰۰، ۸۵،۰۰۰ ژن لە كۆلەيەكاندا خۇيان ناوونوس كەدبوو و ژمارەيان لە سالى ۱۹۲۰ بە ۲۵۰،۰۰۰ گەيشت.^(۱۳۴) سالەكانى ۱۹۰۰ و ۱۹۱۰، لەسەدا بېستى دەرچووانى زانكۆكان ئافرەت بوون و رېژەي ئەو ژنانەي پرونامەي بالاتر لە بەكالۆريۇسيان ھەبوو لە سالى ۱۹۰۰، لەسەدا شەش بوو، سالى ۱۹۲۰ بە لەسەدا ۱۵ گەيشت.^(۱۳۵) لەو ھەلومەرجەدا كە خويندى گشتى پەرى سەند، بەشەيكى تارادەيەك بەرچاوى ژنە دەرچوۋەكانى كۆلەيۇ زانكۆكان بەرەو كارى وانەگوتنەو پەلەكەش كران. لەسەدا ۸۰ مامۇستاكەن ژن بوون. لە ئەمريكا ژمارەي مامۇستا ژنەكان كە سالى ۱۸۷۰، ۹۰،۰۰۰ بوو سالى ۱۸۹۰ بە ۲۵۰،۰۰۰ گەيشت. زۆرەي ئەو مامۇستا ژنانەي بى مىرەدو دەرچو بوون، ھەم لەرووى فەكرىيەو دليان بە نايەكسانى ژنان و پياوان ناخۆش بوو و لەبەر كەمبونى رېژەي دەرۋەستىيەكان دەيانتوانى لە چالاكەيە كۆمەلەيەتەكاندا بەشدارىيەكى زىترىان ھەيىت.^(۱۳۶) بەلام لە كەرتى خەمەتگوزارىيەكانىشدا ئەو كايانەي ژنان زىتر كاريان تىدا دەكرد بە بەشەيك لە بازاري كارى لاوەكى لەقەلەم دەدران. مامۇستايان



هەندى كات حەقدەستىكى زۆر كەمترىان لە كرىكاران وەرەگرت. لە ناوەرەستى سەدى نۆزە هەندى كات داهايتيان يەك لە شەشى داهايتى كرىكاران بوو.^(١٣٧)

هەرچۆنك بىت، پەيوەستبوون بە بازاري كاري لاوهكى چ لە كەرتى خزمەتگوزارىيەكان و چ لە كەرتى پيشەسازيدا بەماناي نەبوونی ئاسايشى كارو حەقدەستى لە خوارەو بوو. ژنان زۆر لە پياوان لەگەڵ مەترسى بىكارى رووبەرپووبوون و لە كاتى بىكاريشدا هېچ ميكانيزمىك نەبوو بەرگريان لى بكات، جگە لە هاوكارىيەكانى ناوهندە خەيرىيەكان. لەبەر ئەوەى نيشانەگەلىكى وردى بىكارى لە نيو ژناندا نابيين، چونكە تەنانەت رۆژەى داواكارى رەسمى كارىش زۆرى بىكارى لە نيوپاندا پيشان نادات، چونكە زۆر لە ژنان تەنيا بە هاتنەوێهەكى بازاري كار تەنانەت لە داواكارى كارىش دوور دەخرين. بەلام ئامارى ئەوانەى داواى كاريان دەکردو رۆژەى ئەو كەسانەى لە نيوپاندا كاريكيان دەستدەكەوت ديسان ئەو پيشان دەدات بىكارى لە نيو ژناندا بەبەرورد لەگەڵ پياوان زۆر زۆرتەر.^(١٣٨)

بەلام ئەوەى پالى بەژنانەو دەنا بۆ بازاري كاري لاوهكى تەنيا سەرمایەدارى و بەرژەوهندىخوازى سەرمایەداران نەبوو. پياو كرىكارەكانىش لەم نيوەدا رۆلىكى كاريگەريان هەبوو. ئەندامانى سەندىكا كرىكارىيەكان كە كرىكارى لىتەتو بوون هېچ حەزيان لە رىكخستنى هيزى كاري نالىتەتو، كۆچكردو و ژنان نەبوو، هەرەها وەك مەترسىيەك لەسەر هەلومەرجى تارادەيەك باشتري خويان سەبرى ئەوانيان دەکرد^(١٣٩) و لەو برۆايدا بوون نابيت ژن كاربكات و كار شتيكە "پەيوەست بەپياوان" و لە ئەنجامدا، دژى هاتنى ژنان بوون بۆ نيو هيزى كار. سەرەراى ئەو، ژنان بە ركبەريك بۆ ئەوان لەقەلەم دەدران و لەبەرئەوێ ئامادەبوون بە حەقدەستىكى كەمتر كاربكەن، ئەگەرى دۆزىنەوێ كار بۆ پياو هاوشانەكانيان كەمدەبوو، پياو كرىكارەكان وەرگرتنى ژنانيان لە سەندىكا كرىكارىيەكاندا رەتدەكردەو، چونكە لەو برۆايدا بوون كە "ژنان بە زۆرى دەسلەلتى ئەويان نيبە... مافى خويان وەرگرن"^(١٤٠) و لە ئەنجامدا وەكو پتيوست "روحى" مەملەتيخوازى پتيوستيان نيبەو تارادەيەك بەو هۆيەى كە

ئەگەرى ئەو زۆر بوو ژنان بەهۆى هاوسەرتيتى، مەندالبوون، مەندال پەرەدەكردن و... واز لەكارى خويان بهينن، دواچايش دروستبوونى رىكخراو لە نيوپاندا هەم زەحمەت و هەميش پەرگۆژمەو كەم داهايت بوو.^(١٤١) لە ئەنجامدا سەندىكا كرىكارىيەكان بەدەگمەن داويان لە ژنان دەكرد پەيوەندى بەسەندىكاكانەو بەكەن. فيدراسيۆنى كرىكارى ئەمريكا مامەلەيەكى دۆژمەنكارانەى ئاشكراى لەگەڵ ژنان دەكرد.^(١٤٢) كرىكارە پياوكان هەندىكات لە ژنر ناوونيشانى پشتيوانى كردن لە ژنان دەچوونە نيو كارەو و ئيمكانياتى كاري ئەوان داهايتەكانيان سنووردار دەكردو هەولياندەدا بەكارهينانيان بۆ خاوەنكارەكان بى سود بەكەن.^(١٤٣) لە زۆر لە پيشەكانيشدا (وەك پزىشكى و ماف) پياوان بەجيدى دژى هاتنە ناوەوێ ژنان بوون.

لە دەستپيكي هەولئى ژناندا بۆ گرتنەبەرى ريگا بەرەو زانكۆكان لەگەڵ سنووردارىگەلىكى تايبەتى لە بەرامبەر چوونيان بۆ نيو هەندىك لە لقەكان كە بە چەند كاريكى تايبەتى كۆتاييان دەهات، رووبەرپووبوونەو ياخود دواى خویندن لەو بەشانەدا، كۆمەلە پيشەيە چالاكەكان لەو لقانەدا ياخود ژێدەرە پەيوەندىدارەكان، بەرەسمى دانيان بەكاركردنى ژنان لەو كايانەدا نەدەنا. ژنان بەدریژايى سەدى نۆزە هەولياندە ريگەيان بەكویتە بەشەكانى پزىشكى و ماف، بەلام بە دەگمەن پەسەنديان دەكردن، هەلبەت سەرەنجام ژنان توانيان ريگەيان بەكویتە كۆليژەكانى پزىشكى. لە ئەمريكا سالى ١٨٧٠ ژمارەى ئەو ژنانەى خویندن پزىشكيان تەواو كەردبوو بە ٥٤٤ ژنو سالى ١٨٩٠ بە ٤٥٠٠ گەيشت.^(١٤٤) بەلام لە بەرامبەردا كاركردنى ئەم ژنانە بە تايبەتى لەگەڵ كرده و هەولەكانى هاوشانە پياوكانيان رووبەرپووبوونى كۆسپ و تەگەرە دەبوو. سەرەراى ئەو رىگرى لە هاتنى ژنان بۆ كۆليژەكانى ماف دەكرا، دواى هاتنيان بۆ ئەم رشتهيەو تەواوكردنى خویندن، ئىجازەى كاري ياساييان پێنەدەدان. پياو ياسازانەكان نىگەرانى ئەو بوون ئەو كە ژنەكان "نانى خيژانەكانيان بېرن".^(١٤٥)

بەم شيوەى، سەرمایەدارى لەسەر بنچينەى پتيوستى خۆى بەهيزى كاري زۆرو هەرزان و لەسەر بنچينەى گشتخوازى، بەكردەو بازاري كاري ژنانى هينايە ناوهيزى كار واتە



فەزاي گشتى، و لەھەمان كاتدا بەپشت بەستىن بەبىروبوچوونە باوكسالارەكانو ئايديولۇڭزاي لەمەلدا مانەو ئەمادەيى ئەوانى لەم فەزايەدا بەنابەجى لە قەلەمدار لە ئەنجامدا، تەوانى ئەوان لە "گشتخووزى" بنەرەتى خۆى رىزپەرەكات و لەم رىيەوە بىيانگۆرپىت بۆ ھىزى كارى پلە دوو و خاوەن پاىەو ھەقەدەستىكى كەمەترو بەگشتى، گۆژمەي بەرھەمھەتەننى بەرھەمەكانو سەرمايەدارى كەم بەكات.

بەلام لەلەيەكى دىكەو، ئەمادەيى ئەوان لە ھىزى كاردە بەماناي گۆرانى بنەرەتى بوو لە شىۋازى ژيانو شوپىنگەي تاكەكەسى و كۆمەلەيەتى ئەواندا و تارادەيەكى زۆرىش بۆو ھىزى سەرەخۆيىيان.^(۱۴۶) ھارىت رايىنسۆن لە راپۆرتى خۆيدا لەبارەي كچ و ژنە كرىكارەكان بۆ نۆسىنگەي ئامارى كارى ماسوچۆست لە سالى ۱۸۸۳ نووسى : " دواچار ئەوان شوپىنگەيەكان لە جىھاندا دۆزىووەو چىدى ناچار نەبوون ژيانى بىكارىگەرى خۆيان بەسەپاندنى بەسەر وابەستەكانيان بەنەسەر".^(۱۴۷) ئاكامەكانى ئەم سەرەخۆيەش ھەم ئەوان خۆيان دەرەكان دەكردو ھەمىش پىاوھەكان بە ھەرەشەيان دەبىنى لەسەر بالادەستى خۆيان. ئەم سەرەخۆيە تارادەيەكى زۆر بەو مانايە بوو كە ئەوان چىتر گۆشار لەسەر خۆيان وەكو جارەن بەناسانى - واتە ئەو كاتەي كە بەردەوامىدان بەژيان پەسەندەكردنى ئەو ھەلومەرجەي پىويست دەكرد - پەسەند نەكەن، ھەرەھا ژيانى كاركردنى بۆ زۆر ئەوان تاكە شىۋازى ئەمادەبوونىيان نەبوو لە فەزاي گشتىدا، ئەو ئەوانەي كاريان دەكرد بايەخىكى زىتريان بەمەسەلە گشتى و سىياسىيەكان دەداو دەچوونە ئەو كۆرۈ كۆبونەوانەي وەكو ئەمادەبوونىكى كاريگەر وابوو لە كايەي گشتىدا.^(۱۴۸)

سەرمايەدارى بەرپىگەي جىاجيا (رۆلى لە تەكنۆلۇڭزايە پەيوەستەكان بەچاپو بلاۈكردنەووە تاكو فۆرمۆلەبوونى كايەيەكى كار لە زانىارى گەياندنو برەودان بەخۆپىندى گشتى) رۆلى ھەبوو لە زەمىنە خۆشكردن بۆ زىدەكردنى ھەستىارىيە كۆمەلەيەتى و سىياسىيە گشتىيەكانو ژنانىش، ھەلبەت ھاوكات لەگەل زىدەبوونى ئەمادەيىيان لە كايەي گشتىدا لەم ئىمكانياتە ھوشياركەرەوانە سوودمەند دەبوون.

سەرمايەدارى بەگشتى، ئەوانى خستە ھەلومەرجىكەو كە دژايەتتەيەكانى نىوي روونو ئاشكرا بوون، ئەگەر ئەوان - بەپىي دەكتۆرىنى فىكتۆرىيىي - چىنكى تايەتەن و ناسنامەي رەگەزى تايەتەيان ھەيە، بۆچى دەبىت ئەو پىناسانەي (ئەويتر) بۆ رۆلەكانيان دەكات، بەبى رەخنە پەسەند بەكەن؟^(۱۴۹)

ئەگەر شوپىنى ئەمەل، بۆچى سەدەھا ھەزار ئەن پەلەكشى ناو ھىزى كار كراون؟ ئەگەر گشتخووزى بناغەي سەرمايەدارىيە، بۆچى بەكردەو ئەوان ناگرتەو؟ ئەگەر بنەماي بەخشىنى پاداشت شايستەي چۆنايەتى و چەندايەتى كارە، بۆچى ئەوان لە ھەلومەرجى كارى يەكسان لەگەل پىاواندا دەبىت ھەقەدەستىكى كەمەترو ھەرگەن؟ ئەگەر لە تەواناي ئەناندا بىت بىنە كرىكارى سادە، تايپىست و سكرتېرى باش، بۆچى ناتوان بىن بە كرىكارى لىھاتوو، ياسازان، پزىشك...؟ ئەگەر ئەوان دەتوانن بىنە مامۆستاي سەرەتايى باش، بۆچى ناتوان بىن بە مامۆستاي زانكۆيى باش؟ و ئەگەر ئەوان بىتوان لىھاتوو بىيان لە كارى دەرەوئە مەلدا بەسەلمىن بۆچى ناتوان لە ژيانى سىياسىيدا وەكو ژيانى ئابوورى بەشدارىيان ھەيىت؟ ... و دەرەكەوئە ئەم دۆخە پر دژايەتتەيە دەيتوانى لە فۆرمۆلەبوونى ھوشيارى لەمەر دۆخى ھاوئەشى ئەوان ياخود ناسنامەي ئەوان وەك گرۇپىك كاريگەر بىت.

بەزۆرى باس لەم خالە دەكرىت كە بەدرىژايى مېژوو، پىاوان بە بەرجەستەكردنى "ئەن" وەكو "ئەويتر" ناسنامەيان بەخۆ بەخشىو، ئىستە ئەو ئەوانە، دەيانىنى سەرەپاي جىاوازيە چىنايەتى، ھەزرى، ئەژادى، پىشەيەكان... ھەتد رووبەرۋى جىاكارى يەكلەينەدەنەو كە لەلەيەن ھەموو پىاوانەو بە چاوپۆشى لە دۆخى چىنايەتى، ھەزرى، رەگەزى، پىشەيى و تايەتەندىيە جىاوازەكانيان بەسەرياندا پىادە دەكرىت و لە ئەنجامدا ئەم شتە پىاوھەكانى بە "ئەويكى تر" گۆرۈ كە سەرچاوەي پىادەكردنى سەتم، جىاكارى.. ھەتد بوو لەسەر ئەنان.

لەلەيەكى دىكەو، پىويستە سەرنج بەدەين كە سەرمايەدارى ئىمكانيات و ئاسانكارىگەلەيك دەھىنەتتە ئاراو كە لە زەمىنە خۆشكردن بۆ كەدەي بەكۆمەل (چ بۆ



ژنان و چ بزاقه کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی دیکه‌کارێگهر بوو. شارنشینى به‌مانای زۆربوونی سه‌رچاوه، شه‌گهری په‌یوه‌ندی زیتەر، که‌مکردنی کاره‌کانی ماله‌وه‌و به‌گشتی نازادبوونی کاتی ژنان بوو. ژنان به‌تایبه‌تی له‌ چینی ناوه‌راست سوودمه‌ند بوون له‌ کات و پارهی زیاد بۆ چالاکییه‌ خه‌یری، به‌رژه‌وه‌ندی گشتی و... هتد شه‌م جوهره‌ چالاکییه‌ به‌و مانایه‌ بوون که‌ شه‌وان هونه‌ره‌کانی ریک‌خستنی و... فیرده‌بوون و ده‌هاتنه‌ ناو کایه‌ی گشتیه‌وه.^(١٥٠)

هه‌روه‌ها شه‌و ژنانه‌ی کاریان له‌ که‌رتنه‌ جیاوازه‌کانی ئابووریدا ده‌کرد به‌ره‌به‌ره (هه‌رچه‌نده‌ له‌ ئاستی‌کی سنووردادا) ده‌هاتنه‌ نێو سه‌ندیکا کرێکاری و پیشه‌یه‌یه‌کان یاخود کۆمه‌له‌و سه‌ندیکای تاییه‌ت به‌ژنانیان داده‌مه‌زراندن. ئاماده‌یی شه‌م ژنانه‌ له‌ مانگرتنه‌ کرێکارییه‌یه‌کان، خۆپیشاندانه‌کان، توپه‌ ریک‌خواهیه‌یه‌کان و... به‌مانای زیده‌بوونی توانایه‌ کۆمه‌لایه‌تی - سیاسیه‌یه‌کانیان بوو.^(١٥١)

هه‌روه‌ها وه‌رچه‌رخانه‌ ته‌کنه‌لوژییه‌یه‌کانی گه‌یاندن له‌ سه‌ده‌ی نۆزده‌ هۆکاریکی دیکه‌ بوو له‌ هۆکاره‌ ژێرخانییه‌ زه‌مینه‌سازه‌کان بۆ بزاقه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌یه‌کان. دروستکردنی هێلی ئاسنی سه‌رتاسه‌ری، تێله‌گراف و ته‌له‌فۆن به‌مانای گه‌یاندنی ئاسانه‌تر، خێراترو نه‌رزانه‌تر بوو و، ده‌یتوانی به‌مانای ئاسانه‌کاری و خێراکردن بێت له‌ ریک‌خستن بۆ بزاقه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌یه‌کان و له‌وانه‌ش بزاقی ژنان.^(١٥٢)

ده‌وله‌تی مۆدی‌رنی لیبرال و مافه‌کانی ژنان

ده‌شی‌ بلێن ده‌وله‌تی مۆدی‌رن له‌ دوو لاهه‌ کاریگه‌ری له‌سه‌ر دروستبوونی فیمینیزم هه‌بوو. له‌لایه‌که‌وه‌ ده‌روازه‌ یاساییه‌یه‌کان که‌ ده‌وله‌ت زامانیان بوو (وه‌ک به‌رگریکردن له‌ نازادییه‌ مه‌ده‌نییه‌یه‌کان، نازادی کۆبوونه‌وه‌، نازادی راده‌برین...) کاریگه‌رییان هه‌بوو له‌وه‌ی ژنان بجه‌ن نێو دۆخیکێ پر له‌ ناوکی و له‌لایه‌کی دیکه‌وه‌، به‌شیک له‌م ته‌رتیباته‌ یاساییانه‌، ژنه‌کانی له‌ رووی شه‌گه‌ری ده‌ربڕینی خواست و بۆچوونه‌کانیان خسته‌ ناو دۆخیکێ گونجاو له‌ نه‌جمادا، زه‌مینه‌یه‌کی گونجای ده‌ره‌خساند بۆ خستنه‌پرووی



بیروبوچوونی ژنان. له‌م به‌شه‌دا ئاماژه‌ به‌م دوو جوهره‌ کاریگه‌رییه‌ی ده‌وله‌تی مۆدی‌رن ده‌کرێت.

تاکه‌گه‌راییی و مافه‌کانی تاکه‌که‌سی له‌ پرهنسیپه‌ بنچینه‌یه‌یه‌کانی ده‌وله‌تی مۆدی‌رن له‌ رۆژئاوا و له‌ بنه‌رته‌دا فه‌لسه‌فه‌ی وجودی ده‌وله‌ت به‌دایینه‌کهری شه‌م مافه‌ تاکه‌که‌سییه‌یه‌ پێکده‌هێنێت. به‌لام به‌و شیوه‌یه‌ی سایه‌ر ده‌لێت، "تاک" یان "که‌س" بوونه‌وه‌ریکی شه‌ستراکت (رووت)ه‌ که‌ خاوه‌نی مافه‌گه‌لێکه‌و به‌ "هاوولاتی" له‌ قه‌له‌م ده‌درێت، واته‌ شه‌و که‌سه‌ی که‌ ده‌ییت کۆمه‌لگای مه‌ده‌نی کۆنترۆلی بکات و ده‌توانیت بێته‌ سوژهی سیاسي، شه‌و تاکه‌که‌سیکی "سه‌ربه‌خۆ"یه‌ که‌ کۆمه‌لگای "وابه‌سته‌یی شه‌خسی" هه‌یه‌.^(١٥٣) له‌ نه‌جمادا، چه‌مکی "تاکه‌که‌س"، "که‌س" و "هاوولاتی شه‌کتی" زۆر له‌ مۆقه‌کان ناگرێته‌وه‌. واته‌ به‌شیکێ کۆمه‌لگا له‌وانه‌ش ژنان، ته‌نیا "نۆیژه‌ یاخود بابته‌ی سیاسه‌ته‌کانی ده‌وله‌ت" بوون و شه‌و "هاوولاتییه‌ شه‌کتییه‌یه‌کان" بوون ماف و شه‌رکه‌کانی شه‌وانیان ده‌ستیشان ده‌کرد و شه‌وان ناچاربوون په‌سه‌ندیان بکه‌ن. له‌ سه‌ده‌ی نۆزده‌دا وه‌ک سه‌ده‌کانی پێشتر، ژنان له‌ به‌شیکێ سه‌ره‌کی مافه‌ تاکه‌که‌سییه‌یه‌کان له‌وانه‌ش مافی خاوه‌نداریتی، میرات و مافه‌ سیاسیه‌یه‌یه‌کان بپه‌ش بوون، هه‌له‌به‌ت له‌ شه‌مریکا به‌تایبه‌تیش له‌ نێو شه‌نگلاند به‌پێچه‌وانه‌ی شه‌روپا، به‌شیوه‌یه‌کی تاییه‌تی له‌به‌ر به‌هێزبوونی گیانی یه‌کساخوای له‌ نێو له‌خواتسه‌کاندا، له‌ کاتی نه‌بوونی وه‌سیه‌تنامه‌ش کچ له‌ میرات بپه‌ش نه‌ده‌کرا. که‌سه‌کان له‌ ریک‌خستنی وه‌سیه‌تنامه‌دا نازاد بوون و له‌کاتی نه‌بوونی وه‌سیه‌تنامه‌، دوو هێنده‌ی کچان میرات به‌ر کوپان ده‌که‌وت. به‌لام له‌ هه‌ندیک ویلایه‌ته‌دا تا سه‌ره‌تاکانی سه‌ده‌ی نۆزده‌ به‌نه‌مای "مافی کوپی گه‌ره‌تر"^(١٥٤) ژاڵ بوو، به‌پێی شه‌و به‌نه‌مایه‌ شه‌گه‌ر باوک به‌بی وه‌سیه‌تنامه‌ کۆچی دوا‌یی کردبا، زه‌ویوزاره‌کانی ده‌گه‌یشته‌نه‌ کوپی گه‌ره‌، به‌لام له‌ سه‌ره‌تاکانی سه‌ده‌ی نۆزده‌ شه‌م پرهنسیپه‌ له‌ هه‌موو ویلایه‌ته‌کان هه‌لگیراو جگه‌ له‌ کارۆلینای باکووری که‌ پاره‌وپوله‌کان به‌ یه‌کسانی له‌ نێوان کوپه‌کاندا دابه‌ش ده‌کراو له‌ نێوجی‌رسی، که‌ میرات

به كۆپرەكان دوو ھىندى كچان دەگەشت، تا سەرەتاكانى سەدى نۆزدە لە زۆربەى ويلايەتەكانى ئەمريكا ياساى يەكسانى ميرات جىبەجىكراوه.^(١٥٥)

لە ھەمان كاتدا، لە بارەى ئەو ژنانەى مێرديان ھەبوو ھەم لە ئەوروپا ھەم لە ئەمريكا، بنەماى "ئەو ژنەى سەرپەرشتى دەكرێت"^(١٥٦) پيادە دەكرا. بەگوتەى ميللەت، ژنان و مندالان بەگشتى وەك "گچكەكان"^(١٥٧) سەريان دەكرا. بناغەى فەلسەفى ئەم تىگەشتنە ياسايەش ئەوەبوو كە "ژنان لە بنەردا لە ھەموو رەھەندەكانى، بەرگەگرتن، تواناى ماسولكەى، وزەى روحى، ھىزى بەكارھێنان و كۆكردنەووە سەرخدانى ھەميشە لە پياوان بېھێزترن"^(١٥٨). بەپى مافە عورفییەكان^(١٥٩) ژنان لەگەڵ مێردکردن بە مەرگى مەدەنى دەگەشتن و لەسەر بنچینەى راڤەى بەناوبانگ و زالى بالاك ستۆن، ژن و مێرد لەگەڵ بە ھاوسەربوونيان لە رووى ياسايەو دەبن بەيەك، واتە بوونى ياسايى ژن لەو قوناغەدا كە مێردى ھەيە ھەلدەپەسێردرێت ياخود بەلای كەمەو پەلكێشى نۆ بوونى مێرد دەكرێت و تيايدا سەقامگير دەبێت و ژن لە ژێر سایە، پشتیوانى و سەرپەرشتى پياودا كار دەكات...^(١٦٠)

ئەمە بەو مانايە بوو كە ژنان لە دوای ھاوسەریتى نەياندەتوانى ھىچ گریبەستىك ئىمزا بكەن، سەبارەت بە داھاتى خۆيان، سەبارەت بەپارەوپوليان (تەنانەت ئەگەر لەرپى ميرات ياخود وەك جيازى پىيان گەشتووە) ياخود سەبارەت بەمنداڵەكانيان (لە ھەلومەرجى جياپوونەو لە ھاوسەرەكانيان) ھىچ مافىيان نەبوو. لەبەرامبەردا، ئەو مێرد بوو سەبارەت بەخواوەنداريتى و خەرجکردنى پارەوپولەكانى خێزان و بەرپوێبەردنى ئەم پارەوپولانە دەسلەتێكى پوانكارانەى ھەبوو.^(١٦١) لەگەڵ ئەو راقەى بالاك ستۆن بەكردەو لە زۆر باردا بەكار ئەدەھات، بەلام بە ھەر حال، روون و ديار بوو بەپى تىگەشتنى ياسايى زان، ژن وەكو مێردەكەى "كەس" نەبە، لە ھالەتەكانى ناكوكى نۆوان ھاوسەرەكان، ياسا بە بەرژووەندى پياو دەھاتە ناووەو "مەرگى مەدەنى" دەيتوانى بپى بە "بارىكى گەورەى ناداپەرورەى"^(١٦٢).



ئەم ميراتە نەريتییەى فێداليزم وێراى ئەو لە قوناغى پىش پىشەسازیدا كە بەگشتى بەشى زۆرى ژيانى پياوان و ژنان ھەردووكان لە دەورووبەرى مالى بوو نەدەبوو ھۆى ھىچ نارازىبوونىك، بەلام لە سەدى نۆزدەيەم كاتىك ژنان بەكردەو بۆ ناو ژيانى ئابوورى مۆدێرن و "كار"ى دەروەى مالى كايەى گشتى ھاتبوون و دەياتوانى بەسەرەخۆى ئابوورى رێژەى بگەن، ئەو مێرد بتوانىت "ھەقدەستى كاشى ھاوسەرى ياخود كچە كرىكارەكەى ھەلگرتى لە راستیدا بوو كېشەو ژنانى لە نايەكسانى زىتر ئاگادار دەكردەو"^(١٦٣) چاوەرێ لە ژنان دەكرا لە رۆلى خۆياندا وەك كرىكارو كارمەند... ھەموو ئەركەكانى ھاوكارە پياوكانى خۆيان ئەنجام بدەن، ئەویش بەھەقدەستىكى كەمتر، تەنانەت سەبارەت بەھەمان ھەقدەستىش - لەو كاتەى بەمێردبوون - مافىيان نەبێت، پياو ھەرچەندىش "كەسىكى نابەرپرس و سەبارەت بەھاوسەرو منداڵەكانىش بىباك بێت" ديسانىش لە رووى ياسايەو دەيتوانى و "مافى ھەبوو" "ھەر ساتىك كە بپەوت داواى ھەقدەستى ژن بكات"^(١٦٤) ئەم "ماف"ەش دەولەت وەكو زامنى پياوەكردنى ياسا مافىيەكان دابىنى دەكرد: دەولەت وەكو رىكخەرى پەيوەندىيەكانى بەرھەمھێنان ديسان بۆ كارى ژنان سنووردارى دروست دەكرد. لە نپووى يەكەمى سەدى نۆزدە ياساگەلىكى بۆ رىگەگرتن ياخود سنوورداركردنى كارى ژنان دانا. ھەندىك لەم ياسايانە وەك "پشتیوانى" لە ژنان دەنووسران - بۆ نمونە دوورخستەو ديان لە كارە قورسە جەستەيەكان، ياخود سنوورداركردنى سەعاتى كار يان مەترسیدار بىننى ھەندى جۆرە كار بۆ سەلامەتى ژنان ياخود ئەخلاقياتيان - و لە ھەندىكى تردا سنووردارى بۆ كارى ژنان لەسەر بنچینەى پرەنسىپى "وابەستەيان بەمالەو" لەبەرچاو دەگىرا. لە ئەنجامدا كارکردنى ژنان لە ھەندىك پىشەدا قەدەغە بوو.^(١٦٥) ئەم ياسايانە بۆ ئەو ژنانەى يان ھىزى خۆيان لە كاردا بەكەمتر لە ھىزى پياوان نەدەبىنى، ياخود بەو داھاتەى لە كارەكە دەھاتەو بۆ دابىنکردنى ژيانى خێزانيان پىوستيان پىبوو بەماناى بوونى دژايەتى نۆوان رەوشى پراكتيكى و ياسايان سەرى دەكرا.

له‌لایه‌کی دیکه‌وه، ئەو ژنانە ی بە‌کرده‌وه له‌گه‌ڵ چالاکییه ئابورییه‌کانیان که ئیستا ئیدی له‌ کایه‌ی گشتیدا بوون - هاتبوونه ناو پانتایی گشتی، مافه سیاسییه‌کانیان له‌ ده‌ستدا بوو، واته به‌کرده‌وه له به‌شیکه‌ی کایه‌ی گشتی دوورخرا‌بوونه‌وه. ئەوان مافی ده‌نگدانیان نه‌بوو ئەمه له هه‌لومه‌رجیکدا بوو که له ده‌ستووری ویلایه‌ته یه‌ک‌گرتووه‌کان و جاری سه‌ربه‌خۆیدا باسی یه‌کسانی، ئازادی و مافه‌کانی مرۆف کرابوو، ئەو په‌یقه‌ی وه‌ک "پیاوه‌کان" را‌قه ده‌کرا، دوا‌جار به‌سه‌ر ژندا نه‌ده‌گشتی‌ترا. هه‌لبه‌ت ده‌گوتریت ژنان ده‌توانن نفووزی خۆیان به‌شپوه‌یه‌کی ناراسته‌وخۆ پیاده بکه‌ن. زۆر له تاکه‌کان پێیان‌وابوو دنیای سیاسه‌ت دنیاییکی نائه‌خلاقییه و نابیت ژنان ئاماده‌بیا تیا‌دا هه‌بیت، به‌لام له‌لایه‌که‌وه، هه‌ول‌دان بۆ پیاده‌کردنی "نفووزی ناراسته‌وخۆ" هه‌م کاتی‌ک له‌ کاته‌کان وه‌کو چالاکییه‌کی لێ‌ده‌هات له‌ کایه‌ی گشتیدا (بۆ نمونه له‌ خه‌باتدا بۆ ئازادی کۆیله‌کان یاخود چالاکییه خه‌یرییه‌کان) ناچار له زۆر حا‌له‌تدا، ره‌هه‌ندی سیاسی به‌خۆوه ده‌گرت، چونکه هه‌ندی جار به‌مانای پتو‌یستی به‌پیاده‌کردنی "نفووزیک" راسته‌وخۆ له‌سه‌ر یاسا‌دانه‌ران و بریارده‌ران بوو، له‌لایه‌کی دیکه‌وه، ژنان نه‌یان‌ده‌توانی پاساو بۆ ستان‌داردی دووانه‌یی ئەخلاق بۆ ژنان و پیاوان به‌پێننه‌وه. هاریت مارتینو^(١٦٦) لهم باره‌یه‌وه ده‌لێت:

له‌باره‌ی ئەم باسه‌ کۆنه‌وه - نفوز له‌به‌رامبه‌ر به‌رپرسیاریتی - به‌بۆ‌چوونی من، ئەگه‌ر نفوز بۆ ئەخلاق و خوی مرۆیی باشه‌و به‌ریه‌رچدانه‌وه‌ی پله‌وپایه‌و به‌رپرسیاریتی خراپ، ره‌وشی ئیستای [ئه‌خلاق] پیاوان هێنده خراپه که ته‌نانه‌ت بیر‌کردنه‌وه له‌باره‌یه‌وه ده‌توانیت کوفرئامیز بیت، به‌لام ئەگه‌ر له‌به‌رامبه‌ر، به‌ریه‌رچدانه‌وه‌ی پله‌وپایه‌و به‌رپرسیاریتی باشه‌و ژيان هاوشان له‌گه‌ڵ پیاده‌کردنی نفوزی خراپ، ئەو مافی ژنانه داوا بکه‌ن دۆخی ئەوان ده‌بیت چاکسازی بک‌یت.^(١٦٧)

ئێستا، ئایا ژنان لهم بواره‌دا "مافیکیان" هه‌بووه که لێیان سه‌نرا‌یینه‌وه یاخود "داواکاریان" هه‌یه که ده‌بیت بگۆ‌ڕین بۆ ماف؟ به‌سه‌رخ‌دان له‌ را‌فه‌ی زالی ده‌ستوور و

چار‌نامه‌ی سه‌ربه‌خۆیی، ژنان مافی سیاسیان نه‌بوو وه‌ک به‌شیک له "مافه داهێ‌تراوه‌کان" که‌واته داواکارییه‌کانیان ده‌یتوانی چ بنه‌مایه‌کیان هه‌بیت؟ به‌زۆری له‌باره‌ی ئەو مافه‌ی که یاسا به‌ره‌می دانی‌پیدا ناییت ده‌شی دوو جۆر بنه‌ما له‌به‌ر‌چاو بگرین، داب (عرف) و ئەق‌لی مرۆیی.^(١٦٨) له‌باره‌ی ژنانه‌وه واده‌رده‌که‌وتیت ئەم مافه وه‌ک دابیش بوونی نه‌بوو، به‌لام جه‌خت کردنه‌وه له‌سه‌ر "ئه‌ق‌لی مرۆیی" وه‌ک یه‌ک‌یک له ته‌وه‌ره سه‌ره‌کییه‌کانی گوتاری مۆ‌دی‌رنیته بوو که ده‌کرا په‌نای بۆ به‌ریت.

یه‌ک‌یک له تاییه‌مه‌ندییه بنچینه‌یییه‌کانی ده‌وله‌تی لیب‌را‌ل زامنه‌کردنی ئازادییه تاکه‌که‌سییه‌کان بوو. ئازادی ده‌ر‌پ‌رین یاخود ئازادی پێ‌که‌یتانی کۆمه‌له یان ئازادی چاپه‌مه‌نییه‌کان - وه‌ک ئامرازی به‌دی‌هێ‌نانی "سه‌ر‌چاوه به‌دیله‌کانی زانیاری" تاییه‌ت به‌کاری سیاسی، واته کایه‌یه‌ک که ژنان به‌ره‌می لیبی فرێ‌درا‌بوونه ده‌ره‌وه، لێ‌ته‌ده‌هات. ئازادی ده‌ر‌پ‌رین به‌و مانایه بوو که تاکه‌کان ده‌توانن "قسه بکه‌ن، له‌گه‌ڵ براده‌ره‌کانیان، وابه‌سته‌کانیان، هاوسه‌ر‌کانیان و ته‌نانه‌ت له‌گه‌ڵ ئەو که‌سانه‌ش که ته‌واو بیانین". ئازادی چاپه‌مه‌نییه‌کان نه‌ک ته‌نیا به‌مانای ئەگه‌ری چاپی رۆژ‌نامه‌و گۆ‌ف‌ار به‌ل‌کو به‌و مانایه بوو که ئەوان ده‌یان‌توانی "ب‌ی‌رو‌پ‌اکانیان به‌چاپ بگه‌ین... ده‌توانن ده‌ست‌نو‌سی‌ک یاخود سیپاره‌یه‌ک چاپ بکه‌ن و له که‌ناری جاده دابه‌شی بکه‌ن یاخود به‌پۆ‌ست بۆ ئەوانی دیکه بنێ‌رن... ده‌توانن کتیب بنو‌سن و بفرۆ‌شن". ئازادی پێ‌که‌یتانی رێ‌که‌خ‌را و کۆمه‌له یاخود په‌یوه‌ندی‌کردن به‌رێ‌که‌خ‌را و دامه‌زراوه و کۆمه‌له‌کان به‌و مانایه بوو که تاکه‌کان ده‌یان‌توانی "له‌گه‌ڵ تاکه‌که‌سه هاو‌ی‌ره‌کانیان رێ‌که‌خ‌راوه‌گه‌لێ‌ک دروست بکه‌ن یاخود له ده‌وری یه‌ک‌تر کۆ‌ب‌ینه‌وه و له‌گه‌ڵ هه‌ل‌گرتنی نیشانه‌گه‌لێ‌ک له رێ‌پ‌وه‌سمێ‌ک، خ‌پ‌شاندان به ده‌وری ساخ‌ت‌مانی شاره‌وانی، نو‌وسینی عه‌ریزه بۆ حکومه‌ت... ئەوانی دیکه‌ش له ب‌ی‌رو‌پ‌چوونیان ئا‌گادار بکه‌نه‌وه".^(١٦٩)

ژنان ده‌یان‌توانی به‌شپوه‌ی جۆ‌را‌وجۆ‌ر سوود لهم هه‌موو توانایانه وه‌رگرن. ئەوان ده‌یان‌توانی له‌گه‌ڵ دوست و ناسیاوه‌کاوه‌نیان یاخود که‌سه بیان‌ییه‌کان باسی هه‌ل‌سو‌که‌وتی خراپی هاوسه‌رو مندا‌له‌کان یان گرانی و که‌م‌بوونی که‌ره‌سته‌ی خواره‌مه‌نی یان گرفته



کۆمەلەئەتییەکان یاخود کەمى حەقدەست یان نەبوونی مافی دەنگدان بکەن. دەیاننوانى کتیب و گوڤار لەبارەى چێشتلینان یان مالداری و بەخێوکردنى منداڵ یاخود مافە ئابووری و سیاسییەکانى ژنان چاپ بکەن یان چەند سیپارەیهک لە بارەى رهوشى خرابى توانا ناوخۆییەکان یاخود کێشەکانى شار یان رهوشى ناسکى رهشپێستەکان یان مەسەلەى تاییەتى ژنان بکەن. دەیاننوانى لە دەورى یەکتەر کۆبێنەوه و نەخش و نیگارو بەرگدووری بکەن و چێشت لیبنین، گۆلدوزى بکەن، ئەو کارانە ئەنجام بدەن کە سوودی گشتیان هەبێ، بچنە کەنێسە، لایەنگرى لە مافی بێهێزەکان بکەن، بکەونە دژایەتى لەگەڵ کۆیلايەتى یاخود کۆمەلەى بەرگریکردن لە مافەکانى کار یان مافە سیاسییەکانى ژنان پێکبێنن. بوونی ئەم ئیمکانیاتانە بەبێ دەستنيشانکردنى ناوەرۆكى تاییەتى بۆ ئەوان بەشیوەیهكى هێزەكى ئامرازىكى زۆر گونجاو بوو تاكو بیروپاکیان دەربێن. گوژمەكەشى بەشیوەیهكى تاییەتى زۆر، واتە لەگەڵ قەدەغەکردنێك كە پێویستی بەخۆفیداکردن یاخود خۆبەخت كردن و... بێت هاوکات نەبوو. ژنان بەشیوەیهكى هێزەكى دەیاننوانى بەبێ قەدەغەکردنى یاسایى دەست بە رێكخستەو دەربڕینی بیروپاکیان بکەن. بوونی ئەم ئاسانکاریانە لەتوانایاندا بوو ئەگەرى دەربڕینی بیروپۆچوونەکان و کاریگەرى لەسەر بیروپا گشتییەکان بەژنان ببەخشیت.

بەم شیوەیه، دەوڵەتى لیبرال دیموکرات، لەگەڵ بوونی سنوورداری پانتایی و سەرتاپاگیرى "دیمۆ"یان خەلك بەمانای هاوولایییە کاراکان لە ڕووی رەخساندنى زەمینەى ستراکتووری مۆبالیزه بۆ بزاڤى كۆمەلەئەتییەى بە تاییەتى لە نێو ژناندا رۆلێكى پۆزەتیف و نكۆلى لێنەكراوى هەبوو، بەچاوپۆشین لە "قەدەغەکردنى ئازادى سیاسى" بۆ ژنان لەمانا تاییەتییەكەیدا واتە ئامادەبوون لە كۆمەلگای سیاسى و کاریگەرى راستەوخۆ لەسەرى بەخستەنەرووى جۆرێكى ئازادى مەدەنى - سیاسى لە كۆمەلگای مەدەنىدا بەیهكێك لە ماناكانى هەم ئیمكانى ئامادەیی ژنانى لە كایەى گشتیدا



دەرەخساندو هەم زەمینەى ستراکتووری پێویستی بۆ مۆبالیزهى سەرچاوەکان کە پێویستی کردەى بەکۆمەل بوون دەخستە بەردەستى ئەوان.

پێویستە سەرنج بدەین کە ئامادەیی لە كۆمەلگای مەدەنىدا بەشیوەى چالاكى نواندن لە كۆمەلەو رێكخراوه خۆبەخشەکان یاخود کارە چاپەمەنى و بلاوگراوہیەکان لەتەك ئامادەیی زۆر لە ژنان لە هێزى کاردا بوو. واتە ژنان کە لەسەر بنچینەى زۆر لە تێۆردانەرییەکانى فیمینییستەکان خۆیان، لە قۆناغى سەرمایەداریدا لە کایەى گشتى و دەدەرنابوون، لە راستیدا بەشیوەى جیاواز ئامادەییان تیا دا هەبوو. بەلام هەمان ئەو سنوورداریانە هاوشان بوون بەم ئامادەییە رێژەییە - واتە بەگشتى بێهەشکردن لە مافی دەنگدان و جیاکاری و سنووردارییەکانى کار- رهوشى ژنانى دەگۆزى بۆ گرفتیتك.

بەم شیوەیه، دەوڵەتى مۆدێرنى پشت ئەستوور بەرژیمى لیبرال - دیموکرات وێرای ئەوهى ژنەکانى لە کایەى كۆمەلگای سیاسى و دەدەرنابوون و بەرپەسى دانى بە زۆر مافدا نەدەنا بۆ ژنان، لەلایەكەوه لەبەر گشتیبوونی چەمكە مۆدێرنە زالەکان لە سەرى وەك یەكسانی، ئازادى و، مافەکانى مەروڤ و دژایەتى ئەم گشتخوایە لەگەڵ رهوشى تاییەتى بۆ ژنان دووچارى دژایەتى دەروونى هاتبوو لەلایەكى دیکەوه، لەگەڵ بەرپەسى ناسینی کردەبى بەشێك لە ماف و ئازادییە سیاسى و مەدەنییهکان بۆ ژنان، رێگەى بۆ هاتنى ژنان بۆ نێو كۆمەلگای مەدەنى هەموار دەکرد.

9. A. Giddens, *Beyond left and Right*, Cambridge, (Press polity, 1994)p.237.

10. Lash and J. Urry, *The End of Organized Capitalism*, (Madison WI, The University of Wisconsin Press, 1987), p.13.

۱۱. بۆ لینگۆلینهوه له کاریگهری رهگهزه جیاوازه کانی گوتاری مۆدێرن له سههر مومکینهوونی بزافه کۆمه لایه تیه کانی، بگه رێوه بۆ: ح. مشی رزاده (تهددو زمینه سازی جنبش های اجتماعی) مجله دانشکده حقوق و علوم سیاسی، ش ۴۵ (۱۳۷۸).

12. *SOCIAL QIVENS*.

13. D. kolb, *The critique of pure modernity*, (Chicago, University of Chicago Press, 1986),p.z.

14. Giddens, *op. cit.*, P. 150.

15. S.Rowbotham. *women, Resistance and Revolution*. (London Allenlane, 1972) p.28.

16. Constructedness

17. K.Millett,*Sexual Politics*,(London, Sphere Books, 1972),p.65.

18. E, Flexner, *Century of Struggle:the Women's Right Movement in the United States*. (Cambridge. Belknap Preesef Harvart University, 1959) .p.14.

19. S. Rowbotham, *Womwn in Movement: feminism and social Action*. (London and New York. outhledge, 1992)20.

20. George Fox.

پهراویزه کانی بهشی یه کهم

1. Historical conjuncture

2. W. Chafe, *The American Women: 1920-1970*, (New York, Oxford University Press, (1972),P.ix

3. Alice Rossi

4. Chafe. *Ibid*

5. Taylor, *Social Science and Revolution*, (New York, st. Martin Press, 1984), J.Davies "Toward a Theory of Revolution" *American sociological Review* 27 (1962) pp.1.2; T.R. Gurr, *Why Men Rebel*, (Princeton, Princeton University Press, 1970).

6. modernity

7. D. Sayer, *Capitalism and Modernity*, (New York and London, Routledge, 1991), P.114.

8. A. Giddens, *The Consequences of Modernity*, (Cambridge, Polity Press, 1990), p. 37.



32. C. Epstein, *Deceptive Distinctions: Sex, Gender and the Social Order* (New Haven, Yale University Press, 1988), p.14.
33. V. I. Bullough, *The Subordinate Sex*. (Urbana, University of Illinois Press, 1973), pp. 293-94, 308-9.
34. Rowbotham, *Women in Movement*, op.cit., p.22
35. Bullough, op.cit.
36. les philosophes.
37. self-realization.
38. David Hume.
39. William Wollaston.
40. *Ibid.*, pp.268-9
41. Tom Paine, *Paine's Political Writings*, (London, Watts and co., 1909), p.131.
42. Roland.
43. Olympe de Gouge.
44. de Gournay.
45. *L'Egalite des Hommes et des Femmes*.
46. Cathrine Macauley.
47. Rowbotham, *Women in Movement*, op. cit., pp. 20 and 37, *Women, Resistance*, op. cit., p. 28.

۲۱. Society of Friends کۆمهلهیهکی ئایینییه که له سهدهی ههڤدهیهه له ئینگلتهره دروست بوو. جورج فاکس پیتیواوو تاکه کهس هیچ پیتیستی به واسیتهی روحی نییه بۆ بهستنی په یههندی له گهڵ روحی خواپی و دهتوانیت سوود له "رووناکی دهروونی" خۆی بۆ رینماییکردنی وهگریت، چونکه ئەم رووناکییه تیشکیکه له روحی قودسی. ههروهها کوئیکرهکان برۆایان به یه کسانێ تهواوه پیتیستی به وهسههندی خۆشگوزهرانی گشتی ههبوو.
22. A. Sinclair, *The Better Half*, (New York, harper and Row, 1965) p. 22; G.
23. g. Yates, *Wath Women Wont*, (Cambridge, MA, Harvand University Press, 1975), p.24.
۲۴. امیشیل، جنبش اجتماعی زنان، ترجمه ه. زنجانی زاده، (تهران، روشنگران، ۱۳۷۵)
25. Personalism.
26. Self-development.
27. Rowbotham, *Women, Resistance...*, op cit., p.28.
28. Rowbotham, *women in movement...*, op. cit., p. 20.
29. M.R.Beard, *Women as Force in History*, (Macmillan, New York, 1947), p. 96.97.
30. S. Mucherjee and S. Ramaswamy, "Introduction", in M. Wolstoncraft, *The Vindication of the Rights of women*, (new Delhi, Deep & Deep, 1992 (1792), p. xxi.
31. Millett. *Op. cit.* p. 74



64. Margaret Fuller, *Women in the 19th Century*, (New York, Greenwood, 1971, (18451)
65. Sinclair, *op.cit.*, p. 51
66. Harriet Taylor
67. John Stuart Mill, "The Subjection of Women" *In Three Essays by J.S. Mill*, (Oxford University Press, 1966, (1869),pp.452-3.
68. *Ibid*, p. 532.
69. J. Mitchell, *Women's Estate*, (Harmondsworth, penguin, 1971), p.66.
70. Charles Fourier
71. Rowbotham, *Women in Movement*, *op. cit.*, p. 51.
72. Rowbotham, *Women, Resistance...*, *op.cit.*, p.51.
73. بگه‌پێوه بو: rowbotham, *Women in Movement*, *op. cit.*, Mitchell, *op. cit.*, millet, *op. cit.*, Rowbotham, *Women, Resistance*, *op. cit.*
74. Auguste Bebel
75. Mitchell, *op. cit.*, Rowbotham, *Women, Resistance*, *op. cit.*
76. C. N. Degler. "Revolution Without Ideology: the Changing Place of Women in America" In R. j. Lifton, ed..*The Women in America* (Boton, Houghton, miffin co., 1964),p.194.

48. Abigail Adams.
49. W.E. Brownlee, and M.M. Brownlee, *Women in The American Economy: A Documentary History*, 1675 to 1929. (New Havens, Yale University Press, 1976).
50. Judith Sergeant Murray.
51. Flexner, *op. cit.*, p. 16.
52. Wollstoncroft. *op. cit.*
53. A. Oakley, *Subject Women*. (New York. Pantheon Book, 1981)p.4
54. Sinclair, *op. cit.*, p. 49.
55. Mukherjee and Ramaswamy, *op. cit.*, p.xx.
56. Edmond Burke
57. Rowbotham, *Women in Movement*, *op. cit.*
58. Wollstoncraft, *op cit.*, p.60.
59. *Ibid*, pp. 60, 171.
60. William Thompson
61. Amma Wheller
62. Rowbotham, *Women in Movement*, *op. cit.*, p. 37.
63. Hanna Mather Crocker, *Observations on the Real Rights of Women*



Classes, Power and Conflict. (Cambridge, Cambridge University Press, 1982).pp.285.98.

111. P. Morton. "The Evolution of Family under Capitalism". In R. Edwards et al., eds., *The Capitalist System*. (Englewood Cliffs. NJ. prentice Hall, 1972).pp.121.23.

112. Oakley, *op. cit.*, p. 136

113. S.J. Kleinberg, ed. *Retrieving Women's History: Changing Perceptions of the Role of Women in Politics and Society*. (Paris, bery/UNESCO, 1988).

114. Flexner, *op. cit.*, p. 131

115. K. Marx. "The Class Basic of Politics and Revolution" (1852) In R. Collins. ed., *Three Sociological Traditions; Selected Readings*. (New York. Oxford University Press. 1985).p. 367.

116. universalism

117. I. Wallerstein. "The Ideological Tensions of Capitalism." In J. Smith, et al., eds., *Racism, Sexism, and the World System*. (New York: Green wood, 1988), pp.5-6.

118. E. Garnsey, "Women's Work and Theories of Class and Stratification." In Giddens and Held, eds, *op. cit.*, pp. 425.45.

119. sexism.

100. *Ibid.*, p. 310, Epstein, *op. cit.*, 195; Rowbothom, *Women, Resistance, op. cit.*, pp. 71—72. R. S. Gottlieb, *History and Subjeitivity*.(Philadelphia, Temple Uneversity Press, 1987). P. 131

101. Margaret Benston.

102. use value.

103. Oakley, *op. cit.*.pp.166.67.

104. Feminity

105. Epstein, *op.cit.*,p. 195.

١٠٦. پتویسته سەرنج بەدەین بەپای زۆر لە ئابووریناسان یەکیەک لە رێگە چارەسەرەکییەکانی چارەکردنی ناکۆکی نێوان کۆمەڵەی سەرمایەداران لەسەر رێژەی حەقدەستەکان ئەوەیە خستە رووی کار پیش داواکردنی بکەوێت یاخود بەدەربڕینی دیکە (بێکارێ). مەترسی بێکاری دەبێتە هۆی لاوازی بونی پێگەی پرێتی کۆمەڵە زامانی سەرەکی سوودە کارکردنی کامل تەنیا لەقوناغە ریزەپەرەکاندا هەبێ (Bowles and Edwards, *op.cit.*, pp. 10) سەرەپای ئەوە بێکاری بەمانای زامەنکردنیەتی کە ئەگەر داواکاری بۆ بەرھەمێک چوو سەرەو پتویستی کرد بەرھەمەکی زیاد بکات. هێزی کار وەکو یەکیەک لە هۆکارە سەرەکییەکانی قەبارە بەرھەمەتێن بەگۆژمە کەم هەبێت تاكو بەرھەمەتێنەر بتوانێت سوود لەدەرفەت وەرگرت. (Wallerstein. *op. cit.*, pp21)

107. dysfunctional

108. Bullough, *op. cit.*, pp. 284-88.

109. Sinclair, *op. cit.*, ch.3.

110. S. A. Marglin. "What Do the Bosses Do? The Origins and Functions of Hieradny in Capitalist Production." In A. Giddens and D. Held. eds.



134. Flexner, *op. cit.*, p. 178
135. R. Rapp, and E. Ross. "The Twenties Backlash: *Compulsory Hetero Sexuality*, the Consumer Family and the Waning of Feminism" In H. Lessinger and A. Swerdlow, eds., *Class, Race and Sex*. (boston, G.K. Hall & co., 1983), p.94.
136. D. Reische, ed. *Women and Society*. (New York, Wilson and co. 1972) pp.64-66.
137. Sinclair. *op. cit.*, p. 100.
138. M. Schnier, ed., *Feminism: The Essential Historical Writings*. (New York, Roudom House. 1972).p.49.
139. *Ibid.*, pp. 266-267.
140. Klienberg, *op. cit.*, p. 209.
141. Rowbotham, *Women, Resistance...., op.cit.*, p.114.
142. Flexner, *op. cit.*
143. Chafe. *op.cit.*, p.7.
144. Sinclair. *op. cit.*, p. 100.
145. Flexner, *op. cit.*, p. 178.
146. Epste. *op.cit.*, p. 150.
147. M. A. Waters, (1986 [1985]) "The Capitanist Ideological Offnsive Against Women Today." In J. Hansen and E. Reed, eds, *Cosmetics*,

120. K. Amundsen, *The Silenced Majority: Women and American Democracy*. (Englewood cliffs, NJ. Prentice Hall, 1971) .p. 54.
121. Rowbotham, *Women, Resistance, op. cit.*, p. 13
122. Chafe, *op.cit.*, p67; Oakley, *op.cit.*, pp. 143-47.
123. Chafe, *Ibid.*, p. 68.
124. Morton, *op.cit.*, 121-23
125. M. Riech, "The Evolution of the US Labor Force" In Edwards al., eds, *op. cit.*, p. 178-179.
126. J. R. Larus, *Women in All Ages and All Centuries: Women of America*. (Philadelphia. Ritten house Press. 1907).pp. 369-70.
127. Flexner, *op. cit.*, p. 237
128. V. k. Oppenheimer. "Demographic In Fluence on Female Employment and the Status of Women". In J. Huber. ed. *Changing Women in a Changing Society*. (Chicago, University of Chicago Press. 1973).p.190.
129. Millett, *op.cit.*, p. 76; Yates, *op. cit.*, p. 26.
130. seminary.
131. Yates, *Ibid.*
132. Bullough, *op.cit.*, pp. 328-29
133. Kleinbery, *op.cit.*, p. 198; Flexner, *op. cit.*, pp. 19-20.



159. Common Law
160. Beard, *op.cit.*, pp. 78-9.
161. D. M. Stetson, *Women's Rights in the USA: Policy Debates and Gender Roles*. (Pacific Grove: Brooks/ Cole, 1990), p. 138.
162. Sinclair, *op. cit.*, p. 86.
163. Bullough, *op.cit.*, p. 283.
164. Nillett, *op.cit.*, p. 67.
165. Oakley, *op.cit.*, p. 7; Stetson, *op.cit.*, p. 157.
166. Harriet Martineau
167. بەودەرگرتن لە: Sinclair, *op.cit.*, p. 40.
168. A. H. Airch, *The Concepts and Theories of Modern Democracy*. (London and New York, Routledge, 1996), p. 116.
169. W. Ebenstein, C. Pritchett, H. Turner and D. Mann. *American Democracy in World Perspective*, (New York. Harper and Row, 1973), p. 153.

Fashion and the Exploitation of Women. (New York, Pathfinder, 1986), p. 11.

148. Millett, *op.cit.*, p. 87.

149. Schnier, *op. cit.*, p. 56.

١٤٩. بۆلا ئەم مەسەلەیه دەخاتە ڕوو پێیوایه ئەمە بناغەى دروستبوونی شەپۆلى یەكەمى بزاڤى ژنان پێكدەهێنێت. ئەو دەنوسێت "ڤيكتۆرىنىزم ژنەكانى ڤيرکردن خۆيان بەچينىكى تايهەتى لە قەلەم بەدەن و كاتيك لە ناسنامەى تايهەتى خۆيان وەتاگا هاتن، چيدى نەيانتوانى ئەو پێناسانەى بۆ رۆژەكەيان دەكران بەبى رەخنە پەسەند بكەن..." و جەخت دەكاتەوێه كە ژنان لەو هزرەداپوون كە ئەگەر بەراستى ئەوان بوونەوهرى ناسكتر، بېگەردترو ئەخلاقيەتەن، ئەم نامادەپيەى ئەوان لە كايەى سياستدا كە پتيوستى بەهەموو ئەوانە هەيە پتيوست دەكات (89-Bullough, *op. cit.*, PP. 288)

150. Flexner, *op. cit.*, P. 179; Kleinberg, *op.cit.*, 208; A. Hochschild and A. Machung, "The Working Wife as Urbanizing Peasant", In Brown, *op. cit.*, pp. 70-85.

151. Flexner, *op. cit.*, pp. 200-41; Chafe, *op.cit.*, pp. 7, 66-67.

152. Kroos, *op. cit.*, PP. 292, 325, 363.

153. Sayer, *op.cit.*, p. 85.

154. *primogeniture*

155. Beard, *op. cit.*, pp. 129-31

156. Fenne Couverte

157. Ninors

158. Nillett, *op.cit.*, p. 88.



"مرۆڤايەتی ھاوبەش" و "دادپەرورەری" گشتییەو بوون بۆ ھەموو مرۆڤەکان.^(۱) ژنان بەتایبەتی بەسەرئەجدان لە تێبینیە ئەخلاقیی و ئایینیەکان، لە یەکەمین ئەو گروپانە بوون کە ئامانجەکانی بزاڤی نەهێشتنی کۆیلائیەتی پەلکێشی ناوڤۆی کردن. ئامادەیی ئەوان لەم بۆنەدا یەکیەکە لە ھۆکارە کاریگەرەکانی دروستبوونی بزاڤی ژنان.

قۆناغی یەکەم: لە بزاڤی نەهێشتنی کۆیلائیەتیەو تا کۆتایی شەرە ناوڤۆییەکان

سالی ۱۸۲۹، ژنیکی سپیپستیی باشووری لە نامەیکدا بۆ لیبیدیز ماگازین^(۲) کۆڤاری خاتونەکان کە بۆلاوکراوہیەکی پارێزگاریش بوو، داواي لە ھاوڕەگەزەکانی کرد بۆ ئازادی کۆیلەکان کۆبەنەو. ئەو پەنای بۆ "غەریزە چاکەیی ئەخلاقیی لە ژناندا" بردو بانگەشەي کرد کە ژنان تەنانت بە تەنیش ھێندە دەسلەتیاں ھەيە بۆتوانن کۆتایی بەکۆیلائیەتی بھێنن.^(۳) لەگەڵ دەستپێکردنی بزاڤی نەهێشتنی کۆیلائیەتی و ئامادەکردنی داواکاری بۆ نەهێشتن، زۆتر لە نیوہی ئەوانەي داواکارییەکانیان ئیمزاکرد ژن بوون.^(۴) ھەندیک لە ژنان خانووەکانی خۆیانیان کردبوو بە ئیستگەکانی گواستەوہی کۆیلە ھەڵاتووەکان. ژمارەيەکیش لە چالاکییە کەنسیەییەکاندا کە بۆ نەهێشتنی کۆیلائیەتی دەیانواندن، چالاک بوون.

لە سالی ۱۸۳۲ بەدواوہ، ژنان سەرەتا لە فیلادلفیا و بۆستۆن و دواتر لە شارەکانی دیکە دەستیان بە دروستکردنی کۆمەلەکانی دژە کۆیلائیەتی کرد. سالی ۱۸۳۳ دەستە ئێدراوہکانی دژە کۆیلائیەتی لە فیلادلفیا کۆبوونەوہو کۆمەلگای دژە کۆیلائیەتی ئەمریکیان دامەزراند.^(۵) سێ ژن وەک چاودێر لە دانیشتنی رێکخستنی ئەم کۆمەلەيەدا ئامادەبوون و رێگەیان پێدرا لەسەر شانووی دانیشتنەکە و تار بھۆتێنەوہ، بەلام داوايان لێنەکرا پەيوەندی بەکۆمەلەکەوہ بکەن یاخود جارنامەي پرنەسیپە بیروباوەرپیەکانی ئیمزا بکەن^(۶) - یاخود بەگوتەيەک لە گوتەکان، رەنگە نەکەوتبێتە بیری ئەو ژنانە کە لەبنەرەتدا ئەم داوايە بکەن. دواجار، لە ئەنجامی ئەم "پەرەوێزکردن" و "وہلەوان" ئەم سێ ژنە لەگەڵ ژمارەيەک ژنی دیکەي چالاک لە

بەشێ دووہم

شەپۆلی یەکەمی بزاڤی ژنان (۱۸۴۸-۱۹۲۰) و دەستکەوتەکانی

پێشەکی

شەپۆلی یەکەمی بزاڤی ژنان لە ھەلومەرجێکدا دروست بوو کە لە ئەوروپا و ئەمریکا بزاڤە کۆمەلایەتیەکانی دیکەش چالاک بوون. بزاڤی ژنان بە جۆریک لە جۆرەکان لە ھەناوی ئەم بزاڤانەوہ سەری دەھێنا، چونکە ئەو ژنە چالاکانەي لەم بزاڤانەدا چالاکي گشتي کۆمەلایەتییان ئەزموون دەکرد، لەبەر پلەوپیایە نایەکسانی خۆیان لەنیو بزاڤەکەدا (وہ کۆمەلێکی گەورەتر) کەوتبوونە نیو رەوشێکی ناوکنا میزەوہ ئەم شتەش دەبووہ بناغەي دروستبوونی ناسنامەيەکی بەکۆمەل بۆیان. سەرەپای ئەوہ، بەشداریکردن لەم بزاڤانەدا کە ھەموویان لە چوارچۆی گوتاری مۆدێرنی یەکسانیدا جێگەیان گرتبوو، ھەم زەمینەي گوتاریی خستەرووی داواکارییە سەرەخۆیەکانی ئەوانی دەرەخساندو ھەم ئەزموونی کاری رێکخستراو و پەيوەندییە پیویستەکان بەو سەرچاوانەي پیویستیان پێ بوو بۆ کردەي بەکۆمەل دروست دەکرد.

لە ئەمریکا بەشیوہیەکی تاییەتی، بزاڤی نەهێشتنی کۆیلائیەتی رۆلێکی گرنگ و دیاریکەری لە سەرھەڵدانێ شەپۆلی یەکەمی بزاڤی ژناندا ھەبوو. بزاڤی نەهێشتنی کۆیلائیەتی یەکیک بوو لە دەرکەوتەکانی یەکساغوازی مۆدێرن. لایەنگرانی بەدواي بەدیھیتانی ئایدیا مۆدێرنەکانی یەکسانی و ئازادییەوہ بوون و ئەو مانایەي لە مرۆڤیان دەدایە دەست ھێندە فرەوان بوو کە رەشەکانیشی دەگرتەوہ^(۱) ئەوان بەدواي



دژی کۆیلايه تى بېرياندا كۆمهلهيهكى دژه كۆيلايه تى سهر به خوى تاييهت به ژنان له فيلادلفيا دامه زرين، له وانهش ده توانين ناماژه به سارا دۆگلاس،^(۸) هاريت په رويس، لوكريشيا مۆت^(۹) و ساراو ته غيلينا گريمكى^(۱۰) بكهين - نهو ژنانه دواتر له بواری مافه كانى ژنان په رهيان به خه باتى خویندا.^(۱۱)

سالى ۱۸۳۷ كۆمهلهى بوستون نامه گۆرپه وهى له گهل كۆمهله كانى ديكه دهست پى كردو له نه غامدا په يوه ندى نيوان كۆمهله دژه كۆيلايه تيبه كانى ژنان له شاره جياوازه كاندا بهرقه رابوو، يه كه مين "كۆنقانسىوئى دژه كۆيلايه تى ژنانى ته مريكى" له سالى ۱۸۳۷ له نيويورك به به شدارى ۸۱ دهستى نيترادو له دواژه ويلايهت دامه زرا. له راکه يه نراوى هم كۆنقانسىوئى ده، جهخت له سهر مافى ژنان بو هاتنه ناوکارى سياسى كرايه وه. له وه دوا كۆنقانسىوئى سالانه ييه كانى كۆمهله كانى دژه كۆيلايه تى ژنان تاراده يهك به ريكيوپيكي دادمه زران، له نه غامدا، ريكيخراوى تاييه تى ژنان له بزاقى نه هيشتندا، ره هه نديكي گشتگري نه ته وهى وەرگرت.^(۱۲)

بزاقى نه هيشتن به داواكارىيه ته وواو ته خلاقى و مرؤفدوستانه ييه كان و خستنه پرووى مه سه له گه ليك كه - له چوارچيوى دهكتوريه فيكتوريالييه كان - بو "سروشى جوان و ناسكى ژنانه" به گوځاو سه يري دهكراو له رووى راي گشتييه وه له كايهى نهو بابته تانه دا جيگه بووه كه بايه خدانى ژنان پي وهك شتيكى "سروشى" ده رده كهوت، به پي ريسا نه ده بوو چالاكى ژنان تيايدا روويه پرووى ناكوكى زور بيته وه، به لام له بهر نه وهى به ههر حال، نه مه يه كه مين نه زمونى ناماده بوونى ژنان بوو له كۆرو كۆمهله گشتييه كانداو به ماناى ده رجوون له مازو هاتنه ناو كايهى گشتى سه يري دهكرا به ناسانى په سهند نهكرا. نهو كاتهى ژنان بو يه كه مين جار چوونه سهر سهكوى وتاردان، هاوارى "بجو مازو گوره وى دهسته وانه كانت بچنه" له لايه نهو پياوانهى له دانيشتنه كه دا ناماده بوون به رزبووه وه. به لام به گوتى، كوارليز، ئيدى "شوينى ناميرى چين گۆراوه" و له ماله وه گوازا بووه وه كارگه "ژنان كاتيكي باشيان هه بوو بو كارگه ليكى جيا له مالدارى"^(۱۳) دهشى بلين ههر لهو شوينه وه و به لاوه نانى ژنان له

كۆمهلهى سهرتاسه رى دژه كۆيلايه تيدا بوو كه ژنان زنده له جاران بوونى "جياوازي" له گهل پياوان و سه پاندى سنووردارييه تاييه تيبه كانيان له سهر خويان وهك ژن له سهر بنچينهى ژنبوونيان ههست پى كرد. نهو ژنانهى له ريكيخراوه خزمه تگوزارييه كانى دژه كۆيلايه تيدا كاريان دهكرد روويه پرووى سووكايه تى پيكردى پياوه هاوخه باته كانيان و خه لكى عامه ده بوونه وه. كاتيكي داواكارىيه كانى دژه جياكارى و كۆيلايه تيان له ماتيكه وه ده برده ماتيكي ديكه تاكو خه لكى ئيمزايان بو بكهين، زور له مرؤقه كان به ژن و پياوه وه، به به لگه "رهفتاره ناژنانه ييه كانيان" گالته يان پى دهكرد، چونكه ژنان "مافيان نه بوو" داوا له خه لك بكهين داواكارى ئيمزا بكهين، نه مه "كارپيكي سياسى پياوانه"^(۱۴) بوو.

لهو هه لومه رجه دا كه ژنان له چالاكييه كه ياندا بو گه شه پيدانى بزاقى نه هيشتنى كۆيلايه تى روويه پرووى كۆسپو ته گهره "ته خلاقى" يه كان ببوونه وه بو نه غامدانى نه ركيكى ته خلاقى - نه ركيكى ته خلاقى كه خوى له "ته خلاقى خزمه تگوزارييه وه"^(۱۵) سه رچاوهى گرتبوو كه له گهل ته خلاقى فيكتورياليى و ئايديۆلۆژياى له مالدامانه وه بۆيان ئيلقارابوو^(۱۶) - زيرت له جاران سه رنجى پايهى نرمى خويان دا. ژنانى لايه نگرى نه هيشتنى كۆيلايه تى كه به جۆريك له جۆره كان كه سانيكى نايينى و بهويقار بوون، ده يانينى ته نانهت قسه كردنيس بو كۆمهله ك "خاتوونى به ريز" گرفتايان بو دروست دهكات و له نه غامدا ته گهرى قسه كردنى گشتى ژنان بوو "به مافيك" كه ده بوو به رگرى لى بكهين. ساراو ته غيلينا گريمكى كه له لايه نگره چالاكه كانى بزاقى نه هيشتن بوون، زور زوو په يوه نديان له نيوان ناماغيه كانى نه هيشتنى كۆيلايه تى و مافه كانى ژناندا دروست كرد. سارا گريمكى له سالى ۱۸۳۷ له نامه يه كدا بو برادره كهى نووسى "ته نيا شتيك كه له براكام داوا ده كه م نه وه يه پي خويان له سهر قورگى ئيمه هه لگرنو ريگه مان پيبدن لهو زويهى خواوند پيمانى به خشيوه سهرمان به رزكه يينه وه"^(۱۷) ته غيلينا گريمكى له پاساو هينانه وه بو ناماده يى ژنان له بزاقى نه هيشتندا پيواوو ژنان خاوهنى مافگه ليكنو له سهر بنچينهى نهو مافانه ده بيت "مافى راده رپينيان له باره ي



هه‌موو ئه‌و یاساو پره‌نسیپانه‌وه هه‌بی‌ت که له که‌نیه‌، ده‌لته‌و ته‌رتیباته هه‌نوکه‌یه‌کانی کۆمه‌لگادا فه‌رمانه‌وه‌وان به‌سه‌ریانه‌وه‌". ئه‌و به‌پشت به‌ستن به "مافه‌کانی مرۆڤ"، جه‌ختی له‌سه‌ر ئه‌وه‌ کرده‌وه‌ که ئه‌و مافانه‌ پیرۆزنو ناکرێ زه‌وت بکرێن،^(١٨) واته هه‌مان ئه‌و مافانه‌ی بزافی نه‌ه‌یشتن بۆ رزگاری کۆیله‌کانی له‌سه‌ر دامه‌زرا بوو.

دوای کۆنفرا‌نسی دژه‌ کۆیلا‌یه‌تی له‌ له‌نده‌ن (١٨٤٠) که ژنان نه‌یان‌توانی ئی‌جازه‌ی ئاماده‌بوون له‌ دانیه‌شته‌کاندا به‌ده‌ست‌بێ‌ن، بیر‌یان له‌ رێ‌ک‌خست‌نێ‌کی جیا‌وا‌زو سه‌ربه‌خۆ له‌ بزافی نه‌ه‌یشتن بۆ به‌ره‌وه‌پیش‌بردنی به‌رژه‌وه‌ندی و مه‌یله‌ تاییه‌تی‌یه‌کانی ژنان کرده‌وه‌و پر‌یار‌بانا "سه‌ره‌دای نازادی کۆیله‌کان بیر له‌ نازادی خۆش‌یان بکه‌نه‌وه‌"^(١٩) چونکه به هه‌مان شی‌وه‌ی سینکله‌ر ده‌لێ‌ت "هیچ شتی‌ک هێ‌نده‌ی به‌ په‌را‌وێ‌ز‌کردن و بێ‌ه‌ش‌کردن"^(٢٠) نایه‌تته هۆی سه‌ره‌له‌دانی تو‌ره‌یی" و ره‌نگه‌ بتوانین ب‌لێ‌ن به‌په‌را‌وێ‌ز‌کردن زی‌تر له‌ هه‌ر هۆ‌کارێ‌کی تر رۆ‌لی له‌ دروست‌بوونی ئه‌و ناسنامه‌دا هه‌یه که پێ‌شتر "کار‌ی‌گه‌ر" نه‌بوون.

ته‌لی‌زایی‌ت ستن‌تۆ‌ن و لۆ‌کر‌شا مۆ‌ت دوای کۆنفرا‌نسی له‌نده‌ن له‌ پرۆ‌ژه‌ی رێ‌ک‌خست‌نی سه‌ربه‌خۆیی ژنان‌یان کۆ‌لی‌یه‌وه‌، به‌لام به‌کرده‌وه‌ له‌ کانونی دووه‌می ١٨٤٨دا بوو که به‌یان‌نامه‌ی دامه‌زراندنی کۆ‌بو‌ونه‌وه‌ی ژنان له‌ سنکافالزیان بلا‌و‌کرده‌وه‌و ئه‌م کۆ‌بو‌ونه‌وه‌یه "ده‌سپێ‌کی رێ‌ک‌خست‌نی سه‌ربه‌خۆیی ژنان له‌سه‌ر بنچینه‌ی به‌رژه‌وه‌ندی تاییه‌تی خۆیان" بوو.^(٢١)

پێ‌نج له‌و ژنان‌ه‌ی پێ‌شینه‌ی خه‌باتی دژه‌ کۆیلا‌یه‌تیان هه‌بوو به‌یان‌نامه‌ی کۆ‌بو‌ونه‌وه‌که‌یان رێ‌ک‌خست‌و له‌ ١٤ کانوونی دووه‌م بلا‌ویان کرده‌وه‌. هه‌م رێ‌ک‌خه‌ره‌کانی کۆ‌بو‌ونه‌وه‌ی سنکافالزو هه‌میش ده‌سته‌ نێ‌رد‌را‌وه‌کان له‌ ژنه "بێ‌ خه‌م و سپی‌پێ‌سته‌کانی چینی ناوه‌راست" بوون. نه‌وان ته‌نانه‌ت "له‌بیر‌یان کرد" داوه‌تنامه‌ بۆ کۆمه‌له‌ی ژنانی کرێ‌کار واته یه‌که‌مین سه‌ندی‌کای کرێ‌کاری ژنان له‌ ولاته‌یه‌که‌گرت‌وه‌وه‌کان که بۆ مافه‌کانی ژنه کرێ‌کاره‌کان چالاکیان ده‌ن‌اند، بنێ‌رن^(٢٢) و له‌و گۆشه‌نی‌گایه‌وه که له‌جیات‌ی سه‌رنج‌دان له‌



پێ‌ویستی‌یه به‌په‌له‌کان وه‌ک "زێ‌ده‌کردنی هه‌قه‌ده‌ست"ی کرێ‌کاره ژنه‌کان و "که‌مه‌کردنه‌وه‌ی سه‌عاته‌کانی کاری ماندو‌و‌که‌ر" و "باش‌کردنی" ره‌وش‌یان، به‌ دوای ماف‌گه‌لی‌کی شه‌ب‌سترا‌کت و رووت‌ه‌وه‌ بوون که‌وتنه‌ به‌ر گله‌یی و گازنده‌ی بلا‌و‌کرا‌وه کرێ‌کار‌یه‌یه‌کان. هه‌ل‌به‌ت ژماره‌یه‌که له‌و ژنان‌ه‌نه‌ی به‌شداریان له‌م کۆ‌بو‌ونه‌وانه‌دا کرد له‌ چینی کرێ‌کار بوون. وێ‌رای ئه‌وه‌، وا ده‌رده‌که‌وت‌ت کۆله‌که‌ی سه‌ره‌کی بزافی ژنان له‌م ماوه‌ زه‌مه‌نی‌یه‌دا به‌گشتی خاتو‌نه‌ به‌مێ‌رده‌کانی چینی ناوه‌راست بن که به‌شی‌کیان هه‌ستیان ده‌کرد "بزافی دژه‌ کۆیلا‌یه‌تی خیا‌نه‌تی لی‌ گ‌ر‌دۆ‌ن"^(٢٣). ئه‌م تاییه‌تمه‌ندی‌یه‌، جیا‌وا‌زی بزافی ژنان له‌ ولاته‌یه‌که‌گرت‌وه‌وه‌کان له‌ بزافی ژنان له‌ ولاته‌کانی دی‌که‌ پێ‌شاند‌ه‌دات که کۆله‌که‌ی سه‌ره‌کی بزافی ژنان تیا‌بانا سه‌ندی‌کا کرێ‌کار‌یه‌یه‌کان بوون یاخود به‌هه‌رحال، په‌یوه‌ندی‌یه‌کی ئۆرگان‌یکی له‌ نی‌وان بزافی کرێ‌کاری و بزافی ژناندا هه‌بوو.^(٢٤)

هه‌رچو‌نێ‌ک بێ‌ت، له‌ کۆ‌بو‌ونه‌وه‌ی سنکافالز به‌جه‌خت کردن له‌سه‌ر سه‌تمه‌دی‌یه‌ی می‌ژوویی ژنان و پێ‌ویستی سوودمه‌ند‌بو‌ونیان له‌ مافه‌یه‌که‌سانه‌کان له‌گه‌ڵ پیا‌وان له‌ کایه‌کانی ئابووری و دارایی، فێ‌ر‌کردن، کۆمه‌ل‌ایه‌تی و سیاسیدا، له‌لایه‌ن ١٠٠ که‌س له‌ به‌شداری‌بووه سه‌ره‌کی‌یه‌کان که ٦٨ ژن و ٣٢ پیا‌و بوون بریار له‌سه‌ر به‌یان‌نامه‌یه‌که‌ درا، هه‌ندێ‌ک له‌وانه‌ی ئیمزایان کرد له‌ رابه‌ره‌کانی بزافی نه‌ه‌یشتن بوون.^(٢٥)

دوای سنکافالزیش چه‌ند کۆ‌بو‌ونه‌وه‌یه‌که به‌ مه‌به‌ستی جه‌خت کردنه سه‌ر مافه‌کانی ژنان به‌ست‌ران و له‌ هه‌مان کاتدا، ژنه‌ خه‌بات‌که‌ره‌کان له‌ بزافی نه‌ه‌یشتندا به‌رده‌وام‌ییان به‌چالاکی خۆیان ده‌دا. ژماره‌یه‌کیان به‌و شه‌جامه‌ گه‌یشتن که "ده‌بێ‌ت ژنان بێ‌ته‌ ناو سیاسه‌ته‌وه‌و بچه‌ کۆنگره‌".^(٢٦) هه‌ندێ‌ک له‌ ژنان به‌جه‌خت کردن له‌سه‌ر به‌شداری‌ خۆیان له‌ ده‌سته‌ی ئه‌م‌ین‌دارانی قوتا‌بخانه‌کان و شورا ناوچه‌یی‌یه‌کان جه‌خت‌یان له‌سه‌ر پێ‌ویستی ئاماده‌بوون له‌ کایه‌ی گشتیدا ده‌کرده‌وه‌.^(٢٧) ژماره‌یه‌که‌ ژن له‌ بزافی تازه سه‌ر‌پێ‌که‌وت‌وو‌ی قه‌ده‌غه‌کردنی خوار‌ده‌وه‌ ئه‌ل‌که‌ه‌ولی‌یه‌کانیشدا^(٢٨) چالا‌ک بوون. رێ‌به‌ره‌کانی ئه‌م بزافه‌ زی‌تر قه‌شه‌و په‌ی‌ره‌وه‌کانی که‌نیه‌ بوون. ئه‌م بزافه‌ زۆر له‌

ژنه کانیشی په لکیش کردن و بووه هوی ته و دی زوریان بینه ناو تهو ریڅخراوو گروپانه وه که کاریان به پیچه وانه ی گروپه نه ریڅیه کانی ژنان سنووردان نه بوو به "دوورمانو باسکردن خه لک" ی. هه ندی لهو ژنانه ی له م بزاقه دا چالاک بوون رووبه پرووی په رچه کرداری نیگه تیڅ ببوونه وه که پالی پیوه ده نان بو جهخت کردنه وه له سهر ناسنامه ی سهر به خوی ژنیڅیان. زور له ژنه چالاکه کانی نیو ته م بزاقه ش بوون به لایه نگر ی مافه کانی ژنان.

له گرنګترین ژنه چالاکه کان که لایه نگر یان له بزاقی قه دهغه کردنی خواردنه وه ته لکه حولییه کان له ناوه راستی سده ی نوزده ییم ده کرد، سوزان بی. تهنتونی^(۲۹) بوو که له چالاکییه کانیدا به تاییه تی به مبه سستی دروست کردنی ریڅخراویک له نیو تهو ژنانه ی لایه نگر ی بزاقی قه دهغه کردنی خواردنه وه کان بوون، رووبه پرووی دژایه تی زور بووه وه. ته زمونی چوار ساله ی تهنتونی له بزاقی قه دهغه کردنی خواردنه وه کان له ماوه ی ساله کانی ۱۸۴۸ تا کو ۱۸۵۲ تهوی کرده یه کیک له لایه نگره گه رموگرو رهنګه کاریگه رترین ژن له بزاقی مافه کانی ژناندا، تهو له دوی پینکدادانی نیوان لایه نگرانی مافه کانی ژنانو ریبه رانی بزاقی قه دهغه کردنی خواردنه وه کان دهستی له تهندا میتیه که ی کیڅایه وه.^(۳۰)

تهلیزایت ستننن له بلاو کراوه ی لیلی^(۳۱) (نیرګز) نوزګانی ژنانه دژ له گه ل خواردنه وه ته لکه حولییه کان به نیمزای خوازراو وتاری دهنوسی و هه ندیچار بیرو بوچونه کانی خوی له باره ی مافه کانی ژنان تیایدا ده خستنه پروو، به لām کاتیک له یه کیک له وتارخوینییه کانیدا ره خنه ی له یاسا کانی ته لاق گرتن و خواردنه وه ی به رده وامی میړدی به هوی کی کافی بو ته لاق دیاری کرد، له ریبه رایه تی بزاقی قه دهغه کردنی خواردنه وه کان وه لائرا.^(۳۲)

له گه ل ده سپنکردنی شه ری ناوخیی (۱۸۶۱-۱۸۶۵) له نیو ویلایه ته کانی باکو رو باشووری ته مریکا، به ریڅه وتنی ریڅه یی نیوان ریبه ر کانی بزاقی ژنانو ریبه ر کانی بزاقی نه هیشتن، ژنان چالاکی خویان به گشتی له خه باتکردن له دژی کویلیه تییدا

چر کرده وه، بهو هیوا یه ی دوی شهرو سهره لانی هه لومه رچی نوی بو پلانی نه هیشتنی کویلیه تی و به خشیی مافه مه دهنی و سیاسیه کان به رده سپنسته کان و به تاییه تی سوودمه ندبوونیان له مافی دهنگدان، ژنانش به پشتیوانی بزاقی نه هیشتن له م مافانه سوودمه ند بن، هه لبت هه ندیک له ریبه رانی بزاقی ژنان وکو تهلیزایت ستننن سوزان تهنتونی که "هینده متمانه یان به ریزیډینت لینکولن نه بوو" به باشتریان ده زانی مه سه له ی ژنان وکو خوی له نارادا بیت.^(۳۳)

ژنان به تاییه تی له ویلاتیه کانی باکو رو، به دریڅایی شه ری ناوخیی به به رترین راده ی چالاکییه کومه لایه تییه کانی خویان گه یشتن. تهوان "کومه لای ناوه ندی ژنان بو هاوکاری"^(۳۴) یان دامه زرانده که سه رکا یه تییه که یشی له تهستوی نافره تیګ بوو. ته م کومه لایه به ره و دروست کردنی کومیسینونی ته ندروستی ولاته یه گرتووه کان^(۳۵) په لکیش کرا که رژیکی زور گرنګی له سهرکه وتنی باکو رو دا هه بوو.^(۳۶) ته م کومیسینونه که له گرنګترین کوله که کانی پزیشکی یه کیتی باکو رو بوو به کرده وه له لایه ن ژنانه وه به ریوه ده چوو، به لām به ریوه به رایه تییه که ی له تهستوی پیواندا بوو. ژنان میوه، جلو به رګ، پیلاو، سابوون.. بو سهر بازانیان ناماده ده کردن و بازارګه لیک ی جیاجیایان دروست کردن بو کومه ککردن به به ر کانی شه ر. سهدان ژن به دریڅایی جهنگ وک په رستار، چیشتلیننر، جلشور، به رګدروو... له خزمه تی به ر کاند بوون. تهو ژنانه ی به دریڅایی جهنگ و له ریڅه ی کومیسینونی ته ندروستی و دامه زراوه کانی تر وکو په رستار، کارګوزار، یاخود بو کوز کردنه وه ی هاوکاری دارایی چالاکییان ده نواندو سهره رای رژی دیاریکه ریان، هه م رووبه پرووی په رچه کرداری ناهاوکار ده بوونه وه هه میش لهو دامه زراوانده که به داهینان و به گیڅانی رژی گرنګی تهوان به ریوه ده چوون، ریڅه یان لینده گرا له وه ی خاوه نی لایه نګه لیک ی گرنګی راپه راندنی بن و بریار بدن، زیت له جارن هه ستیان به "پایه ی نرم و سته مدیتیه یی" خویان ده کرد.^(۳۷)

ژنه ره سپنسته کانیڅ که هه ر له یه که مین کوبونه وه کانی ژنان- هه رچه ند به شیوه یه کی په راپوږ- ناماده ییان هه بوو هه ندیکات جهختیان له سهر رهوشی تاییه تی ژنانو



جياوازييه كەي لە گەڤ رەوشى ژنە سېپىستە خۆشگوزەرانە كانى لايەنگرى مافەكانى ژنان دەکرد، لە ميانەى شەرى ناوخۆيدا چالاكتر بوون. هاريت توبمان،^(٣٨) سۆجۆرنەر تروت^(٣٩) بەدرىژايى شەرى ناوخۆيى ژيانى خۆيان خستە مەترسييه وه. ئەوانى ديكەش گروپەكانى هاوكارى و پيشكەشكەرى كۆمەكە خۆشگوزەرانىيه كانيان پيكهيتان كە لەوانەش دەكرى ئاماژە بەدامەزراوێ هاوكارى كردن بۆ دەربازکردنى قاچاغ (كۆيله هەلاتووەكان) بكەين كە بۆ كۆمەككردن بەكۆيله هەلاتووەكان دامەزرا.^(٤٠)

بە دەربىرىنى فليكسنەر، ژنان لەگەڤ شەرى ناوخۆيى "هاتنە نيو سېاسەتى نەتەوهيه وه" ئەنتۆنى و ستنتۆن دواى پرسورا بەهەندىك لە ريتەرانى بزاڤى نەهيشتن، سالى ١٨٦٣ پەيوەنديان لەگەڤ هەموو ئەو كەسانەى دەيانناسين لە سەرتاسەرى وڵاتدا بەرقەرارکردو داوايان لى كردن بەشداری لە دانىشتنى "ژنانى وەفادارى نەتەوه" لە ١٤ ئادارى ١٩٦٣دا بكەن. چونكە "ژنانيش وەكو پياوان لە يەكلايەكردنەوهى دوا شيوەى حكومەتدا پەيوەنديدارو بەرپرس، ئينجا ريگە مەدەن لە هەلومەرجى هەنووكەيدا، وەك تەماشافانى بيكەڤ، تەنيا بينەربن." لە پەيمانامەى ئەم دانىشتنەدا، ژنان پشتيوانى خۆيان لەم حكومەتە بەمەرجى "بەردەوامى شەرى لە ريگەى ئازاديدا" راگەياندو بپاربوو ژنان بەرپرسىارى كۆكردنەوهى مليون ئيمزا بۆ داواکردنى چاكسازى سێزدەمين دەستور پەسەند بكەن.^(٤١)

بە درىژايى شەرى ناوخۆ، سەرەپاى ئەو ژنانەى لە پشت بەرەكانى شەرهوه بەهۆكارى ديارىكەر لە دابينکردنى پيوستىيهكان و خزمەتگوزارى پزىشكى و پشتيوانى سەربازان لە قەلەم دەدران، هەندى لە ژنان بەناوى خوازاو و بە بەرگى پياوانەوه خزمەتى سەربازيان دەکرد. ديتۆرا سامپسون^(٤٢) بەناوى خوازاوى رۆبېرت شيرتليف^(٤٣) لە سوپاى كوتىننتال، فرانسيس هۆك^(٤٤) بەناوى خوازاوى فرانك فولەر^(٤٥) لە سوپاى نوډيلى نوئى، ئەليزابېت كۆمپيتۆن^(٤٦) لە پيادەكانى مېشىگان و بەلاى كەمەوه ١٠ ژنى ديكە لە سوپا جياوازهكاندا بە ناوى پياوانەو ئۆنېفۆرمى سەربازيى پياوانەو خزمەتيان دەکردو هەندىكيان نيشانەو مافى خانەنشينشيان وەرگرت^(٤٧). نامادەيى



ئەم ژنانە لە سوپادا بەماناى رەتكردنەوهى باوهر كۆنەكان لە بارەى بيتوانايى ژنان لە بەشدار بوون لە جەنگ - واتە يەكێك لە گرنگترين پاساوهكان بۆ رەتكردنەوهى مافى هاولاتى سىاسى بۆ ژنان- لەقەلەم دەدرا.

لە راستيدا ئەم چالاكييانە تەنيا ئەزموونىك لە ئامادەبوون لە كايەى گشتى و چالاكى ريكخراوہيى و گروپيدا نەبوون، بەلكو لەگەڤ دروستبوونى پەيوەندييه برادەرايه تيبەكان لە نيوان ژنە هاوبەرەكان تۆرگەلێك هاتنە ئاراوه كە لەتواناياندا بوو لە بەرقەرارکردنى پەيوەندييهكان لە نيو بزاڤى ژنان و بلاوكردنەوهى بېروپراكانى "فيمينيستى" (كە هەلبەت هيشتا ئەو ناو نەبوو) كاريگەرىن، و ناسنامەى ژنانەى جياواز هاوشان بە كۆمەلە بەهەيهكى بەدیل دابھيتن كە يارمەتى ژنانيان دەدا جەخت لەسەر "جياوازی" نيوان دوو رەگەزەكە بكەنەوهو لە هەمان كاتدا، خوازبارى يەكسانى بن.^(٤٨)

گوتارى ليبرال و يەكسانى ژن و پياو

گوتارى "فيمينيستى" لەم قۆناغەدا بەدەربىرىنى فليكسنەر هەم گونجاو بوو لەگەڤ "روحى سەردەم" و هەميش كەوتبووه ژير كاريگەرى گوتارى مۆدېرن لەگەڤ چەمكەكانى ئەقلاىيەت، هيومانيزم، تاكخوازی، ئازادى و يەكسانى. بە گوتەى كات، "ئەريتى گوزارە وابەستەكان بەمافە سروشتىيهكان و ئازادى هەموو مەرقەكان بنچينەى داواكارىيهكانى ژنانيان پيكدەهيتا لەپيناو نەهيشتنى كۆسپ و تەگەرە كۆمەلايه تيبەكان كە بە شيوەيهكى "سەرەپۆيانە" لەسەر بنچينەى رەگەز دياركرابوون، رافە ژينگەگەراكان جياوازييه رەگەزييهكانيان دەوروژاندو پاساويان بۆ داواكارىيهكانى وەكو ئازادى و دەرفەتى يەكسانى لەگەڤ پياوان دەهيتايمەوه".^(٤٩)

لەبەرئەوهى گوتارى زال لەسەر بزاڤى نەهيشتنى كۆيلايه تيش بۆ خۆى كاريگەر بوو بە گوتارى مۆدېرن و لە راستيشدا فرەوانکردنى چەمكە سەرەكويهكانى ئەو گوتارە بۆ گروپىكى مەرقەكان بوو كە لەبەر رەنگى پيست و نەژاديان بەكردەوه لەم گوتارە ريزپەركرابوون، بزاڤى ژنان لە ژير كاريگەرى گوتارى بزاڤى نەهيشتن وەكو يەكێك لە

گوتاره لاوهکییه کان ده که و ته نیو چوارچیوهی گوتاری مۆدیرنه وه. سه ره پای شه وهی که بنه ما بنه پرتیه ئایدیۆلۆژییه کانێ بزاقی نه هیشتن پشت شهستور بوون به چه مکه مۆدیرنه کانێ یه کسانێ و نازادی و دهیانویست شه چه مکه ره شپیتسه کانیش بگرنه وه، هه ندیک له ریه رانی بزاقی نه هیشتنیش به راشکاوی داوایان ده کرد شه چه مکه ژنانیش بگرنه وه. فریدریک دوگلاس ریه ری ره شپیتستی بزاقی نه هیشتن له سالی ۱۸۴۸ له سه روتاری نورت ستاردا نووسی: ^(۵۰)

ئیمه باره پی خۆمان له و باره وه ده رده پین که هه موو شه مافه سیاسیهی پیاده کردنیان بۆ پیاوان ریگه پیدراون بۆ ژنانیش ریگه پیدراو ده بن. هه موو شه تابه ته ندیهی پیاو وه کو بوونه و ریکی ئاقل و به رپرس جیا ده که نه وه، له باره ی ژنیش راستن.. ده کتۆرینی ئیمه شه وه یه که ماف ره گه زی نییه... ^(۵۱)

به سه رنجدان له وهی زۆر له ژنه ریه رانی بزاقی فیمینیسستی له م ماوه یه دا مه سیحیه باوه رداره کان بوون، کاریگه ری تیگه یشتنه نویه ئاینیه کان له سه ر گوتاری "فیمینیسستی" ده بنریت. پروتستانتیزمی ئینجیلی له سه ده ی نۆزده یه م جه ختی له سه ر باشتی شه خلاقێ ژنان له به رامبه ر پیاوان ده کردو ده بووه هۆی شه وهی ژنان به های خۆیان به رزتر بزانه و بیانه ویت له کۆمه لگا دا رۆلێکی زیاتریان هه ییت.

شه وهی زیت له هه ر شتی که له نووسین و گوته ی ریه رانی بزاق له م قۆناغه دا ده بنریت. جه خت کردنه سه ر جه وه ری مرۆیی هاو به شه که به چاوپۆشی له جیاوازییه ره گه زییه کان ده ییت بیه بنچینه ی ره فتار، کاروبار، ماف و که سایه تی تاکه کان و، تاراده یه که هه موو شه مافانه ی که شه وان داوایان ده که ن له سه ر بنچینه ی هه مان شه مافانه یه و به تابه تیش یه کسانێ. شه جه خت کردنه له سه ر یه کسانێ تاراده یه که پشت شهستور بوو به ده کتۆرینه ئاینیه کانێ پرۆتستان له سه ده ی نۆزده یه مدا. ^(۵۲)

به سه رنجدان له سنوورداری به رچاوی به ره هه مه ره سمیه نو سه راوه کان له شیوه ی کتیب و وتاردا، یه کی که له گرنگترین به لگه نامه کان که له م قۆناغه ی بزاقدا ماوه ته وه، نامه

تیدەگەيىرىن و فېردەكرين...) ئەو بىنچىنەي ئەم قوتابخانەيە لەودا دەبينىت كە "مروڤەكان لەبەرئەودى بوونەودى ئەخلاقىن مافگەليكيان ھەيە" كەواتە بەھەمان شىوہ نابىت رەنگى پېستى رەشەكان بېيتە ريگر لە بەردەم ئەودى ئەوان بە مروڤ - واتە بوونەودى ئەخلاقى - دواچار بەخاوەن مافى يەكسان لەگەل مروڤەكانى دىكە سەير بكرين، ھەرودھا ژنان وەك بوونەودەرگەليكى مروڤى و ئەخلاقى خاوەن مافگەليكى يەكسان لەگەل پياوان. فولەريش پيوايو "ناكرى مروڤىك مەلكەچ بكرىت بۆ مروڤىكى دىكە" و بەھەمان شىوہى كە ئەم پەرسىيە سەبارەت بە رەشەكان راستە، سەبارەت بە ژنانىش راستە و ھىچ مروڤىك مافى ئەودى نىيە تەنانت لەسەر بىنچىنەي "ئىتەشاشى" سنووردارىگەليكى بەسەر ژناندا بەسەپىنيت، چونكە ژنانىش وەكو رەشپىستەكان "روح" يان ھەيە.^(۶۸)

ئەليزابىت سىنتون لە دەسپىكى شەرى ناوڤدا بەھىنانەودى غومونەيەك لە رەوشى كۆيلەيەك بۆ غومونە بەناوى كافى^(۶۹) و لە بەراورددا بە ھەلومەرجى ژنيكى سپيپىست بۆ غومونە بەناوى خاتو رۆ،^(۷۰) نووسى ئەم دوو كەسە كەم تا زۆر بەھەمان ڤادە مافە "سروشتى" يەكانيان لى زەوت كراون و دەبىت بگەپىرنىنەودە.^(۷۱)

جەخت كەردن لەسەر يەكسانى ھاوكات بوو بە رەتكەردنەودى جياوازی كايە تايەتییەكانى ژنانەو پياوانە. لۆسى ستۆن لەسالى ۱۸۵۵ لە وتارەكەيدا لە كۆبونەودى نەتەوہي مافەكانى ژنان لە سىنسىناتى ئۆھايۆ بە ئامازەكەردن بە دروستكراوى جياوازی نېوان كايەكانى ژنانەو پياوانەو سروشتى كۆمەلەيەتى پەيوەست بەكات و شوپنەكەى گوتى:

لەبارەى كايەى ژن تاكو ئىستا زۆر گوتراوەو نووسراوە. بەدواى سەرچاوەى ھەموو ئەم دەكتۆرىنانەدا بچوو ئەو كات تىدەگەى كە ھىچ بناغەيەكيان جگە لە دەمارگىريەكانى سەردەم نىيە. دەتوانىن ئەمە لەو راستىدا بىيىن كە ئەودى لەبارەى ژنانى ولاتىكەو تەحەموول دەكرىت لە ولاتىكى دىكەدا تەحەموول ناكرىت.^(۷۲)

لە تەك گوتارى مۆڤىرن و جەختكەردنەودى لەسەر يەكسانى و ئازادى تاكە مروڤىەكان، بەھەمان شىوہى لە بەشى پىشتەدا ئامازەى پىكرا، گوتارى فيكتورىيى ھەبوو كە جەختى لەسەر شوپنەگەى نەرىتى ژنان لە مال و چاكيە تايەتییەكانى ژنان كە نابىت تىكەلى پىسيەكانى جىھانى پياوان بىن، دەكردەودە. لەلایەكەو، زۆر لە ژنان كەوتبوونە ژيىر كاريگەرى ئەم گوتارەو لەلایەكى دىكەو، ناساندنى ژنان وەك بوونەودى باشتر، ئەخلاقىترو، خاويتر خۆى لە خۆيدا دەيتوانى بىت بەپاساويك بۆ بوونى مافەكان و سوودەمەندى لە ئاسنكارىيەكان، جەختكەردنەو لەسەر پىويستى گۆراني خەسلەتەكانى ئەو پياوانەى تايەتەندىگەليكى خوارتر لە ژنانيان ھەيە لە سەرووى ھەمووشىيەو، بە شىوہەيەكى ناكوكانەو پاساوى پىويستى ئامادەيى ژنان لە كايەى گشتيدا بەمەبەستى پالاوتنى.

بەبۆچوونى سىنكلەر "ھەموو فيمىنىستەكان" باوەرپان بە باشترى سروشتى ژنان لە پياوان ھەبوو. وپراى ئەودى تىۆريستە سەرەكییەكانى ئەم گوزارەيە كە ئەگەر ژنان لە سياست دوورخاينەو لەبەر باشترى ئەوان بوو نەك ژيەدەستيان، پياوانىك بوون دەيانەويست لەم رىيەو پاساوى پىويستى نەچوونى ژنان بۆ نېو كايەى پىسى ژيانى پياوان بەيئەنەو، بەلام بە كەردەو ئەمە "تاكىكىكى" مەترسیدار بوو كە دەيتوانى بگۆرپىت بۆ دژى خۆى كە گۆراش بەتايەتییەتى لە قۆناغى دواترى بزاڤەكە - بەلام لەو قۆناغەشدا پشتى پى دەبەسترا، ئەليزابىت سىنتۆن سالى ۱۸۴۸ رايگەياندا، پياو "لە روى ھەموو چاكيە ئەخلاقىيەكانەو لە ژن نزمترە، ئەويش نەك لەبەر سروشتەكەى، بەلكو فيترکردنى ھەلە بۆتە ھۆى ئەو. پياوان بەپىي خۆيىستىيەكانى خۆيان، سروشتى ئەخلاقى ژنانيان پەرورەدە كەردو، بەلام ھىچ سەرنجىكيان لە كەمايەتییەكانى خۆيان نەداوتەو. [لە ئەنجامدا] ئىستا ژنان لە چاكەى باشتر.... بەھەرەمەندن".^(۷۳) ھەرودھا جىن فرۆھاك^(۷۴) يەكێك لە ھاوسەردەمەكانى سىنتۆن لە "ئىلى" دا نووسى "ئەم ژنايەتییەى ژن، ژنايەتى غەريزى ئەو، بەرزترى ئەخلاقىيەتى ئەو كە كۆمەلگا



ئىستا پىيوستى پىيەتى تاكو بەھۆيەو رووبەرۋى زىادەپۆيە پياوانەيىھەكان بىتەو كە ھەمىشە لە ياسا ناداپەرۋەرۋە نايەكسانەكاندا دەبىنرەت".^(۶۵)

وېراي ئەو، لەم قۇناغەي شەپۇلى يەكەمى بزاڭى ژاندا، بەرۋونى ديارە ئەو گوتارى يەكسانىيە لەسەر بنچىنەي گوزارە لىبالەكان لە بزاڭدا لە ھەلۋىستىكى ھەژمونىدا جىڭەي گرتوۋە داواكارى ھەموو مافەكان لەسەر بنچىنەي ئەو گوتارە پاسا دەدرەت. بەھەمان شىۋەي كە دەبىنەن لە قۇناغى دواترى بزاڭەكەدايە چەمكى جىاۋازى ياخود تەنەنت باشتى ژنان لە بزاڭدا زۆر بەھىتر دەبىت.

خواستە سەرەككەكانى ژنان و تەوەرەكانى خەبات

بزاڭى ژنان لەم قۇناغەدا خواستەگەلەيكى تارادەيەك جۆراۋجۆر رادىكالى ھەبوون كە دەشى ئەوان بەدىارترىن شىۋە لە راگەياندى بىنەماكانى بىروباۋەرى سنكافالزو ھەروھە لە بەرھەمە بەجىماۋەكانى رىبەرانى بزاڭى ژنان لەم قۇناغەدا بەشىۋەي كىتەپ، وتار نامەشەخسىيەكان، داواكارىيە فەرمى و نووسىنەكانى دىكە بىيىن. ژنان لەم قۇناغەدا خوازىارى گۆزبان بوون لە زۆر لە دامەزراۋەكان، لە جۆرى جلوبەرگى ژنانەو بەگرە تا مافە تاكەكەسىيەكان، مافە سياسىيەكان، خىزان و ھاسەرتىتى و ئاين. دوا ئامانچ بەدەرپىنى مارگرەت فولەر ئەو بوو كە "ھەموو رىگرە چەوسىنەرەكان لەسەر رىگەي پەرەسەندى ژنان" ھەلگىرەن.^(۶۶) ژنە چالاكەكان لەم ماۋەيەدا دەيانويست ئەو مافو جىاۋكانەي پياۋان پىيان گەشتوون و دەستخەن و ئەمە بناغەي داواكارىيە ياساىيەكانى ئەوانىيان پىتكەھىنا، لەلايەكى دىكەو، ئەوان لە ھەندىك لە داواكارىيەكاندا بەدۋى "رزگارېون" لە ستراكئورەكان، دابەكانو ئەو بۆچوونەدا بوون كە ئەوانىيان سنووردار دەكرد.^(۶۷)

لە خوارەو ئامازە بەگىنگىزىن خواستەكانى بزاڭ لەم ماۋەيەدا دەكرەت.

۱- چاكسازى جلوبەرگ: ژنانى سەدى نۆزدەيەم بەتايىبەتى ژنە شارنشىنەكانى چىنى ناۋەند بەپەرەيەويكردن لە شىۋازى مۇدى ژنانە لە ئەورۇپاۋ بەتايىبەتى دەربارە

ئەورۇپىيەكان قەمىسگەلەيكى تەسكى زۆر درىژيان لەگەل تەنۋەرەگەلەيكى جۆراۋجۆر دەپۇشى كە رىگەي لىدەگرتن لە ھەر جۆرە جۆلەيەكى ئازاد. كىشى جلوبەرگى ژنانە لەم ماۋەيەدا بەپانزە پاۋەند دەگەشت.^(۶۸) مۇدەللى جەلەكان بەجۆرىك بوو كە رىگەي جۆلە ھەناسەي ئازادى بە ژن نەدەداو لە ئەنجامدا رىگەي لە تواناي ماسولكەكان دەگرت بەھۆى جۆلەو ۋەك ھۆكارى "بەرھەمەيئانەو" لاۋازى جەستەيى ژنان سەيرى دەكرا. سەرەپاي ئەو ئەو ژنانەي باۋەريان بە يەكسانى ھەبوو ئەو دىيان دوۋپات كەدەو كەوا شىۋەي جلوبەرگى باو بە جۆرىكە كە بەشىۋەيەكى بەردەوام "جىاۋازى" دوو رەگەزەكە پىشانەدات و بەدەرپىنى ئۆكلى، جلوبەرگ ۋەك "پىداۋىستىيە ناسنامە بەخشەكان" كارى دەكرد.^(۶۹) ھەروھە ھەندى ئەوانەي لە بزاڭەكەدا چالاك بوون پىيانۋابو كە شىۋازى جلوبەرگى ژنان بەجۆرىك لە جۆرەكان پياۋان ھوشيار دەكاتەو سەبارەت بەغەريزەكانى خۇيان. زۆرىيەن بىروايان بە پىيوستى چاكسازى جلوبەرگى ژنان ھەبوو و شىۋازى جلوبەرگى تەسك لەو ماۋەيەدا ۋەك سىمبولەيكى "مەلەكەچى" ژنان دەژمىردا. ئەوان لەو باۋەرداۋبون جلوبەرگى ژنان بايەخى لە رىزگارى فېزىكى ژناندا ھەيەو ژنان تا ئەۋكاتەي جىلەيكى راحەت نەپۆشن ناتوانن بە باشى كارىكەن و جەستەي خۇيان بەسەلامەتى بەپىلنەو لە ئەنجامدا چاكسازى جلوبەرگى ژنان يەكەك بوو لەو تەۋەرەنەي جىي بايەخى فېمىنىستەكان بوو لەو ماۋەيەدا.^(۷۱)

لەم نېۋەدا، ئامىلىيا بلۆمەر^(۷۲) لە دەيەي ۱۸۵۰ بەخستەنەرۋى پىرۋەيەكى نۆى بۆ جلى ژنانە بەشىۋەي كراسىك تا ژىر چۆك و شەلۋارىكى درىژو كراۋە كە لە گوزىنگ، ھەلۋىدا كىشەي ژنان چارەبكات. وېراي پىشتىۋانى سەرەتايى رىبەرانى بزاڭى ژنان ۋەك ئەلېزايىت سىنتىن و ھارىت ھانت^(۷۳) لەم مۇدەيەي جلوبەرگە ئەو كارە كە ھەزاران ژن لە سەرەتادا ئەۋيان پۆشى، بەلام بەگشتى پىشۋازىيەكى بەرېلاۋى لىنەكراۋ بلاقراۋەكان بەگالتەپىكردنى بۆنە ھۆى ئەۋەي شۋىنى لە ناو ژناندا نەبىتەو زۆر لەو ژنانەي لە سەرەتادا پەسەندىان كەرد بوو دواچار وازيان لى ھىنا.^(۷۴) بەم شىۋەيە، پىرۋەي چاكسازى جلى ژنانى لە دەيەي ۱۸۵۰ شكىستى ھىنا.



۲- چاکسازییە یاساییەکان: چاکسازییە یاساییەکان لەم قۆناغەدا بۆ فیمینیستەکان زۆر سەرخراکێش بوون. بەبۆچوونی ئەوان مەسەلەی گەڕا، ئەو چەمکە بوو کە لە پشت یاسایە کەمە بوو کە کەسایەتی یاسایی ژنی لە دواى هاوسەرێتی رەتدەکردەوه. بەبۆچوونی رێبەرانى بزاڤى ژنان لە بنەڕەتدا ئەو هزرەى کە ژن بوونی یاسایی خۆى لە دواى هاوسەرێتی لە دەست بەدات پەسەند نەدەکرا. ئارنستین رۆز^(۷۵) ئەو مەسەلەییەى خستە ڕوو کەوا:

دەلێن بوونی ژن تێکەڵ بەهاوسەرە کەى بوو. ئایا سروشت ئەم کارەى کردووە؟ ئایا چیدی ژن بوونی نییە و چیدی [دواى هاوسەرێتی] هەست بەچێژ و ئازار ناکات؟ ئایا ئەگەر ژن یاسا پەيوەستەکان بەسروشتى خۆى بەزینیت؟ پیاو باجى ئەو دەدات؟^(۷۶)

ژنان دەیانزانى بەپێى بنەمای راستى و دروستى، بەکردهوه یاسا پەيوەستەکان بەرەتکردنەوهى مافى خاوەندارێتی ژنان لە زۆربەى بارەکاندا پیاو ناکرێن. بەلام بەبروای ئەوان ناوەرۆکی یاسا کە ژنەکانى سووک دەکرد. ئەوان لەوهى یاسا بەگشتى "زەمانەتى" ژنى خستبوو ئەستۆى مێرد نارازى بوون. سەرەرای تییینییه تیۆرییهکان لە هەولدان بۆ چاکسازییە یاساییەکان، ژنان دەیانزانى یاسا لە بنەڕەتدا دیاردەیه کە شیواى گۆرانى، گۆرانى یاسا ئاسانترە لە دروستکردنى گۆرانکاری کۆمەڵایەتى و روحى. لە ئەنجامدا ژنان لەم قۆناغەى بزاڤدا بە مەبەستى گۆڕینی یاسا جیاوازهکان کە ئەوانیان بە زیانى ژنەکان دەدیتن زۆر چالاک بوون.^(۷۷)

هەلبەت یەكەم هەنگاوى پراکتیکی بە مەبەستى گۆران بەتەواوى بە داھێنانى ژنان شێوهى وەرەگرت و ئەو ئەو پیاوانەى ئەندام بوون لە ئەنجومەنى ویلايەتى نیویۆرك کە لە سالى ۱۸۳۶ مەسەلەى گۆڕینی ئەو یاسایانەى پەيوەستبوون بە وەرگرتنى خاوەندارێتی لە ژنە بەمێردەکان خستەروو. وێرای ئەوهى دەنگدان لەسەر ئەم یاسایە لەلایەن ئەو خێزانە دەوڵەمەندانەوه پشتگیری لێکرا کە هەزبان لە پاراستنى مافى کچ و هاوسەرەکانیان بوو، بەلام تا سالى ۱۸۴۸ پلانى ناوبراو دەنگى لە سەر نەدرا.^(۷۸)

هەلبەت لە پرۆسەى دارشتو و لێکۆڵینەوه دەنگدانیدا، خودى ژنان چالاکیان نواند. ئەلیزابیت ستنتۆن، ئارنستین رۆز و پائولین رایت داڤیس^(۷۹) لە ژنە چالاکەکان بوون لەم بوارەدا.^(۸۰) سەرەرای ئەو ژنان لە داواکارییه جۆراوجۆره سالانییهکانیاندا داواى نەهێشتنى گشت ئەو یاسایانەیان دەکرد کە "بەرپرسيارهتى ژنە بەمێردەکانیان لە بەرامبەر کارەکانیان" بەرزتر دانانیت تەنانەت لە "بەرپرسيارىتى منداڵ، ساویلکە و شیتەکان". بەپێى یاسای دەنگ لەسەردراو، دارایی و مولکی ئەو ژنەى لەوه بەدوا مێرد بکات و لەکاتى مێردکردندا ئەو داراییانەى هەبێت و، ئەو کرێ و قازانجەى لێبەوه دێت نایبته مولکی مێردەکەى و لە بەرامبەر قەرزەکانى مێرددا تۆمار ناکرێت و وەکو ژنیکی بيمێرد لە شێوهى دارایی جیاوازو شەخسى خودى ژنە کە لەقەڵەم دەدرێت". بەهەر شێوهیهک بێت، بەدانانى یاسا، ژنانى بەمێرد سەبارەت بە دارایی شەخسى خۆیان کۆنترۆلى تەواویان بەدەستەینا، بەلام حەقدەستى ژنان وەکو خۆى پەيوەست بوو بە مێردەکان و دواچار ئەم یاسایە زۆر مافى ژنەکانى چینی دەوڵەمەندى داڤین کرد نە کە ژنانى کرێکار کە دیسان هیچ مافێکیان سەبارەت بەداھاتیان نەبوو.^(۸۱) بەرەبەرە لە ویلايەتە جیاوازهکانى ئەمەریکا ریفۆرمە یاساییەکان لە بواری خاوەندارێتی ژناندا شێوهیان وەرگرت و لە هەندیک باردا مافى تەلاق بۆ ژنان بەفەرما ناسرا.

سەرەرای ریفۆرمى یاساکانى خاوەندارێتی، ژنان خوازیارى ریفۆرمى یاساکان لە بوارەکانى دیکەشدا بوون. ئەوان دەیانەویست ژنان مافى تەلایان هەبێت، لەکاتى تەلایدا بتوانن مافى بەخێوکردنى منداڵەکانیان لەو بارەدا کە پیاو کە لە تەلایدا خەتای هەبێت بەدەست بەینن، ژنە کرێکارەکان لەرووى هەلومەرجى کار لەوانەش سەعاتەکانى کارو حەقدەستو، هەروەها پشتیوانى لەوه بکەن کە ژنان مافى حەقدەستى خۆیان هەبێت، و تەمەنى بالقى^(۸۲) بۆ شانزده سال بەرزبکەنەوه. ئەوان تارادەیهک لە هەموو ئەم بوارانەدا توانیان یاساگەلیک دانین لە زۆر لە ویلايەتەکاندا و لە ویلايەتەکانى دیکەشدا بەرەبەر ئەم مافانە دەنگیان لەسەردرا.



كىشەى نايەكسانى ئەو ژنو پىاوانەى كارىان دەكرد لە پرووى رىژەى ھەقدەست و پىويستى رىفۆرمە ياساىيەكان كە ئەم نايەكسانىيە نەھىلن، جىگەى سەرخى زۆربەى لايەنگرانى مافەكانى ژنان بوو. سارا گرېكى سالى ۱۸۳۷ لە نامەيەكدا بۆ برادەرەكەى نووسى:

من لەو پىروايەدام پىاويك كە وانە دەلېتەو ھەميشە دەتوانىت ھەقدەستىكى زىتەر لە ژنىك بۆ وانەگوتنەو ھەرگىت تەنانەت ئەگەر ھەمان لق [وانە] بلېتەو لە ھىچ روويكەو لە ژن باشتەر نەبىت... پىاويك بۆ دورمانى ھېلەكىك يان شەلوارىك دوو تاكو سى ھېندەى ژنىك ھەقدەست ھەردەگرىت، تەنانەت ئەگەر كارى ھەردووكان ھەك يەك باش بىت. لەو كارانەى تايبەتن بە ژنان نرخى كاتى ئەوان تەنبا نىوہى نرخى كاتى پىاوانە. (۸۳)

بەم شىوہە، ديارە كە وىراى ئەوہى زۆربەى ئەو ژنانەى لايەنگرى بزاڤى ژنان بوون لەم قۇناغەدا، لە چىنەكانى ناوہراست و ناوہراستى سەرووى كۆمەلگا بوون بە پىويست سەرخيان دەدايە رىفۆرمە ياساىيەكان بۆ ھىتوركردنەوہى رەوشى ژنانى چىنەكانى خواوہرە- لەسەر بنچىنەى گوزارەى يەكسانى نىوان دوو رەگەز لە ھەلومەرجى ھاوشىوہەدا- لە ئەك ئەو رىفۆرمانەى زىتەر لە بەرژەوہندى ژنانى چىنى ناوہندا بوون.

سەرەراى ئەو، ژنان بەدواى رىفۆرمەگەلىكى ياساىيەوہ بوون كە دەرەتەگەلىكى خویندىنى يەكسانيان بۆ ژنان بەدواوہ بىت. (۸۴) ھەندىكيان بايەخىكى ئەوتۇيان بەخویندىنى ژنان دەدا كە واى بۆدەچوون خویندىنى بالا رىگەچارەى ھەموو گىروگرفتەكانى ژنانە. (۸۵)

۳- رىفۆرمە سياسىيەكان: لەم قۇناغەدا يەككى لە گرنگترىن ئەو مافانەى بزاڤى ژنان بايەخى پىدەدا، بەدەستھىنانى مافى دەنگدان بوو، وىراى ئەوہى كە خستەنەرووى ئەم مافە لە سنكافالزدا يەككى بوو لەو كىشانەى زۆرتريىن مشتومپى دروست كرد، بەلام بەرەبەرە گۆران بۆ تەوہرى سەرەكى مەملەتيەكان. ئەو كاتەى لە سنكافالزدا دەيانويست

ماددەيەك تايبەت بىكەن بە مافى دەنگدان بۆ ژنان، داواكارىيەكە ھىندە رادىكال دەھاتە بەرچاو كە لەگەل دژايەتى ھاوشان بە ترسى زۆر لە بەشداربووان رووبەرپووبووە. لە راستىدا، ئەو فرىدريك دوگلاس، رەشپىستى چالاكى بزاڤى دژە كۆيلايەتى بوو كە بەجەخت كردن لەسەر پىويستى بەھرەمەندبوونى ژنان لە مافى دەنگدان، دوودلى ژنانى رەواندەوہ لەم بوارەوہ پىو ھىنان. دواچار بەندىك بەم ناوہرۆكەوہ بۆ راگەياندى پىرەنسپەكانى بىروباوہرى كۆبوونەوہى سنكافالز زىادكرا كە "ئەو ھەركى پىرۆزى ژنانى ئەم وڵاتەيە كە بۆ خۇيان مافى دەنگدان بەدەست بەيىن." ئەوہى سەرنج راكىشە ئەم بەندە تاكە ھالەتەيك بوو كە بە ئىجماعى دەنگەكان بىرارى لەسەر نەدراو بە دەنگى زۆرىنە بىرارى لەسەر درا. (۸۶)

بەگشتى، وادىتەبەرچاو لەم قۇناغەدا بەدەستھىنانى مافى دەنگدان لەلایەن ھەمويانەوہ لە بزاڤى ژناندا پشتىوانى لىنەدەكرا، زۆر لە ژنانى چالاك لە بزاڤەكەدا ئەويان بە گرنگ نەدەزانى. مارگرىت فولەر پىوابو ھىواى سەرەكى ژنان ئەوہ نىيە "فەرمانرەواىى" بىكەن، بەلكو دەبىت بتوانن بە "گەشەسەندن و بەرزى" بگەن. بەلام ئەلىزابىت ستنتون ئەوہى بەمايەى بايەخىكى زۆر لە قەلەم دەدا. (۸۷)

سۆزان ئەنتۆنى لەو پىروايەدا بوو بەسەرخيان لە داھىنانى ئامىر كە بوو ھۆى ئەوہى ژنان بتوانن بەوردى ھەمان چالاكىيەكانى پىاوان لە كاردا ئەنجام بەدن و ئەو مەسەلەيەى كە "لە ھەر شوپىنىك پىاويك بتوانىت دۆلارىكى راستەقىنە بەدەست بەيىنىت ژنىكىش دەتوانىت" پاشان "نكۆلى لەو ئەنجامە ناكرىت كە دەبىت ئەويش بەھرەمەند بىت لە دەسەلاتىكى يەكسان بۆ بەرگرىكردن لە خۆى. ئەم دەسەلاتە مافى دەنگدانە، سىمبولى نازادى و يەكسانى كە بەبى ئەو ھىچ ھاوڵاتىيەك دلتيا نىيە بتوانىت تەنانەت ئەوہى ھەيەتى بىارزىت، چ بگات بەوہى بتوانىت ئەوہى نىيەتى بە دەست بەيىنىت". (۸۸)

ستنتون سالى ۱۸۵۴ رايگەياند "ئىمە تاكەكەسىن، ھاوڵاتىگەلىكى رەسەن و نازاد، خاوەن مولكىن و باج دەدەين، بەلام نكۆلى لە مافى دەنگدان دەكرىت بۆ ئىمە... ئىمە ھەموو تايبەتەندىگەلىكى پىويستمان بۆ دەنگدەرىكى ياساىى ھەيە جگە لە



یه کیکیان، شهویش ره گهزه". به بۆچوونی لایه نگرانی مافی دهنگدان، نه مانی مافی دهنگدان وهك "نه بوونی توانا له دروستکردن، فۆرمۆلیزه کردن و كۆنترۆلی رهوشی خۆیان" ده بیئت چونكه "ئهو تاكه كه سانهی مافی دهنگدانیان نییه ده بیئت هه می شه کاربهن، هه قه ده سته كان په سه ند بکه ن و، پیگه یه ك قه بوول بکه ن كه شه وانیهی مافی دهنگدانیان هه یه بۆیان ده ستنی شان کردوه".^(۸۹)

۴- دژه پیاوی، ره خنه گرتن له خیزان و هاوسه ریستی: په یوه ندی له گه ل بزاقی نه هیشتن یه کیك بوو لهو هۆکارانهی بۆوه هۆی شه و دی جۆره هاوشیوه یه كه له نیوان په یوه ندیهی كانی كۆیله و گه وری سته مكارو ژنو پیاوی سته مكاردا بیین. له راگه یان دنی سنكافالزدا به روونی وهك "ئهو زۆردارانیهی" به درێژایی میژوو ژنه كانیان خستو ته كوت و به ند هوه مافه كانی شه وانیان پیشتیل کردوون، باس له پیاوان کرابوو. له هه ندیک كۆبوونه و دی ژنانیشدا به یان نامه گه لێك بریاریان له سه ر ده درا كه باسیان له جۆریك له راگه یان دنی "شه ری سیكسی"^(۹۰) ده كرد. به لām له م بواره و ره یكه وتنیك له نیو بروراکاندا نه بوو. ژنانهی ریه ری بزاق به درێژایی خه باتی دژه كۆیلایه تی له گه ل پیاوه هاویره كانیان هاوکاریان هه بوو و توانی بوویان پشتیوانی زۆر له پیاوان بۆ ئامانجه كانی بزاقی ژنان زامن بکه ن. له راستیدا له م ماوه یه ی خه باتدا، ژنان به زۆری به دوا ی شه ووه بوون كه "تاکی مۆدیرن" به هه موو ماف و به رپر سیاریه تییه كانی و شه پیئاسه یه ی كه لینی ده كرا له سه ر بنچینه یه کی تاراده یه ك پیاوانه به سه ر ژنانیشدا بگشتین، نهك شه و دی بیر له وه لانانی پیاوان بکه نه وه یاخود په یوه ندیان له گه لدا بیچرین. شه وان وێرای پشتیوانی كردن لهو كه مایه تیانه ی له پیاواندا هه ن، شه وانیان وا ده بیینی كه ده كری چاك بكرین و پیئانوابوو به گۆرپانكار یكردن له شیوازه كانی به كۆمه لایه تی بوون و په روه رده و فیرکردن، هه م ژنان و هه م پیاوان، ده بنه خاوه ن خه سله تیکی مرۆیی گونجاوتر. بیلگفول توانی ته نانه ت باوڤ به لوسی ستۆنی "بیزار له پیاوان" یش به یئیت كه "زۆرینه ی پیاوه كان به نه قه ست سته م له ژنان ناكه ن". كاتیک ئه لیزابیت بیلگفول راپۆرتی یه کیك له یه كه مین كۆبوونه و هه كانی ژنان و ئاوازی توندی دژه پیاوانه كهی بیینی، گوتی "ناتوانم

هاودلییه کی ته وام هه بیئت له گه ل بزاقی دژه پیاوی. من هینده خۆشه ویستی، هاوکاری و توانای ده ستنی شان كردم له پیاوان بیینوه كه شه م تیروانییه ی ژنان به ناراحه تكه ر له قه لām به دم و پیماویه دوا ئامانجی ئازادی له ریگه ی تره وه به ده ست دیت"^(۹۱).

له باره ی هاوسه ریستی و خیزانی شه وه بیرو بۆچوونیکی كوك و ته با نه بوو، زۆر له لایه نگرانی مافه كانی ژنان له كۆتاییه كانی سه ده ی هه ژده یه م و سه ره تاكانی سه ده ی نۆزه یه م باسیان له "هاوسه ریستی" ده كرد وهك "ئامرازیک سهره کی سته م له سه ر ژنان". هه ندیکیان به ته وای دامه زراوه ی خیزانیان ناداڤه روه رانه و به مبه ستهی ملكه چی ژنان ده بیینی و هه ندیک ی دیكه سه رنجیان له ره وشی ژیرده ستهی ژنان له ناو خیزاندا ده دا یه وه، به لām هه زیان له نه هیشتنی خیزان نه بوو، چاكسازیه كهی په یوه ست به چاكساز ی پیاوان و په یوه ندی نیوان دوو ره گه زه كه ده بیینی. ئیزا دۆرا دوه نكان^(۹۲) هه ر له گه نجیه وه بریاری دا بوو "دژی هاوسه ریستی بجه نگی ت" و شه م جه نگی به هاوواتا له گه ل خه بات له ریگه ی "رزگاری" ژناندا ده بیینی.^(۹۳) فراسیس رایت^(۹۴) ژنه توندپه و ی به ره گه ز سكۆتله ندی به توندی ره خنه ی له دامه زراوه ی هاوسه ریستی ده گرت و شه و ی به دامه زراوه ی ملكه چكردنی ره گه زی ژن له قه لām ده دا.^(۹۵)

هه لّبه ت هه موو شه وانیه ی پشتیوانی مافه كانی ژنان بوون له م شوینه وه ره خنه یان له هاوسه ریستی نه ده گرت. سارا گریمکی وێرای ره خنه گرتنی ش له ره فتاری "سته مكارانه" و "زۆردارانیه ی" هه ندیک له میردان، خۆی مه سیحییکی باوه ردار بوو، شووی كردو دژی هاوسه ریستی نه بوو وهك دامه زراوه یه ك. به هه مان شیوه، وێرای شه و دی لۆسی ستۆن له ره خنه گره كانی هاوسه ریستی بوو لهو رووه وه كه ژنان له گه ل شوو كردن مافه ئابورییه كانیان و ته نانه ت ناسنامه ی خۆیان وهك تاكه كه سیك له ده ست ده ده ن، به شیای ره خنه ی ده زانی، خۆی میردی به هینری بیلگفول كرد. هه لّبه ت هاوسه ریستی شه م دووانه هاوشان بوو به به لگه نامه یه ك كه به یی شه و لۆسی ستۆن ناوی خیزانی سه رده می كچیتی خۆی ده پاراست، پارو پوله كانی په یوه ست بوون به خۆیه وه له مافه



تاکە کەسیبە کانی و مافی پرێاردان و... بێبەش نەدەبوو. تەنانەت بێلکفول، ستۆن، خوشکانی گریمکی و... لەو دەترسان کە خەباتیان لە پێتار "مافە دادپەرورەکان" ی ژنان لەگەڵ گوزارەکانی وەک ئەشقی ئازاد کە بەتوندی لە رای گشتی خەڵکدا ناشرین دەکرا، پەيوەندی بەرقەرار بکات و بە "پیلانێک لە دژی پاکیزەیی" و دامەزراوەی پیروزی هاوسەریتی " لەقەڵەم بدریت. ^(٩٦)

٥- خستەرووی تیگەبێشتەگەلیکی نوێ لە مەسیحییەت: بەدرێژایی مێژووی مەسیحییەت، تارادەیک زۆربەیی بەپرسانی کەنێسە بەچاوێکی نەڕیتی مامەڵەیان لەگەڵ ژناندا دەکرد. ئەوان لەلایە کەو، لە بنەرەدا ژنیان بەبوونەوهرێکی فریودەر و گوناھکار دەبینی و لەلایەکی دیکەو، ملکەچی رەهای ئەو بۆ پیاو وەک ئەرکێکی ئایینی و خوایی دەخستەروو. لە ئەنجامدا، یەکیەک لەو بابەتە جیگەیی سەرئەجی ژنان بوو لەو ماوەیدا- کە لە قۆناغەکانی دواتری بزافی ژناندا رەهەندی بەربلاوتری بەخۆوە بین- دووبارە ڕافەکردنەوێ ئایینی مەسیحییەت بوو بەجۆرێک کە پشٹیوانی مافەکانی ژنان بێت. مارگریت فولەر لەو پرۆایەدا بوو مەرجی نفوز و زالبوونی "هێزی خوایی" بەسەر سەرشتدا ئەوێ "ئازادی دەروونی و دەرهکی بۆ ژن بەهەمان شێوەی کە بۆ پیاوان وەک ماف دەناسریت، بۆ ئافەتانی وەک مافێک بە فەرمی بناسریت نەکیا وکیک".

سارا گریمکی لە نامەیکدا بۆ دوستەکی ئاماژە بەم خالە دەکات کە رکابەرائی مافەکانی ژنان بۆ داکۆکی کردن لە دژایەتی خۆیان پشت بەپەیمانی نوێ (العهد الجديد) دەبەستن، بەلام بە رای ئەو، دەبێت دەقە ئایینیەکان لەو گومانانەیی لە وەرگیرانەکان و ڕافە ناراستەکانەو سەرچاوەیان گرتووە، بپاڵۆزین:

منیش پەرۆشم مل بۆ دادوەریەکانی ئەو [کتێبە ئاسمانیە] کەچ بکەم، بەلام دەبێت رەخنەیی خۆم سەبارەت بەوەرگیرانی ناراستی هەندێ دەستەواژە لەلایەن کەسانیکەو کە ئەم کارەیان ئەنجامداوە هەرەوێ لە دژی ئەو ڕافە تەحریفکاروێ پیاو موفەسیرەکان کردۆیانە، بجمەرۆو. دەمەوێت وا



بیربکەمەر کاتیک رێگەمان پێدەدەن شانازی بەفێربوونی زمانەکانی یۆنانی و عیبریەو بەکەین، خۆبێندەوگەلیکی جیاواز لە ئینجیل دەخەینەرۆو کە تارادەیکە لەگەڵ ئەوانەیی ئەمرۆ هەمانە جیاوازن. ^(٩٧)

هەندێ ژن لە رێبەرائی بزاف پێیانوابوو لە بنەرەدا دەقە پیروژەکان و ئینجیل پالێشت و پارێزەری بزافی ژنان. گەرموگورترینی ئەم کەسانەش ئەتوانیێت براون ^(٩٨) بوو کە لەو پرۆایەداوو دەبێت دووبارە ئینجیل بنووسریتەووە ئەو خالانەیی پشٹیوانی لە سووکی یاخود ژێردەستە لە قەڵەمدانی ژنان دەکەن بێسەرۆو ئەم کتێبە بێتە پشٹیوانی مافەکانی ژنان و ئامانجیان. ^(٩٩)

سالی ١٨٥٤، لۆکرشۆت ئەو بابەتەیی خستەرۆو کە ئەو "ئینجیل نییە ژن دەکاتە پاشکۆی مێرد" بەلکو "یاسا رای گشتی" ن ئەم جۆرە تیگەبێشتانە دەهیننە تاراو. ^(١٠٠)

یەکیەک لەو خالانەیی جێی سەرئەجی ئەو ژنانە بوو کە خوازیاری یەکسانی بوون لەگەڵ پیاوان ئەگەرێ گەشتن بە یەکسانی بوو لە هێراریکەتی کەنێسەیی و هەرەوێ ئەگەرێ بەدەستپێنانی خۆبێندنی ئایینی و گەشتن بوو بەپەلەوپایە ئایینیەکان. ژنان خوازیاری ئەو بوون بتوانن ئامۆژگاری بکەن. هەلبەت لە هەندیک تاییفە مەسیحییەتدا ئەو ئەگەرە بۆ ژنان لەتارادا بوو، بەلام ژنان خوازیاری فرەوانکردنی بوون لە نێو هەموو تاییفەو ئایینزاکاندا. ^(١٠١)

رێکخستەو ئامرازەکانی خەبات

وێرایی ئەوێ ژنان لە رێکخراوە جیاوازهکاندا لە رێگەیی قەدەغەکردنی خواردنەو ئەلکەحولییەکان، نەهێشتنی کۆیالیەتی و خستەرووی خزمەتگوزارییەکان لە شەڕی ناوخوا بەتەرییی لەگەڵیدا لە یانە نەڕیتیەکانی ژناندا چالاک بوون، بەلام بەکردهوێ لەم قۆناغەدا رێکخراوی تاییبەتی بزافی ژنان بەشێوەیک رێکخراو لە تارادا نەبوون.

هه‌ل‌ب‌ت دواى سنكافالز، كۆبونەوئەگەل‌ي‌كى جياجيا لەلايەن لاينەنگرانى مافەكانى ژنان لە شارە جياوازەكاندا دەبەستەن، بۆ نموونە دەتوانن ئاماژە بە كۆبونەوئەكانى رۆچستەر، فلادلفيا، سىلېمو... بکەين هەرەها سالتیک دواى سنكافالز "كۆمەلەى نەتەوئەى مافەكانى ژن"^(١٠٢) كە لەسەر ئاستى نەتەوئەى و هەرەها ئاستى وىلايەتدا دانىشتنى هەبوون، بەلام بەماناى وردى وشەكە بەرپىكخراوئىكى شىلگىرو رىكخستوو لە قەلەم نەدەدرا.^(١٠٣) لە راستیدا لە دەیهى ١٨٥٠ هېچ رىكخراوئىكى هەمیشەىى تايبەتى بە مەبەستى بەرەو پيش بردنى بزاقى مافەكانى ژنان دروست نەبوو جگە لە كۆمىتەىەك كە نەگوڭاو بوو بەناوى "كۆمىتەى ناوئەندى" كە لەو وىلايەتەنى ژنە لاينەنگرەكانى مافەكانى ژنان چالاك بوون، دانىشتن رىكخست. لە ئاستى نەتەوئەىشدا تەنبا شتىك كە هەبوو كۆبونەوئەگەل‌ي‌كى پەرتوبلاوئەوون، ئەوانىش زۆرى بەپشتىوانى و هاوكارى لاينەنگرانى گارىسون^(١٠٤) لە بزاقى نەهشتن دەبەستەن. يەكەمىن كۆبونەوئەى نەتەوئەىى مافەكانى ژنان لە سالى ١٨٥٠ وۆسىتەر^(١٠٥) ماسوچۆست بەسترا. لە سالى ١٨٥٠ تا ١٨٦٠ جگە لە سالى ١٨٥٧ ئەم كۆبونەوانە سالانە دەبەستەن. لە ماسوچۆست سالانە كۆبونەوئەىەك دەبەسترا، هەندىجارىش ئەم كۆبونەوانە لە نىيۆرك، پەنسەلفانيا و ئۆهايو جارىكيش لە ئىنديانا بەسترا.^(١٠٦)

وا دەرەكەوئەى ژنان لەم قۆناغەدا دەرسان لەوئەى بوونى رىكخراوئەكان بىتتە رىگر لەبەردەم فرەوانبوونى چالاكى و هەولە تاكەكەسىيەكان و داھىنان و هەرەها دەسكەوتەكانيان سنووردار بکەن. ئەم بۆچوونە تارادەىەك تاكوئەى شەرى ناوخۆ زان بوو. هەل‌ب‌ت بەهەمان شىوئەى گوترا، ژنان رىكخراوئەگەل‌ي‌كىان لە ئاستى نەتەوئەىى و وىلايەتى بەناماڭى تايبەت و سنووردارەو- وەك هاوكارىکردنى بەرەكانى شەرى، يارمەتيدانى بەرەوئەىش چوونى بزاقى نەهشتن، كۆمەلەگەل‌ي‌ك بۆ بەسەرەگەىشتنى گىروگرفتە تايبەتەىەكانى كچانى گەنج و رىكخراوئە پيشەىيەكان- هەبوو^(١٠٧) كە وەك رىگە خۆشکردنىك بۆ ئەزموونى كارى رىكخراوئەىى و هەرەها بەرقەرارى پەيوەندىيەكان لە قۆناغى دواترى بزاقەكەدا بە ھۆكارىكى كارىگەر دادەنرا.



لەم ماوئەىەدا، گرنگرتىن ھۆكارى پەيوەندى نىوان ناوچە جياوازەكان، نامەنووسى و سەفەرە شەخسىيەكان بوون، سۆزان ئەنتۆنى پىر سەفەرتىن رىبەرى بزاقى ژنان بوو كە بە شەمەندەفەر، گالىسكە... هتد دەچووە شوىنى جياواز، وتارى دەخوئەندەو، ئىمزای بۆ دادگاىيەكردنەكان كۆکردنەوئە پىرپاگەندەى بۆ بەرژەوئەندى بزاق دەکرد.^(١٠٨)

بە بۆچوونى فلىكسەنەر، لەم قۆناغەى بزاقدا "ژنان چەكىيكان نەبوو بتوانن بەھۆىەوئە بۆ بەدبەيئەنى خواستەكانيان گوشار بەيئەن و ئەمە تا شەرى يەكەمى جىھانى بەردەوام بوو، تاكە ئامرازيان وتاردان، بىيارنامەو كۆبونەوئە بوو، ئەگەر بەدەستەيئەنى پششىوانى گشتى لە رىگەى خستەرووى پىرپاگەمە حزيەكان ياخود بلاوكراوئەكان سنووردار بوو... بەى مافى دەنگدان ئەگەرى دانانى ياسا لەئارادانەبوو"^(١٠٩) هەل‌ب‌ت راستە ژنان لەو ماوئەىەدا ئەگەرى هەنگاونانى راستەوخۆى سياسىيان نەبوو بەشىوئەى دەنگدان بۆ هەل‌ب‌زاردنى ئەو كەسانەى دەیانەوئەى لە ئەنجومەنى ياسادانان و بەدواداچوون بۆ دانانى ئەو ياسايەنى مەبەستيان، بەلام سستەمى سياسىى هەىى (موجود) رىى ئەوئەى دەدا ئەوان سوود لە ئامرازە هەيىەكان لە كۆمەلگەى مەدەنىدا وەرگرن بۆ خستەرووى ئەو كيشانەى بايەخيان پىدەداو گواستەوئەيان بۆ راي گشتى و ژىدەرە سياسىيەكان و هەرەها بە رىگەى جياواز كارىگەرى لە گۆرپى بىروباوئەى گشتى و كاربەدەستە بەرپرسيارەكان بەتايبەتى لە كۆرپو كۆمەلەكانى ياساداناندا بنوئەن.

ژنان لەو ماوئەىەى خەباتى خۆياندا تارادەىەكى زۆر- سەرەراى گردبوونەوئەكانيان لە ئاستى ناوچەىى، وىلايەتى و نەتەوئەىى- پششىان بە وتاردان لە نىو خەلگىدا دەبەست. ئەم كارە زىتەر لەو كۆرپو كۆمەلەئەدا كە جياواز بوون لەو كۆرپو كۆمەلەئەى پەيوەست بوون بە مافەكانى ژنان ئەنجام دەدران. وئەراى ئەوئەى زۆر لە پياوان دژى وتاردانەكانى ژنان بوون، بەلام ستايشى تواناى ئەوان لە وتاردان و هەندىجارىش ناوئەوئەى گوتەكانيان دەکرد، بەم شىوئەى، لە رىگەى وتاردانەوئە نەك تەنبا بىروپراى ئەوانەى پششىوانيان لە مافەكانى ژنان دەکرد دەگوازانەوئە بۆ راي گشتى، بەلگە بەكردەو مافى ئەوان بۆ نامادەبوونيان لە كايەى گشتىدا زىتەر لە جاران بەفەرمى دەناسرا.^(١١٠)

بلاوکراوه كان، له وانهش رۆژنامه خه بهرپه كان، بلاوکراوه تايه تايه كانی ژنان ياخود بلاوکراوه كۆمه لايه تي و سياسيپه كان، ههروهه ها كتيپ نامرازيكي ديكه گواسته وهی هه واله كانی بزاڤ و بيروپاي ژنه ري بهره كانی بوو. بلاوکراوه كان هه والی رووداوه كانی وهك كۆبونوه وهی سنكافالزو كۆبونوه هه واشي بهره كانی بلاوده كرده وه، له نه جامدا، خه لك نه ته نيا ناگاداري هه والی ناماده یی ژنان لهم كۆبونوه وانه دا ده بوو، به لكو له داواكارپه كانيشيان ناگادار ده بوون. هه لبه ت په رچه كرداری رۆژنامه كان سه به رته به بزاڤ له زۆر بواردا نيگه تيف بوو به لام به هه رحال، به چاوپوشين لهو راقه يی له بزاڤ ده كرا، ته نيا بلاوكردنه وهی هه واله كانيش بۆ بزاڤ بايه خي خۆی هه بوو. هه ندی ژن له بلاوكراوه كاندا ده يانوسه و كتيپه كانی خۆيان كه بۆچوون و بيروباوه ره كانی بزاڤی ژنانيان له خۆگرتبوو بلاوده كرده وه. ده شی له وانيش ناماژه به مارگريت فوله ر بكه ين كه نه ته نيا نووسه ری كتيپي ژن له سه ده ی نۆزده دا بوو، به لكو سه رنووسه ری گۆفاری "دايل"^(١١١)ی له نيوينگلاندیش له نه ستۆ بوو.^(١١٢) هه لبه ت ژنان لهم قوناغه دا ئۆرگانپكي تايه تيان بۆ بزاڤی ژنان نه بوو، به لام به ره به ره به كاركردن له گۆفاره جياوازه كانی ژنانو ههروهه ها ئه و بلاوكراوه ی پشتيوانی بزاڤی نه هيشتيان ده كرد نه زمونی كاری رۆژنامه نووسيان به ده ست ده هيتا.

ژنان بۆ ناگادار كرده وهی گشتی په نايان بۆ هه وله كانی وهك ناماده كردن و هه لواسيني پۆسته ريش ده برد. لۆسی ستۆن خۆی بۆ راگه ياندنی دانيشتنه كان، پۆسته ره ناماده كراوه كانی به داره كانه وه ده چه سپاندن و هه لبه ت له هه مان كاتدا تاكه كه سه ركابه ره كان و لاوان به داويدا ده ريشتن به به رد له سه ری ئه ويان ده داو ئه و پۆسته رانه يان لی ده كرده وه كه هه لیده واسين.^(١١٣)

يه كتيك تر له و نامرازانه ی ژنان به تايه تي به پشت به ست به نه زمونه كانيان له بزاڤی نه هيشتندا په نايان بۆ ده برد، كۆكرده وهی ئيمزا بوو بۆ ئه و داواكارپه انه ی كه به مه به ستي پيشكه شكردنی بۆ ژنده ره ياسادانه ريپه كان ناماده ده كران. خاتوو فه رين به

مه به ستي كۆكرده وهی ئيمزای داواكارى بۆ مافی خاوه ندارپتي ژنان له ويلايه تي ماساچوست ٦٠٠ ميل ريگه ی پري كه ٤٠٠ له و ميلانه ی به پي پرين.^(١١٤)

پياده كردنی نفوز له كۆرو كۆمه له كانی ياساداناندا چ به شي به ی به لۆيكردن^(١١٥) و سوود وه رگرتن له نفوزی شه خسی له سه ر تاكه كان- له شي به ی نفوزی هۆكه ر له "زه ين و دلي" نوينه راندا- و چ به شي به ی ناماده بوون له دانيشتنه كانی.^(١١٦) كۆميته كانی ئه م كۆرو كۆمه لانه به تايه تي له ناستی ويلايه تدا له و نامرازه دامه زراويانه بوو كه سووديان لی ده بينرا بۆ نمونه كلارينا نيگولاس له به رامبه ر نوينه رانی ويلايه ت ناماده بوو و به رگری له لايه يه ك كرد كه مافی ده نگدانی له دانيشتنه كانی قوتابخانه ناوچه ييه كاندا به ژنان ده به خشی^(١١٧). ئه ليزاييت ستنتۆن چه ند جاريك له به رامبه ر كۆميته كانی ئه نمومه نی ياسادانان ناماده بوو هه وليدا به گوته كانی خۆی نوينه ران بخته ژيړ كاريگه ريپه وه. ئه و له سالی ١٨٦٠ له يه كيك لهم دانيشتنانه دا به جه خت كرده وه له سه ر "به رپرسيارپتي تاكه كه سی" و پتيوستی "ناسيني فه رمانه رهايی شه خسی تاكه كه س" له سه ر خۆی، په نای برده به ر بنه ماي مافی هه لپاردنی تاكه كه سی و داواي له نوينه ران كرد ده رفه ت بۆ ژنان به مه به ستي په رده دان به كه سايه تي خۆيان به ر خسين.

له و كاته دا دروست كردنی هۆشيارى له ژنان خۆشياندا تاراده يه ك شيایى سه رنجدان بوو. واته هه مان ئه و شته ی كه له شه پۆلی دووه می فيمينيزمدا له ژيړ ناوی "به رزبونوه ی هۆشيارى"^(١١٨) به شي به يه كی هۆشيارانه گۆرا بۆ ته وه ری سه ره كی خه بات كردن. ئارنستين رۆز به م ده سته واژانه جه ختی له سه ر پتيوستی ئه م پرۆسه يه كرد:

پتيوسته ئيمه سوود له و شيوازه وه رگرين كه هه ندی كات پزيشكان ده يگر نه به رو به و نه خۆشانه يان كه زۆر نه خۆشن ده لين ئه و ناگای له ده ردو زه جمه تي خۆی نييه. ده ييت ئيمه ش ره وشى ژنان بۆ نه وان خۆيان راقه بكه ين و روونكرده وه پيشكه ش بكه ين له به ره ی ئه و باره قورسه ی له سه ر شانيانه.^(١١٩)



بەم شىۋەيە، لەم قۇناغەي بزاڧى ژناندا وىراي ئەۋەدى چالاكى و پانتايى بزاڧەكە سنوردار بوو، سوود لە ئامرازە جياۋازەكان- تارادەيەك ھەموو ئامرازە بەردەستەكان- بۆ گواستەنەۋەي ھەۋالە و پەيامەكانى بزاڧ وەردەگىرا. وىراي ئەۋەدى كە بۆ يەكەجار ئەۋە لە ئەمريكا بوو مەسەلەي ژنان ۋەك بزاڧىكى رىكخراۋ سەريپەلدا نەك لە ئاستى بابەتى باسەكانى كۆرۈ كۆمەلە ئەدەبىي ۋە ھونەرييەكان، بەلكو لە راستيدا لەم قۇناغە، بزاڧى ژنان گروپىكى پەراۋىزى، گۆشەگىر ھەروەھا خاۋەنى رىبەرايەتبيەكى وابو كە تارادەيەك سازشى نەدەكرد، خاۋەنى داۋاكارى رادىكال بوو و مافى دەرگەدەشتە يەكەك بوو لەۋ داۋايانە، لە ئەنجامدا ناتوانىن بزاڧ لەم قۇناغەدا بە "بزاڧى مافى دەرگەدەشتە" سنوردار بگەين. بزاڧ لەم قۇناغەدا ۋەھا ئاۋىتەي داۋاكارىيە رادىكالەكان ببوو كە نەيدەتوانى روۋبەروۋى پىشۋازى گشتى بىيىتەۋە. بەگوتەي كۆۋلى زۆر لە قەشەكان بە دژە ئايىنى لە قەلەمىيان دەداۋ زۆر لە پىۋاننىش پىيى پىدەكەن. (۱۲۰) ژنانى دىكەش ھىندە نەياندەتوانى ئەۋ داۋاكارىيە رادىكالانەي بزاڧ كە پىچەۋانەي ژيانىك بوون كە زۆريەيان ھەزيان لى دەكرد، پەسەند بگەن. ئەم رەۋشە تاكو ماۋەيەك دواترىش بەھەمان شىۋە بەردەوام بوو، بەلام گۆرۈن لە رىكخراۋ و خواستەكانى بزاڧ لە قۇناغى دواتردا رىگاي بۆ سەرگەۋتنى ئەۋان لە بەدەستەپىنانى داۋاكارىيەكانىيان خۆش كەرد.

قۇناغى دوۋەم: لەكۇتايى شەرى ناۋخۇۋە تابدەستەپىنانى مافى دەرگەدەشتە

بەكۇتايى ھاتنى شەرى ناۋخۇيى ۋە ھاتنى "ساعەتى رەشەكان" ژنان لە ھەۋلى ئەۋەدا بوون بەپشتىۋانى بزاڧى نەھىشتەن، زەمەنىش بگۆرۈن بۆ "ساتىكى مېژۋويى بۆ ژنان". (۱۲۱) بەلام ھەلەسەنگەندى جياۋازى رىبەرانى بزاڧى نەھىشتەن لەمەر ھەلومەرج و پەرچەكردارى نىگەتىڧى ژىدەرەكانى دەۋلەتى لەبەرامبەر خواستەكانى ژناندا نەتەنيا كۇتايى بە يەككىتى پەنجا سالى نىۋان دوو بزاڧەكە ھىنا، بەلكو جاريكى دىكە بوۋە ھۆي كە ئەۋەدى بزاڧى نەھىشتەن، ژنان ھەنگاۋىكى دىكە لە خەباتەكەيان بىباتە پىشەۋە.

ژنان جەختيان كەردەۋە كە ھاۋكات بەخستەنەروۋى مافى دەرگەدەشتە كۇيلەكان، پىۋىستە باس لە مافى دەرگەدەشتە ژناننىش بىكرىت و دەرگەي لەسەر بىررىت. بەلام رىبەرانى بزاڧى نەھىشتەن لەۋ پروايەدا بوون ھەلومەرج بەۋ شىۋەيەي ئەۋان بۆي دەرگە تەنەنەت بۆ بەخشىنى مافى دەرگەدەشتە بە رەشەكانىش گونجاۋ نىيەۋ ئەگەر خواستىكى دىكەش بىخەنە سەر كە بەشىكى زۆرى كۆمەلگا بە نەخۋازراۋ سەيرى كات، [مافى دەرگەدەشتە بۆ ژنان] ئەۋا ئەگەرى شىكستى ھەۋلەكان زىتەر دەپىت. (۱۲۲).

تاكو پىش چاكسازى چۈاردەيەم (ياسا برپار لەسەردارۋەكانى كۆنگرە لە سالى ۱۸۶۶ و ياسا برپار لەسەردارۋەكانى ويلايەت لە سالى ۱۸۶۶) كە لەسەر بىنچىنەكەي رەچاۋكردنى مافى ھاۋلاتيانى ھەموو ئەتەبەكانى ويلايەتە يەكگرتۋەكان بە ھەرمى ناسرا، لە ھىچ يەكەك لە بىنەماۋ چاكسازىيەكانى دەستۋورى ئەمريكاۋا ئامازە بە نىرۋونى دەرگەدەشتە ۋەك مەرجىك نەكرابو و لە ئەنجامدا ژنان بەپىي تىگەيشتە لە دەستۋور، دەرگەدەشتە بە مافى خۇيان دەرگەدەشتە تەنەنەت لە ھەندى ھالەتدا لەسەر بىنچىنەي برپارىكى تاكەكەسى ياخۇد بەكۆمەل بەرەۋ سىندۋوقەكانى دەرگەدەشتە ۋەچۈن و لەم رىگەيەۋە بەشىۋەيەكى سىمبولى جەختيان لەسەر مافى خۇيان دەرگەدەشتە؛ بەلام لە دەقى ئەم چاكسازىيەدا بەراشكاۋى ناۋى "دەرگەدەشتە نىرەكان" ھات و دۋاجار لەۋە بەدۋا، بەخشىنى مافى دەرگەدەشتە بە ژنان پىۋىستى دەكرد لە دەستۋوردا چاكسازى بىكرىت. ژنان ئەم چاكسازىيەيان بە "خىانەتىك لەگەل ھاۋكارىيەكانى ژنان بۆ بزاڧى نەھىشتەن كۇيلايەتى" لەقەلەمدا (۱۲۳). لەم قۇناغەماندا لەبەرئەۋەدى جىزى دىۋىكرات دژى مافى دەرگەدەشتە رەشەكان بوو، بەقسە پىشتىۋانى لە خواستى ژنان بۆ مافى دەرگەدەشتە دەكرد، بەلام بەكەردەۋە نە.

لەسالى ۱۸۶۸ كۇمارىخۋازە رادىكالەكان پىرۋەزى رىڧۆرمى پازدەمىيان بۆ "مافى دەرگەدەشتە" بىرە كۆنگرە كە بەپىي ئەۋ پىرۋەزىيە "نەژاد، رەنگ ياخۇد رەۋشى پىشتىرى كۇيلايەتى" مافى ھاۋلاتيانى بۆ دەرگەدەشتە نەھىشتە. ژنان لەۋ پروايەدا بوون دەپىت رىبەرانى نەھىشتەن نوپىنەرانى كۆنگرە ھەر ئىستەۋشەي "رەگەز" ىش بۆ ئەۋ ۋشانەي



سەرۋە زىياد بىكەن تاكو داواكارى ژنان زامن بېيت. بەلام لېرەدا لەگەل دژايەتى رېبەرانى نەهېشتن كە زىيادكردنى ئەم وشەيەيان وەك شكستىكى پروژەكە دەينى و ھەروەھا رووبەرووى دژايەتى توندى ئەندامانى كۆنگرە بوونەو. رەشەكان و رېبەرانى بزاڧى نەهېشتن وېراى ئەو ەى دەيانگوت بزاڧى مافەكانى ژنانيان قېوولە، بەلام بۆ بەخشىنى مافى دەنگدان بەژنان كارتيكان نەدەكرد^(۱۲۴). نوينەرانى كۆنگرە بە تەواوى دژى ئەم پروژەيە بوون و لەو پروايەدا بوون بەخشىنى مافى دەنگدان بەژنان "ھەموو رەگەزە ھەماھەنگە ھەنوگەيەكانى كۆمەلگا [لەناو دەبات و ھەلومەرج] دەگۆرپت بۆ رەوشىكى شەراوى و ھەر خانوويەكيش دەكات بەدۆزەخىكى سەر رووى زەوى" و "بۆ ئەم ولاتە، ئەو كاتەى بليئەى رۆشنى عەشق و داوتياكى" لەگەل بەخشىنى مافى دەنگدان بە ژنان بكوژيئەو، "رۆژيەك دەبېت شياوى داخ بۆ خواردن"^(۱۲۵)

كاتيەك بەشەك لە رېبەرانى بزاڧى ژنان بەناشكرا مافى دەنگدانىيان بۆ رەشەكان لە ھەلومەرجيەكدا كە ژنانى سېيىست مافى دەنگدانىيان نەبوو، رەتكردەو ەو تەنات پىشتيان بەست بە پىشتىوانى تاكە رەگەزەپرستەكان و ئەوانەى دژى بزاڧى نەهېشتنى كۆيلايەتى و مافەكانى رەشپستەكان بوون، رېبەرانى بزاڧى لايەنگرى لە مافى رەشەكان ژنى بەپيس لەقەلەمداد پىشتىوانىيان لە چاكسازى پازدەيەم بەو شېوہەى كە تەنيا مافى دەنگدانى پياوانى دەگرتەو ەو كردو، لېرەدا ئىنتلافى نېوان دوو بزاڧەكە بەكۆتايى ھات.

لەو نېوہدا، لە نېوان رېبەرانى بزاڧى ژنان لەو بارەو ە كە نايا داينىكردنى مافى رەشپستەكان ئەولەويەتى زەمەنى ھەيە ياخود دەبېت ژنان ھەولئى خويان تەنيا بۆ داينىكردنى مافەكانىيان بھەنەگەر، ناكۆكى بېروبوچوونەكان سەريھەلدا. لە كۆبوونەو ەى كۆمەلەى ئەمريكى مافە يەكسانەكان^(۱۲۶) لەسالى ۱۸۶۹، زۆرينە لەگەل جوليا واردھۆ^(۱۲۷) و لۆسى ستۆن بالئى نەهېشتىيان گرتو لە ئەنجامدا جيابوونەو ە لە بزاڧى ژناندا دروست بوو. دوو ريكخراوى جياواز بۆ پىشتىوانىكردنى مافەكانى ژنان بە ستراتيجيەگەلىكى تارادەيەك جياوازەو ە دروست بوون.

"كۆمەلەى ئەمريكى مافى دەنگدانى ژنان"^(۱۲۸) - كە لەم كتيبەدا لەو ەدوا بە ناوى كۆمەلەى ئەمريكى نازەد دەكرپت - بەريبەرى لۆسى ستۆن لە نۆفمبەرى سالى ۱۸۶۹ لە كليولاند دروست بوو، "كۆمەلەى نەتەوہى مافى ژنان"^(۱۲۹) - كە لەم كتيبەدا لەو ەدوا بە كۆمەلەى نەتەوہى ناودەبرپت - بە رېبەرايەتى ئەليزابيت ستنتون و سۆزان ئەنتۆنى راستەوخۆ لە دواى كۆبوونەو ەى كۆمەلەى مافە يەكسانەكان دروست بوو، ئەم دوو ە بۆ ماوہى بېست سال نوينەرايەتى دوو بالەكەيان لە ئەستۆدا بوو.^(۱۳۰)

دوو كۆمەلەى لايەنگرى ژنان ستراتيجيەگەلىكى جياوازيان گرتەبەر بۆ گەيشت بە ناماڧى سەرەكى خويان، واتە مافى دەنگدان. كۆمەلەى نەتەوہى پيئوبو خالئى سەرەكى بۆ چالاكايەكان دەبېت لە ناوہندو بە مەبەستى برپاردان بېت لەسەر چاكسازى فيدرالى و لە ئەنجامدا ھەوليدەدا سالانە مەسەلەى مافى دەنگدانى ژنان لە كۆنگرەدا بڧرپتەروو. لەبەرەمبەردا، كۆمەلەى ئەمريكى ويلايەتەكانى كوردە كايەى سەرەكى چالاكايەكانى خۆى و ھەوليدە بەگوشار خستەن سەر ئەنجومەنى ياسادانانى ويلايەتى سەرەتا مافى دەنگدان بۆ ژنان لە ويلايەتە جياوازهكان بە دەست بەيئيت. كۆمەلەى نەتەوہى رۆژنامەى ليبەريش^(۱۳۱) ى بلاوكردەو ەو كۆمەلەى ئەمريكى بە ھاوكارى ستۆن، بلكفول و ليڧى مۆر^(۱۳۲) بلاوكرادەى "وۆمىنز جۆرنال"^(۱۳۳) يان ھەبوو بۆ بلاوكردەو ەى بېروپاكانىيان. دەرووبەرى سالى ۱۸۷۰ ستنتون و ئەنتۆنى بلاوكرادەى ھەفتانەى ريقۆليۆشن^(۱۳۴) (شۆرش) يان بەھاوكارى سەرافيتەك بەناوى جۆرج ترين^(۱۳۵) كە بەخاوەنى بېروباوہرى دژە رەشەكان بەناوبانگ بوو دامەزراند بەو درۆشەى "پياوان، مافەكانىيان و نەشتىكى زپتر، ژنان، مافەكانىيان و نەشتىكى كەمتر "وۆمىنز جۆرنال" بەسەرەنجان لەو ەى لە بزاڧى نەهېشتن نزيك بوو، سەرچاوە داراييەكانى زپتر بوون و ريقۆليۆشن تەنيا پىشت ئەستور بوو بە ھاوكارى ترين. لە ئەنجامدا، كاتيەك ترين ھەوليدە گۆڧارەكە بگۆرپت بۆ شوپيەك بۆ خستەنەرووى مەيلەكانى خۆى لە بوارە دارايى و ئابووريەكانو، رووبەرووى دژايەتى ژنان بوو ەو ەو ھاوكارى داراييەكانى خۆى



برین، گۆڭارده كه نهیتوانی كۆتایی به ژيانی خۆی بهیڤیت و دوو سال دوی دهسپیکردنی کار، له بلاوکردنهوه كهوت.

وێرایی ئهوهی خالی جهخت کردنهوهی کۆمهلهی نهتهوهیی، چاکسازی فیدرال بوو بهلام لهو بارانهدا كه له ویلايهت باسی مهسهلهی مافی دهنگدان دهکرا، له ویلايهتهکان پهرهی بهچالاکی خۆی دهدا، بۆ نمونه له سالی ۱۸۶۷ له کینزاس و سالی ۱۸۷۴ له میشیگان چالاکی نواند^(۱۳۶). سالی ۱۸۶۸ بهههولتی ستنتۆن و ئهنتۆنی و بههاوکاری یهکیك له سیناتۆرهکان بهناوی سارجینت^(۱۳۷) له کالیفۆرنیا كه هاوڕێی ئهنتۆنی بوو، چاکسازی دهستور كه به "چاکسازی ئهنتۆنی" ناسرا، خرایهروو و تا چل سال دواتر- كه بریاری لهسهردار- هیچ گۆرانکارییهك له دهستهواژهکانیدا رووینهدا. ژنان ههولیان دهدا رهزامهندی نوێنهان به دهست بێن و سالی ۱۸۸۲ ههردوو ئهغومهن "کۆمیتهی مافی دهنگدانی ژنان" یان پیکهپێناو له سالهکانی ۱۸۸۴ و ۱۸۸۶ "سهنا"ش کۆمیتهی ههلبژێردراوی بۆ مافی دهنگدانی ژنان پیکهپێناو له دیسامبهری سالی ۱۸۸۶ و دوی ئهوهش چهند جاریك تا سالی ۱۸۹۶، چاکسازییهكه له ئهغومهن و ههروهها له کۆمیتهکاندا باسکرا.^(۱۳۸)

سهرهڕای جیاوازی له ستراتیژیهکانی دوو کۆمهلهکهدا، له رووی کایهێ چالاکیشهوه جیاوازی له نێوانیاندا ههبوو. کۆمهلهی نهتهوهیی، مافهکانی ژنانی به ناماخیکی فراوان لهقهلهمدا كه مافی دهنگدان تهنیا به یهکیك لهو مافانه دهژمێردراو لهبهرامبهردا، کۆمهلهی ئهمریکی لهو پرۆایهدا بوو كه تاكه رێگهی سهركهوتن، خۆ دوورگرتنه له مهسهله ناپهيوهستهکان و چهقبهستنه لهسهر مهسهلهی مافی دهنگدان و دهبیت واز له خستنهرووی کیشهگهلیك بهیڤیت كه بزافی ژنان له پشتیوانی چهند بهشیکی کۆمهلگا بېبهش دهکات و، له ئهجمادا ئهم کۆمهلهیه جهزیکي له خۆیدا سهبارت به کیشهکانی وهك تهلاق، رهخنهگرتن له کهنیهسه یاخود ریکخستنی ژنانی چینی کرێکار پیشان نهدهدا. له راستیدا، کۆمهلهی ئهمریکی بوو به نوێنهری بهشیکی بزافی ژنان كه لهو پرۆایهدا بوون ریکخستنیکی جهماوهری پێگهی دهسهلاتیکیان

پێدهدات كه له رێگهیهوه دهتوانن بۆ گۆران، گوشار پیادهبکهن و واز له گوزارهگهلیك بهیڤین كه بهشیوهیهکی هێزهکی جیاوازی دروست دهکهن وهك تهلاق، رهخنهگرتن له هاوسهریتهی و رهتکردنهوهی... بۆ بهرژهوهندی تاكه کیشهی دهنگدان. ئهو پرۆایه ههبوو كه له کۆماریکي دیموکراتیدا بهدهستهیڤینی مافی دهنگدان، ئهو توانایه به ژنان دهبهخشیت ژمارهیهکی زۆری کیشهکان چارهسهر بکهن.^(۱۳۹) له بهرامبهردا، کۆمهلهی نهتهوهیی پییوابوو مافی دهنگدان تهنیا بهکیكه له خواستهکانی بزاف، لهبهر ئهوه له وتارهکانی ریفۆلیۆشندا بایهخ بهمهسهلهکانی ژنانی کرێکارو کۆچهر دههههه نکه ئهوهی تهنیا بهدوی مافی دهنگدان واته خواستی ژنه خوشگوزهرانهکانی چینی ناوهراستهوه بن.^(۱۴۰)

لهرووی تهکتیکیشهوه جیاوازی له نێوان دوو کۆمهلهکهدا ههبوو. ستۆن و کۆمهلهی ئهمریکی زیتر سوودیان لهو شیوازان و ههردهگرت كه باو و شیاوی پهسهند کردن بوون، بهلام ئهنتۆنی و ستنتۆن خاوهنی تهکتیکهگهلیکی توند بوون و ههولیاندهدا ههموو کیشهیهك بکهن به کیشهیهکی نهتهوهیی و راگهیانندی.^(۱۴۱)

لهم نێوهدا، سهرهڕای ئهوهی بهرهبهره ههموو ویلايهتهکان، بهفهرمی دانیان به مافهکانی ژناندا نا له بواری خاوهنداریتهی و ههندیک حالهتی تهلاق و منداڵ بهخپۆکردن- له ههندیک ویلايهتدا ژنان مافی دهنگدانیشیان بهدهستهیڤینا. یهکهمین ئهو شوێنانهی مافی دهنگدانیان به ژنان بهخشی فایومینگ و یوتا بوون- لهو کاتهدا، ئهم دوو ناوچهیه هیشتا وهك ویلايهت پهلهکیشی نێو کۆماري فیدرالی نهکراوون. فایومینگ سالی ۱۸۶۹ و له ههلوهرجینکا كه هیشتا ئهندامی یهکیتی ویلايهتهکان نهبوو، شوێنیک بوو ژمارهێ دانیشتوانی کهم و پهراگهندو بهگشتی مهرداربوون و بزافی ژنانیش تیايدا چالاک نهبوو، مافی دهنگدانی به ژنان. هۆی سهرهکی لهم نێوهدا بهوه دادهنێن كه ژمارهێ ژنان لهم سهرزهمیندا کهم بوو و لهم رێگهیهوه دهکرا ژنهکانی بۆ راکێشن. سهرهڕای ئهوه، لهبهر ئهوهی لهم سهرزهمیندا ژمارهێ قوماچی و فیلبازان کهم نهبوو، له رێگهی بهخشیڤینی مافی دهنگدان به ژنه "بهرپز"هکان



و"سپییستە دێتاییه‌کانی چینی ناوەراست" دەکرا هاوسەنگییەک لە بەرژەودەندی چینه "بەرپێژ" ەکاندا بەرقەرارکەن. هەلبەت ئەو کاتەى ژنان هەستیان کرد هەلومەرجەکان بۆ بەدەستپێنانى مافی دەنگدان ئامادەیه‌ى خۆیانیش چوونە نیو کارەوه. لە یۆتاش لەبەرئەوه‌ى مۆرمۆنەکان لەبەر فرەژنى رەخنەیان لێدەگیرا، هەڵدرا لە رێگەى بەخشینی مافی دەنگدان بە ژنان، هەم رەوشى ژنانى ئەو سەرزه‌مینه‌ى به‌باشتەر لە ویلايه‌ته‌کانى دیکه‌ وێنه‌ بکریت و هەم پێگەى کەنيسەى مۆرمۆن بەپیشاندانى دژایه‌تتى نەکردنى ژنان لەگەڵ ئەو رۆپۆرەسمانه‌ى جێگەى بايه‌خى کەنيسه‌ى بوون به‌هێژ بيبێت^(١٤٢). بەرەبەرە لە ماوه‌ى ده‌يه‌کانى دواتر کانزاس، ميشيگان کلۆرادۆ، نراسکاو... لەسەر ئاستى ویلايه‌ت مافی دەنگدانىان بە ژنان بەخشى کە کۆى ژماره‌يان تاكو سالى ١٩١٠ بە ١٧ ویلايه‌ت گه‌يشت.^(١٤٣)

لە ده‌يه‌کانى ١٨٧٠ و ١٨٨٠ ژنان، بەرده‌واميان ده‌دايه‌ چالاکیه‌کانیان بۆ بلاوکردنەوه‌ى گوزاره‌کانیان و هەروها گوشار هێنانە سەر کورۆ کۆمەڵه‌ یاسادانه‌ره‌کان بۆ په‌سه‌ندکردنى مافی دەنگدان و هەندیک کاتیش مافه‌کانى دیکه‌. بەلام بزاقه‌که‌ له‌و کاته‌دا هیشتا بچووک و پارچه‌ پارچه‌ بوو، هەرچه‌ند چالاکیه‌کانى تاراده‌یه‌ک فراوان بوون. تا کۆتایى ده‌یه‌ى ١٨٧٠ زیتەر چالاکیه‌کان په‌هەندى یاسایى، سیاسى و نمایشى [به‌ شێوه‌ى خۆپیشاندان]یان هەبوو، بەلام بەرەبەرە چالاکیه‌کان زیتەر به‌لاى په‌هەنده‌ سیاسیه‌کاندا شکانه‌وه‌: کۆمەڵه‌ى نەتەوه‌یه‌ى سەرپرای بەرده‌وامیدان به‌ میراتى سنکافالز له‌ وتاره‌کانى ریفۆلیۆشندا، به‌ شێوه‌ى دیکه‌ش هەولیده‌دا ئەم میراته‌ به‌زیندووێى به‌یلتیه‌وه‌، له‌وانه‌ش تیکدانى کورۆ کۆمەڵه‌ گشتیه‌کان...تد. له‌و کاته‌دا، وێرای ئەوه‌ى هیشتا لایه‌نگرى گشتى له‌ مافی دەنگدان و بزاقى ژنان نەدەکرا، بەلام چیدی وەکو جاران چالاکیه‌کانى ژنان رووبه‌رووی په‌رچه‌کرداره‌ توندو گشتیه‌یه‌کان نەدەبوونه‌وه‌، هەندى له‌ نوێنهر و سیناتۆره‌کان لایه‌نگریان لى‌ دەکردن و له‌ کۆشکى سپیشدا وتووێژیان له‌باره‌وه‌ ده‌کرا.



له‌ سائەکانى ١٨٧١ و ١٨٧٢ فیکتۆریا وۆدهال^(١٤٤) له‌و بزاقه‌دا بايه‌خى په‌یدا کرد، سەرپرای ئەوه‌ى په‌یوه‌ندیه‌گه‌لیکى له‌گەڵ بزاقى نیو نەتەوه‌یه‌ى سۆشیالیستى هەبوو^(١٤٥) - ئەو په‌یوه‌ندیه‌یه‌ى که‌ خۆى بۆ کۆمەڵه‌گه‌ى ئەمریکا تا راده‌یه‌کى باش ته‌کانده‌ربوو - له‌ گۆفاره‌که‌یدا لایه‌نگرى له‌ ئەشقى ئازادیش ده‌کرد. کاتیکی کیشەى مافی دەنگدانى بۆ یه‌کیک له‌ کۆمیتەکانى کۆنگره‌ى ئەمریکا برد و له‌وێ به‌رگرى له‌ مافی ژن له‌و بواره‌دا کرد بۆ به‌ "پالەوانى بزاقى مافه‌کانى ژنان". لەم هەلومەرجه‌دا، سنتنۆن (سەرپرای دژایه‌تتى نەتۆنى)، وۆدهال و به‌شیک له‌و ژنانەى لایه‌نگرى بوون هێنانە ناو رێکخراوى کۆمەڵه‌ى نەتەوه‌یه‌ى به‌لام لایه‌نگرى ئەو له‌ ئەشقى ئازاد رووبه‌رووی په‌رچه‌کردارگه‌لیکى نیگه‌تیفى توند بووه‌وه‌ و ئەوه‌ نەتۆنى بوو که‌ شیلگىرانه‌ له‌ به‌رامبه‌ر هەولێ وۆدهال بۆ بەدەستپێنانى رێبه‌رایه‌تتى کۆمەڵه‌ى نەتەوه‌یه‌ى راوه‌ستا.^(١٤٦) له‌ ئەنجامدا، وۆدهال حزبی خۆى دامه‌زراندو خۆى بۆ سەرۆک کۆمارى کانیدید کرد.^(١٤٧)

له‌ نیوه‌ى ده‌یه‌ى ١٨٨٠ له‌ هەلومەرجیکدا که‌ له‌لایه‌که‌وه‌، هەندیک له‌ ویلايه‌ته‌کان مافی دەنگدانىان به‌ ژنان به‌خشى بوو و کۆمەڵه‌ى ئەمریکى تاراده‌یه‌ک به‌ ئامانجه‌کانى خۆى گه‌یشتبوو و له‌هه‌مانکاته‌دا، پرۆسه‌ى هیواشی به‌دەستپێنانى مافی دەنگدان له‌ ویلايه‌ته‌کانى له‌ رووی ژماره‌ى پشتیوانانى رووبه‌رووی گرفت کردبووه‌وه‌ له‌لایه‌کى دیکه‌وه‌، کۆمەڵه‌ى نەتەوه‌یه‌ش دواى ئینتیلافی له‌گەڵ ئەو هێزانه‌ى تەوه‌رى سەرەکی خه‌باتیان له‌ پێناو مافه‌کانى ژنان، مه‌سه‌له‌کانى وه‌ک ئەشقى ئازاد و ئەو بۆچوونانه‌ بوون که‌ زیدەپرو و شیاوی په‌سه‌ندکردن نەبوون، ئەزمونیکی نەخوازراوى تیپه‌پاندبوو و هەروها رووبه‌رووی گیروگرقتى دارایش ببووه‌وه‌، وا ده‌رده‌که‌وتیت که‌ بوار بۆ دووباره‌ یه‌کگرتنه‌وه‌ى دوو کۆمەڵه‌که‌ ره‌خسابوو. له‌و هەلومەرجه‌دا که‌ بزاق له‌ هەردوو باله‌که‌دا زۆر له‌ لایه‌نگرانى خۆى له‌ ده‌ست داوو، هەموو بزاقه‌که‌ بۆ ده‌هزار که‌س که‌م ببوو و زۆر له‌ راقه‌کان ئەم لاوازییه‌یان به‌ ئەنجامى رادیکالیزمى بالی کۆمەڵه‌ى نەتەوه‌یه‌ى له‌قه‌ڵەمدەدا. بالی رادیکال ناچار بوو به‌سەرخدان له‌ دژایه‌تیه‌ تونده‌کانى له‌گەڵ خواسته‌ زیاده‌ره‌وه‌کانیان، هەلۆیسته‌کانیان هەموار بکەن و له‌ ئەنجامدا سالى

۱۸۹۰ دوو بالی بزاڤه که له ریڅخراوځیکي یه کگرتودا له ژیر ناوی "کۆمه‌لە" ئه‌میریکی مافی ده‌نگدانی ژنان^(۱۴۸) - که دواتر به‌ناوی کورتکراوه‌ی ناسا ده‌خوینینه‌وه - تیځه‌ل‌بون که ئاماځه سه‌ره‌کییه‌که‌ی به‌ ده‌سته‌پانانی مافی ده‌نگدا بوو، واته داواکاریه‌کی سنووردار که "به‌پێژانه" سه‌یری ده‌کرا.

کۆمه‌لە نه‌ته‌وه‌یی ئه‌میریکی مافی ده‌نگدانی ژنان یاخود ناسا به‌پێیه‌رایه‌تی ستن‌تۆن و نه‌نتۆنی تاکو سالی ۱۹۰۰ به‌رده‌وامی به‌چالاکییه‌کانی ده‌دا. دوا‌ی ده‌ست له‌کارکێشانه‌وه‌ی نه‌نتۆنی، کاری چاپان کات^(۱۴۹) بۆ به‌پێیه‌ری کۆمه‌لە، به‌لام له‌ سالی ۱۹۰۴ به‌هۆی گوشاری باشوورییه‌کان و رۆژئاواییه‌کان که پارێزگارتربوون، ده‌ستی له‌کارکێشایه‌وه‌و ئانا شاو^(۱۵۰) که زانا بوو له‌ بواری ئیلاهیاتدا جێگه‌ی گرت‌وه‌. له‌ قۆناغی نه‌ودا ده‌سه‌لاتی‌کی زیتر به‌گروپه‌ ویلایه‌تیه‌کان دراو چیدی باس له‌ گوشار خستنه‌ سه‌ر کۆنگره‌ نه‌کرا.^(۱۵۱)

له‌ ده‌یه‌ی ۱۸۹۰ به‌ره‌به‌ره‌ له‌ ته‌ک بزاڤی ژناندا بزاڤی‌کی ریفۆرم‌خواز دروست بوو که سه‌ره‌پای بایه‌خدانی رێژه‌یی هه‌ندی له‌ میژوون‌وسان و ڤاڤه‌کارانی شه‌پۆلی یه‌که‌می بزاڤی ژنان، کاریگه‌رییه‌کی زیده‌ زۆری هه‌م له‌سه‌ر فره‌وانبوونی کایه‌ی چالاکییه‌کان و پێگه‌ی بزاڤی ژنان و هه‌م له‌سه‌ر گوتاری هه‌ژموونی بزاڤی ژنان له‌م قۆناغه‌دا هه‌بوو. ویلایه‌ته‌ یه‌ک‌گرت‌وه‌کان له‌ ده‌یه‌ی ۱۸۹۰ دوو بزاڤی جه‌ماوه‌ری^(۱۵۲) و پێشکه‌وتن‌خوازی به‌خۆه‌ بینین. بزاڤی یه‌که‌م تا ڤاده‌یه‌ک ئه‌نجامی نه‌مانی ژبانی جوتیاران بوو. به‌دریژایی چالاکی بزاڤه‌که‌، ژماره‌یه‌کی زۆری ژنان په‌یوه‌ندیان پێوه‌کرد و ئه‌م بزاڤه‌ به‌ده‌ره‌برینی سینک‌له‌ر "یه‌که‌مین ژنه‌ ده‌سه‌لات‌داره‌ سیاسه‌تمه‌داره‌کانی له‌ ویلایه‌ته‌ یه‌ک‌گرت‌وه‌کان په‌روه‌رده‌کردن". به‌پێچه‌وانه‌ی بزاڤی جه‌ماوه‌ری که نه‌یتوانی شاره‌کان بگرێته‌وه‌، سیمای دیاری بزاڤی پێشکه‌وتن‌خواز^(۱۵۳) زۆری ژماره‌ی پشتیوانه‌کانی بوو.

یه‌که‌مین ده‌یه‌کانی سه‌ده‌ی بیست، به‌ گشتی ساڵه‌کانی گه‌شه‌سەندن و بوژانه‌وه‌ی ئابووری بوون. به‌لام داها‌ت به‌شێوه‌یه‌کی زۆر نادا‌په‌روه‌رانه‌ دا‌به‌ش ده‌کراو ئه‌و ئه‌میریکیانه‌ی له‌گه‌ڵ گوزاره‌کانی یه‌ک‌سانیه‌خوازی "باوکه‌ دامه‌زرتنه‌ره‌کان" نه‌شونمایان

کرد‌بوو، گه‌یشتنه‌ ئه‌و باوه‌ری "ئه‌میریکی نو‌ی چاوه‌ڤوانیه‌کانی باوکه‌ دامه‌زرتنه‌ره‌کان ناهێنێته‌دی". هه‌شتا له‌ سه‌ده‌ی دانیش‌توان له‌ هه‌ژاری رێژه‌بیدا ده‌ژیان و سامان له‌ ده‌ستی بیست له‌ سه‌دای کۆمه‌ل‌گه‌دا بوو. چه‌ند به‌شێکی کۆمه‌ل‌گه‌ که هه‌ستیان ده‌کرد نه‌ته‌نیا بپه‌شکه‌ردنی ئابووری به‌لکو زیتر له‌و که‌م‌بوونی پله‌وپایه‌، ئاکامی ماوه‌ی دوا‌ی جه‌نگی ناو‌خۆ بووه‌ له‌ هه‌ولێ دووباره‌کردنه‌وه‌ی سیمبۆله‌ ئه‌خلاقییه‌ نه‌ریتییه‌کانی کۆمه‌ل‌گه‌ی ئه‌میریکا‌دا بوون. رێبه‌رانی ئه‌م بزاڤه‌ به‌رده‌وام جه‌ختیان له‌سه‌ر "مرۆڤی باش" و "کرده‌ی چاک" ده‌کرده‌وه.^(۱۵۴) له‌ ئه‌نجام‌دا پێشکه‌وتن‌خوازان ئه‌رکی خۆیان به‌دووباره‌کردنه‌وه‌ی ئاماځه‌ چاکسازی و ئه‌خلاقییه‌ نه‌ریتییه‌کانی کۆمه‌ل‌گه‌ی ئه‌میریکی له‌قه‌لم ده‌دا. به‌بۆچوونی پێشکه‌وتن‌خوازان، هۆکاره‌ سیاسیه‌کان له‌به‌رامبه‌ر گرفته‌ نو‌ییه‌کانی شاره‌کان، حکومه‌تی ئامېره‌کانی گه‌نده‌لی سیاسي، ئاکۆکیه‌ تونده‌ ئایینی، نه‌ته‌وه‌یی و چینه‌یه‌تییه‌کان، ناپسپۆری خۆیان پێشان‌داو ئیستا پێشکه‌وتن‌خوازان ده‌یانویست له‌ رێگه‌ی کۆمه‌ل‌ه‌ خۆیه‌خشه‌کانه‌وه‌ بۆ چاره‌سه‌رکردنی گرفته‌کان کار بکه‌ن.^(۱۵۵)

بزاڤی پێشکه‌وتن‌خوازی به‌پشتبەستن به‌ریفۆمه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کان و سه‌ره‌ج‌دان له‌ په‌هه‌نده‌کانی ژبانی کۆمه‌ل‌ایه‌تی که پێش ئه‌مه‌ له‌ کایه‌ی "مال" و "فه‌زای تاییه‌تی" دا جێگه‌یان گرت‌بوو، به‌لام له‌گه‌ڵ سه‌رمایه‌داری و مۆدێرنیته‌ بۆ کایه‌ی گشتی گوازا‌ربوونه‌وه‌.. مه‌سه‌له‌کانی وه‌ک خویندن، ته‌ندروستی، پاراستنی ئه‌خلاقیاته‌کان و... - به‌جۆرێک له‌ جۆره‌کان سنووره‌کانی گشتی و تاییه‌تی تی‌کده‌شکاندن و رێگای خۆشه‌کرد بۆ چالاکییه‌کانی ژنان له‌و کایانه‌دا که له‌ کۆنه‌وه‌ تاییه‌ت به‌وان له‌ قه‌لم ده‌دران، به‌لام ئیستا له‌پانتایی گشتیدا بوون. پێشکه‌وتن‌خوازان ئه‌و گوزاره‌یه‌یان بلاوده‌کرده‌وه‌ که به‌هه‌مان شێوه‌ی که پتو‌یسته‌ ژنان پاسه‌وانی ئه‌خلاقی پیاوان و مندالان بن له‌ مالد، ده‌بی‌ت له‌ کۆمه‌ل‌گه‌شدا ئه‌وکاره‌ بکه‌ن^(۱۵۶): "شوینی ژن ماله‌ ... به‌لام... مال بریتییه‌ له‌ کۆمه‌ل. شاری پر خه‌لک خیزانیکه‌... و مال و خیزان



لهو هه لومهرجدا كهوا دهردهكهوئت نهوه پياوان بوون وهك رتبهري كوومه لگه ي نه مريكا نه ويان به رهو نشيو ي له ناوچووني نه خلاقى رينمايي كرده وه، جهخت كرده سهر "چالاكييه ژنانه ييه كان" وهك جيگره وه يه كه بو "خراپيه كانى پياوان" يه كينك بوو له ته وه ره كانى بزاشي پيشكه وتنخوازى. له م ره وشدا بوو ژنان به وه نه غمايه گه يشتت كه "ته نيا ره گه زى نه وان هه لگري بنه ما پيروزه كوئه كانه" ^(١٥٨) و نه مانى "چاكييه ژنانه ييه كان له سياسه تدا" ده بيتته هو ي به ره دوا مى گرفته كوومه لايه تيبه كان. ^(١٥٩) به م شيوه يه، پيشكه وتنخوازى، گوزا بو ئامرازينك له پيناو كارى گه ربوونى مليونان ژنى چينى ناوهر است كه تا نه وكات به شدارييه كى وايان له ژيانى كوومه لايه تى و سياسي دا نه بوو و ئبستا له چوارچيوه ي يانه كانى ژناندا چالاك بيوون.

به‌بۆچوونی گرایمژ هۆی سهرکه‌وتنی بزافی ده‌نگدان لهم قوناغه‌دا نه‌وه‌بوو که توانی ئهم مافه‌ بگۆرێت بۆ به‌شیک له‌ بزافی فراوانتری پیشکه‌وتنه‌خوازی و پشت به‌سه‌ستیت به‌ سه‌رمایه‌کانی^(١٦٠). له‌و هه‌لومه‌رجه‌دا که بزافی ژنان پشتی به‌ پینگه‌یه‌کی کۆمه‌لایه‌تی سنووردار به‌سه‌ستبوو، له‌ سه‌ره‌تاکانی سه‌ده‌ی بیستهم — نه‌و کاته‌ی به‌کرده‌وه‌ زیتربوو به‌ بزافی مافی ده‌نگدان- فیدراسیۆنی یانه‌کانی ژنان پشتیوانی لی‌کردو "بۆ یه‌که‌م جار له‌ میژووی بزافی ژناندا، پینگه‌ی پشتیوانیه‌کی فراوانی له‌ نیۆ ژنان خۆیاندا به‌ده‌سته‌ئنا"^(١٦١).

بەم شیۆهیه، ژنان لە دەسپێکی سەدهی بیستدا هاتنە ئێو خەباتێکی کۆمەڵایەتییهوه که پێویستی دهکرد له مالهوه بیانیهێنێته دهرهوه له پێی ئەم ئەرکهدا بەشیۆهیهکی تهواو ژنانه و دایکانه کاریان دهکردو له ئەجمادا، تهنانهت پارێزگارانیش نهیاندهتوانی دژایهتی ئامادهبوونی ژنان له کایه ی گشتیدا بکهن.

زیندوو گردنه‌وی بزاقی دژخواردنه‌وه ته‌لکه‌حولیه‌کان که به یه‌کیک له نیشانه‌کانی پیکه‌وه‌به‌ستنی مالو سیاست له‌قه‌لهم د‌ده‌ریت له‌سالی ۱۸۷۳‌وه به‌وی ژنان خۆیان فۆرمۆلیزه‌بوو. ژنان له هیلزبۆرو ئوهايۆ رۆژی به‌ر له کریسمس بریاریندا له دژی خراپ مه‌ستبونه‌کانی پیاوان — که له هه‌موویان زیاتر زیان به ژن و منداڵه‌کانیان ده‌که‌وت — کاربکهن. ئه‌وان چونه‌یه‌که‌یه‌که‌ی مه‌یخانه‌کان و له‌پیش ده‌رگای مه‌یخانه‌ پێوه‌سمی د‌وعا‌کردن‌یان به‌جی‌گه‌یان‌دو د‌وعاو نزیان کرد خاوه‌ن مه‌یخانه‌کان کاری خۆیان بگۆزن. به‌بلا‌بوونه‌وی ئهم هه‌واله‌ له رۆژنامه‌کاندا، هه‌نگاوگه‌لیکی هاوشیوه سه‌رانسهری ولاتیان گرت‌ه‌وه که‌نیه‌ش پشتیوانی لی‌کردن- واته له کاریکی ته‌خلاق‌ی که پێویستی به‌هاتنه‌ده‌ر له‌ماله‌و چونه‌ناو کایه‌ی گشتی بو؛ به‌ده‌رپ‌رینی که‌نیه له‌و کاته‌دا، "کاریکی ژنانه" به‌لام "به‌دل‌نیاسیه‌وه، خۆپاریژانه‌و خاکه‌پرایانه". ئه‌وه‌ی بلا‌وکراوه‌کان به "جه‌نگی ژنانه" ناویان نا به‌داخستنی سی هه‌زار مه‌یخانه‌ کۆتایی هات. ژنان توانیان ده‌سه‌لاتی خۆیان له مۆبالیزه‌و گۆرانی هه‌لومه‌رجدا ببین‌وه له هه‌مان کاتدا رووبه‌رووی به‌رجه‌کرداری نێگه‌تیف‌ش نه‌نه‌وه^(۱۶).



به‌بۆچوونی فلیکسنەر، یه‌کییتی مه‌سیحی له‌ بنه‌په‌تدا بۆ له‌ خۆگرتنی ژنان و دواتر رێنماییکردنیان به‌ره‌و خستنه‌په‌رووی مافه‌ زێتیه‌کان دامه‌زرا‌بوو. یه‌کییتی دوو‌بالی هه‌بوو یه‌کیکیان رادیکال به‌رێبه‌رایه‌تی فرانسیس ویلارد^(١٦٥) و شه‌ویتر پارێزگار به‌رێبه‌رایه‌تی ئانی ویتینمیر^(١٦٦). ویلارد له‌ بنه‌په‌تدا له‌گه‌ڵ هاندانی مافه‌کانی ژنان بۆ بزاقی قه‌ده‌غه‌کردنی خواردنه‌وه‌کان هاتبوه‌ ناویه‌وه. به‌ سه‌رکه‌وتنی بالی رادیکالی و رێبه‌رایه‌تی ویلارد له‌سه‌ر یه‌کییتی له‌سالی ١٨٧٩، مه‌سه‌له‌ی مافی ده‌نگدان له‌ سالی ١٨٨٣ گۆرا بۆ یه‌کیک له‌ ئامانجه‌کانی. کایه‌ی چالاکی و پێگه‌ی کۆمه‌لایه‌تی یه‌کییتی تارا‌ده‌یه‌ک فراوان بوو و په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ کێشه‌کانی وه‌ک ره‌وشی ژنانی چینی کرێکار، ره‌شپێسته‌کان، دروستکردنی دایانگه‌، ره‌وشی زیندانه‌کان، نه‌خۆشه‌کان، مه‌سه‌له‌کانی ته‌ندروستی و هتد. یه‌کییتی، ژنه‌کانی برده‌ نیو جۆریک له‌ چالاکییه‌کان و ته‌نانه‌ت تاکه‌ رادیکاله‌کانی بزاقی ژنانیش هێنده‌ خوویان به‌ په‌نابردنه‌ به‌ریان‌ه‌وه‌ نه‌گرتوه‌. شه‌و ژنان‌ه‌ی لایه‌نگری یه‌کییتی بوون له‌ ده‌ره‌وه‌ی مه‌یخانه‌کان کۆده‌بوونه‌وه‌و هه‌ندێجار ده‌چوونه‌ نیو مه‌یخانه‌کان‌ه‌وه‌و به‌ ته‌ورو چه‌کوچ شوشه‌کانی مه‌شروب و په‌رداخه‌کانیان ده‌شکاندن^(١٦٧).

دروشی ویلارد له‌ خه‌باتدا، "له‌پێناو خوا و ما‌ئ و سه‌رزهمینه‌ی نه‌ته‌وه‌یی" دا بوو که‌ بۆ هه‌موویان سه‌رنج راکێش بوو. به‌ باسکردنی "به‌رگری کردن له‌مال"^(١٦٨) ژنه‌کانی له‌ مال هێنانه‌ ده‌ره‌وه‌. به‌بۆچوونی ویلارد مال په‌هه‌ندگه‌لیکی فراوانی هه‌بوو و بۆ به‌رگریکردن لێی ریفۆرمگه‌لیکی هه‌مه‌لایه‌نه‌ پێویست بوون و له‌وانه‌ش مافی ده‌نگدان: "ئێمه‌ خوازیاری مافی ده‌نگدانین بۆ به‌رگریکردن له‌ مال" دروشی شه‌وان بوو. شه‌وکاته‌ی ویلارد که‌ شه‌م به‌نده‌ی خسته‌ناو په‌ماننامه‌ی دانیشتنی یه‌کییتی له‌ شیکاگۆ که‌ "ئێمه‌ بۆ رۆژیک دوعا ده‌که‌ین و چالاکی ده‌نوێنین که‌ دایکان و کچان له‌ ئەمریکا له‌ بریاردان له‌باره‌ی ده‌رگای مه‌یخانه‌ له‌ ته‌ک خانوویاندا کراوه‌ بێت یان داخراو به‌شداری بکه‌ن"، رسته‌یه‌ک که‌ له‌ راستیدا رووی له‌ مافی ده‌نگدان‌ی ژنان بوو، به‌لام که‌مه‌تر که‌سیک ده‌یتوانی له‌م ده‌سته‌واژه‌یه‌ی سه‌ره‌وه‌ تێبگات^(١٦٩).

بزاقی قه‌ده‌غه‌کردنی خواردنه‌وه‌کان به‌ یه‌که‌مین بزاقی جه‌ماوه‌ری ژنان له‌ ئەمریکا له‌ قه‌له‌م ده‌دریت. شه‌م بزاقه‌ بۆ زۆر له‌ ژنانی شارو لادێ سه‌رنج‌راکێش بوو و به‌ ده‌رپیرینی چیل، ژنانی لایه‌نگری قه‌ده‌غه‌کردنی خواردنه‌وه‌کان، بوون به‌فاکته‌ری "پته‌وکردنی" بزاقی ژنان، هه‌رچه‌ند که‌ شه‌وان زێتر ده‌یانویست "سوود له‌ هێزی ژنان به‌کاملترین شیوه‌ له‌ رۆله‌ ژنان‌ه‌یه‌کاندا که‌ پێشتر په‌سه‌ند کرابوون وه‌رگرن"^(١٧٠).

ژنانی لایه‌نگری بزاقی ژنان که‌ له‌ چالاکییه‌ ریفۆرمیه‌کانیشدا به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌ره‌خۆ یاخود له‌ چوارچێوه‌ی پێشکه‌وتنه‌خوازی و یه‌کییتی قه‌ده‌غه‌کردنی خواردنه‌وه‌کان یاخود شه‌و رێکخراوان‌ه‌ی راسته‌وخۆ په‌یوه‌ندیان به‌ بزاقی ژنان‌ه‌وه‌ هه‌بوو -ئاماده‌بوون، چوونه‌ نیو کایه‌یه‌که‌وه‌ که‌ پێش شه‌و- هه‌لبه‌ت ده‌شی به‌جۆریک له‌ جۆره‌کان جگه‌ له‌ ماوه‌ی شه‌ری ناخۆیی- که‌مه‌تر به‌شدارییان تێدا‌کردبوو. شه‌و ژنان‌ه‌ی خزمه‌تگوزاری کۆمه‌لایه‌تی بوون وه‌ک جین ئاده‌مز^(١٧١)، لیلیان والډ^(١٧٢)، ماری ماکدۆویل^(١٧٣) له‌و که‌سانه‌ بوون له‌ گه‌ره‌که‌ که‌ لاوه‌کانی نیویۆرک و شیکاگۆ هه‌ولیان دده‌ا هاوکاری ژنه‌ کرێکاره‌کان بکه‌ن^(١٧٤) شه‌و له‌ دۆخیکدا بوو که‌ پێش شه‌و په‌یوه‌ندی بزاقی ژنان به‌ ژنه‌ کۆچه‌رو کرێکارنه‌کان‌ه‌وه‌ تارا‌ده‌یه‌ک برابوو. ژنه‌کانی وه‌کو ئاده‌مز پێیان‌وابوو پێویسته‌ ژنان و پیاوانی چینی خواره‌وه‌ په‌لکێشی ناو بزاقی مافی ده‌نگدان‌ی ژنان بکێن. ئاده‌مز له‌و بره‌وایه‌دا بوو به‌گۆرانی هه‌لومه‌رجی ژینگه‌یی ده‌کرێ که‌مووکوپیه‌ شه‌خسیه‌کان له‌نیوان چینه‌کانی خواره‌وه‌ نه‌هێلن و شه‌وان چاکساز بکه‌ن^(١٧٥). به‌م شیوه‌یه‌، جۆریکی نویی فیمینیزم سه‌ره‌په‌لدا که‌ به‌ "فیمینیزمی کۆمه‌لایه‌تی"^(١٧٦) ناسرا. شه‌م گروپه‌ی فیمینیزمه‌کان به‌دوای شه‌وه‌وه‌ بوون که‌ ماف و پێداویستیه‌کانی ژنان به‌سه‌سته‌وه‌ به‌ده‌روه‌ستبوون به‌ کۆمه‌لایه‌کی گشتی له‌ ریفۆرمه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کان - له‌ ئیداره‌ی شار، رێکخستنی کاری مندا‌لان و ژنان، هه‌نگاوانه‌ ته‌ندروستی و دابینکاریه‌کان-. شه‌وان کۆمه‌لایان به‌ مالتیک له‌قه‌له‌م دده‌ا که‌ شه‌و که‌سانه‌ی گونجاون بۆ به‌رپه‌رده‌بێرینی ته‌نیا ژنان^(١٧٧).



له لایه کی دیکه وه، له بزاقی ژناندا گۆرانکاریگه لیکي دیکه ش درست بوون. سهره پای شه وهی ژینگه که بۆ چالاکی بزاقی ژنان به وهی هندی له توندی بهیه کانی بزاقه کانی نانارشیستی و سۆشیالیستی - له وانه ش ته قینه وهی بۆمب له شیکاگو له سالی ۱۸۸۶ - ناگوچاو ببوو، له گهله خانەنشینی و مردنی تهنتونی و ستنتون بزاقه که تا رادهیه کی زور له ناوچوو. ئانا شاوی جیگره وهی ستنتون له ژیر گوشاری لایه نگره کانی چه قه ستنی چالاکیه کان له ویلیات، گوشار له سهر ریفرمی فیدرال نه ماو چالاکیه کان گوێزرانه وه بۆ ناسته ناوخیی و ویلیه تییه کان. کاری کات جیگره وهی شاو وێرای شه وهی که سایه تییه کی چالاکتری هه بوو، به لام وابسته بوو به شینازه کۆنه کانه وه^(۱۷۸).

له هه مان ماوه دا به ره به ره هیزه نوێکان ده چونه نیو بزاقه وه که له رووی تاکتیکیه وه ش تارادهیه که له گهله ریبه رانی پیتشوی بزاقه که جیاوازیان هه بوو. هریت ستنتون بلاچ^(۱۷۹) کچی ستنتون که له شینگلته راوه هاتبوو، تارادهیه که له ژیر کاریگه ری بزاقی ژنان له وولاته دا له هه ولێ شه ودا بوو ژنانی کریکار بۆ ناو بزاقی ژنان په لکیش بکری. شه به م مه به سته "یه کیستی سیاسی ژنان"^(۱۸۰) ی پیکه ئینا. شه له ژیر کاریگه ری بزاقی ژنانی شینگلته را، ریگه ی به کرده رادیکاله کان ده دا. له سالی ۱۹۱۰ داوای له ریبه رانی ناسا کرد له ریپۆنیک کی گه وده دا که له جاده ی پینجی نیویۆرک بهرگوزار ده کریت، به شداری بکه ن. شه هه نگاوه فۆرمۆلیزه بوو و بۆ به یه کی که له نه ریته جیگره کانی بزاقی ژنان. سهره پای شه وه، شه له هه مان سالد داواکاری مه سه له ی مافی ده نگدانی ژنانی له کۆنگره دا باسکرد که هه لبه ت له هه ردوو نه غومه نه که دا ده نگی پیتستی به ده ست نه هینان، به لام له وه ودوا هه موو سالتیک شه مه سه له یه له دوو نه غومه ندا باسکر^(۱۸۱).

بزاقی ژنان له و سالانه دوو ریبه ری رادیکالی دیکه شی په یداکردن، ئالیس پول^(۱۸۲) و لوسی بورنس^(۱۸۳) که هه ردووکیان له شینگلته راو له بزاقی ژناندا چالاکیان ده نواند له گه رانه وه بۆ شه مریکا مملانیخوازی و ته کتیکه کانی "راگه یاندنی"^(۱۸۴) که له بزاقی ژنانی شینگلته را دا هه بوون له گهله خۆیدا گواستنه وه شه مریکا. پۆل به ده ده سته پیتانی مافی

ده نگدانی کرده نامانج، سالی ۱۹۱۳ یه کیستی کۆنگره بۆ به ده ده سته پیتانی مافی ده نگدانی ژنان^(۱۸۵) دامه زرا که له راستیدا جیگره وهی له نیو ریخراوی ناسادا، به لام دیسانیش له رووی ریخراوه یی په یوه ندی له گهله شه کۆمه له یه هه بوو^(۱۸۶). یه کیستی دواتر له سالی ۱۹۱۶ گۆرا بۆ حزبی نه ته وه یی ژنان^(۱۸۷). حزبی ژنان وه کو شه نتونی و ستنتون به داوای ریفرمی فیدراله وه بوو و گوشاری هاو به ش له سهر کۆنگره دووباره سه ریبه لدا. سهره پای شه وه، له و ماوه یه دا له لایه که وه ئیدی ریگه بۆ فراوانیونی پایه ی کۆمه لایه تی بزاقی ژنان خویش بوو: مملانیخوازی زاله سهر ته کتیکه کانی ریبه رانی نوێ بۆ ژنانی کریکار که مملانیخوازیان به "واقعی ژیان" له قه له م ده دا زور سهرنج راکیش بوو.

له م سالانه دا له نه غامی چالاکی به رفه وانی ژنان له ویلیه ته کاند ژماره یه کی دیکه ی ویلیه ته کانی مافی ده نگدانیان به ژنان به خشی: واشنتون له سالی ۱۹۱۰، کالیفورنیا له سالی ۱۹۱۱، ئۆرگان، ئه ریزونا و کانزاس له سالی ۱۹۱۲، نوادا و مونتانا له سالی ۱۹۱۴^(۱۸۸) - و هه لبه ت له هه ندی ویلیه تا وه کو میشیگان و ئه هایۆ سهره پای چالاکی ژنان و ناساندنی بزاقه که به پای گشتی، مافی ده نگدان به ده ست نه هات و له هۆکاره کانی شه وه ش چالاکی دژی بزاقی خاوه ن مه یخانه کان و کارگه کانی به ره ره مه پیتانی مه شروبا ته ته لکه حولییه کان له قه له م ده دن، که ده ترسان مافی ده نگدانی ژنان به مانای بریاردان بیت له سهر چاکسازی ده ستوور له باره ی قه ده غه کردنی به کاربردنی شه خواردنه وانه وه له نه غامدا ته نانه ت په نایان برده بهر ته زویر له هه لبه ژاردندا.

له م سالانه دا، به بۆچوونی ریبه رانی یه کیستی و دواتر حزبی ژنان شه وه ی بایه خی هه بوو چاکسازی فیدرال بوو. پول له واشنتون دی. سی. جیگره بوو و له داوای شه وه گوشار له سهر ده ولت و نه که ته نیا له سهر کۆنگره ره هه ندگه لیک کی فره وانی په یداکرد. له داوای شه وه بزاقی ژنان سوودی له هه ر ریگه یه که وه رده گرت بۆ وروژاندنی رای گشتی و، دروستکردنی حاله تی ناچاری له سیاسه تمه داران^(۱۸۹).



له كۆنگره‌دا، هەم له نيو كەمەيەتە كۆماريخوازو هەم زۆرىنەى ديمۆكراتەكان هەندىكيان ناكۆك و هەندىكىش كۆك و تەبابوون لەگەڵ چاكسازى مافى دەنگدان، بەلام يەكيتى و جىگروەكەى حزبى ژنان- بەپاشكۆيى لە هەلۆستى ژنان لە بەرىتانيا- حزبى زۆرىنەو كەسى سەرۆك كۆماريان بە موقەسەر لەقەلەمدان. سالى ۱۹۱۷ بزاڤى ژنان لە ئەمريكا لە ژيتر كاريگەرى بزاڤى دەنگدان لە بەرىتانيا بەرەو مەملەتيەكى زياتر پەلەكيش كراو پەناى دەبردە بەر تەكتيكەگەلەكى توندتر^(۱۹۰).

بە سەرئەندەى هەيەتە سياسىيەكان و لەوانەش هەيەتە كاريگەرەكان لە بزاڤى ژناندا، دەيانزانى سستەمى سياسى ديمۆكراتى ئەمريكا خاوەنى ميكانيزمەگەلەكە كە ئەگەرى سەرەكەوتنى بزاڤە كۆمەلەيەتيەكان بەپەلەكيش كردنى داواكارىيەكانيان بۆناو سستەمەكە - لە كاتى پشت بەستى بە پشەتوانى جى پەسەندى خەلكى- دەرەخسپىت، هەم حزبى ژنانو هەم كۆمەلەى نەتەوەيى ئەمريكى مافى دەنگدان (ناسا) لەم بارەو بىروپايان كوك و تەبابوون كە رێگەى گەيشتن بە خواستەكانيان لەوانەش لە بوارى مافى دەنگدان، باوەرپەيتەننى كۆنگرەو سەرۆك كۆمارە بە پەسەندكردنى داواكارىيەكانيان. بەلام دوو بەشى بزاڤى ژنان لەبارەى تەكتيكى پيويست بۆ پەسەندكردنى بۆچوونەكانيان بۆ كۆنگرە جياوازی بىروپايان هەبوو. حزبى ژنان پيويابوو دەيەت لەگەڵ بزاڤە درامى و بەرچاوەكان (خۆپيشاندان، مانگرتن، رەپيوتانى بەردەوام لە دەورى كۆشكى سى و...) سەرئەندەى راي گشتى بۆ خۆى راکيشپت و سەرئەندەى كاربەدەستە حكومىيەكان بۆ شەلگىرى و بەپەلبوونى خواستەكانى ژنان راکيشپت و بۆ تەركيزكردنى راگەياندن لەسەر سەندەنەوى متمەنەى سياسەتمەدارە رەكابەرەكان، لە رێگەى گوشەرەو بەگات بەخواستى خۆى. لەبەرەمبەرىدا، كۆمەلەى نەتەوەيى ئەمريكى پيويابوو رێگەى گونجاو بۆ بەدەستپەيتەننى مافى دەنگدان، باوەرپەيتەنە بەكۆنگرەو لەویش گرنگتر باوەرپەيتەنە بەسەرۆك كۆمار تاكو ئەویش گوشەر بەپەيتە سەر كۆنگرە بۆ ئەوێ دەنگ لەسەر چاكسازىيەكە بەریت. لە ئەنجامدا، هەولێ كۆمەلە بۆ ئەو بوو لەلایەنى جياوازهو بە شێوەى ئىجابى سەرۆك كۆمار لە "گوتارو بزاڤى دەنگدان"

زەيك بەكاتەو. لە سەلەكانى ۱۹۱۳ تاكو ۱۹۱۹، دوو لقى بزاڤ لە دوو لاوە بەدوو شێوەى جياواز (ياسا تەوەرەنو رادىكال) گوشاريان خستە سەر دەولەت و توانيان هەم سەرئەندەى بزارەكان و هەميش راي گشتى بۆ خۆيان راکيشن.^(۱۹۱)

ويپراى ئەوێ لە سالى ۱۹۱۷ يەكێك لە نوێنەرەكانى كۆنگرە لە ويلايەتيەكى باشوور، رايگەيان بەخشىنى مافى دەنگدان بە ژنان "دەيەتە هۆى داپراى خيژان وەك يەكەيەكى بونياتنەرى كۆمەلەگا؛ خيژان لەبەرەيەك دەتزازيپت و مالا كە بەردى بناغەى كۆمارە تيپكويپەكەدات"، بەلام لەو ماوەيدا ئەم بەلگانە هەيئەتە بە پەسەند لە قەلەم نەدەدران^(۱۹۲) و كەشوهەواى ناو كۆنگرەش گۆرابوو. لەم كاتەدا، چالاكى ناسا بۆ دروستكردنى لوب لە كۆنگرەدا زۆرەبوو. بەوێ گوشەرەكان هەمە لایەنە بوون "ويلسۆنيش لایەنگرى لە مافى دەنگدان كردو لە دەى كانوونى دووهم ۱۹۱۸ چاكسازى دەستور لەبارەى بەخشىنى مافى دەنگدانى ژنان لە ئەنجومەنى نوێنەرەكان دەنگى لەسەردراو ويپراى ئەوێ لە خولێ يەكەمدا پرۆژەكە لە سينادا دەنگى نەهەيتا، بەلام دووبارە لەگەڵ دروستبوونى كۆنگرەى نوێ لە سالى ۱۹۱۹، چاكسازى فيدرال بە ۳۰۴ دەنگ رەزامەندى بەرامبەر ۹۰ دەنگى دژ لە ئەنجومەنى نوێنەرەكان و لە ئەنجومەنى سەندا بە ۵۶ دەنگ رەزامەندى بەرامبەر ۲۵ دەنگ دژ دەنگى لەسەر درا و ويلايەتەكانيش تا سالى ۱۹۲۰ دەنگيان لەسەردا^(۱۹۳).

بەم شێوەيە، بەشێكى گرنگ لە ميژووى بزاڤى ژنان كۆتايى پى هات و ژنان لە دواى هەفتاو يەك سال چالاكى بەردەوام توانيان بەگەن بە يەكێك لە تەوەرەيترين خواستەكانى خۆيان واتە مافى دەنگدان، بەو هيوايەى كە ئەم مافە بتوانيت نە تەنيا زەمىنە بۆ پيشكەوتن و نارامبوونى رەوشى ژنان بەرەخسپىت، بەلكو بەراى هەندى كەس رینگا بۆ گەيشتن بە يەكسانى لەگەڵ پياوان لە هەموو كايەكانى ژياندا بەكاتەو بە گوتەى هەندىكىش دەيەتە هۆى گۆرانتيكى بنەرەتى لە هەموو ژيانى كۆمەلەيەتى و سياسيداو فەرمانرەوايى بنەما ئەخلاقي و روحيەكان لەسەر پەيوەندى مەرفەهەكان.



گوتاری چاکسازی و "باشتری" ته خلاقى ژنان: یه کسانى یان جیاوازی؟

بیټس پیپوایه ئایدۆلۆژیای یه کسانى له گهڵ پیاوان له پرۆسهی به دیهینانى مافی دهنگدانى ژناندا، به سهر بزاڤى مافه کانى ژناندا زالبوو. به هاكانى وهك مافی خاوه ندریټى، مافی جیاپوونهوه، مافی سه رهپرشتیى مندالان، دهرفه ته خویندنى و پیشه یییه كان، مافی کارکردن و مافی دهنگدان، هه موویان ئه وه به ها، جیاوک و دهرفه تانه بوون كه له بهرده ستی پیاواندا بوون و ژنانیش ده یانیست وهك پیاوان به ده ستیان بیټن، ئه م تیگه یشتنه له سه ره ئه وه وه ستابوو كه هه لۆیستی پیاوان له نرخدانانه كانیان و به ده سته واژه یه كى دیکه، "زیگه ی پیاوانه ی کاره كان ریگایه كى دروسته. له ئه نجامدا فیمینیزمى یه كسانى خوازان، به ده ره پرینی بیټس، به شوړشیک دانده نرا چونكه دواچار پشتیوانى له وه ده كرد كه ده یسویت ره تى بكاته وه^(۱۹۴).

هه لۆیستی یه كسانى خوازان كه له قۆناغى یه كه مدا به سه ره ئه م شه پۆله ی بزاڤى ژناندا زالبوو، له قۆناغى دووه میش به شیكى بزاڤه كه به دواى ئه م هه لۆیسته وه بوو، ده توانین نموونه كانى له نووسین و تاره كان و هه روه ها له داواكارى و داخوازییه كانى بزاڤدا بیینن. فیکتۆریا وۆدهال سالى ۱۸۷۰ ربه رايه تى خویشاندانگه لیكى له ئه ستۆبوو كه دروشیمان: "یه كسانى ته واوى سیاسى و كۆمه لایه تى بۆ هه ردوو ره گه ز" بوو^(۱۹۵).

به لām له هه مان كاتدا، ئه وه خاله ی له خه باتى ئه م قۆناغى بزاڤى ژناندا دیاره، جوله یه له "گوتارى یه كسانى" یه وه به ره و "گوتارى جیاوازی". ژنان له زۆر هه لۆیست و به لگه هیئانه وه كانیادا به ره به ره به ره وه ئه وه لایه ده چون كه ژنان بوونه وه رى جیاوازن له پیاوان، ئه م گۆرانه هیواشه - هه لبه ت له هه لۆیستی ربه رانى بزاڤ له قۆناغى سه ره تاشدا ریشه گه لیكى ئه م هه لۆیسته ده بینریت- هاوشان بوو له گه ل دوو گۆرانى دیکه. له لایه كه وه، گوتاره چاكسازییه كانى ئه م ماوه یه له پشتیوانیكردن له بزاڤى ژنان په نایان ده برده به ره ئه م به لگه یه وه، هه لبه ت ئه مه ده توانیټ به یه كێك له ده سته واژه كان، تارا ده یه ك كاریگه رى گوتاره نزیکه كان له سه ره بزاڤى ژنان پیشان بدات، له لایه كى دیکه وه، له گه ل جوله ی بزاڤ به ره وه ده ستنیشاندن كاردانى خواسته كانى له مافی دهنگداندا

گوڤاڤر بوو. هه ندیک وا به لگه یان هیئایه وه كه ئه م پیویستییه ی بزاڤ به سنووردارکردنى خواسته كانى بۆ زامنکردنى سه ركه وتن و په نابردنه بهر گوتارى جیاوازی وهك هۆكارێك بۆ گه یشتن به ئامانج، بووه هۆى ئه وه ی بزاڤ ئه م هه لۆیسته وه رگریت، به ده سته واژه یه كى دیکه، بزاڤى ژنان ئه و كاته ی سه ره خیدا خواست و تیگه یشتنه رادیكاله كانى له گه ل په رچه كردارگه لیكى توند پرویه پروو ده بنه وه، هه م داواكاریه كانى سنووردارکردن و هه م به په نابردنه بهر گوتاریك كه زیتر ده یوانى باوه ر به رای گشتى به یټیټ سه به رت به مافی دهنگدانى ژنان، رووى له م گوتاره كرد وهك ئامرازێك.

به لām وا ده رده كه ویت ئه م تیگه یشتنه ئامرازێكى هینده دروست نییه. چونكه نه ته نیا هه ندی ره گورپه شه ی ئه م تیگه یشتنه له قۆناغى یه كه مى ئه م شه پۆله ی بزاڤیشدا ده بینرین، به لكو له ساله كانى دواتریش زه مینه ی درزكه وتنه نیو بزاڤى ژنان ده ره خسیټیت. له به رامبه ردا، ده شی ئه وه به لگه یه به یټیټه وه كه له گه ل گه شه كردنى بزاڤى ریفۆرمخوازه كان و ئه وه په یوه ندیانه ی له نیوان ئه ندامانى ئه م بزاڤانه و بزاڤى ژناندا دروست بوون، هیزه نوێكان له بزاڤدا گوتار یاخود ره نگه چوارچۆیه ژیده ریه كه یان بۆ بزاڤى ژنان گواستبیته وه وه له و پرووه به ره به ره، ئه م گوتاره نوێیه كه م تا زۆر لایه نى هه ژموونى وه رگرت. ئه م هه ژموونه ش ده شی تارا ده یه ك له و رووه وه بى گرفت - به لām هه لبه ت به درێژایى زه من- دروست بیټ كه له م ماوه یه دا بزاڤى ژنان له بنه ردا پشتى به كاریكى تیۆرى فره وان ئه ده به ست. ژنان له سه ره بنچینه ی ئه زمونه كانیان تیگه یشتنیکیان له مه ر ره وشى خوێان و پیویستی دروستبوونى گۆران تیایدا هه بوو كه له چوارچۆیه ی چه ند گۆرانكاریه كدا ده خرایه پروو؛ به لām كاریكى ریکخواو فراوان بۆ روونکردنه وه ی پێگه وه هه روه ها خواسته كانى ژنان وهك گروپێكى كۆمه لایه تى ئه نجام نه درا بوو.

ره نگه سه ره رپای ئه م دوو هۆكاره، به توانین ئاماژه به م دوو خاله ش بکه یین كه هه لسوکه وته كانى پیاوان به تایبه تى ربه رانى بزاڤى نه هیشتن كه پشتیوانیان له ژنان نه كرد، بۆ به هۆى جۆریك له هه ستى به دبیینى سه به رت به پیاوان كه له به رامبه ردا،



كۆمەلگا فۆرمۆلېزەبەكەن^(۲۰۲). ماری لیقەرمۆر^(۲۰۳) سالى ۱۸۹۴، لە كتيبی "لە بارەى كایەو کاریگەرى ژنان"^(۲۰۴) دا نووسی:

ژن بەو تێگەشتەى من لە بارەىەو هەمە، وەك نیوەى باشتى مرۆفایەتى
هاوشان بەسروشتیكى جوانترو هەستیارتر لە پیاو و بەرێكخستنیكى
پالۆتوترو مەعنەوێتر - دەبیّت پاسەوانى ئەخلاقى گشتى بیّت!
دەتوانین ئەمە بە بەشێك لە پەيامى خواى ئەو لەقەلەم بەدەین.

ئەخلاقى گشتى تارادەیهىكى زۆر ئەو شتە دەبیّت كە ژن دروستى
دەكات^(۲۰۵).

بەگوتهى ئایلین كرادیتۆر^(۲۰۶)، بەلگەهینانەوێ رێبەرانى بزافى ژنان لە هەلۆیستى
"دادپەرورەییەو" بەرەو هەلۆیستى "پێویستى" پەلکێش دەکرا. پشت بەهاوشپۆهەى
ژن و پیاو ئەدەبەسترا، بەلکو جەخت لەسەر جیاوازییەکانى ئەو دووانە دەکرایەو کە
شیایى گۆران نەبوون و لەسەر ئەم بنچینەى پێویستى بوونی هەردووکیان لە کایەى
سیاسەتدا ئەنجامگیری دەکرا. بەیەکیك لە دەستەواژەکان "چارچۆی ژێدەرى
رێبەرانى بزافیش گۆراو. لە جیاتى خستنه‌رووى داواکاریگەلیكى رادیکالى پشت
ئەستور بە یەكسانی، جەخت لەسەر تێگەشتە نەریتەرەکانى جیاوازییەکان دەکرا
لە مەعنەویبوون، ئەخلاقیبوون، ناسکی و مرۆفدۆستی ژنانەو بەو ئەنجامە دەگەشت
کە ئامادەیی ژنان لە سیاسەتدا، ناستى ئەخلاقى حکومەت دەباتە سەرەو. پیاوێکان
مادین و بۆ چارەسەرکردنى گرتەکانیش هزرە ماتریالیستییه‌کانیان زالن، لە کاتیگدا
ژنان رێگاگەلیكى جیاوازیان هەیه بۆ رووبەرپوونەو لەگەڵ گرتەکان. کەواتە ئەم
دووە تەواوەکەری یەکتەرن، نە ئەگونجاو نە تەواو یەكسانن. بەبۆچوونی چیف، ئەم گۆرانە
لە هەلۆیستى بزافدا هیندە بەرەبەرەو هەستپێنەکراو بوو کە درککردنى بۆ زۆر لە
هاوچەرەخەکان ناسان نەبوو^(۲۰۷).

لەگەڵ رادیکالیزم و ململانێی زێت لە بزافداو هەروەها ئامادەیی زێتێرى ژنە کریکارەکان
بەرەبەرە گوتارى سۆشیالیستیش لە بزافدا رۆدەچوو. بۆ باسکردن لە رەگۆریشە
هزرییەکانى شەپۆلى یەكەمى فیمینیزم ئاماژە بەهزرە سۆشیالیستییه‌کانیش دەکریت و
دەگوتریت زێت لە هزرەکانى ماركس، لە راستیدا ئەو بیرو هزرى سۆشیالیستەکانى
وەك سان سیمۆن و فۆریی بوون گوزارەکانى وەك ژيانى هەرەوێزبان فۆرمۆلەکرد. ئەم
هینلە هزرییە کە لە سەدەى نۆزدەیه‌مدا کاریگەرییەکی وەهای لەسەر بزافى ژنان نەبوو،
لە سەرەتاکانى سەدەى بیست بەرەبەرە بەنیو گوتارى بزافى ژناندا رۆچوو. کیتی
ریچاردز^(۲۰۸) و تارخوین و نووسەرى سۆشیالیست رایگەیاندا کە مافی دەنگدانى بەرامبەر
تەنیا "مافیکی رەگەزى" نییه، بەلکو "مافیکی چینایەتى" یە^(۲۰۹). بەلام ئەم گوتارە
هیچ کاتێک نەیتوانی لەم شەپۆلەى بزافى ژناندا رەهەندى هەژمونى بەخۆوە بگریت.

داواکارییه‌کانى بزافى ژنان و تەوهرە سەرەکییه‌کانى خەبات

بەهەمان شێوەى ئاماژەى پێکرا دواى جیاپوونەوێ کۆمەلەى نەتەوەیی و کۆمەلەى
تەمریکی، یەکیك لە جیاوازییەکانى دوو رێکخراوەکەى ژنان لەوێدایو کە کۆمەلەى
نەتەوەیی بەتایبەتى لە گۆفارى ریفۆلیۆشندا بە دواى ئەوێ بوو نەتەنیا کیشەى مافی
دەنگدان بەلکو لە کیشە جیاوازییەکانى ژنان بکۆلێتەو، رافەیان بکات و رەخنەیان لى
بگریت. ریفۆلیۆشن باسى لە یاساکانى تەلاق دەکرد، لە هەندێ باردا، کەنيسەى
پەلکیشى نیو ململانێیەکە دەکردو دەپەرژایە سەر کیشە خێزانیه‌کان. کۆمەلەى
نەتەوەیی، کیشەى ژنانى بەکیشەى رەگەز^(۲۱۰) لە قەلەم دەداو لە هەموو پەيوەندییه‌
کۆمەلایەتییه‌کاندا بەدوایدا دەگەرا^(۲۱۱). لە هەندێ حالەتدا، ئەلیزابیّت سنتتۆن لە
سالى ۱۸۶۹ لە ریفۆلیۆشندا نووسی مافی دەنگدان "کیشەیه‌کی روالەتى و
لاوێکییه‌" و تەنیا "بەشپۆیه‌کی روالەتى بە بەرژەوێدیه‌ سیاسیه‌کانى پیاوان و ژنان
دەبەستریتەو"^(۲۱۲). لە سالەکانى دواى وەستانى بلابوونەوێ ریفۆلیۆشینى بەشپۆیه‌
جیاواز ئەم هەلۆیستانە لە وتاردانەکان، خۆپیشانان، وتارو کتیبەکانى بالی رادیکالدا
دەخرانەروو. لە کاتیگدا کۆمەلەى نەتەوەیی مافی دەنگدانى کردبوو تاکە تەوهرى



چالاكى خۇي. لە پىرۆسەي بزاڧدا، تىپروانىنى دووم بەرەبەرە زال دەبوو و لە دەيەي كۇتايى شەپۇلى يەكەمى بزاڧى ژاندا بەكردەو بۇ بەو تاكە داواكارىيەي جەختى لەسەردەكرايەو. لە خوارەو نامازە دەكرىت بەهەندى لەو تەوەرەنەي جىيى بايەخى بزاڧى ژان بوون كە هەلبەت هەرچۆنىك بىت بۇ بزاڧ رەهەندىكى لاوەكيان هەبوو — ياخود بەلەي كەمەو رەهەندىكى لاوەكيان بەخۆو گرت - و وەك غوونە باس لە تىپروانىنەكانى رىيەرو بىرمەندانى بزاڧ لەم بوارەدا دەكرىت.

چاكسازى جل و بەرگ: دواى شكستى ئەو هەولەي بۇ گۆران لە شىپوازي جلويەركى ژانە لە نيوى سەدى نۆزدەيەم درا، چىدى بزاڧى ژان بە شىپويەكى بەرلاو رادىكال بە دواى گۆرانكارىيەكى تەواو لە جۆرى جلويەركەكانى ژانەو نەبوو، بەلام لەراستيدا ئەمە زەرورەتى ژيانى مۆدېرن بوو كە تارادەيەك گۆرانى پىويست دەكرد. لە كۇتاييەكانى دەيەي ۱۸۸۰ و ۱۸۹۰ بزاڧىك بەرەو جلويەركە سادەترەكان لە ئارادابوو، زۆر لە قوتاييان و بەرپۆهەرەكانى قوتابخانەكان بۇ پيشاندانى جىديەتى كارى خۇيان، خۇيان لە بەكارهيناننى زىپرو خشل و خۇپازاندەو دوور دەگرت^(۲۱۳).

هاوسەرئىتى و بونىادى خىزان: لە بزاڧى ژاندا هەميشە مەسەلەي پەيوەندى هاوسەرئىتى و دامەزراوەي هاوسەرگىرى بەجۆرىك لە جۆرەكان بايەخى پى دراو. هەندى لە ژان بەتاييەتى لە ئاستى رىيەرايەتى بزاڧدا سەبارەت بە هاوسەرئىتى رەشبين بوون. سۆزان ئەنتۆنى لەبارەي بەهاوسەرئىتيەو نووسى: "هاوسەرئىتى هەميشە مەسەلەيەكى يەكلەينە بوو كە بەشىپويەكى تەواو نايەكسان بەسەر دوو رەگەزدا دەسەپىت. پىاو بەهاوسەرئىتى هەموو شاتىك بەدەست دەهينىت و ژنىش هەموو شتىك لە دەست دەدات، ياساى چەوساندەو و فەرمانرەوايى شەهوەتەكان هى پىاون و ملكەچى تەحەموولكەرەنو و خاكەرايانەو گويپرايەلى پەتى [وەك شتىكى] گونجاو بە ژن سەريان دەكرىت"^(۲۱۴).

ئىما گۆلدەمەن لە وتارىكدا بەناوى خۆشەويستى و هاوسەرئىتى نووسيوپەتى:

هاوسەرئىتى لەسەرەتادا رىكخستىكى ئابوورىيە، جۆرە سۆشال (الضمان) يەكە. جىاوازييەكەي لەگەل سۆشال تەمەنى ئاسايى تەنيا ئەويە كە سۆشال زىتر پىويستە جىبەجى بكرىت. داهاىي هاوسەرئىتى سەبارەت بەو بەرەينەكان بە شىپويەكى بەرچاو كەمە. تاكەكەس لە پىيادەكردنى گريپەستىكى سۆشال دۆلارو سەنت سەرف دەكات و هەميشە ئازادە كە لە بەردەوامى پارەدان وازبەينىت، بەلام ئەگەر مافى ژن لە بەرامبەر سۆشال، مېردىكە، ژن ناوى خۆي، ژيانى تاييەتى خۆي، رىزگرتن لە خۆي، هەموو ژيانى خۆي لەپىناويدا دەبەخشىت... سەرەراي ئەو شەش سۆشالى هاوسەرئىتى وابەستەيەكى ناچارىانەي بەدرىژايى تەمەنى بەدواوئەي^(۲۱۵).

شارلۆت گىلمەن واتە گەورەترىن كۆمەلناس و ئابوورىزانى شەپۇلى يەكەمى فېمىنىزم يەكەك بوو لە رەخنەگرانى "مال". ئەو نووسى "مال"، كۆنترىن دامەزراوەي ئىمەو بە پىويست نزمترىنشىانە ... خواردن، نووستن، هەناسەدان، جل لەبەرەكردن، پشودان و خەريك بوون- ئەمانە چالاكىگەلەيكى باشن بەلام ئايا لە چالاكىيەكانى دىكە پىرۆزترن؟"^(۲۱۶) مارگرىت سىنگەر پەيامى خۆي لە خەباتكردن بۇ "كۆنترۆلى ژان لەسەر جەستەي خۇيان" لەقەلەم دەداو لەسەر هەمان بنچىنە، رىيەرايەتى بزاڧ كۆنترۆلى مندالبوونى لەئەستۆگرت.

هەلبەت ئەمە هەلۆستى هەموو ژنە چالاكەكانى نىو بزاڧ نەبوو. زۆريان خۇيان بە بەرگريكەرى خىزان و بەهاكانى لەقەلەم دەدا. ئەم تىپروانىنە بەتاييەتى لەگەل گەشەكردنى بزاڧى پىشكەوتنخووازي و قەدەغەكردنى خواردنەو ئەلكەحولىيەكان لە بزاڧدا زالبوو. سەرەراي ئەو، پەرچەكردارە نىگەتىقەكان لە بەرامبەر گوزارەكانى وەك عەشقى ئازادو رەتكردنەو هاوسەرئىتى روونيان كردهو كە ئەگەر بزاڧى ژان بىيەويت جەخت لەسەر گۆرانى بنەرەتى لە ستراكتورى خىزان و هاوسەرئىتىدا بكات، سەرنەكەويت^(۲۱۷).



ړاځه نويې ټاټوبې: هه ډله کاني ژنان بڼه گيشتن به پله ې قه شايه تي يه کيک بو لهو ته وهرانه ې بزاقې ژنان له قوڼاغې يه که مډا بايه ځي پيډه دا، له هه نديک له که نيسه کاندې سرکه ورتني به دده سته پنا. له هه مان کاتدا، هه نديک له رتيه راني بزاډ وه کو ځو ې به دواي بلاو کړدنه وياندا بوون له هه موو که نيسه کاندې. ستنتون پيښو بوو ده پيټ ژنان "شهر يکي يه کسانو پشت به ستووين به ځويان بڼه پياوان له ... که نيسه دا". له به رده وامي هه ډله کان بڼه ړاځه نويې مه سيحيه ت، له ده يه ۱۸۹۰ ټينجيلي ژنان نووسرا که هه ډله ت رو به پرووي په رچه کړدارگه ليکي توند بووه به جوړيک که ناسا به شيوه يه کي فهرمي ځو لي بيته ري کړد^(۲۱۸).

داواکاري خرمه تگوزاريه کاتکوشتنيه کان: هه نديک له رتيه راني بزاقې ژنان له ماو به دا پيښو بوو ده پيټ ژنان له ټيمکانياتي کاتکوشتني پيويست بڼه کار کړد له دهره وي مال سودمه ند بن. هه نديکيان زيتر ده ډله تيان به به رپريسي ناماده کړدني تهو توانايانه له قه ډله م دده او هه نديکي ديکه پيښو بوو زيتر له رتي به شداري ژنان ځويانه وه ده کړي ته م داواکاريانه ې کو م ډله گا بينه دي. شارلوت گيلمه ن سوشياليسي نامارکسي لايه نگرې به کو م ډله تيبووني کاره کاني مال، ځاوتي پيشه يي ماله کان، مډبه و سالتونه کاني ځواردني گشتي و، داينگه ې مندال بوو. ميلوسينا فه ې پيري^(۲۱۹) به ته ماي دروست کړدني شويني هه رده وزي بوو و له م هه رده ويانه دا ټيمکانياته به کو م ډله کاني بڼه څه مډماني کاره کاني ماله وهو مندال به څپو کړد دابن کړد. "ماري سته څينس هډلاند^(۲۲۰)" يش له بري گوړيني فيزيکي سيمبوله کاني ريکخستنې ژياني ماله وهو دا بوو تاکو له م رتيه وه ته گه ري تهو به يته ناروه که کاره کاني ماله وهو چاوډيري کړدني مندال و چالاکيه کاني ديکه ې ماله وه به شيوه يه کي به کو م ډله فورموله بن^(۲۲۱).

يه کساني ټابووري: گيلمه ن پيښو بوو ره گوړيشه ې هه موو نايه کسانيه کان لهو روډانه دايه که پشت ته ستوورن به رډه گز. له څه مډمدا به برواي تهو تا که ريگه يه ک که ژنان ده توان به هډيه وه يه کساني له گډل پياواندا به ده ست به پين، گيشتنه به يه کساني ټابووري. به بڼوچووني تهو مال زيندانتيکه ژن ده به ستيته وهو ناچاري ده کات روډي به کاره يته ريک

بگيړيټ، چونکه تهو وابه سته يي ټابووري ژنه به پياوه وه قهيدو زنجيره که ې درست ده کات، نازادي ته نيا کاتيک به ده ست ديټ که هاوسرو که چه کان بچنه نيو جيهاني ده رده وه بتوان ځويان له پرووي ټابووريه وه زامن بکه و تهو هيزه سره کييه ې تهواني به ستوه تهو له ناو به رن. به بڼوچووني تهو کار "پروسه ې سره کي ژياني مروبي" يه و تا ته وکاته ې ژنان به شيوه يه کي يه کسان له گډل پياوان نه چنه نيو تهو پروسه يه وه له پرووي زهيني و تيروايننه وه به سنوورداري ده ميننه وه^(۲۲۲).

به بڼوچووني ته توتوني له کو م ډله گه ې ته مريکا دا جياوازي به رچاوي نيوان حه قده ستي ژنان و پياوان، پيشانده دات که و "ره گز به ته نيا مه سه له که ده ستنيشان ده کات." له هه مان کاتدا، تهو له و بروايه دابو "بڼه ډه ې ژنان بگه ن به پله و پا يه يه ک که هينده ې پياوان کوټرو لي کاري ځويان بکه ن، ده پيټ له مافي ده نگدان سوو دمه ند بن"^(۲۲۳).

به دروست کړدني په يوه ندييه نورگانيه کان له نيوان بزاقې ژنان و ژنه چالا که کان له بزاقې کړيکاراندا، هه نديک له ژنه کړيکاره کان پيښو بوو مافي ده نگدان به ماناي يه کساني به ده سته پنياني يه کسانيه له کايه ې کاريشدا. مارگريټ دريهر روډينز^(۲۲۴) سالي ۱۹۱۷ رايگه ياند:

ته م زه م نه بڼه ډيموکراسي و کړيکاران زه م نديکي سه يره. ته م کاژيري ژنانه له ميژووي جيهاندا .. دواچار دواي سه ده گه ليکي بيټواني ې و جياکاري، ټيستا ژنان له سر بنه مايه کي يه کسان له گډل پياوان ده چنه نيو هيزي کارو فيسته فالي ژيان^(۲۲۵).

ژنه کاني وه کالا ريغه بلور^(۲۲۶) که ميانگيريان له نيوان بزاقې ژنان و بزاقې کړيکاري دا ده کړد، له و بروايه دا بوون مافي ده نگدان ته نيا "موډيکي فيمينيستي" نيه، به لکو هډکاري که بڼه څه بات کړد له ډډي نايه کساني و ناداډه روه ري ټابووري.

تاکه رايه: ته ليذا يټ ستنتون له وتاره کهيدا له به رامبر کو ميته ې قه زايي ته نجومه ني نوينه ران له سالي ۱۸۹۲ جه ختي له سر تهو مه سه له يه کړده وه که نابيټ ته نيا وه ک



"دايك، هاوسەر، خوشكو كچ" سەرنج لە ژنان بەدیتەوه. ئەوەی ژنان دەیانەوێت ئەوەیە کە "وەك ھاوالاتی، وەك ژن" سەریان بکەیت^(٢٢٧). ئیما گۆلدمەن، ئانارشستی ناسراو بە "نیمای سوور"^(٢٢٨) لەو پڕوایەدا بوو فیمینیستە فەرمانپەرەکان لەسەر بزاقی ژنان بەدوای ئامانجگەلیکی سنووردارەون. ئەو بەدوای "رزگاری تەواو" ەو بوو، واتە ئەو شتە بێتوانی بۆ ژنان ئەگەری ئەو بەرەخسینی بگەن بە "مرۆقاییەتی تەواو"؛ واتە هەموو خواست و هیواکانیان باری دەرکەوتنیان هەبێت و هەموو رێگرە دەستکردەکان لەسەر ئەم رێیە تێکشکێنرێن. لە ئەنجامی ئەوەدا خوازیاری تێکشکاندن هەموو "زۆردارە ناوخییەکان" واتە دابونەریتە هەییەکان بوو، لەو پڕوایەدا بوو ژنی رزگار بوو دەبێت وەك "کەسایەتیەك ئەك کالایەکی سێکسی" جەخت لەسەر خۆی بکاتەوه. گۆلدمەن دەبیست پەيوەندی لە نێوان تاك و کۆمەلگادا دروست بکات: "ئەوێ مرۆڤ چۆن بۆ خۆی گەرموگۆر بێت لە هەمان کاتیشدا لەگەڵ ئەوانیتر یەك بێت، هەستیکی قوولی لەگەڵ مرۆڤەکانی دیکە هەبێت و لە هەمان کاتدا، تایبەتمەندییە تاکەکەسییەکانی خۆی هەبێت" (تەئکیدەکە لە نووسەرەوێه).^(٢٢٩)

مافی دەنگدان: بێگومان گەرنترین داواکاری بزاق لەم قۆناغەدا بەدەستپێنانی مافی دەنگدان بوو. بەهەمان شێوەی گوترا، کۆمەڵەی ئەمریکی لەسەرەتادا تەنیا بەدوای بەدەستپێنانی مافی دەنگدانەوه بوو. تارادەییەك دوا وەستانی بڵاوبونەوهی ریڤۆلیوشن، کۆمەڵەی نەتەواییش خۆی بەلای مافی دەنگداندا شکاندبوو بەشێوەیەکی تایبەتی بەلایەنگری لە وۆدھال لەگەڵ پەرچەکردارە توندەکانی پای گشتی رووبەر بوو، تیگەشت ناتوانی هەم بەدوای مافی دەنگدانەوه بێت و هەم درێژە بەخواستە رادیکالەکانی خۆی بدات. لە دەیهی دووھەمی سەدەی بیستدا، چەند ھێزێک ھاتنە نێو بزاقەوه کە مافی دەنگدانیان کردە تاکە تەوھری خەباتی خۆیان و بۆ دوودلی توانیان بزاقی ژنان بگۆرن بۆ بزاقی مافی دەنگدانێ ژنان. لە ئەنجامدا لە ماوێ دەیهی دوايی خەبات لەم شەپۆلەی فیمینیزمدا، چیدی شتیکی نییە بەناوی بزاقی سەرتاپاگیری ژنان و ھەرچی ھەیه جەخت کردنە لەسەر مافی دەنگدان. لەم چوارچێوەیدا دەبێت ئەوھش زیاد

بکەن کەوا دیتە بەرچاو بەلای کەمەوه ھەندیک لە رێبەرانێ بزاق لەم قۆناغەدا بەدەستپێنانی هەموو خواستەکانی بزاقیان پەيوەست بە بەدیھانتی مافی دەنگدان لەقەڵەم دەدا. لە ئەنجامدا تەنیا بەشێوەیەکی بەرەبەرە چاریان لە خواستەکانی دیکە بەرزاق پۆشی. بەلام گۆرینەوێ بزاق بەرپەرپینیک کە تاکە ئامانجیکی ھەبێت^(٢٣٠) ھەلبەت ئاکامگەلیکی تایبەتی خۆشی ھەیه کە لە بەشی دووھەمدا ئاماژەیان پێدەکرێت.

رێکسختن و ئامرازەکانی خەبات

لە دەیهکانی نێوان کۆتایی شەری ناوخیی و شەری یەکەمی جیھانی، بزاقی ژنان ئەزمونیکی رێکخراوێی تارادەییەك فەرمانی ھەبوو. لەلایەکەوه، رێکخراوگەلیکی تایبەتی بۆ بەرەوپێشبردنی ئامانجی سەرەکی و دیاری بزاق لەم قۆناغەدا واتە گەشتن بە مافی دەنگدانیان پێکھێنان و لەلایەکی دیکەوه، ژنانی لایەنگری بزاقی ژنان لە دروستکردن و رێبەراییەتی رێکخراوێ تایبەتە پێشەیی، ئیتتی، نەژادی، ریڤۆرمەکاندا چالاک بوون. لێرەدا بەکورتی ئاماژە بەرێکخراوێ سەرەکییە چالاکەکانی ژنان لەم ماوێدەوا ئەو گۆرانانە لە سەرەکیترین رێکخراوێکاندا روویاندا، دەکرێت.

دوو ھێزی رێکخراوێی سەرەکی لە مافی دەنگداندا تا بەر لە دەیهی دووھەمی سەدەی بیستەم، کۆمەڵەی نەتەوایی مافی دەنگدانێ ژنان و کۆمەڵەی ئەمریکی مافی دەنگدانێ ژنان بوون کە لە ساڵی ١٨٩٠ یەکیان گرت و کۆمەڵەی نەتەوایی ئەمریکی مافی دەنگدانێ ژنان (ناسا)یان پێکھێنا. کۆمەڵە سەرەپای ناوئەندەکانی لە واشنتۆن، لە ویلایەتەکانیش ھۆبە ناوخیی و ویلایەتی ھەبوو.

کاری کات رێبەری ناسا لە ماوێ ساڵەکانی ١٩٠٧ و ١٩٠٨ بۆ دروستکردنی ھەماھەنگی نێوان گروپەکانی لە نیویۆرک شۆرای نێو شاریان پێکھێنا. کات لەساڵی ١٩١١ بارییدا چالاکێ ناسا لە نیویۆرک بەھێز بێت. لە ئەنجامدا شۆرای نێو شاری گۆرا بۆ پێگەییەك لە پێناو دامەزراندنی "حزبی مافی دەنگدانێ ژنان".^(٢٣١) لەگەڵ چالاکییە فەرمانەکانی حزب بە شێوەی بڵاوبونەوهی "چەندین ھەزار کیلۆ" سپارەو



ههوانامه‌ی به‌لاش، له هه‌موو شوێنێکی نیویۆرکدا مه‌سه‌له‌ی مافی ده‌نگدانى ژنان گۆڤا بۆ بابەتیکی گرنگ^(٢٣٢).

هریت بلاچ له‌ سالى ١٩٠٧ "یه‌کیته‌ی سیاسى ژنان"^(٢٣٣)ى دامه‌زراند به‌و ئامانجه‌ی ئه‌و ژنانه‌ی کارده‌که‌ن له‌وانه‌ش پیشه‌یه‌کان و کرێکارانی پیشه‌سازی بگرێته‌ خۆی. سه‌ره‌رای ئه‌وه‌، له‌ سالى ١٩٠٧ به‌ مه‌به‌ستى دروستکردنى په‌یوه‌ندى ئۆرگانیکى له‌ نێوان بزافى ژنان و بزافى کرێکاران "لیگى یه‌کسانی ژنانى پارێزه‌رى خۆیان"^(٢٣٤) پیکه‌پێنا که‌ له‌ ماوه‌ی ساڵو نیوێکدا ژماره‌ی ئه‌ندامه‌کانى له‌ ٢٠٠٠ که‌سه‌وه‌ به‌ ٢٠ هه‌زار که‌س که‌یشت و ئه‌و ژنانه‌ی له‌خۆده‌گرت که‌ کاریان له‌ پیشه‌سازی و هه‌روه‌ها خزمه‌تگوزارییه‌کانى وه‌ک مامۆستایه‌تییدا ده‌کرد^(٢٣٥).

له‌سالى ١٩١٠ به‌پشتیوانى ئاده‌مز، ئالیس پول به‌سه‌رۆک و لۆسى بێرنز به‌ جێگرى سه‌رۆکی کۆمیته‌ی کۆنگره‌ له‌ ناسا هه‌لبژێردران. له‌ سالى ١٩١٣ یه‌کیته‌ی کۆنگره‌ جێگه‌ی کۆمیته‌ی کۆنگره‌ی گرتوه‌وه‌ که‌ سه‌ره‌تا به‌شێک بوو له‌ ناسا، به‌لام دواى ئه‌وه‌ جیاپه‌وه‌وه‌. تاکه‌ ئامانجى یه‌کیته‌ی به‌ده‌سته‌پێنانى مافی ده‌نگدان له‌گه‌ڵ چاکسازی فیدرالى بوو.

له‌ سالى ١٩١٦ ئه‌و کاته‌ی پول سه‌رنجیدا گوشار خستنه‌سه‌ر حزبی دیموکرات بۆ په‌سه‌ندکردنى مافی ده‌نگدان به‌ هیچ شوێنێک ناگات، بریاریدا به‌پشت به‌ستن به‌و ژنانه‌ی مافی ده‌نگدانیان هه‌بوو- له‌ ویلايه‌ته‌کان- "حزبی نه‌ته‌وه‌یى ژنان"^(٢٣٦) دامه‌زرێنیت. تاکه‌ ئامانجى حزب چاکسازی مافی ده‌نگدان راگه‌یێندرا^(٢٣٧).

به‌لام رێکخراوه‌ کاریه‌گره‌کان له‌ بزافدا سنووردارنه‌بوون به‌و رێکخراوانه‌ی به‌ مه‌به‌ستى مافی ده‌نگدان داده‌مه‌زران. له‌ ساڵه‌کانى ١٨٨٠ وه‌ به‌ره‌به‌ره‌ ژنه‌ ره‌شپیشه‌یه‌کان به‌تایبه‌تى له‌ چوارچێوه‌ی که‌نیه‌ى باپتیسته‌دا ده‌ستیان به‌ رێکخستنى خۆیان کردبوو و ماوه‌یه‌ک دواتریش کۆبوونه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌یى ژنانیان وه‌ک به‌شێکی کۆبوونه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌یى باپتیسته‌یه‌کان پیکه‌پێناو له‌گه‌ڵ ژنانى نه‌ژاده‌کانى دیکه‌ هاوبه‌سته‌ییان راگه‌یاندا^(٢٣٨).

به‌ده‌ر له‌ چوارچێوه‌ی که‌نیه‌ش ژنه‌ ره‌شپیشه‌یه‌کان له‌ بۆستۆن کۆبوونه‌وه‌ی "فیدراسیۆنى نه‌ته‌وه‌یى ژنه‌ ئه‌مریکیه‌ به‌ره‌گه‌ز ئه‌فریقیه‌کان" یان گرێدا که‌ دواتر له‌گه‌ڵ لیگى ژنه‌ ره‌شپیشه‌یه‌کان یه‌کی گرت و "کۆمه‌له‌ی نه‌ته‌وه‌یى ژنه‌ ره‌نگینه‌پیشه‌یه‌کان"^(٢٣٩) یان دامه‌زراند^(٢٤٠).

بزافه‌ ریفۆرمخوازه‌کان وه‌ک پێشکه‌وتنه‌خوازى و قه‌ده‌غه‌کردنى خواردنه‌وه‌ ئه‌لکه‌هولیه‌یه‌کان ژنه‌کانیان هێنایه‌ نێو کایه‌یه‌کی چالاکه‌وه‌ که‌ پێویستى کرد په‌یوه‌ندى له‌گه‌ڵ چه‌ند به‌شێکی فراوانى کۆمه‌لگا به‌رقه‌رار بکه‌ن. زۆر له‌ ژنه‌ لایه‌نگه‌یه‌کانى بزافى ژنان ئاماده‌ییان له‌م چالاکییه‌ ریفۆرمخوازانه‌دا هه‌بوو و له‌ ئه‌نجامدا توانیان له‌ نێوان بزافێک که‌ به‌ گشتى له‌ ژێر نفوزى ژنه‌ سپیپیشه‌یه‌کانى چینی ناوه‌راست داوو و ژنه‌ کۆچه‌ر، ره‌نگینه‌پیشه‌یه‌کان و کرێکاره‌کاندا په‌یوه‌ندى دروست بکه‌ن.

له‌ سه‌ره‌تاکانى سه‌ده‌ی بیستم په‌یوه‌ندیه‌یه‌کانى نێوان بزافى ژنان و بزافى کرێکاران زۆر له‌ جاران به‌هێزیبون. ژنه‌ خه‌باتکاره‌کان له‌ نێو کرێکاره‌کاندا سه‌باره‌ت به‌ بزافى ژنان هێنده‌ گه‌شپێن نه‌بوون و هێنده‌ش له‌گه‌ڵ ئه‌م "خاتوونانه‌" هاودلیان نه‌ده‌نواند. ئه‌وان له‌و بره‌ویه‌دا بوون کێشه‌ی گرنگو به‌ په‌له‌ بۆ ژنه‌ کرێکاره‌کان مافی ده‌نگدان نییه‌، به‌لکه‌و چه‌ند ریفۆرمێکن له‌ به‌ره‌کانى ره‌وشى پیشه‌یى و هه‌قه‌ست و ... هتد. دایکه‌ جۆن^(٢٤١) یه‌کێک بوو له‌ رێبه‌رانى ژنه‌ کرێکاره‌کان که‌ جه‌ختى ده‌کرده‌وه‌ دادپه‌روه‌ریی ئابوورى به‌به‌راورد له‌گه‌ڵ ده‌نگدان ئه‌وله‌ویه‌تى هه‌یه‌و ژنه‌ چالاکه‌کان له‌ بزافى ژناندا ده‌بێت واز له‌ "خووى خاتوونانه‌"^(٢٤٢)ى خۆیان به‌هێنن. به‌لام ژنه‌ چالاکه‌کان له‌ بزافى ژناندا توانیان به‌ره‌به‌ره‌ بچنه‌ نێو سه‌ندیکاکان و ژنه‌ کرێکاره‌کان. ئاده‌مز، واڵد و ماری ریته‌ر بێرد^(٢٤٣) ده‌چوونه‌ کارگه‌کان بۆ دیتنى ژنان و به‌دیتنه‌وه‌ی رێبه‌ره‌کانى ژنه‌ کرێکاره‌کان ئه‌وانیان فێرده‌کردن رێکخستنیکی زۆریان هه‌بیت و "که‌مه‌تر نه‌فهرت بکه‌ن". له‌و نێوه‌دا توانیان هه‌ندێک له‌ رێبه‌رانى ژنه‌ کرێکاره‌کان بکه‌ن به‌لایه‌نگه‌ی خۆیان. له‌و ژنانه‌ش ده‌توانین ئاماژه‌ به‌ لیۆنۆرا ئۆرایلی^(٢٤٤) بکه‌ین که‌ وه‌ک میانگیرێکی نێوان بزافى ژنان و ژنه‌ کرێکاره‌کان کارى ده‌کردو ده‌یتوانی به‌زمانى

کریکاره کان قسه یان له گه لدا بکات و دوا جار باشتر پروایان پي بهیښت^(۲۴۵). به هوی چالاکیه کانی بلاچ و ژورایلیه وه بوو که زور له ژنه کریکاره کان بوونه لایه نگرې بزاځی ژنان.

بهم شیوه یه، له قوناعی دووه می شه پزلی به که می بزاځی ژناندا بوو چالاکی ریځخواو هاوشان له گه ل دروستکردنی توره کانی په یوه ندی له نیوان بزاځ و له گه ل بزاځه کانی دیکه دا بوو به یه کیڅک له تاییه تمندییه بهرچاوه کانی بزاځ که له سه رکه وتینیدا له به ده سته پنیانی مافی دهن گدان به دلنیا ییه وه کاریگه رییه کی دیاریکه ری هه بوو.

له و سالانه دا که بزاځی ژنان به هره مه ند بوو له توانا زیتره کان بۆ بلاوکردنه وهی تیروانین و خوسته کانی خوی له ریځگی چاپه مهنی و بلاو کراوه کان، هم هؤکارانه ی راگه یان دن گرن گترین نامرازی گواستنه وهی تیروانینه کانیان بوون و بزاځ سوودی له وتاردان، نامه نووسی، بلاوکردنه وهی جار نامه، چاپکردنی هه واله کان ... بۆ موبالیزه کردنه ماوه ماوه ییه کان وهرده گرت. له پرۆسوی بزاځ و بهرادی کالتر بونی ته کتیکه کانی، زیتر له ههر شتیک سود له خویشان دان، ریپتون، جوړه کانی کرده وروژینه رو بهرچاوه کان وهرده گرت که له توانایاندا بوو بۆ بزاځ هه واله که باشتر بلاوکه نه وه و سه رنجی رای گشتی بۆ خویان راکیشن. هه روه ها هه نگاوه کانی وه که له لوبکردنی کار به ده سته کان له کونگره، کاریگه ری خستنه سه ر سیاسه تمه داران، ناماده یی له کومیته جیاوازه کان له کونگره دا بهر ده وام بوو.

نه وهی دواي و هستانی ریځولیو شن، زیتر له ههر شتیک یارمه تی نه نتونیدا نه وه بوو که گه شه کردنی خیرای په یوه ندییه کان و توره یی سه ره لدر او له و گوزارانه ی له گه ل شه ری ناوخو خرابونه روو، به پیویستییه کی تاراده یه ک گشتی بۆ زانیاریه کان ته واوبوو و نه نتونی- به در یژایی سال- و ستنتون- هه شت مانگ- له میانه ی سه فره خولییه کان وتاریان ددها. ده گوت ریت سوزان نه نتونی له ماوهی سالیځکا ۱۷۱ وتاری دان و سده ان وتوو یژي نافه رمی نه بجمادان. بونی په یوه ندییه ناسانتره کان له ریځگی هیلې ناسنه وه نه وه که ره ی بۆ نه نتونی دهره خساند له سه فره پروپاگهنده ییه که یدا به شه مه نده فهر له

هه ر نیستگه یه که ده ده قیقه بوه ستیت و به وتاریکی ده ده قیقه یی گو یگره کانی به بزاځی ژنان و مه سه له ی مافی دهن گدان ناشنا بکات. له م هه نگاوه دا، تاراده یه که روژنامه کانیش هه واله کانی بزاځی ژنانیان بلاو ده کردنه وه. ویرای نه وهی زور که س هزیان له نه نتونی نه بوو، به لام ستایشی که سایه تی به هیژ، راشکاوه یی گوته کانی و نازایه تییه که یان ده کرد.^(۲۴۶)

له ده یه کانی کوتایی سه ده ی نوزده، کوپونه وه کانی سالانه ی ژنان و کومه له کانیان بهر ده وام بوون و تا نه و کاته ی نه نتونی له بزاځا چالاک بوو، هاوکات له گه ل هم کوپونه وانه له کونگره شدا فورموله ده بوو. هه ولدان بۆ گه یشتن به مافی دهن گدان له ریځگی داواکردن له ژیدره یاساییه کان به شیوه ی جوړاوجوړ شیوه ی وهرده گرت، به لام دادگان و دیوانی بالای ویلایه ته یه کگرتوه کان نه وه یان ره تکرده وه به وهی مافی هاوولای تیپوون پیویستی به مافی دهن گدان نییه.

ستنتون هه روه کو خوی چهن دین جار بۆ بروا هینان به نوینه رانی کونگره بۆ مافی دهن گدانی ژنان ده چوه کومیته کانی کونگره و له دانیشته کانی گو یگرگرتی^(۲۴۷) کومیته کانی یاسادانان یاخود هه لېژاردنه کان به شداری ده کرد. بهر بهر وه به دوو باره بوونه وهی داواکارییه کانی ژنان له بواي مافی دهن گدان و جه خت کردنه وهی بزاځ له سه ری و ناماده بوونی بهر ده وام له کوپوکومه له کانی یاسادانان له ده یه ۱۸۸۰- واته نه وکاته ی نه نتونی ده ی پی شنیارکرای بۆ ریځورمی فیدرال ناماده کرد- مافی دهن گدانی ژنان له حاله تی تابو (حرام) دهرچو و وه ک پی شنیاریکی زانستی سهیریان ده کرد.^(۲۴۸)

تا کو سه ره تا کانی سه ده ی بیستم بزاځی ژنان ته نیا له ریځگی شیوازه نارامه کان و هاوشان به پایه داری و بهر ده وامی وه ناماده کردن و ناردنی داواکاری، بلاوکردنه وهی کوپاس، وتارخو پند و داواکردنی مافی دهن گدان به شیوه یه کی خوپاریانه بوو. به له ناوچوونی ریژه یی له ریبه رایه تی بزاځی ژناندا و ناهاوکار بوونی که شی گشتی بۆ چالاکی ژنان، پراگماتیسته کانی بزاځ زیتر بهر وه "خویندنی گشتی" ده چونه پی ش. له م



ماوئەيدا دەبوو رېڭخستىش لى خىزمەتى خويىندىدا بىت و دروشى زال ئەمەبوو: "خۇتان رېڭخەن، خۇتان رېڭخەن بە مەبەستى فېربوون، فېربوون، فېربوونى راي گشتى." بەلام خويىندى گشتى بە ئەرگىكى دوورو درىژو بى كۆتايى دېتە بەرچا. (۲۴۹)

بەبۇچوونى مىللەت، بى بەرھەمى روون و ديارى "تەخمەمولى ھاوكت بە ئارامى" لى سەرەتاكاني سەددى بىست دياركەوت. ھەست دەرگا مېكانىزمگەلىكى "دراماتىكىت" پېويست. لى ئەنجامدا خۇپىشاندىن، پۇل پۇل رۇشىتن و رېپىوان بە دەورى ساختومانە حكومىيەكاندا (۲۵۰) وەك تەكتىكى نوي ھەلېژىردان. (۲۵۱)

بۇ سەرنج راكېشاني لى سالى ۱۹۰۹ چالاكىگەلىكى راگەياندنى بەرفرەوان دەستيان پېنكر. و تارخوئىيىيەكان بۇ سەرنج راكېشاني گشتى و وروژاندنى ھەستى فزولىيەتى خەلگى لى شوئە كراوكاندا ئەنجام دەدران. لى سالى ۱۹۱۵ حزبى مافى دەنگدانى ژنان، لى نيوپۇرك بۇ سەرنج راكېشاني راي گشتى پەناى بۇ شېوازگەلىكى نوي برد لەوانەش دەكرى ئامازە بكەين بە خۇپىشاندىن شەوانەيىيەكان لەلايەن ژنانەو كە مەشخەل بەدەست لى شەقامەكاندا رېيان دەكرى، كۆنسېرت گېران لى شەقامەكان، دامەزراندنى رېستورانئەكانى مافى دەنگدان، پركردنى بالۆنەكانى مافى دەنگدان لى ھەوا ... ھتە. (۲۵۲)

كارى كات برواي وابو تەنيا بە ھۆكارى دېمۇكراتى دەتوانىن مافى دەنگدانى ژنان بەدەست بەيىن. دواجار، ئەو بە دواى گوشارى بەردەوامەو بوو لەسەر ئەو كەسانەى دەسلەلتى رېفۇرمى فېدرالى مافى دەنگدانى ژنانيان ھەيە. ئەو تەكتىكە جياوازەكان، لى كرده جەماوئەيىيەكانەو بەرگە تاكو تەكتىكەكانى بروا پېپېنان و بەلۇبكردى ئەندامانى كۆنگرەى لەم رېيەدا بەجايز لەقەلەمدەدان. لى ماوئە سالەكانى پېش شەرو بەدرىژايى شەر ئەنجامدانى خۇپىشاندىن و رېپىوان لى دەورى كۆنگرېس و كۆشكى سېيدا بەردەوام بوو. ئالىس پول لى سالى ۱۹۱۵ بەسەفەرىك بەپى لى سان فرانسىسكوو تا واشنتون داواكارىيەكى ۱۸ ھەزار پىتى بەنيو مىليۇن ئىمزاو نامادەكرى. (۲۵۳)

يەكېك لى ھەنگاۋە زۆر گرنگ و كارىگەرەكان كە لەم شەپۇلەى بزاڧى ژناندا فۇرمۇلېزە دەبوو، پەيوەندىكرىن بوو بەكارىيەدەستە حكومى و سىياسەتمەدارەكانەو. ھەم ناساۋ ھەمىش يەكېتى كۆنگرەو حزبى ژنان، بەردەواميان بەو نەرىتەدا كە ستىتۇن و ئەنتۇنى بناغەيان بۇ دانابو. نوئەرانى بزاڧى ژنان چەندىن جار لى دانىشتە گويگرتىيەكانى كۆنگرەو دانىشتى كۆمىتەكانىدا بەشداريان دەكرى. بە دانوستان لەگەل نوئەران و سىناتۇرەكان ئەوانيان ناچار دەكرى مەسەلەى مافى دەنگدان و لە كۆمىتەكان و ھەردو ئەنجومەندا بىخەنە روو، لى ئاستى وىلايەتەكانىشدا بەھەمان شېوە گوشاريان دەخستە سەر كۆرۈكۆمەلەكانى ياسادانان. سەرەراى ئەو، دواى ھەنگارى كات لى پەيوەندىدا لەگەل حزبى كۆمارىخوازو دېمۇكرات و بەتايىيەتى دواى دامەزرانى حزبى ژنان، دروستكردى پەيوەندى لەگەل دوو حزبى بەھىژىيى و لات بوو بە يەكېك لى ھەنگاۋە تەوئەرييەكانى رېڭخستەكانى ژنان. سەرەراى ئەو، پەيوەندى راستەوخۇ لەگەل سەرۆك كۆمار وەك پەلو پاىەى سەرەكى راپەراندن لى ولاتداۋ كەسېكى بالادەست كە دەيتوانى كۆنگرېسېش بىخەتە ژېر كارىگەرەى خۇى، چەندىن جار فۇرمۇلەبوو و ھەروەك باسكرا، بى كارىگەرەش نەبوو. (۲۵۴)

لى بزاڧدا، لەتەك ئەم كرده تارادەيەك باوانە بەرەبەرە سوود لى كرده مىللانئىخوازىيەكانى دىكەش وەردەگىرا. يەكېك لى ھۆكارە كارىگەرە تارادەيەك دەستىشانكەرەكان لى گۇرانى تەكتىكى بزاڧ بەتايىيەتى لى بەشە رادىكالەكەى بزاڧ، كارىگەرەى بزاڧى ژنانى ئىنگلئەرا بوو. ئەمىلېن پانكھورست (۲۵۵) لى سالى ۱۹۰۳ لەگەل دامەزرانى يەكېتى كۆمەلەيەتى و سىياسى ژنان لى ئىنگلئەرا رېنمىيى كرىنى بزاڧى ژنانى لەم ولاتەدا لەئەستۇ گرتبوو. ئەو پېپىوابو سەرەكەوتن لى بزاڧدا پېپىستى بە پەنابردنەبەر كرده بەرچاۋەكان، مىللانئىخوازى و كردهى سىياسى راستەوخۇ ھەيە. ئەنجامدانى خۇپىشاندىن رۇژانە، بەستەوئەى خۇيان بە پلىكانەى فەرمانگە حكومىيەكان، شكاندى شۆشەكان، شكاندى سنووقەكانى پۇستە، ئاگرەردان لى خانوۋە بەتالەكان، بەردگرتن لەو نوئەرانەى دۇى مافى دەنگدان و تەنانت كارە



خۆكۆڭرۈشكەن كان لە شىۋازەكانى خەباتى بزاڧى ژنان بوون لە ئىنگىلىزچە كار بەپەرچە كىردارى تارادەيەك توندوتىژانەي حكومت گەيشتو ئەو ژنانەي بەشداريان لە خۆپىشانەكاندا كىردبوو دەسگىركان، لافاۋى مانگرتن لە خواردن دەستى پىكىرد. ئەمانە دەبوونە ھۆى وروژاندنى راي گشتى و لە ئەنجامدا حكومت ناچار دەبوو ژنان ئازاد بكات.^(۲۵۶)

ئەو ژنانەي خەريكى كارە خۆشگوزەرانى و كۆمەلەيەتپىيەكانىش بوون كاريگەرييان لە فرەوانكىردنى پانتايى بزاڧدا ھەبوو. بزاڧى نىشتەجىكىردن^(۲۵۷) بەرپەيەرايەتى ژنەكانى ۋەك جىن ئادەمز بوو ھۆى ئەوئى زۆر لە ژنەكانى چىنەكانى خوارەو بەچنە نىبو چالاكپىيە كۆمەلەيەتپىيەكانەو.^(۲۵۸) سەرەراي ئەو، ئەم ھەنگاۋە ۋەك دروستكىردنى پردىك وابوو لە نىۋان بزاڧى ژنانو بزاڧى كرىكاران ياخود بە يەككىك لە دەستەواژەكان لە نىۋان "خاتون" ەكانى چىنى ناوەرەست و ژنە كرىكارەكاندا.

بەھەمان شىۋەي كە رىگا نوپىيەكانى گەياندى و خىرابوونى ھاتوچۆ لەگەل سەرھەلدىنى كەشتىيەكانى ھەلەم رىگاي ئاسن لە قۇناغى پىشووئردا يارمەتى بزاڧىدا، لەم قۇناغدا سەرەراي ئەو، تەلەفۇنىش بەھاناي بزاڧەو ھاتو تواناي پەيوەندىيەكانى لە ئاستىكى بەرچاۋدا زىدەكىرد. لە واشنتۆن بەشىۋەيەكى بەربلاۋ سوود لە تەلەفۇن ۋەردەگىرا بۆ ديارىكىردنى چاۋپىكەوتن لەگەل سىياسەتمەداران، دەستىنشانكىردنى كۆنفرانسەكانى رۆژنامەگەرى، ئاگادارىيەكانى كىردبوونەو، چاۋدىرى كىردنى دەستپىكەكان... ھتە. بىلاۋكراۋەكانىش لە بىلاۋكردنەوئى ھەوالەكانى بزاڧ، گواستىنەوئى داۋاكارىيەكانى بۆ راي گشتى و لايەنگىرى كىردنى و دواچار دروستكىردنى راي گشتى كاريگەرييەكى ديارىكراۋيان ھەبوو. بەشىۋەيەكى تايپەتى دواي شەرى يەكەمى جىھانى زۆربەي بىلاۋكراۋە گىرنگەكان لايەنگىرى بزاڧيان دەكىرد. لە نىۋىورك لە پانزە رۆژنامەي سەرەكى، دە رۆژنامە لەگەل مافى دەنگدان و سىيان بىلايەن بوون. لە نمونەكانى پشتگىرى بىلاۋكراۋەكان لە بزاڧى ژنان، دەكرى ناماژە بەم بارە بكەين كە

رۆژنامەي واشنتۆن پۆست يەككىك بوو لە سەرچاۋە داراييەكانى كۆمىتەي كۆنگرەي ئاساۋ سەرنووسەرەكەي ديارىيەكى ھەزار دۆلارى پىشكەش بەم كۆمىتەيە كىرد.^(۲۵۹)

سەرەراي ئەو، بزاڧ خۆپىشى خاۋەنى چەند بىلاۋكراۋەيەك بوو، لەو سالانەدا كە خەباتكىردن لەپىناۋ مافى دەنگدان لە لوتكەدا بوو بىلاۋكراۋەي ھەوالى ھەفتانە سوفەرچىست^(۲۶۰) (لاپەنگىرى مافى دەنگدان) بىلاۋدەبوۋەو كە لە ھەنگاۋىكى تارادەيەك بى پىشپىنەدا لە ھەولى ئەوئى دەبوو لە ئاستى نەتەۋەيىدا بىلاۋدەيىتەوئى بەردەوام ھەوالە پەيوەستەكان بە مافى دەنگدان بۆ موخاتەبەكانى بگوازيىتەوئى. ئەم بىلاۋكراۋەيە بە شىۋەيەكى تەۋاۋ پىشپىي بەرپۆە دەچوو و بەشدارىيەكى جىجايى ھەبوون و بەچاپكىردنى رىكلامەكان كۆڭمەي خۆي دابىن دەكىرد.^(۲۶۱)

بەم شىۋەيە، لە پروي رىكخاۋەيى، پەيوەندى و كايەي كىردەو تەكتىكەكانى خەبات، بزاڧى ژنان لەم قۇناغدا زۆر پىشكەوتوتىر بوو لە قۇناغى پىشوتىر لە پروي مۇباليزەي سەرچاۋەو تواناكانىش زۆر بەھىزىر بوو. بزاڧى ژنان توانى پانتايى كۆمەلەيەتى خۆي فرەوان بكاتو نەتەنبا سەرنجى راي گشتى بۆ خۆي راكىشىت، بەلكو تارادەيەكى زۆر سەرگەوتوتىر بىت لە ھاۋدلىكىردنى چەند بەشىكى راي گشتى لەگەل خۆيىدا.

ئەنجام

لە سەدەي نۆزدەيەم، بزاڧى ژنان ۋەك "بزاڧىكى بەردەوام"^(۲۶۲) دروست بوو. برايدەنتال^(۲۶۳) ھۆيەكەي بە ئاۋىتەبوونى ھاۋكاتى پالئەر بۆ فېمىنىزم (لەگەل سەرھەلدىنى گوزارە مۆدىرنەكانى ۋەك يەكسانى مەدەنى) لە رىگەي كىردەي جۆراۋجۆرو نامرازي بەدىھاتنى لە قەلەم دەدات، ھەردوۋكىيان بە ئەنجامى سەرمايەدارى دەبىنىتو، جەخت لەسەر ھۆكارەكانى ۋەك شارنشىنى، بزاۋتى جوگرافىيى و پىشكەوتنى پەيوەندىيەكان دەكاتەوئى.^(۲۶۴)

بەلام نايىت ئەم خالە فەرامۆش بكەين كە سەرەراي گوزارەكانى مۆدىرنىتەو ژىرخانگەلىكى گونجاۋ كە سەرمايەداريان ھىنايە ئاراۋە، گىرتىن رۆلى سەرمايەدارى



دروستکردنی گۆران بوو له رهوشی ژنان و دانانیان له شوێنگه‌لیکی ناکۆدا. سه‌ره‌پای شه‌وه‌ش نابێت رۆلی ستراکتووری شه‌وه‌ده‌فته‌ سیاسیه‌یی له‌ حکومه‌تی ده‌وله‌تی لیبراله‌وه‌ سه‌رچاوه‌ی گرتووه‌ له‌و نیوه‌دا پشتگۆڕی بجه‌ین. ده‌وله‌تی لیبرال، به‌هه‌مان شێوه‌ی له‌ لیکۆلینه‌وه‌ی پرۆسه‌ی بزافدا ئاماژه‌ی پینکرا، کاریگه‌رییه‌کی به‌رچاوی هه‌بوو له‌ رووی فۆرمۆلیزه‌کردنی ته‌کنیکه‌کانی بزاف و سه‌ره‌که‌وتنیدا، ده‌روسته‌ بوو له‌به‌رامبه‌ر نازادی ده‌ربهرین و نازادی کۆبوونه‌وه‌کان له‌لایه‌که‌ و کرانه‌وه‌ی که‌ناله‌کانی کاریگه‌ری خستنه‌ سه‌ر حکومه‌ت له‌لایه‌کی دیکه‌. هاوشان له‌گه‌ڵ کاریگه‌ریبوونی حکومه‌ت به‌پای گشتی، به‌و مانایه‌ بوو که‌ حکومه‌ت وه‌ک دامه‌زروده‌یه‌کی سه‌ره‌کی وه‌لامده‌روه‌ له‌به‌رامبه‌ر داخوازییه‌کانی بزاف له‌ راده‌و توندی به‌ره‌نگاریبوونه‌وه‌ له‌به‌رامبه‌ر شه‌م بزافه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌ رووبه‌رووی سنوورداریگه‌لیکی به‌رچاوبووه‌وه‌. هه‌روه‌ها ده‌بیته‌ شه‌و خاله‌ش له‌به‌رچاوی بگه‌ڕێ که‌ وه‌لامدانه‌وه‌ رێژه‌یی و ماوه‌ماوه‌یه‌یه‌کانی حکومه‌ت (به‌تایبه‌تی به‌سه‌ره‌جده‌ن له‌ ستراکتووری فیدرالی ویلایه‌ته‌ یه‌که‌گرتووه‌کان) له‌و هۆکارانه‌بوو که‌ ده‌بووه‌ هۆی شه‌وه‌ی بزافه‌که‌ حاله‌تی ته‌قینه‌وه‌ به‌خۆیه‌وه‌ نه‌گه‌ڕیته‌ وه‌لامه‌ نیجابه‌یه‌ "ناته‌واوه‌کان" وه‌ک "هۆکاری دلتیایی" کاری بۆ حکومه‌ت ده‌کرد. (٢٦٥)

و پرای نه‌وی هه‌لومه‌رجی ستراکتووری و گوتاری بۆ خستنه‌پرووی مافی ژنان هاوکاربوو، به‌لام ناتاوین نه‌و گوته‌یه په‌سهند بکه‌ین که "ده‌رفته‌نوویه‌کانی ژنان گه‌شه‌سەندنی سروشتی شارستانییه‌تیکی پیشه‌سازی بوو و ته‌نانه‌ت نه‌گەر ژنان داوای مافی دهن‌گدانیشیان نه‌کردبا هەر ده‌هاته‌دی. ده‌کرا گه‌شه‌کردنه‌که‌ی هیواشتر بیت، به‌لام هه‌رچۆنیک بوایه ده‌رده‌که‌وت" (۲۶۷). راسته هه‌لومه‌رجه بونیادییه‌کان له توانایاندایه زه‌مه‌ینه‌یه‌کی گنجاو بۆ کرده‌ی به‌کۆمه‌لی سه‌رکه‌وتوو بره‌خسین. به‌لام ناییت بیتاگاین له ناست رۆلی بکه‌رو کاراکته‌ره‌ میژوویه‌کاندا. داجار نه‌وه مروّقه‌کانن له کرده تاکه‌که‌سی و به‌کۆمه‌له‌کانی خۆیاندا ده‌توانن سوود له هه‌لومه‌رجی گونجای ستراکتووری به‌شێوه‌یه‌کی باش یان خراب" وەرگرن.

بەزۆرى بزاڭەكان بە شىۋەيەكى يەكلايەنە لەسەر كايەيەكى كۆرۈنى بونىيادى چەق دەبەست. دەكرى سەرەكتەنى بزاڭ ھەم لەسەر بىچىنە رىژەيى كارىگەريەكەي لەسەر ستراكتورە دەرەككەيەكان ھەلسەنگىتىن ۋە ھەم لەسەر بىچىنە رىژەيى سەرەكتەنى لە ياراستىنى ياخۇد بەردەوامى بزاڭ لە خۇيدا.



توندروو نهرم- میانرۆ سیمبولی سه‌رکه‌وتنی بزاقه کۆمه‌لایه‌تییه‌کانه به هه‌مان شیوه‌ی
سینکله‌ر ده‌لیت: له بزاقی ژنانیشدا ناماده‌یی دوو باله‌که یارمه‌تی سه‌رکه‌وتنی
بزاقه‌که‌ی دا.

په‌راویزه‌کانی به‌شی دووهم

1. J. Boggs. And G. L. Boggs *Revolution and Evolution in the 20th Century*. (New York. Monthly Review Press, 1974)pp. 157-58
2. M.I. Carden, *The New Feminist Movement*. (New york, Russell Sage, 1974), p. 152.
3. Ladies, Magazine.
4. Sinclair. *op. cit.*.p.41-2.
5. Oakley, *op. cit.*.p.13
6. Rowbotham, *Women in Movement, op.cit.*.p. 45.
7. Flexher, *op. cit.*.p. 42:13. *Quarles, Black Abolitionists*. (New york, Oxford University Press. 1969).p.27.
8. Sarah Douglas
9. Lucretia Mott.
10. Sarah and Angelina Grimke.



27. J. Hannam, "Women, History and Protest". In v. Robinson and D. Richardson. Eds. *Introduction to Women's Studies*, "(London, Macmillan, 1997)pp. 89-90.
28. Temperance Movement.
29. Susan B. Anthony.
30. O. E. Coolidge. *Women's Rights: The Suffrage Movement in America, 1848-1920*. (New York, Dutton, 1966), p. 35, 37 Carden, *op. cit.*-p. 156.
31. The Lily
32. Coolidge, *ibid*, pp. 32-37.
33. Flexner, *op. cit.*-p. 108.
34. Women's Central Association for Relief.
35. US Sanitary Commission
36. Bullough, *op. cit.*, p. 316
37. M. Binkin. And S.j. Bach. *Women and the Military*. (Washington. DC: The Brookings Institute, 1977) p.5. Carden. *Op.cit.* p.156.
38. Harriet Tubman.
39. Sojourner Truth.
40. Rowbotham. *Women in Movement*, *op.cit.*-p.49
41. Flexner, *op. cit.*-pp. 109-11

11. Rowbotham. *Women in Movement*., *op.cit.*
12. Flexner, *op. cit.*, p. 42. Quarles, *op. cit.*, p. 27.
13. Quarles, *ibid*, p. 26.
14. Carden. *op. cit.*...p.115
15. Service ethic
16. Millett, *op. cit.*, p. 80.
17. Schnier, *op. cit.*-p.38.
18. Rowbotham, *Women in Movement*, *op.cit.*-p.46
19. Chafe, *op. cit.*.. p.4.
20. exclusion
21. Millett.*op.cit.*-p.66.
22. Rowbotham, *Women in Movement*, *op.cit.*-p.46.7
23. Sinclair. *op. cit.*-pp.62-64
24. Rowbotham, *Women in Movement*., *op.cit.*
25. J. Cowley. "Pioneers of Women Liberation." In M.L. Thompson. Ed, *Voice of New Feminism* (Boston: Beacon Press. 1970)p.11
26. Flexner. *op. cit.*-p. 42.



60. Ro
61. Schnier, *op. cit.*.p.118.
62. Schnier. *op. cit.*.p.107
63. Sinclair,*op. cit.*.pp.254-5.
64. Sinclair. *op. cit.*.pp.254-5.
65. Cott.*op. cit.*.p.19.
66. Schnier. *op. cit.*.p.63
67. Cott.*op. cit.*.p.16.
68. Bullough, *op. cit.*. pp. 320-1-
69. identity kit.
70. Oakley. *op. cit.*.p. 82
71. Flexher, *op. cit.*.p.89. Sinclair,*op. cit.*.p.105.
72. Amelia Bloomer.
73. Harrier Hunt.
74. Sinclair,*op. cit.*.p.106; Yates, *op. cit.*. p. 29.
75. Ernestine Rose.
76. Yates, *op. cit.*. p. 25.
77. Sinclair.*op. cit.*.pp.88.9.
78. Beard, *op. cit.*.pp. 159-60.

42. Deborah Sampson.
43. Robert Shirliff.
44. Frances Hooks
45. Frank fuller
46. Elizabeth Compton.
47. Bullogh, *op.cit.*,pp. 318-19.
48. Hannam, *op. cit.*.pp.90-1.
49. N.f. Cott.the *Grounding of Modern Feminism*. (New Haven. Yale University Press. 1987)pp. 16-7
50. North Star.
51. Schnier, *op.cit.*, p. 85.
52. Cott.*op. cit.*. p. 17.
53. Schnier. *op. cit.* pp. 37-39
54. *Ibid.* p. 20
55. Fuller. *op. cit.*.pp.38
56. Schnier. *op. cit.*. pp81.82
57. Chafe, *op. cit.*. p.6.
58. Yates. *op. cit.*.p.16.
59. Cuffy.



98. Antoinette Brown.
99. Sinclair,*op. cit.*,p.198.
100. Schnier. *op. cit.*.pp.100-101
101. Sinclair,*op. cit.*.p.ch xviii.
102. National Women's Right Association.
103. Cowley, *op. cit.*, p. 11.
104. Garrison
105. Worcester
106. Flexher, *op. cit.*.pp.80-2.
107. *Idid.*.pp.122.181.
108. Coolidge, *op. cit.*, p.4.
109. Flexner, *op. cit.*,pp.82-83.
110. Coolidge, *op. cit.*, p.49
111. The Dial
112. Schnier. *op. cit.*, p.62.
113. Cowley, *op. cit.*, p. 15.
114. Beard. *op. cit.*, p. 162
115. lobbying
116. Clarina Nicholas

79. Pauline Wright Davis.
80. Yates, *op. cit.*. p. 26.
81. Sinclair,*op. cit.*.p.73.
82. age of consent
83. Schnier. *op. cit.*.p.45
84. Chafe.*op. cit.*.pp.5-6
85. Flexher, *op. cit.*.p.127.
86. *Ibid* .p.77.
87. *Ibid* .pp.67-82.
88. Schnier, *op. cit.*.p.142
89. *Ibid* .p.138
90. sex war
91. Sinclair,*op. cit.*.p.256.
92. Isadora Duncan.
93. Schnier. *op. cit.*.p.xv.
94. Frances Wright.
95. Cowley.*op. cit.*... P. 7.
96. Sinclair,*op. cit.*.p.37: Schnier, *op. cit.*
97. Schnier, *op. cit.*.pp.40-68.



132. Livimore
133. *Woman's Journal*.
134. The Revolution
135. George Train.
136. Larus, *op. cit.*, p. 372.
137. Sargent.
138. Flexner, *op. cit.*, p. 174
139. Schnier, *op. cit.*, p. xvii.
140. Coolidge, *op. cit.*, p. 57.
141. *Ioc. cit.*
142. Bullough, *op. cit.*, p. 302.
143. Flexner, *op. cit.*, p. 175.
144. Victoria Woodhull

١٤٥. فیکتۆریا وۆدهال بەشداری لە ئینتەرناسیۆنالی یەکەم لە ولاتە یەکگرتووەکاندا کردبوو. ئەو دەبیست سۆشیالیستەکان کێشە ی مافی دەنگدان بکەن بەیەکەم ئەولەویەت. بەلام فریدریش سۆرژ (Friedrich A. Sorge) پێیوابوو "مافی دەنگدانی گشتی ناتوانێت لە کۆیلاپەتی رزگارمان بکات". سۆرژ لە دژی وۆدهال بۆ مارکسێش گلەیی کردو دواجار کۆنفرانس لەدژی مەیلی "یەکەمی ژنان" دەنگیداو وۆهال دەرکرا

(Rowbotham, *Women in Movement*, *op. cit.*, p. 18.)

146. Yates. *op. cit.*, P. 31; Chafe, *op. cit.*, p. 11

117. Flexner, *op. cit.*, p. 92.
118. consciousness raising
119. Schnier, *op. cit.*, p. 126.
120. Cowley, *op. cit.*, pp. 4-5, 11.
121. Flexner, *op. cit.*, p. 145
122. Coolidge, *op. cit.*, p. 50
123. Rowbotham. *Women in Movement*. *op. cit.*, p. 49.
124. Cowley, *op. cit.*, p. 17.
125. Flexner, *op. cit.*, pp. 147-8.
126. American Equal Rights Association.
127. Julia Ward Howe
128. American Woman's Suffrage Association, Awsa

پێویستی بەبیرھێنانەوێه کەلەم ماوەیدا تارادەیهک لە ھەموو ناوہ پەییوەستەکان بە رێکخواوەکانی ژنان، سوود لەناوێشانانی ژن (woman) و نەك ژنان (women) وەردەگیرێت. وێرایی ئەوہی ھەندیکیان پێیانواپە ئەمە "ھەلەیهکی رێزمانی" یە. وادەردەکەوێت لە ئینگلیزی سەدە ئۆزدەیه مەدا بەکارھێنانی شیوہی تاکی ناوی گشتی لە نامازەکردن بەگروپێک ناراست نەبوو. کات پێیواپە ئەم بەکارھێنانە لە وەکیەک بێنێنی ھەموو ژناندا بوو. بگەرێوہ بۆ : Cott *op. cit.*

129. National Woman's Suffrage Association. NWSA.
130. Cowley, *op. cit.*, p. 17.
131. Liberation



162-Womens Christian Temperance Union. WCTU.

163-J.Z. Giele, *Two Paths to Women's Equality: Temperance Suffrage and the Origins of Modern Feminism*. (New York, Tawyne Publisher. 1995).

164-Coolidge. *op. cit.*, pp. 76-77.

165-Frances Willard.

166-Anni Wittenmeyer.

167-Flexner, *op. cit.*, pp. 183 – 84, Row batham, *Women in Movment*, *op. cit.*, p. 97.

168-Home Protection

169- Coolidge, *op. cit.*, pp. 77-78.

170-Giele, *op. cit.*, p. 69.

171-Jane Adams

172-Lillian Wald

173-Mary McDowell

174-Schnier *op. cit.*, p. 254.

۱۷۵- بۆ زانیاری زیاتر له باره‌ی جین ئادامز، بیروراو چالاکییه‌کانی بگه‌ڕێوه بۆ:

J. Conway, “Jane Adams: An American Heroine”,

176-Social Feminism

147.Coolidge.*op. cit.*, p. 59.

148. National American Woman's Suffrage Association, NAWSA

149- Garry Chapman Catt.

150-Anna Shaw

151-Chafe, *op. cit.*, p. 12. Sinclair. *op. cit.*, 144. 293 – 98.

152-Populist Movement.

153-Progrissive Movement.

154-A.P. Grimes. *The Puritan Ethic and Woman Suffrage*", In G.Ruch and R.Denissof, *Social and Political Movements*. (Neu York, Appleton – Century- Croftsm 1971). Pp. 357-59.

155-W.O. Neil. *The Woman Movement*. (Chicago, Quderrangle Books, 1967), p.56.

156-Sinclair, *op. cit.*, pp. 321-2.

157-P. Baker, *The Domestication of Politics: Women and the America Political Society, 1780 – 1920*. In L. Gordon. Ed, *Women, the state and Welfare*. (Madison, WI, the Univercity of Wisconsin Press, 1990), p.63.

158-Grimes, *op. cit.*, p. 358.

159- G. Mink, *The Lady and the Tramp*. In Gordon. *op. cit.*, p.107.

160-Grimes, *op. cit.*, p.359.

161-Chaf. *op. cit.*, pp. 17-18.

193-Coolidge, *op. cit.*, pp. 133-56, Chafe, *op. cit.*, p. 20.

194-Yates. *op. cit.*

195-Rowbotham. Women in Movement. *op. cit.*, p. 80.

196-Harriet Burton

197-Coot. *op. cit.*, p. 21.

198-Rowbotham, Women in Movement, *op. cit.*, p. 98.

199-W.Kaminer. "Crashing the Locker Room". In Brown. *op. cit.*, p. 122.

200-Rowbotham. Women in Movement, *op. cit.*, p. 174.

201-The Man Made World.

202-*Ibid.*, p. 173.

203-Mary Livermore

204-*On the Sphere and Influence of Women*

205-Sinclair, *op. cit.*, P.Ix.

206-Aileen Kraditor

207-Chafe, *op. cit.*, pp. 13-21.

208-Kate Richards

209-Rowbotham. Women in Movement, *op. cit.*, p. 172.

210-gender

177-R.Rapp, and E.Ross. "The Twenties Backlash-Compulsory Heterosexuality, the Consumer Family and the Waning of Feminism". In Lessinger and Swerdlow, *op. cit.*, p. 95.

178-C.A.Lunardini. *From Equal Suffrage to Equal Rights*. (New York, New York University Press, 1986). p.xiii.

179-Harriet Stanton Blatch

180-Women's Political League, WPL.

181-Sinclair. *op. cit.*, p. 300; Coolidge. *op. cit.*, pp. 102 -3.

182-Alice Paul

183-Lucy Burns

184-Publicity

185-Congressional Union For Woman Suffrage.

186-Lunardini. *op. cit.*, p.34.

187-National Woman's Party

188-Grimes. *op. cit.*, p.354.

189- Coolidge, *op. cit.*, pp. 106-145.

190-Flexner, *op. cit.*, p. 269.

191-Lunardini. *op. cit.*, pp. 28-32; Coolidge. *op. cit.*, pp.117-125.

192-Chaf, *op. cit.*, p.14.



230-single cause movement.

231-Woman Suffrage Party. WSP

232-Flexner. *op. cit.*, pp. 254-6; Coolidge. *op. cit.*, pp. 104-5.

233-Women's Political League. WPL

234-Equaliy League of Self Supporting Women

235-Cott. *op. cit.*, p. 25. Rowbotham. *Women in Movement*, *op. cit.*, p. 171.

236-National Wonan's Party, NWP

237-Lunardini. *op. cit.*, pp. 23-25.53-84.

238-E. Brooks the "Feminst Theology of the Black Baptist Church. 1880, 1900". In Lessinger and Swerdlow, eds. *op. cit.*, p. 31.

239-National Association of Coboured Women. NACW

240-Flexner. *op. cit.* p. 191.

241-Mother Jones

242-Lady – like

243-Mary Ritter Beard

244-Leonora O'Reilly

245-Sinclair. *op. cit.*, pp. 308-9.

246-Coolidge. *op. cit.*, 83, 67; Cowley. *op. cit.*, p. 19.

211-*Ibid.*, p. 50.

212-Chafe, *op. cit.*, p.6.

213-Oakley, *op. cit.*, p.83.

214-Yates, *op. cit.*, p. 78.

215-Schnier, *op. cit.*, p. 381.

216-Sinclair. *op. cit.*, p. 272.

217-Chafe. *op. cit.*, p. 11.

218-*Ibid.*, p. 6.

219-Melusina Fay Pierce

220-Marie Ctevens Howland

221-Rowbotham. *Women in Movement*, *op. cit.*, pp. 89 -90.

222-Chafe, *op. cit.*, p. 8.

223-Schnier. *op. cit.*, pp. 141-2.

224-Margaret Dreier Robins.

225-Chafe, *op. cit.*, p. 49.

226-Ella Reeve Bloor.

227-Schnier. *op. cit.*, pp. 157-58.

228-Red Emma

229-Rowbotham. *Women, Resistance*, *op. cit.*, p. 152.



264- R. Bridenthal. "Notes toward a Feminist Dialectic" In Lessinger and Swerdlow. Eds.. *op. cit.*, p. 3-9.

٢٦٥- هیلکار ٢ (پاشکۆ) هۆکاره کاریگه‌ره‌کان له‌سه‌ر دروستبوونی شه‌پۆلی یه‌که‌م بزاڤی ژنان
پیشانداده‌دات.

266- Coolidge, *op. cit.*, p. 158.

267- *Ibid.*, p. 168.

268- P. Sztompka. "*Society in Action*. (Chicago. University of Chicago Press, 1991.), pp. 153-5.

269- Chafe. *op. cit.*, p.22.

270- Etzioni

271- H. Blumer, "Collective Behavior" In A. M. Lee, ed. *Principles of Sociology*. (New York. Barnes and Noble: 1955), p. 101.

272- O'Neil, *op. cit.*, pp. vii-x.

273- Millett. *op. cit.*, pp. 83-4.

274- Blumer. *op. cit.*, p. 101.

247-hearing

248-Coolidge, *Ibid.*, pp. 68-69.

249-Flexner, *op. cit.*, p. 250; Millett, *op. cit.*, p. 82.

250-Picketing

251-Millet, *Loc. Cit.*

252-Coolidge, *op. cit.*, p. 107.

253-*Ibid.*, pp. 120-21, *Schnier, op. cit.*, p. 287-256.

254- Lunardini, *op. cit.*, Sinclair, *op. cit.*, بگه‌ڕێوه‌ بۆ:

Flexner, *op. cit.*,

255-Emmeline Pankhurst

256-Coolidge. *op. cit.*, pp. 97-99.

257-settlement movement

258-Yates, *op. cit.*, p. 32.

259-*Ibid*, p. 115; Sinclair. *op. cit.*, p. 331. Lunardini. *op. cit.*, p. 31.

260-Suffragist

261-Lunardini. *Ibid* .. pp. 38-39.

262- sustained movement

263- Bridenthal

بەشى سىيەم

هەلپەساردنى بزاڧى ژنان: ۱۹۲۰-۱۹۶۰

پېشەكى

سەرکەوتن لە تىڭكۆشان لەپىناو بەدەستەيتنانى مافى دەنگدان بە زۆرى بە كۆتايى بەشىك لە بزاڧى مافەكانى ژنان و تەنانەت هەندى جار بە "كۆتايى فيمينيزم"^(۱) (هەلبەت بەپىچەوانەى راى ئۆنيل، تەنيا كۆتايى شەپۆلى يەكەمى بزاڧ) دەژمىردىت. بە دەربىرىنى لىۆناردىنى، "زۆربەى ژنان بپاردانى كۆتايى [لەسەر چاكسازى مافى دەنگدان] يان وەك كۆتايى خەباتىكى درىژخايەن و پر گوژمە، بەلام دواجار هاوشان لەگەل سەرکەوتن دەبىنى"^(۲).

بەزۆرى فيمينيستەكان لە رافەى سالەكانى ۱۹۲۰ تا كۆتايى دەيەى ۱۹۵۰ و هەندىكىش تا ناوەراستى دەيەى ۱۹۶۰ باس لە نەمان و بىبزاوتى فيمينيزم دەكەن. بە درىژايى دەيەى ۱۹۲۰ واتە راستەوخۆ دواى بەدەستەيتنانى مافى دەنگدان بۆ ژنان، لەلايەكەو، بە راى زۆركەس- لەوانەش هەندى لە خەباتگىرپانى بزاڧ و بىگومان هەموو كاربەدەستان و بەدەستەواژەيەكى باشتەر هەموو پياوان- بزاڧ نامانجى خۆى پىكابوو و بەبۆچونى ئەوانەى بپروايان بە بەردەوامى دروستكردنى گۆرپانكارى لە پاىەى ژناندا هەبوو، ئىستا تەنانەت ژنانيش دەيانتوانى بەرەبەرە بە داواكارىيەكانى خۆيان بگەن، لەلايەكى دىكەو، لەبارەى ئەوئەى "داواكارىيەكانى دىكە" چىن و لە چ رىگەيەكەو دەبىت بەدواى زامەنكردنىانەو بە بىرپراكان لە ناو بزاڧى ژناندا زۆر ناتەبا بوون-



جیاوازی بیرونی که یه کتیک له نیشانهکانی له مەر پانتایی ناونانی "فیمینیزم" و "فیمینیست" بو، ئەم رەوشە تاكو دەیهی ۱۹۶۰ تارادەیهك بەردەوام بو. بەلام لەناوچوونی بزاف بەمانای ناكارایی ژنان نەبوو لەسەر بنچینەى زۆر لەو ئامانجەنەى هەندى له فیمینیستەکانی سەدەى نۆزدەهەم جەختیان لەسەر دەکردەو. ئەوان لە چوارچێوەى ئەو گروپانەدا که پیکهاتەیان جیاوازه بەئامانجی جیاواز و هەندىجار ناکۆک بەردەوامیان بە چالاکى خۆیان دەدا که بە زۆرى له شیوەى پیاوێرکردنى نفوزدا بو.

بە زۆرى له بەرھەمە زانستییەکاندا له بوارى بزافە کۆمەڵایەتیەکان، کەمتر سەرنج لە سەردەمەکانى نەمانى بزافە کۆمەڵایەتیەکان و وابەستەیی نێوان سەردەمە جیاوازهکانى بەلوتکەگەشتنى مۆبالیزەى کۆمەڵایەتى و چالاکییەکانى بزاف بەھۆى قۆناغەکانى بێبزووتى رێژەى بزاف دەدرێتەو. لەچاوى لیکۆلەرو تېۆریستەکانى بزافى کۆمەڵایەتیەو، لەبەرئەوێ بزاف لە بنەڕەتدا دیاردەیهكى ئاساسی و داڕپان دروستکەر، پێویستى بەروونکردنەو هەیه، بەلام لەبارەى وەستان، بێبزووتى و لەناوچوونی بەمانای گەڕانەو بۆ رەوشى پێشتر (بەلای کەمەو بە شیوەى رێژەى)، پێویستى بەروونکردنەو نییە. ئەم کەموکوڕیە هەم لەو بەرھەمانەدا دەبینرێت کە بايەخ بەزەمینە بونیادیەکانى بزافە کۆمەڵایەتیەکان دەدەن و هەم لە تیۆرە دامەزرانیەکانى بزافە کۆمەڵایەتیەکان. ئەم سەرنج نەدانە لە قۆناغەکانى بێبزووتى بزاف لە زالبوونی تێگەشتنێكى بزافى کۆمەڵایەتى سەرچاوە دەگرێت کە تەنیا لەسەر بنچینەى مۆبالیزەى کۆمەڵایەتى سەرتاپاگیر و فراوان پێناسەى دەکات. لە کاتیگدا ئەگەر بزافى کۆمەڵایەتى بە دیاردەیهك لەقەڵەم بەدەین کە بەشیوەیهكى ھێزەكى درێڤخاينەو قۆناغەگەلێكى بەرزبوونەو و داشکان بەخۆو دەبینیت، دەتوانى بگەین بە تێگەشتنێكى فرەوانتر و بەربلوتر لەبارەیهو. لێرەدا ھەولەدرێت سەردەمى ھەلسپاردنى^(۳) بزاف وە قۆناغێک لە ژيانى بزافدا درك بکړیت و تاييەتمەندیەکانى ئەم قۆناغە گوزارشى لێو بکړیت و دروستبوون و بەردەوامیە کەشى روون بکړیتەو. رۆلى ئەم قۆناغە لەمەر فۆرمۆلیزەکردنى شەپۆلى دواترى بزاف لەو بابەتانە دەبێت کە لە

بەشى دواتردا لێى دەکۆلرێتەو. لەم بەشەدا، لە رەوشى بزاف و چالاکییەکانى ژنان بە درێڤایى چەند دەیهیهک لە دواى بەدەستھێنانى مافى دەنگدان دەکۆلێنەو و پاشانیش ھەولەدەین لەو ھۆکارانە بکۆلێنەو کە کاریگەر بوون لە دروستکردنى ئەو رەوشە کە بەگشتى لە ناکۆکى نێو بزاف و ناھاوکاربوونی فەزای سیاسى-کۆمەڵایەتیدا کورت دەبێتەو.

"لەناوچوونى بزافى نەرەزایى:

بزاف لە چالاکییە نادامەزرانەکانەو بۆ سیاسەتى دامەزرانەى

ئەو تێگەشتنەى کە دەیهکانى ۱۹۲۰ تاكو ۱۹۵۰ دەیهکانى لەناوچوونی بزافى ژنان و فیمینیزم بوون بەیهکێک لە ئیعتیبارەکان تەواو راستە. لەبارەى ئەم سالانەو، تەنانتە ناتوانى باس لە "بزاف" ی ژنان بەمانای چالاکییەکانى ژنان وەك گروپێكى کۆمەڵایەتى بەدەر لە سیاسەتى رۆژانەو ئاسایى بکەین. چونکە کایەى ژنان لەم سالانەدا زۆر لە چوارچێوەى سستەمى پلورالیزمانەى زال لەسەر ژيانى سیاسى ئەمریکا ھاوشان لەگەڵ میکانیزمە بە دامەزرانەبووەکانیدا بوو. بەلام ناییت ئەو خالە فرامۆش بکەین کە گواستەوێ بەشى زۆرى چالاکییەکانى ژنان بۆ نێو سیاسەتى بە دامەزرانەبوو بە مانای لە ناوچوونی بزافى ژنان نەبوو، بەلکو بزاف چوو قۆناغێکەو کە فەرتا تایلۆر بە "ھەلپەساردن" ناو دەبات، ئەویش بەمانای پڕۆسەیهکە کە بزافەکان لە رێگەیهو خۆیان لە فەزای سیاسى ناھاوکاردا دەپارێزن و لە نێو دوو ماوەى مۆبالیزەدا، بەردەوامى بزاف فۆرمۆلە دەکەن. لەم ھەلومەرجەدا، ستراکتورەکانى ھەلسپاردن دروست دەبن تاكو ئەوانەى بەشیوەیهكى ھێزەكى کەوتونەتە کێشەو بەشیوەیهكى کاتى لە چوارچێوەى رەوشى ھەبیدا پارێزێن و لەم رێشەشەو، رێگە بگرن لە دروستبوونی درز یاخود کەموکوڕى لە سستەمى کۆمەڵایەتیدا^(۴).

دوگان جەخت لەسەر ئەو دەکاتەو کە دەیهى ۱۹۲۰، دەیهى ھێرشە توندەکانە لە دژی فیمینیزم و ھێزە چەپەکان لە میژووى ئەمریکاو لە ماوەى ئەم سالانەدا گوشار



له‌سه‌ر چینی هه‌ژار، کرێکار، ژنان و ره‌شه‌کان به‌ لوتکه‌ی خۆی ده‌گات⁽⁶⁾. فه‌زای سیاسی له‌ دوا‌ی شو‌ڕشی رووسیا زۆر گۆرا. ترس له‌ کۆمۆنیزم و "ترسی سوور" هه‌موو جو‌ره‌ بزاقی‌کی رادی‌کالی به‌کۆمۆنیزم و به‌لشه‌فیزم ده‌به‌سته‌وه‌. سه‌ره‌پای شه‌وه‌ش، سیاسه‌تی راگه‌یه‌نراوی پرێزیدینت هاردینگ، "ناسایی کردن" بوو که هه‌لبه‌ت رادی‌کالیزمی ته‌حه‌موول نه‌ده‌کرد. له‌م فه‌زایه‌دا ته‌نانه‌ت ریفۆرم‌خوازیش، به‌ده‌رپرینی ئۆنیل، "که‌شیک‌ی قوورسی له‌ ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ دا نه‌زموون ده‌کرد". به‌لام ته‌نیا گوشاری "دژه‌ بزاق نییه‌، به‌لکو وا ده‌رده‌که‌وێت ئامانجه‌ رادی‌کاله‌ فیمینیس‌تییه‌کانیش سه‌رنج راکێشی خۆیان له‌ ده‌ست داوه‌. له‌ ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ ژنه‌ بێ می‌ردو بێ مندا‌له‌کان بوون به‌بابه‌تی لیکۆلینه‌وه‌ ئازارناسیه‌کان، هه‌لوێستی زۆر له‌ ریک‌خواه‌ه‌کانی ژنان — به‌ده‌رپرینی نه‌وه‌ی دواتری فیمینیس‌ته‌کان — شیوه‌یه‌کی "پاریژ‌گاران" ی به‌خۆه‌ گرت و هاوبه‌سته‌یی ژنان دوو‌چاری له‌رزوکی هات⁽⁷⁾.

له‌هه‌مان‌کاتدا، له‌م سالانه‌دا شایه‌دی ریک‌خستن‌گه‌لێکین له‌ نێو ژنان له‌ رێی به‌ده‌یه‌نایی ئامانجه‌گه‌لێکی تایبه‌تیدا که به‌ ده‌رپرینی فیمینیس‌ته‌کان خۆیان، شه‌و ئامانجانه‌ به‌ ئامانجی "فیمینیس‌تی" له‌قه‌له‌م نادرین، به‌لکو "ژنانه‌" (feminine) و هه‌ندێجار فره‌وانتر لینی، مرۆیین — به‌مانای شه‌و کۆمه‌له‌ به‌هاو فۆرمانه‌ی له‌ کولتووریک و کۆمه‌لگایه‌کدا به‌ "تایبه‌تمه‌ندی ژنان" ده‌ژمی‌درین. کۆمه‌له‌کانی ژنان له‌ پێشه‌و کارو گروپه‌ جیاوازه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کاندا زۆر گه‌شه‌یان کرد، ژنان شه‌رموونی کاری سیاسیان به‌ده‌سته‌پێناو، لۆیه‌کانی خۆیانان دامه‌زراندن و، هه‌ولێندا شه‌و یاسایانه‌ی که به‌ قازانجی ژنانیان ده‌زانین یاخود به‌پێی هه‌زی تایبه‌تی ژنان به‌پێوست ده‌بینران، ب‌پاریان له‌سه‌ر بدریت. فیمینیزم له‌م سالانه‌دا که‌وته‌ ژێر کاریگه‌ری فه‌زای گوتاری ده‌یه‌کانی سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی بیسته‌م، واته‌ بزاقه‌ ریفۆرم‌خوازه‌کانی وه‌ک پێشکه‌وتن‌خوازی و قه‌ده‌غه‌کردنی به‌کاربردنی خواردنه‌وه‌ ئه‌لکه‌هولیه‌کان و له‌م فه‌زایه‌دا هه‌لبه‌ت به‌هه‌مان شیوه‌ی که ده‌بینین، "فیمینیزمی کۆمه‌لایه‌تی" زیت له‌ فیمینیزمی لیبرال سه‌رنج راکیش بوو و توانی جۆله‌یه‌کی سیاسی زیت له‌ خۆی پێشان بدات.

ریک‌خستنی ژنان

ئالیس پارک له‌ ناوه‌راسته‌کانی ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ رایگه‌یاند، "سه‌رده‌می‌ک دیت جو‌ری مرۆڤ هه‌ینه‌ده‌ مرۆیی ده‌بیت که چیدی پیوستیمان به‌ریک‌خواه‌ جیاوازه‌کانی ژنان نابیت"^(۷). به‌لام له‌ ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ و دواتر، جو‌ری مرۆڤ به‌و پله‌یه‌ی مرۆڤایه‌تی که پارک مه‌به‌ستی بوو نه‌گه‌یشتیوو. وێرایی شه‌وه‌ی که‌مه‌بوونه‌وه‌ی خه‌بات و پراگماتیزمی ژنان له‌ چوارچێوه‌ی بزاقی فیمینیس‌تی له‌ ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ و به‌دواوه‌ ده‌شی سه‌رچاوه‌ی له‌وه‌وه‌ گرتبیت یاخود له‌ په‌یوه‌ندیدا له‌گه‌ڵ که‌مه‌بوونه‌وه‌ی ریک‌خستنی شه‌وان بیه‌رنیت، به‌لام له‌ راستیدا زۆریان له‌وانه‌ش، ئاینیز هاینس ئیروین⁽⁸⁾ له‌و پڕوایه‌دایه‌ له‌م ماوه‌یه‌دا، ژنان "له‌پاده‌به‌رده‌ر خۆیان ریک‌خستبوو". ریک‌خواه‌ه‌کانی ژنان ژماره‌یه‌کی زۆری ریک‌خواه‌ سیاسیه‌کانیان له‌خۆده‌گرتن، واته‌ شه‌و ریک‌خواه‌انی کایه‌و بابیه‌تی خه‌باتیان "کۆمه‌لگای سیاسی"⁽⁹⁾ بوو، تا‌کو ریک‌خواه‌ مه‌ده‌نییه‌کان واته‌ ریک‌خواو، دامه‌زراوه‌ کۆمه‌له‌ پێشه‌یی، خۆشگۆزه‌رانی و، نه‌ته‌وه‌یی — نه‌ژادی و... هتد که‌ زیت له‌ کایه‌ی کۆمه‌لگای مه‌ده‌نیدا چالاک بوون و به‌گشتی سوودیان له‌ کایه‌ی سیاسه‌ت بۆ هه‌موارکردن یاخود گۆڕینی په‌یوه‌ندییه‌کان له‌ کۆمه‌لگای مه‌ده‌نیدا وه‌رده‌گرت. هه‌ندیک له‌م ریک‌خواه‌انه‌ پێشتر هه‌بوون، هه‌ندیکێ دیکه‌یان شیوه‌ گۆراوه‌کانی ریک‌خواه‌ه‌کانی پێشوتربوون و هه‌ندیکیش به‌دریژایی ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ و دواتر دروست بوون. هه‌ندیک له‌م ریک‌خواه‌انه‌ خۆیان و ئامانجه‌کانیان به‌فیمینیس‌تی له‌قه‌له‌م ده‌داو هه‌ندیکێ دیکه‌ به‌پاشکاوی دژی فیمینیزم بوون، گروپیکیش له‌به‌رامبه‌ر شه‌و هه‌ولانه‌ی بۆ ناوانی فیمینیزم به‌ چوارچێوه‌یه‌کی دیاریکراوی هه‌زی له‌سه‌ر بنچینه‌ی یه‌کسانی ته‌واوی ژنان له‌گه‌ڵ پیاواندا دروست ده‌بوون، دوا‌جار له‌ به‌ "فیمینیس‌ت" ناوبردنی خۆیان ده‌ستیان کێشاو شه‌م زاراوه‌یه‌ به‌ره‌به‌ره‌ له‌لایه‌ن گروپیکێ تایبه‌تییه‌وه‌ پاوان کرا. له‌ هه‌ندیک له‌م ریک‌خواه‌انه‌دا ته‌نیا ژن شه‌ندام بوون و هه‌ندیک ریک‌خوای دیکه‌ به‌روونی له‌ زۆریه‌نی بنه‌ب‌ری ژنان به‌هره‌مه‌ند بوون و له‌ته‌نجامدا ده‌کریت هه‌ندێ له‌و ریک‌خواه‌انه‌ی "ژنانه‌" نه‌بوون له‌ ریزی ریک‌خواه‌ه‌کانی ژنان بژمی‌رین. ده‌کرێ بلێین هه‌ندیک له‌م ریک‌خواه‌انه‌



بەسەرغىدان لە جۆرى داواكارىيەكان و تەوهرەكانى خەباتى شەپۆلى دووهم، تەواو و راستەوخۆ رەھەندىكى ۋەزىفيان ھەبوو لە گواستەوھە لە شەپۆلىكى بزاڤى ژنان بۆ شەپۆلىكى دىكە – بەتايىبەتى حزبى نەتەوھىي ژنان-^(۱۰) و ھەندىكى دىكەش بە سەرکەوتن لە دروستکردنى گۆرانكارىگەلىك لە دۆخى بابەتى و زەينى ژناندا، زەمىنەيان بۆ شەپۆلى دووهم بە شىۋەيەكى ناپاستەوخۆ دەرەخساند.

۱- رىكخراۋە سىياسىيەكان

ماھىيەتى سىياسى خەباتى شەپۆلى يەكەم بەتايىبەتى لە سائە دوايىيەكانىدا لە چوارچىۋەى بزاڤى مافى دەنگدان، ھەلبەت مەسەلەى چۆنايەتى سود وەرگرتنى گونجاو لەم مافانە بە جۆرىك كە داينىكەرى خواستەكانى ژنان بىت، دەھىتتەپىش. گرنگىزىن ئەو رىكخراۋانەى لەم بوارەدا چالاک بوون لە راستىدا ھەمان ئەو رىكخراۋانە بوون كە بە مەبەستى بەدەستھىنانى مافى دەنگدان چالاکيان دەنواند.

"لىگى ژنانى دەنگەر"^(۱۱) كە بە دەرپرېنى مىللەت "بالى پارىزگار"ى بزاڤى ژنان بوو، لە شوباتى ۱۹۲۰ لە "كۆبوونەوھى سەرکەوتن"دا ناسا جىگەى گرتەوھ. ئەم رىكخراۋە بە گشتى لە ژنانى چىنى ناوھراست و بالا پىنكەتابوو و لەگەل گروپەكانى دىكەش بەسەرغىدان لە ئامانجە ھاۋەشەكان ئىتتلافى دەکرد. لىگ پىيوابوو مافى دەنگدان بەماناى ھاتنەدى بەشىكى زۆرى مافە بنچىنەيىيەكانى ژنانە^(۱۲). لىگ بەپىچەوانەى حزبى ژنان، ئامانجەكانى خۆى بە زۆر فرە پىتناسە دەکردن و نەيدەخواست "لۆيىكى تايىبەتى ژنان پىكەھىيىت و ئەندام و رىبەرەكانى ئەو رىكخراۋە خۇيان "بەۋەقى خۆشگوزەرانى ھەموو كۆمەلگەو نەتەوھ" لەقەلەم دەداو لە مانا گشتىيەكەياندا بەدواى ئامانجەلىكى مەۋقەدۆستانەوھ بوون نەك بەدواى ئامانجە تايىبەتىيەكانى ژنان^(۱۳). پەپرە و پرۆگرامەكەى شەست و چار ھالەتى لە خۆدەگرت كە لە ژۆر ھەوت ناوئىشاندا پۆلەين كرابوون: فەركردنى ھاۋلاتىيەتى، ژنان لە پىشەسازىدا، خۆشگوزەرانى مندالان، تەندروستى گشتى، خستەپروو و داواكارى كەرەستەكانى خۆراك، ھىۋەركردنەوھ رىفۆرمى ياسا ھەلبەزاردىيەكان و، شۆيىگەى

ياساىي ژنان. ئەم تەوھرانە لە سالى ۱۹۲۳، بۆ سى تەوھر كورت كرانەوھ كە برىتېييون لە "يەكەم، كاراىي ۋەك پىيگەى خۆشگوزەرانى گشتى لە ھۆكۈمەتدا؛ دووهم، شۆيىگەى ياساىي يەكسان بۆ ژنان و، سىيىم، رىگەگرتن لە شەر بەھۆى ھاۋكارىيە نىۋنەتەوھىيەكان"^(۱۴).

"حزبى نەتەوھىي ژنان" بەرپىيەرايەتى ئالىس پۇل لە تىكۆشاندا لەپىناو بەدەستھىنانى مافى دەنگدان لە چەند سالى كۆتايى ئەم خەباتەدا ۋەك حزبىكى تاك روانگەيى دامەزرا تەنيا بە مەبەستى بەدەستھىنانى مافى دەنگدان بۆ ژنان چالاکى دەنواند. بەلام زۆر لە رىبەرەكانى خوازىارى درىژەدان بەچالاکىيەكانى بوون لە دواى بەدەستھىنانى مافى دەنگدان و ئەم مەسەلەيە بەرەو ئەو چو كە حزبى تاك روانگەيى بەكردەوھ ھەل بىت و يەكسەر حزبىكى نوئ بەھەمان ناوھە جىگەى ئەو بگىرتتەوھ. ئامانجى حزبى نوئ بە "مافە يەكسانەكان بۆ ژنان" راگەيەنراو بەزويى جەختى لەسەر "نەھىشتنى ھەموو بى توانايىيە سىياسىيەكان" كەردەوھ^(۱۵). حزب پىيوابوو كە ژنان ۋەكو خۆى لە شۆيى جىاواز لەبەرامبەر "ياسا، لە پىشەكان، لە كەنيسە، لە پىشەسازى و، لە مالدا" پاشكۆى پياۋان و دەبىت لەم كايانەدا بە يەكسانى تەواو بگەن^(۱۶). حزب ھزرى ئىتتلافى لەگەل گروپە رىفۆرمخاۋەكان كە لەپىناو لەچەكدامالەين، كۆنترۆلى دانىشتوۋان و، ياساكانى خۆشگوزەرانى كۆمەلەيەتى چالاکيانە دەنواند رەتدەكردەوھ تەنيا لە رېي "يەكسانى تەواو بۆ ژنان" خەباتى دەکرد. وىراى ئەوھى ھەندى لە مېژوونوس و نووسەران- بەتايىبەتى زۆر لە فېمىنىستەكانى شەپۆلى دووهم- پۇل و حزبى ژنان بەنۆيىنەرى فېمىنىزمى رادىكال لەم ماۋەيەدا لەقەلەم دەدەن، بەلام بەكردەوھ فېمىنىزمى رادىكال بەماناى داېران بوو لە ئامانجە رادىكالەكانى دىكە. بەبۆچوونى كات، حزب بەكردەوھ لەگەل دەستىشانكردنى داواكارىيەكانى بە مافە يەكسانەكان بۆ ژنان "بە شۆيەيەكى ئامازەپىكرەوى، پىشتىۋانى لە رەۋشى ھەيى لە رەھەندەكانى دىكەدا دەکرد" و ئەمە بەماناى ئەوھبوو كە ئامانجى ژنان دەكەوتە بەرامبەر ئامانجى گروپە رادىكالەكانى دىكە، بەلام بەھەرھال، ئەمە حزبى ژنان بوو كە بەرەبەرە توانى



خۆی وەك نوێنەری هزری فیمینیستی بختەرپوو و پاوانی بکات. حزب وەك گروپیکی توندڕەوی کەمایەتی ناسرابوو و ناشتەوایی بەمانای قوربانیکردنی ئامانجی یەكسانی لەقەڵەم دەدا^(۱۷).

لە سالی ۱۹۱۹ هەندێ لە ژنە چالاكەكانی دژی عەسكەرتاریەت و ئەو ژنانە دی كە لە سیاسەتی پێشكەوتنخوازدا بەشداریبوون "كۆمیتە ی ژنان بۆ كردهی سیاسی"^(۱۸) یان لە واشنتۆن دامەزراند. كۆمیتە كاری چاپان كات"^(۱۹) و "شارلۆت پەركینز گیلمان" ت لە سەرۆکی گروپی راویژكاری خۆی دانان. ئامانجی كۆمیتە ئەوەبوو كە "ئاسانكاراییە گشتییەكان، سەرچاوە سروشتییەكان و سستەمی دارایی"^(۲۰) لە "دەستی گروپیکی كەم" دەرپەیتی تاكو بتوانن بە "گەشەسەندنی ئابووری ئاشتیخواز بگەن و شەڕ نەهێلن"^(۲۱).

۲- رێكخراوه مەدەنییهكان

مەبەست لە رێكخراوه مەدەنییهكان لێرەدا ئەو رێكخراوانەن كە بەدوای ئامانجەگەلێکی ئابووری و كۆمەڵایەتی تایبەت یاخود گشتییەو و لەتوانایاندا رێكخراوه پێشەیی، ریفۆرمە كۆمەڵایەتییهكان، هەروەها بەرەو پێش بردنی ئامانجە تایبەتییه مەرفەئەستانەییەكان ئەوانە ی لە بەرژێوەندی گشتیدان لە خۆیان بگرن.

لە نیوان سالەكانی ۱۹۱۵ و ۱۹۳۰ دا دەیان رێكخراوی پێشەیی بۆ ژنان دامەزران و فیدراسیۆنەكانی یانە پێشەییەكانی ژنان بە ناوی نیۆنەتەوایی زۆنتا^(۲۲) و نیۆنەتەوایی كوتا^(۲۳) دروست بوون. لە گەنگترین ئەم فیدراسیۆنانە، فیدراسیۆنی نەتەوایی یانەكانی ژنە^(۲۴) پێشەكارو بازرگانەكان بوون، لێنا مادەسین فلیپس^(۲۵) بەرێوەبەری گشتی ئەم فیدراسیۆنە، مەبەست لە دامەزراندنەكە بە كۆكردنەوادی ئەو ژنانە لە قەڵەم دەدا كە "بەشیوەیەکی تاكەكەسی نفووزیكی زۆریان هەبوو، بەلام لە شیوەی چینیك كاریان نەدەكرد." فیدراسیۆن لە بەرچاوی بوو "هەستی هاوێستەییان زی دە بکات، رێگەیان پێدات وەك كۆمەڵێکی گشتی كاریكەن،... هەولێ هاوێشی ئەوان زامن بکەن ...،

بەهای گروپ بۆ ئەوان خۆیان، ئەو كۆمەڵانە ی لەگەڵیان لە پەيوەندیدان و هەموو كۆمەڵگە زێدە بکەن" تارادەییەك نیوادی ئەو ژنانە ی ئەندامی یانەكان بوون لە دەیهەكانی ۱۹۲۰ و ۱۹۳۰ كاریماندی نوسینگەكانیان پێكدههێنان و پێشوازیان لە جەخت كردهوادی فیدراسیۆن لەسەر بەرزكردنی ئاستی كاری ژنان و شەڕكردن لەگەڵ جیاكاری پێشەیی دەكرد. تاكو سالی ۱۹۳۱ ژمارە ی ئەندامەكانی بەپەنجاو شەش هەزار كەس گەیشت.

ژنە خاوەن كاریكان لە ئاستی ناوچەیییدا دەستەو كۆمەڵەیان پێكدههێنان، یانە شاراییەكانی ژنان لەم جۆرە كۆرۆكۆمەڵانە بوون كە لەو نیویدا شوێنگەگەلێکیان هەبوون بۆ سەقامگیری كاتی ژنان و بەستنی كۆبوونەوێكان. ئەم یانانە هەم ئامانجەگەلێکی مەدەنی و هەم كۆمەڵایەتیان هەبوون^(۲۶).

فیدراسیۆنی یانەكانی ژنان لەو یانانە پێكدههات كە تیایاندا بە شیوەیەکی نەریتی ژنان چالاکیان دەنواند. فیدراسیۆن لە سالی ۱۹۱۰ قسەكەری نزیكە ی ملیۆنیك ژن بوو. هیچ ئاماریك لەبارە ی ژمارە ی ئەو ژنانە ی لە دەیهی ۱۹۲۰ ئەندامی یانەكان بوون نییه، بەلام گومان دەكرێت ژمارە ی ئەندامەكانیان هەندێك كەم ببێتەو. هەلبەت فیدراسیۆن لە سالەكانی دواتر دا توانی دووبارە تارادەییەك بەهێز بكەوێتەو، بەلام هەرگیز نەیتوانی پەرسیتێزو بایهی جاران ی خۆی دووبارە بەدەست بهێنیتەو^(۲۷).

لیگی یەكیتییه كریكارییهكانی ژنان^(۲۸) لە دەیهی ۱۹۲۰ رووی كرده چالاکییه نیۆنەتەواییەكان بە مەبەستی رێكخستنی ئەو بریارانە ی تایبەت بوون بەكاركردن لە پێشەسازیدا. بەلام لیگی یەكیتیش وەك لیگی بەكاربەرەكان لەگەڵ كەمبون ی ژمارە ی ئەندامەكانی دەستەوێهەبوو و، لە رووی شیوازی كارهو چالاکییهكانی زیت بەلای دامەزراوه فەرمی و شارەوانییەكان و دامەزراوه ویلایهتییهكاندا دەشكانەو. لیگ تاكو دوا ی جەنگی دووهمی جیهانی هەر روو لە نەمان بوو و دواجار دوا ی شەڕ لەناوچوو^(۲۹).



کۆنگرەى كۆمەلەكانى باوان و فيئىركەران^(۳۰) كە فيدراسيۆنىڭ بوو لە كۆنگرەى نەتەوھەيى دايكان و كۆمەلەى باوان و فيئىركەران پيىكدەھات، لە دەيەى ۱۹۲۰ بە شتوھەيەكى بەرچاوپەرەى سەندو ژمارەى ئەندامەكانى پيىنج بەرامبەر زىدەبوو و بە زىتەر لە پيىنج سەد ھەزار كەس گەشت^(۳۱).

كۆمەلەى نەتەوھەيى ژنە رەنگيىستەكان لە دەيەكانى دواى بەدەستھيىنانى مافى دەنگدانىش چالاک بوو. ئەم گروپە كە خۆى بە "فيمينيست" ناودەبرد، تورپىك بوو لە يانەكانى ژنە رەشيىستەكان و ھەروھەلا سەر ئاستى شارو ويلايەتەكان لە رينمايىكردنى خەباتى دژە لينچ، دايىنکردنى خانوو و شويىنى ھەوانەوہ بو ژنان و دروستکردنى قوتابخانەكاندا چالاک بوو^(۳۲). كۆمەلە لە نيتوان ۱۵۰,۰۰۰ تاكو ۲۰۰,۰۰۰ كەسى لەخۆگرتبوو و زۆر لە ريبەرەكانى لە ھەمان كاتدا لە ريكخراوەكانى مافەكانى رەشيىستەكاندا لەتەك پياوہ رەشيىستەكان چالاکيان دەنواند. ھەروھەلا لە دەيەى ۱۹۲۰ كۆمەلەى نەتەوھەيى ھەقدەست وەرگرەكان بە مەبەستى ھاوکارى ئەو كريكارە ژنە رەشيىستانەى لە مال و كارگاندا كاريان دەکرد، دروست بوو^(۳۳).

لە كۆتايى دەيەى ۱۹۲۰ ريكخراوى ژنان بو ريفۆرمە نەتەوھەيەكان لەرپىگەى قەدەغەکردنى خواردنەوہ ئەلكحولىيەكان دروست بوو و بە توندى گەشەى سەند. ئەم ريكخراوە كە سى ملىۆن ئەندامى ھەبوو خەباتى بو قەدەغەکردنى ياسايى بەكاربردنى خواردنەوہ ئەلكحولىيەكان دەکرد، بەلام بە ھيچ شتوھەيەك بە دواى ئامانجە "فيمينيستى"يەكانەوہ نەبوو^(۳۴). لەم دەيەيەدا بەپيچەوانەى ماوہى بزاقى مافى دەنگدان، ھيچ پەيوەنديەك لە نيتو ئەم جۆرە ريفۆرمخوازانەو "فيمينيستم" تەنانەت لە مانا فراوانەكەى دا نەبوو.

ليگى نەتەوھەيى بەكاربەرەران^(۳۵) ھەك ريكخراوێك كە بەدواى ئامانجەكانى خۆشگوزەرانىيەوہ بوو ھەروھەلا تەوہرى چالاکىيەكانى خەباتکردن بوو بە مەبەستى ھيۆرکردنەوہى چۆنايەتى ژيان بە تايبەتى بەجەختکردن لەسەر مەسەلەى بەكاربردن،

بەدرىژايى دەيەى ۱۹۲۰ يش بەردەوامى بە چالاکىيەكانى خۆيدا. وپراى ئەوہى ليگ ريكخراوێكى ژنان نەبوو، بەلام زۆرەيى ئەندامەكانى لە دەستدا. زۆر لە ريبەرەران ئەندامانى ليگ لە ريبەرەران و پشتيوانە چالاکەكانى ريكخراوەكانى ژنان بوون و ئەمەش دەبوو ھۆى ئەوہى لە ريگەى ئەو ئامانجە تايبەتيانەى ژنان بايەخيەن پيىدەدان چالاک ييت. ليگ لە سالى ۱۹۱۹ بەريبەرەياتى فۆرانس كيتلى^(۳۶) - كە لە ريبەرەرانى حزبى نەتەوھەيى ژنانيش بوو - كارى لەسەر ريكخستنى ھەلومەرجى كار لە پيشەسازىيەكاندا بو ژنان كرد. بەلام ليگ وپراى ئەو ھەولانەى بە درىژايى دەيەى ۱۹۳۰ بو زىندووكردنەوہى خۆيدا، دواچار نەيتوانى بگەرپيىتەوہ بو دەسلەلات و ئيعتبارى سەرەتايى خۆى^(۳۷).

كۆمەلەى ژنە لاوہ مەسيحىيەكان لەو گروپانە بوو كە بەدرىژايى دەيەى ۱۹۲۰ گەشەى سەند. كۆمەلە لە كۆتايى دەيەى ۱۹۲۰ شەش سەد ھەزار ئەندام و پەنجاو پيىنج ھەزار راوپژكارى خۆبەخش و سى ھەزارو نيو كارمەندى جىگيرى ھەبوو. كۆمەلە بەدامەزراندنى يانە پيشەسازىيەكان لە ھەولتى زىدەکردنى ھۆشيارى ژناندا بوو سەبارەت بە يەكيتيىيە كريكارىيەكان، ھەروھەلا ژيانى ئەوان "شيرين" بکات لە ريبى ئەو پەيوەندي و ھاتوچۆيانەى لە نيتوان ئەواندا دروستى دەکردن.

ليگى ئەمريكى كۆتەرۆلکردنى مندالېوون لە بوارەكانى بەياسايى كردنى مندالېوون و فيئىكردنى گشتيدا چالاکى دەنواند و لە سالى ۱۹۲۶ سى و ھەوت ھەزار ئەندامى ھەبوو. ھەلبەت ليگ ريكخراوێكى تەواو ژنانە نەبوو، بەلام نەوہد لە سەدى ئەندامكانى ژن بوون^(۳۸).

ژنان بەسەرغىدان لەوہى كە لەگەڵ ئەزمونى شەرى جيهانى لە دووبارەبوونەوہى ھەراسان بوون، دەستيان كرد بە دامەزراندنى كۆمەلە خۆبەخشەكان بو ريگەگرتن لە دووبارە روودانى شەرى. كۆميتەى ژنان بو لەچەكداماليني جيهان لە دەيەى ۱۹۲۰ بەريبەرى ئەما وۆلد^(۳۹) دامەزرا. دواى ئەوہى حزبى نەتەوھەيى ژنان لەچەكداماليني ھەك يەكيتى لە تەوہرەكانى چالاکى خۆى پەسەند نەکرد، وۆلد بەبى ئەوہى



پەيوەندىيەكانى لەگەڵ حزب بېچرېنېت، ئەم كۆمىتەيەى وەك دامەزراوېكى سەرەخۆ لە حزب دامەزراى. لە رېكخراوە چالاكەكانى دىكە لەم بوارەدا دەكرى ئامازە بكەين بە كۆمەلەى ئاشتى ئزان بە رېبەرى فانى گارىسۆن ويلارد (كچى گارىسۆنى رېبەرى بزاقي نەهېشتن) و بەكيتى ئاشتى ئزانى نېوگۆى رۆژئاوا و ھەرەھا ليگى نېوئەتەوېى ئزان بۆ ئاشتى و ئازادى كە ھەلەت رېكخراوېكى نېو نەتەوېى بوو و ئەندامەكانى لە شانزە ولاى جياواز پېكدەھاتن^(٤٠).

نوسىنگەى ئزان بە رېبەرى مارى ئەندرسۆن، يەكېك بوو لە دامەزراو زۆر چالاكەكان لەپىناو مافەكانى ئزاندا. ئەم نوسىنگەيە وەك رېكخراوېكى ياساى لەلايەن دەسلەتتى بپاردان دامەزرابوو و لە تواناگەلېكى تارادەيەك زۆر بەھرەمەند بوو: دەيتوانى لە نېو بېرۆكراسيدا درېژە بە ئيانى خۆى بدات، گوژمەى ئەنجامدانى پرۆژەى گەورە درېژخايەنى ھەبوو و لە سەرچاوە مرۆپيە شارەزاكان، ئاسانكارىيە نوسىنگەيى و كەرەستەيەكان بەھرەمەند بوو. نوسىنگەى ئزان پەيوەندى لەگەڵ گروپە كرېكارىيەكان ھەبوو و ھەولەيدا رېكخراوە نەريتيەكانى ئزان ناچار بكات چالاكى بنوين. نوسىنگە لەسالى ١٩٢١ گوزارشگەلېكى جياجياى لەبارەى مەسەلەكانى ئزان بلاودەكردنەو. لەبەرئەوې نوسىنگەو رېبەرەكانى بەدەرپرېنى دورست-لاتى^(٤١)، لە وېنەى "لەمالدامانەو"ى ئزان رزگاريان نەببوو، بەرەبەرە وەك دامەزراوېكى "دژە فيمىنىستى" ناسران. ئەو لە ھەلومەرجېكدا بوو كە ئەندرسۆن خۆى بە "فيمىنىست" دەزانى و گروپە دژە فيمىنىستەكانىش نوسىنگەى ئزانيان تاوانبار دەكرد كە دەيويت بە پشتيانى لە ياسا فيدرالەكان لە بەرژەوەندى "خېزان لەناوبات و ئەمريكا بكاتە بەلشەفيكى".^(٤٢) بەگشتى، نوسىنگەى ئزان ھەموو ھەولتى خۆى بۆ ھېوركردنەوې رەوشى كارى ئزان خستە گەر و لە ماوې دەيەكانى دواتريش بۆ ئەم مەبەستە چالاكى نواندو لەبەر ئەوې ريفۆرمى مافە يەكسانەكانى بەرېگر دەبينى لەبەردەم بەخشيىنى ئىمتيازاتى تايبەتى كار بەو ئزانەى كاريان دەكرد بەشېكى زۆرى چالاكەيەكەى روو و شكست پېتھنانى ئەو ريفۆرمە بوو^(٤٣).

لە دەيەكانى دواى بە دەستھېنانى مافى دەنگدان، ستراكثورەكانى كار لەگەڵ رۆلى راوېژكارى وەك كۆمىسيۆنى سەرۆك كۆمار ياخود شوراكانى راوېژكارى، ياخود كۆمىسيۆنە ويلايەتيەكان بەشېوې ماوھ كورت دادەمەزان كە رۆليان زېت بە مەبەستى پرس پېكردن و ھېنانە ئارايى راوېژكارى و ھەرەھا كۆنترۆلكردى پرۆسەى ياسادانان بوو، بەلام لە سەرچاوە داراييەكان، بەھرە تەكنىكى و پەيوەندىيە درېژخايەنەكان بېش بوون.^(٤٤)

داواكارى و تەوەرەكانى خەبات

وا دەردەكەويت لەم سەردەمەدا بەپېچەوانەى قۆناغى خەباتى مافى دەنگدان كە بەكردەو بە خواستى زۆر سنووردارو ديارىكراو پېناسە دەكرا، ئزان خوازيارى چەند گۆرانكارىيەك بوون لە كايە جياوازهكانى ئيانى كۆمەلەيەتى و سياسيدا. ھەندى لەم داواكارىيە درېژكراوې داواكارىيەكانى سەدەى نۆزدەيەم بوون، بەلام زۆرەيان لەسەر بنچينەى شوينگەى تايبەتى كۆمەلەيەتى و ئابورى ئزان لە گروپەكانداو مەيلە ھزريە تايبەتيەكانيان پېناسە دەكران و ھەندىجار تەنەت بەداواكارى "ئزانە"ش لەقەلەم نەدەران واتە پەيوەنديان بە ھەموو ئزانەو نەبوو وەك گروپېكى كۆمەلەيەتى.

رېفۆرمى مافە يەكسانەكان: لە سالى ١٩٢٣ "رېفۆرمى مافە يەكسانەكان"^(٤٥) خرايەپرو. لە ھەفتا و پېنجەمىن سالى كۆبوونەوې سنكافالز و لە رېپرەسمى رېزان لە ئەليزابېت كيدى ستنتۆن، لە كۆبوونەوېەكدا بە ئامادەبوونى شانەكانى ئزان كە لە سەرتاسەرى ئەمريكا بەرپابوو. ئەليس پۆل دەقى رېفۆرمەكەى نووسى و خستەپرو كە ھەرزو ناوى "رېفۆرمى مافە يەكسانەكان"ى وەرگرت. دەقى پېشنياركرائ ئەمەبوو: "پياوان و ئزان لە سەرتاسەرى ويلايەتە يەكگرتووەكان و ھەموو ئەو ناوچانەى دەكەونە ژېر فەرمانەرەوايىيەكەيەو لە مافە يەكسانەكان بەھرەمەندن" دەقى رېفۆرمەكە لەلايەن دانيل ئەنتۆنى برازاي سۆزان ئەنتۆنى لە ١٠ ديسامبەرى ١٩٢٣ لە كۆنگرەدا خرايەپرو. ئەم رېفۆرمە يەكسانى بەسەر ھەموو كايەكاندا گشتاند، لەوانەش كېشەكانى وەك تەلاق، خاوەندارىتى، كارو... ھتد^(٤٦).



ريڤڤورم رووبه پرووى دژايه تى هه ندى له ري بهران و ري كخراوه كانى ژنان بووه ده. زور كه س
 هم ريڤڤورمه يان به مەترسى له قه لەم دەدا له بهر هه موو شو ياسايانه تاييه تن به
 پشتيوانى ژنان. فلڤرانس كۆلى پيپو ابو ريڤڤورمى مافه يه كسانه كان به ماناي
 دروست كردنى به ربه ستيكه له بهرام بهر بزاڤى ژنان و مايه پوچ كردنى بيست سال تي كوڤشان
 بو پرياردان له سهر ياسا كړي كارييه كان^(٤٧). بهر پرسانى ليگى يه كيتى كړي كارييه كانى
 ژنان پيپانو ابو ته نيا شو ژنانه ي هيج كاريكيان نيه يا خود هه ندى كاري تاييه تى
 ده كهن پشتيوانى له م ريڤڤورمه ده كهن و جياو كه تاييه تيه كانى ژنه كړي كاره كان
 سووديان پي ناگه ين. هه نديكي شيان ريڤڤورميان به زيډه رزييه ك ده بينى (مارى
 نه ندرسون له نوو سينگه ي ژنان، وه "فيمنيزمى هيستري" وه سفى كرد).^(٤٨) هه ندى
 له ركا به رانيش پيپانو ابو كه نايه كسانيه كانى نيوان ژنان و پياوان ده بيت بهر بهر
 به دريژايى كات كه م ببه وه ناييت به دواى شو وه بين هه نديك له پشتيوانيه
 نه ريتيه كانى ژنان وه و ه زيفه ي ياسايى پياو له پشتيوانى كردنى خيژان يا خود
 نه قه قه ي ژن به جاريك نه مين و جزيك له "فه و زاي ياسايى" دروست بيت.^(٤٩)

حزبى نه ته وه يي ژنان لايه نگرى سهره كى هم ريڤڤورمه بوو و سالانه ده بيرده كوڤگر يس.
 هم تيگه يشتنه له نيو لايه نگرانيدا هه بوو كه هم ريڤږمه ده بيته هوى "رزگارى"
 ته و او ژنان^(٥٠). هه نديك له ري كخراوه كانى ژنان وه "ليگى ژنه به ره گه ز
 نه لبا نيه كان" و "كچانى شوږشى نه مريكا"^(٥١) پشتيوانيان ليده كرد. به لام به گشتى،
 هه زور زوو دهركه وت حزبى نه ته وه يي ژنان تاكه ري كخراوى كاراي ژنانه پشتيوانى له
 ريڤږم ده كات.

يه كسانى له كارو دهرفه ته كانيده: ويراى شهوى هه ندى له ري بهرانى بزاڤى ژنان له
 سه ده نژده يه م كار كردنى ژنانيان وه به ديليك بو شوو كردن ده بينى، له نيو زور له
 فيمينيسته كانى ده يه ١٩٢٠ دا گوزاره ي "كار له تهك شوو كردن" دا له نارادا بوو. زور
 لهو ژنانه ي كاريان هه بوو وه چه ند سيمبوليكي سهره كه وتوو له به كارهيئان
 هه ماهه نكي نيوان كارو شوو كردن ناوده بران. يه كيك له ناما نجه كانى "دامه زراوه ي

په يوه ندييه پيشه ييه كانى ژنان" كه له سالى ١٩٢٩ دامه زرا، دروست كردنى
 "هه ماهه نكي نيوان مالو هه زه پيشه ييه كانى ژنان" بو^(٥٢). هه ليه ته كه هم
 بوچونه دا، تيروانين بو كار كردن وهك به ديلي شوو كردن له نارادا بوو.

به گشتى، له م ده يه يه شدا وهك سهرده مى پيش به ده سته يئان مافى دهنگدان، ژنان هم
 له رووى به ده سته يئان كار- به تاييه تى شو كارانه ي شه گه رى پيشكه وتنيان تبادا
 هه بوو- روويه پرووى سنووردارى ده بوونه وه هه ميس له هه لومهرجى هاوشيوه دا له
 حه قده ستيكى كه متر به نسه ت پياوان سوودمه ند ده بوون. شه مه ته نيا په يوه ندى به
 سياسته تى سهركاره كانه وه نه بوو، به لكو په يوه ندى به سياسته ته كانى ده وله تى
 فيدرال تيشوه هه بوو. ژنه مافيه روه ره كان سهره راي قبو لكردنيان وهك پسپور له
 شه زموونى به كارهيئان و لا تدا، وهك كارمه ندى ساده له ولا تدا سووديان لى وهرگيرا،
 شو ژنانه ي پسپور بوون و كاريان له كوڤگره دا ده كرد داها تيان كه ميك زيتر بوو له
 نيوه ي موچه ي مانگانى پياوان، له خه زنه داريدا، زور ترين حه قده ستي شو ژنانه ي
 كاريان ده كرد ته نانه ت زور كه متر بوو له حه قده ستي شو ژنانه ي كه له كوڤگره دا
 كاريان ده كرد^(٥٣).

به لاي لايه نگرانى يه كسانى ژنان و پياوانه وه له كايه ي نابووريدا، شهوى پيوست بوو بو
 به ده سته يئان يه كسانى، نه هيشتنى شو ياسايانه بوو كه پشتيوانيان له ژنان
 ده كرد^(٥٤). هم جوزه داواكاريانه ته و او ده كه وتنه بهرام بهر داواكارييه پشتيوانيه كانى
 ريڤږمخو ازان. لايه نگرانى يه كسانى كار پيپانو ابو شو ياسايانه ي جياكارى دروست
 ده كهن له شيوه ي ياساكانى پشتيوانيكردن، ده ببه هوى سنووردار كردنى تواناي ركا بهرى
 ژنان له گه ل پياوان له كاردا و شه مش له بهر ژده وندى پياواندا يه^(٥٥). هاريت بلاچ به توندى
 پيپو ابو كه "پشتيوانى خوازي" به شيوه ي كه مكر دنى كاژده كانى كار يا خود
 قه ده غه كردنى كاري شه وانه به هيج شيوه يه كه له بهر ژده وندى ژناندا نيه وه له ببه رده تدا
 پشتيوانى نيه، چونكه به پشت به ست به هه مان ياساكانى "پشتيوانى" يه كه "
 ژنه كانيان به ناراسته ي كاره خراپه ره كان بردوون، تواناي به ده سته يئان داها تيان بو



ئەوان سنووردەر كىرگۈزۈپ، ھەندىچار ئەوانيان بەگىشى لە پۆلىكىدا دەرگىدەن " ۋا بەلگە دەھىتتە ۋە كە ياسا پىشتىۋانىيەكان دەبنە ھۆى ئەۋەى پىۋان كارە سەنج راکىشتەكان پاۋان بەگەن ۋە ئەنجامدا دەبىت ژنان بەھەلەلەن لە رىگەى نەھىشتىنى ياساكانى پىشتىۋانى، دەرەتەكانى كارى خۇيان زىدە بەگەن"^(۶۶).

سەرەپاى ئەۋە لە سالەكانى دەپەى ۱۹۲۰ بەدۋاۋە ھەلەلەلە رىگە بۆ چۈنى ژنان بۆ نىۋ ئەۋ كارانەى بەكارى پىۋان سەپىيان دەرگە خۆش بەگىت. لە سالى ۱۹۲۶ ئانىتا فېلىپس^(۶۷) كە خۆى لە سوپادا بەرپىسارىيەتتەكى ناعەسكەرى ھەبۇ، پىرۋەيەكى بۆ دامەزەلەن لەشكرى خەمەتگوزارى ژنان^(۶۸) دەرەت ۋە بەشەكى سوپا ھوشان بە رىنمايىيە تەۋاۋ ەسكەرىيەكان ۋ پىكەپەننى شەنە ۋەكەكان لەژىر فەرماندەپى ئەفەسەرەنى ژن. ھەلەتە فەرماندەپى سوپا ۋىلايەتە يەكگىرەۋەكان ئەم پىشتىۋارى رەتەكەدە. سالى ۱۹۲۸ پىرۋەي پەلەكەشكەردىنى ژنان بۆ نىۋ سوپا پىشتىۋارى، بەپى ئەۋ پىرۋەيە ژنان بە ئەنەفۇرم ۋ جىۋاۋى ھوشپەۋى پىۋان دەرەت نىۋ سوپاۋە. ھەلەت ئەم پىرۋەيەش تا سەرەتەكانى دەپەى ۱۹۳۰ لە نىۋ دامەزەۋە كەسە جىۋاۋەكاندا لە ھاتۋوچۇدا بوو ۋ سەرەنجام ھەلەسپەردا^(۶۹).

چالەكى ۋ داۋاكارىيە خۇشگوزەرانىيەكان: زۆر لە ژنە چالەكەكان لە بىزاقى ژناندا بە تاييەتتى فېمىنىستە كۆمەلەيەتتەكان كە زىت پەيۋەندىيان لەگەل ژنانى چىنەكانى خوارەۋە ھەبۇ، پىنناۋاۋو كە چەسەندەۋەى دوقاتى ژنان پىۋىستى بەبايەخەلە تاييەتتە پىيان ۋ بەدەستەپەننى پىشتىۋانىيە ياسايەكان بۆيان. فەلۋانس كۆلى پىنناۋاۋو دەبىت پىشتىۋانى لە ژنان بەگىت چ خۇيان "بىنەۋىت يان نەيەنەۋىت"^(۷۰).

لىگى ژنە دەرگەۋەكان زىت بايەخە بە دابىنكەردىنى خۇشگوزەرانى ژنان ۋ مىندالەن دەدا. لەۋ بابەتەنەش گەلەك خەباتى لە پىنناۋاندا دەرگە: ھەقەستى يەكسان، كازىرەكانى كارۋ كەركەردى مىندالەن بوون. لىگ لە سەرەتەى دەپەى ۱۹۳۰، ۳۰۴ ياسا بە مەبەستى چاكسازى لەبەرچاۋ گىرەبۇن كە زىت لە نىۋەيان پەيۋەندىيان بەكارى مىندالەنەۋە ھەبۇ تەنبا ۲۵ ياسا تاييەت بوون بە ژنان^(۷۱).

لىگى نەتەۋەپى بەكاربەران، لىگى ژنە دەرگەۋەكان ۋ يەكەتتى كىركارى ژنان ئالەھلەلەگى سەرەكى خەستەپەۋى ئەم داۋاكارىيە بوون. ئەۋان زىت لەۋەى بەدۋاى يەكسانىيەۋە بىن بۆ ژنان، يەكسانىيان بە زىانى ژنان دەپىنى ۋ دەپانىست پىشتىۋانى ياسايى تاييەتتى لە ژنان بەگىت. لە ئەنجامدا داۋاكارىيەكانى ۋەك دىيارىكەردى كەمەرتىن رادەى ھەقەست، ھەمۋارەردى كازىرەكان ۋ ھىۋەردى ھەلەمەرجى كار بۆ ژنان، دەرگەستەپەۋى، ھەروەھە نوسىنگەى ژنانى ۋەزەرتى كار بەرپەۋەرى مەرى ئەندەرسون پىشتىۋانى ئەم جۆرە داۋاكارىيەى خۇشگوزەرانى ۋ پىشتىۋانى تاييەتتى لە ژنان بو^(۷۲). لە دەپەكانى دواترىش ئەلەنرۇر رۇزفەلت (Eleanor Roosevelt) ھاسەرى سەرۋە رۇزفەلت كە ھەۋەرى لەگەل فېمىنىستە كۆمەلەيەتتەكان ھەبۇ ۋ لايەنگىرى لە ياساكانى پىشتىۋانى دەرگە پىنناۋاۋو دىۋەتتى ھىزى نەتەۋەپى ژنان لەگەل ئەم ياسايە [كارىكى] "تەۋاۋ پاشقەۋەنەيە"^(۷۳).

زۆر لە فېمىنىستەكان لەم دەپەيدا بوۋە خۇزىارى ئەۋەى بىۋەتەنەكان ۋ ئەۋ ژنانەى ۋازىيان لى ھىتەرۋە پىشتىۋانىيەكى تاييەتتە لى بەگىت، ھەندە كەس جەختىيان لەسەر ئەۋە دەرگەۋە كە ژنە خاۋەن مىندالەكان نايىت ناچارى كاركەردى بىن ۋ ئەركى دەۋلەتە ھەقەستەكى يەكسان بە ھەقەستى ئەۋ ژنانەى كەدەكەن بەدايەكان بەدات ۋ ئەۋان بىتوان سودمەندىن لە چەند جىۋاۋەكى تاييەتتى لەۋ كاتانەى مىندالەن لەزگەدايە، مىندالەن دەبىت ۋ مىندال بەخىۋە دەكەن. ھەروەھە پىرۋەي پىۋىستى دامەزەلەن دابىنگە بۆ مىندالەنى ئەۋ ژنانەى كەدەكەن خرايەپەۋە. سەرەپاى ئەۋە داۋاكارىيەكانى ۋەك دابىنكەردى خۇرك ۋ شىر، تەندروستى ۋ خانو ۋ ھتە پىشكەش كران. "سەندىكەى ھەۋەرى ژنان"^(۷۴) خۇزىارى ئەۋەۋە كاربەدەستە ناۋچەيەكان خەمەتگوزارىيە تاييەتتەكانى خۇشگوزەرانى ۋەك ناۋەندەكانى خۇشگوزەرانى بۆ دايەكان ۋ جەشۋرى بۆ ژنە كىركەۋەكان دەستەبەر بەگەن^(۷۵).

كۆتەرەللى مىندالەۋەن ۋ فەتەردى خۇزەنەكان: ئەۋ جەخت كەدەۋەپەى ھەندەك لە فېمىنىستە رادىكەلەكان ھەيەنەۋە لە مەۋەى خەباتى شەۋەلى يەكەمدا لەمەپ



"كۆنترۆلنى ئۇن ئىسىم سەم جەستەي خۇيان"، لەسەر ھەمان بىنچىنە خوازىيىرى كۆنترۆلنى لە دايىكبوون و بىر ياردانى ئۇن خۇيان بوون، لە سالەكانى دەيە ۱۹۲۰دا رەھەندىكى باوتىرى وەرگرت. رىيەرانى ئەم رەوتەو بەتايىبەتى مارگرىت سىنگەر زىتر جەختيان لەسەر لايەنى تەندروستى و پزىشكى كۆنترۆلنى مىندالبوونيان دەکرد. پەيرەوانى ئەم رەوتە زۆر زۆرتىبوون لە پەيرەوانى رەوتى "كۆنترۆلنى ئۇن لەسەر جەستەي خۇيان" و تەوهرى سەرەكى چالاكيان بىرىتى بو لە فېركردنى گشتى و وتوويژو پرس و را بۆ بەياسايىكردنى كۆنترۆلنى مىندالبوون بە رىنمايى پزىشكان. فېركردنى دايك و باوك لەپىناو پەرورەدى "زانستىترو" باشترى مىندالان يەكك بو لەو كايانەي ئۇن لەو ماوئەدا بايەخيان پىدەدا.. لەم كردانەدا ھەلەت ئۇن چالاكيەكانى ناويانى پاوان نەكردبوون، بەلكو رىيەرو پىشتىوانە سەرەكەيەكانيان بوون، سوود لە ھاوکاری مامۇستايانى زانكۆكان لە بەشەكانى كۆمەلناسى و دەرووناسى و خەمەتگوزارى كۆمەلەيەتى بۆ بەدەستەيئاننى وئىنەيەكى دروست لە جوړى پەرورەدى مىندالان وەرەگېرا. (۶۶)

ئاشتى و لەجەك دامالين: لە ماوئەي شەرى يەكەمى جىھانيدا ھەندى لە گروپە فېمىنىستەكان و لايەنگرانى بزاڤى ئۇن لە دژى چوونى ئەمريكا بۆ ناو شەرىبوون و ەك بوونەوهرى ئاشتىخواز پىناسەي ئۇنانيان دەکرد، بە پىچەوانەوهرى پياوان، كە بە دريژايى ميژوو خەرىكى شەرو تۆلەكردنەو بوونە، ئۇن خوازىيىرى ئاشتى جىھانين. ئالىس پارک، يەكك لەوانەي لەپىناو ئاشتىدا خەباتى دەکرد، ھەمىشە جەختى دەکردەو "يەكەم ئامانجى من ھەمىشە فېمىنىزم". بەلام لە ھەمان كاتدا لەبەرئەوهرى "جەنگ شووك بۆ ئۇن دروست دەكات"، پىيوابو فېمىنىستەكان دەروست بەوهرى لە رىي ئاشتىدا تىبىكۆشن. سەرەراي ئەو، بەبروای ئەو، ئەوهرى رىكخراوەكانى ئۇن دەتوانن لەرپى ئاشتى جىھانيدا ئەجماعى بەن لە تواناي ھىچ كەسكى دىكەدا نىيە، يەككى دىكە لە پالئەرەكانى فېمىنىستەكان لە دروستكردنى پەيوەندى لە نىوان ئامانجە ئاشتىخوازەكان و فېمىنىزمدا ئەو گوزارەيە بوو كە پىشكەوتن و ئاسايشى ئۇن و

ئەجماعدانى رىفۆرمە سەرتاپاگىرەكان لە ھەلومەرجى ھەرەشەي شەرى مۆدېرندا (۶۷) مومكىن نىن. (۶۸) دواي شەرىش ھەندى لە رىكخراوەكانى ئۇن بە مەبەستى ھاوکاریيە نىونەتەوھىيەكان ھەلئان بۆ بەرەو پىش بردنى ئاشتى دەداو لەناوەدەش پىشتىوانيان لە سىياسەتەكانى ئاشتى و لەجەكدامالين دەکردو ئەم كايەيەيان بە باشترى گۆرەپان بۆ سوودەرگرتن لە مافە سىياسىيە نوئىيەكانى خۇيان لەقەلەم دەدا.

بايەخدان بە لەجەكدامالينى جىھان لە رىكخراوەكانى ئۇندا شويىنكى تايىبەتى ھەبوو وىراي ئەوهرى كە ئالىس پۆل دژى پەرزانە سەر ھەر مەسەلەيەك بوو جگە لەو مەسەلەنەي راستەوخۆ پەيوەنديان بە مافەكانى ئۇنەو دەيىت، بەلام لە حزبى نەتەوھىي ئۇندا زۆر لە ئەندامان پىيان وابو دەيىت حزب بۆ لەجەكدامالينى جىھان چالاكى بنويىتت و بزاڤىكى ئاشتى نىونەتەوھىي ئۇن رىكخبات. سارا بارد فيلد (۶۹) لەو پروايدا بو "ئاشتى جىھانى گىنگىر مەسەلەيەكە كە دەيىت ئۇن بىەرژىنە سەرى" (۷۰). لىليان كەر (۷۱) پىيوابو "ئىمە دەتوانن ھەرەك چۆن مافى دەنگدانان سەپاند، بە كوشارى خۆمان جەنگىش لەناو بىەين" ئەو پىيوابو كە لە بنەرەتدا شەرى لەناو ناچىت "مەگەر ئەوهرى ئۇن كارىك بكن". بىل كاس لافۆلەت (۷۲) لەو پروايدا بو بەپىشتەست بە دۆخى تايىبەتى ئۇن و دەركى فېمىنىستىيەنى ئەوان، ((ئاپۆرە گەرەكانى ئۇن ھەست دەكەن مافى ئۇن، واتە رزگارى چەشنى [مروڤ] لە لەناوچوون بزاڤىكى فېمىنىستىيە)). ھەرەھا تەنانتە ئەوانەي دژى بايەخدانى حزبى ئۇن بوون بە مەسەلەي لەجەكدامالين كەسە چالاكەكانى لايەنگىرى ئاشتى بوون، بەلام لەو پروايدا بوون لەرووى رىكخراوەيەو، حزبى ئۇن نايت خۆي گىرۆدەي مەسەلەكە بكات و پىويستە رىكخراوەكانى دىكە بەدواي ئەم ئامانجەدا بچن. (۷۳)

كايەكانى چالاكى

بە ھەمان شىوهرى لە لاپەرەكانى پىشتەدا ئامازەي پىكرا، كايەي چالاكى ئۇن، لە ماوئەي ھەلپەساردندا بە گشتى لە چوارچىوهرى ميكانىزم و ئامرازەكاندا بەدامەزراوە بىو و كەمتر پەنايان بۆ كەردە راستەوخۆكانى ەك خۆپىشاندان و رىپىيان... دەبرد.



دوو تهوهری سهره کی چالاکی لهم ماوهیه دا، پیاده کردنی نفوز له داموده زگا حکومتیه کان له ناسته جیوازه دکانی سیاستگوزاری و سوودوهرگرتن له توانا نویتکان واته مافی دهنگدان و ههلبژاردن بوون.

پیاده کردنی نفوز له کۆنگره و دامه زراوه حکومتیه کاندا

به درێژایی سه دهی بیست و به تاییه تی نیوه یه که می، هه ندیک له ریکخواه کۆنه کانی ژنان - هه ندیکیان به ناوی نوێ - بۆ سه پاندنی پرۆگرامه فیمینیسیتییه کان له واشنتۆن و ویلایه ته کان چالاکیان ده نواند. حزبی نه ته وهی ژنان جهختی له سه ره شیوازی "دروست کردنی په یوه ندی له گه ل پیاوه سه ره کییه کان" کرده وه. ته مه نه و شیوازه بوو که له خبات کردن بۆ مافی دهنگدان وه پرس و را له ناستی ویلایه ت و فیدرالدا سوودی لێ وهرده گیرا. لهم ماوهیه دا حزب سوودی لهم ته کنیکه وهرده گرت بۆ خستنه پرووی چاکسازی مافه یه کسانه کان "لۆبیه سه کان" "گوشار ههینه ران" ی حزبی نه ته وهی ژنان راسته وخۆ بۆ لای یاسادانه ران، فرمانه واکان و سه رۆک کۆماره کان ده چوون نه ک پێگهی کۆمه لایه تیان". گرتنه به ری ته مه شیوازه به و مانایه بوو که بپرواهیتان به ری به رانی دامه زراوه سه ره کییه کان له پێشتره له بپرواهیتان به رای گشتی یاخود جه ماوه ری خه لک.^(٧٤)

یه کیک له درێژخایه تری نی ته مه کردانه به رده وامی مکوورانیه ی حزبی نه ته وهی ژنان بوو له به ره ی چاکسازی مافه یه کسانه کان. سالانه حزب چاکسازی ده برده کۆنگره تاکو بریاری له به ره و به دریت و وێرای ته وه ی تاکو سه ره تای شه پۆلی دووه می بزاقی ژنان ته مه چاکسازی به بریاری له سه ره نه درا، حزب وه کو خۆی سالانه لهم به ره یه وه پیتی داده گرت. سه ره رای ته وه ش، به لای که مه وه له سی حالته دا له ساله کانی ١٩٤٦، ١٩٥٠ و ١٩٥٣ به جیدی لێی کۆلرایه وه.^(٧٥)

ریکخواه کانی دیکه ی ژنانیش بۆ به ره و پێش بردنی ئامانجه جۆراوجۆره کانی خۆیان په نایان بۆ ته مه شیوازه ده برد. له و کایانه ی ژنان بۆ به ره و هه ندیان و تووێژیان ته نه جماده دا

قه ده غه کردنی کاری مندا لآن، پشتیوانی له دایکان و مندا لانیان، په رده دان به مافه مه ده نییه کان که ژنانیش بگرنه وه له پیتا و ئاماده بوونیان له ده سته ی رووه پروو بوونه وه ی پله و پایه حکومتیه کان و هه روه ها بپیاردان له سه ره چاکسازی مافه یه کسانه کان بوو.

ریکخواه کانی ژنان که له لیگی ژنه دهنگده رکان، لیگی نه ته وه یی به کار به ران، لیگی نه ته وه یی یه کی تییه کریکاریه کانی ژنان، کۆمه له ی ژنه زانکۆیه کانی ته مریکا، فیدراسیۆنی گشتی یانه کانی ژنان بۆ قه ده غه کردنی خواردنه وه ته لکه هولییه کان، کچانی شوژی ته مریکا و کۆمه له ی ژنه لاره مه سیجیه کان پێکده هات. له واشنتۆن بۆ وتوێژکردن له گه ل کۆنگریس ئیتیلافیان پێکهیتا و "کۆمیته ی په رله مانی هاویه شی ژنان"^(٧٦) یان دامه زرا ند. توندی و به ربلاوی چالاکی و تووێژی ژنان له واشنتۆن به راده یه ک بوو که کۆمیته ی په رله مانی وه ک "به هیژترین لۆب له واشنتۆن" ده ناسرا^(٧٧). له ماوه ی دهیه کانی دواتریش ته مه چالاکیانه به رده وام بوون.

ریکخواه کانی ژنان له ناستی ویلایه تیشدا بۆ هپۆرکردنه وه ی ره وش ی ته و ژنانه ی کاریان ده کرد گوشا رگه لیکیان ده خسته سه ره ده سه لات ی یاسادانانی ویلایه ت و توانیان زۆرتیرین کارێزه کانی کاری ژنان سه ره تا بۆ ده سه عات و دواتریش بۆ هه شت سه عات که م بکه نه وه. سه ره رای ته وه ش، بپیارگه لیک بۆ هپۆرکردنی هه لومه رچی کار له رووی ته ندروستی و که مترین راده ی جه قده ست و هه روه ها قه ده غه کردنی زیده کاری ناچاری و کاری شه وانه په سه ند کران.^(٧٨)

له چه کدا مالت یه کیک بوو له و کایانه ی ژنان بۆ به ره و پێشبردنی ئامانجه کانیان تیایدا په نایان بۆ کرده کانی وه ک پیاده کردنی نفوز و پرسورا ده برد. کۆمیته ی ژنان بۆ له چه کدا مالتی جیهان به هاوکاری یه کی تی ژنانی مه سیحی بۆ قه ده غه کردنی خواردنه وه ته لکه هولییه کان، فیدراسیۆنی نه ته وه یی یانه کانی ژنه پیه شه کارو بارزگانه کان، لیگی ژنه دهنگده رکان و گروه که نیسه یی و زانکۆیه کان گوشاریان ده خسته سه ره سه رۆک کۆماری ته مریکا بۆ به ستنی کۆنفرانسیکی جیهانی بۆ له چه کدا مالت و هه روه ها بۆ سه ره کۆنگریس بۆ که مکردنه وه ی گوژمه سه ربازییه کان.



ههنگاههکانی ژنان بۆ کاریگهري نه‌بوون له به‌ستنی کۆنفرانسی له‌چه‌کدامالین له واشنتۆن بۆ سنووردارکردنی چه‌کی هێزی گه‌وره‌کان و، چه‌ند ژنی‌کیش به‌ ئه‌ندامی کۆمیتهی راویژی ده‌سته‌ی نێردراوی ئەمریکا بۆ ئەم کۆنفرانسه‌ دانران.^(٧٩)

به‌شداریکردن له‌ هه‌لبژاردن و به‌ده‌سته‌پێنانی پله‌وپایه‌ حکومه‌یه‌کان

به‌گشتی به‌دریژایی ده‌یه‌ی ١٩٢٠ وا ده‌رده‌که‌وت ژنان سه‌ره‌رای به‌ده‌سته‌پێنانی مافی ده‌نگدان و مافی هه‌لبژاردنیان به‌ نوێنه‌رو سیناتۆر، هێنده‌ په‌رۆشی سوودوه‌رگرتن له‌م ده‌رفه‌ته‌ نه‌بوون. ژنان که‌متر له‌ پیاوان مه‌یلی به‌شداریکردنیان له‌ هه‌لبژاردندا له‌خۆ پێشانداده‌و له‌ هه‌لبژاردنی خۆشیان له‌ زۆر باردا پشتیوانیان له‌ که‌سه‌ ده‌هه‌ فیمینیسته‌کان ده‌کرد.^(٨٠) له‌ ساڵی ١٩٢٠ له‌ نیویۆرک ژنان ته‌نیا له‌ سه‌دا ٣٥ ده‌نگه‌کانیان هه‌بوو، له‌ ئیلینۆ له‌ سه‌دا ٤٦,٥ ژنان ده‌نگیاندا. له‌ هه‌لبژاردنی شاره‌وانی شیکاگۆدا له‌ سه‌دا ٧٥ ته‌و که‌سانه‌ی ده‌نگیان نه‌دا، ژن بوون. هه‌لبه‌ت به‌گشتی ده‌یه‌ی ١٩٢٠ به‌ ده‌یه‌ی ئاوابوونی به‌شداری سیاسی هاوڵاتیان ده‌بینریت و پیاوانیش به‌نێسه‌ت جاران که‌متر به‌شداریان له‌ هه‌لبژاردندا ده‌کرد. له‌ هه‌لبژاردنی ده‌یه‌ی ١٩٢٠ ته‌نیا نزیکه‌ی نیوه‌ی ته‌وانه‌ی مه‌رجی ده‌نگدانیان هه‌بوو ده‌نگیاندا. له‌ کاتیکدا ئەم رێژه‌یه‌ له‌ سه‌ده‌ی نۆزه‌یه‌م له‌ سه‌دا هه‌شتابوو. سۆزان لافۆله‌ت له‌ ساڵی ١٩٢٦ گوئی "به‌خه‌ره‌شی بزافی ژنان ته‌وه‌ بوو که‌ به‌ده‌سته‌پێنانی مافی ده‌نگدان بۆ ژنان له‌ کاتیکدا سه‌ره‌که‌وت که‌ مافه‌ سیاسیه‌یه‌کان به‌هایه‌کی زۆر که‌متریان هه‌بوو له‌ به‌های خۆیان له‌ سه‌ده‌ی هه‌ژده‌دا"^(٨١) رهنگه‌ به‌شتوانین بڵێن تا راده‌یه‌کیش هه‌ر له‌به‌ر ته‌وه‌ له‌م ماوه‌یه‌دا مافی ده‌نگدان به‌ ژنان به‌خه‌شرا. هه‌رچۆنیک بێت، له‌ ده‌یه‌کانی دوا به‌خه‌شینی مافی ده‌نگدانیش، ته‌نیا نزیکه‌ی یه‌ک له‌ سیی ژنان سوودیان له‌ مافی ده‌نگدان وه‌رده‌گرت و له‌سه‌ر هه‌مان بنچینه‌ش، هه‌ندێک له‌و بڕوايه‌دان مافی ده‌نگدان له‌ رووی سیاسیه‌وه‌ "رووداوێک"ی به‌بایه‌خ نه‌بوو.

شیوازی ده‌نگدانێ ژنانیش هۆی نیه‌گه‌رانی فیمینیسته‌کان بوو. فرانک کینت^(٨٢) له‌ کتێبی ره‌فتاری سیاسیدا نووسی "خه‌می ژنانه‌ت نه‌بێت. راستی ته‌وه‌یه‌ هیچ شتی‌ک

به‌ناوی هاویه‌سته‌یه‌ی ره‌گه‌زی له‌ سیاسه‌تدا نییه‌". ژنان وه‌کو یه‌کتر نه‌بوون، پێکه‌وه‌ ده‌نگیان نه‌ده‌داو هه‌میشه‌ پێیان باشت بوو په‌یره‌وی له‌ پیاوان بکه‌ن نه‌ک له‌ ژنان. ژنان له‌ کرده‌ی سیاسی خۆیاندا وه‌ک پیاوان بوون هه‌مان خاڵه‌ لاوازه‌کانیان هه‌بوون.^(٨٣) گۆقاری ویلایه‌تی ئیلینۆی نووسی ژنان ته‌نیا کاتیک ده‌نگده‌ده‌ن که‌ مه‌سه‌له‌که‌ له‌ رووی شه‌خسی یاخود خه‌زانییه‌وه‌ بۆیان گرنگ بێت. وا ده‌رده‌که‌وت ژنان له‌ ده‌نگداندا پاشکۆی باوک و هاوسه‌ره‌کانیان و ته‌نیا له‌باره‌ی مه‌سه‌له‌ ته‌خلاقیه‌یه‌کانی وه‌ک قه‌ده‌غکردنی گه‌نده‌لی یاخود قه‌ده‌غه‌کردنی سوودوه‌رگرتن له‌ خواردنه‌وه‌ ته‌له‌که‌هولیه‌یه‌کان ده‌نگ به‌کارمه‌نده‌ "ته‌خلاقیه‌یه‌کان" ده‌ده‌ن، به‌لام به‌هه‌رحال، ده‌نگدانی ژنان وه‌ک ژن و له‌سه‌ر بنچینه‌ی ره‌گه‌ز نه‌بوو^(٨٤) ئەم ره‌وشه‌ به‌ راده‌یه‌ک فیمینیسته‌کانی نیه‌گه‌ران و ناوهمید کردبوو که‌ ئالیس ستۆن بێلکوکفل له‌ ساڵی ١٩٢٩ بۆ کاری کاتی نووسی "راستی گوته‌ی نه‌مری خاتوو پۆیزه‌ر"^(٨٥) له‌و باره‌یه‌وه‌ که‌ ژنان ده‌به‌نگن، چونکه‌ خوا ویستویه‌تی له‌م رێژه‌وه‌ ته‌وان به‌ گونجاو بۆ پیاوان دروست بکات، ده‌سه‌لمیت".^(٨٦)

هه‌لبه‌ت هه‌ندێ که‌س له‌ بزافی ژناندا روونکردنه‌وه‌و رێگه‌چاره‌یان بۆ ئەم گرفته‌ هه‌بوو. به‌بۆچوونی ئان مارتین^(٨٧) ژنان له‌ ته‌نجامی ته‌و رێنماییانه‌ی به‌ درێژایی سه‌ده‌کان پێیان به‌خه‌شراون دووچاری "گرێی خۆیه‌که‌مه‌زانی" هاتوون که‌ ده‌بێته‌ رێگر له‌ به‌رده‌م ته‌وه‌ی به‌ یه‌کسانی بگه‌ن. فرانسیس کیلۆریش^(٨٨) پێیوابوو ژنان پشت به‌خۆ نابه‌ستن. هه‌ندێ له‌ فیمینیسته‌کان له‌سه‌ر ئەم بنچینه‌یه‌ پێیانوابوو که‌ ده‌بێت حزبیکی ژنان دامه‌زریت تاكو پشتیوانی له‌ پالیئوراهه‌ ژنه‌کان بکات.^(٨٩) به‌لام ئەم گروه‌یه‌ جیاوازیخواهه‌ پێیوابوو نابێت ژنان په‌یوه‌ندی به‌و حزبانه‌وه‌ بکه‌ن که‌ له‌ ئارادان، چونکه‌ سیاسه‌تی حزبی "له‌ جه‌وه‌ه‌ردا گه‌نده‌له‌و نابێته‌ هۆی رزگاری (ژنان) ته‌وان" و ده‌بێته‌ هۆی ته‌وه‌ی "ژنان واز له‌ ئامانجه‌ ریفۆرمیسته‌کانیان به‌پێن و له‌م رێگه‌یه‌وه‌ رۆلی تایبه‌تیان له‌ سیاسه‌تدا له‌ناوده‌چیت". یه‌کیک له‌ رافه‌که‌ران له‌ ساڵی ١٩٢٢ به‌ ئاوازیکی زۆر توند نووسی "ته‌و ژنه‌ی په‌یوه‌ندی به‌ یه‌کیک له‌م حزبانه‌وه‌ بکات به‌ته‌واوی ده‌بێته‌ لاساییکه‌ره‌وه‌ی



پیاو... لهوه بهدوا شو ژنه شتيك نابيت جگه له برغويك له ناميريكې كون و له بهريهك ههله وشا، شو تاكه نامانجه ددكرې لپې دهر ك بهكين پاراستنى چهند كهسيكې خراپه كاره له كاريه دهسته سياسييه كان". نان مارتين پيويابو دامه زراندى شو حزيه بؤ گه يشتنى ژنان به يه كسانى پيويسته. فيمينيستېه كان بهم مهبسته چهند ههنگاو يكيان نا. كوميتېه پهرله مانى هاويه شى ژنان كاريگه رترين بازوى سياسى شوان بو و چالاكيه كانى ژنانى به مهبسته وتويژو پرس ورا شندامه كانى كونگره هه ماههنگ ددكرد.^(۹۰)

له بهراميه ردا، هه ندى له فيمينيستېه چالاكه كان له ليگى ژنه دهنگده كاندا داوايان له ژنان ددكرد له چوارچيوى حزيه ديموكرات و كوماربخوازه كاندا چالاكى بنويشنو، لهم ريگه يه وه ههم كاريگه رى بخه نه سهر سياسه تى حزيو ههم سهر سياسه تگوزارى له چوارچيوى سسته مى سياسيدا.^(۹۱)

ژنه كان له كوميتېه ژنان بؤ كرده سياسى جاريكيش چوونه نيو ململانتي هه لېژاردنى سهرؤك كومار. به سهرنجان له تيروانيه ريفورمخاوه تابووريه كانى سيناتور لافولهت و لايهنگرى شو له نه هيشتنى جياكارى له دژى ژنانو له ههمان كاتدا دارشتنى ياسا پشتيوانى له ژنان له حالته پيويسته كاندا، كوميتېه پشتيوانى لهو كرد بؤ هه لېژاردنى سهرؤك كومار و، ويراى شوه لافولهت دهنكى پيويستى به دهسته نه هينان، به لام ريژه دهنكه كانى زور بهرزبونو له گشت ولاتدا يهك له شەشى تاكه كان دهنگان پيدا هه رچهند له زور ويلايهت ناوى شو له كارتە كانى دهنگاندا نه بوو.^(۹۲)

به لام سهره راي شم حالته ي چالاكى راسته وخو، ژنان به مهبسته پياده كردنى مافى دهنگان هينده چالاك نه بوون و ههروها ههوله كانى فيمينيستېه لهم ناراسته يدا هينده سهركه وتوو نه بوون. ناماده يى ژنان له كاره پرؤسه يى و هه لېژاردنه يه كان تاراده يهك سنووردار مايه وهو زير رهه نديكى ره مزى هه بوو، سهره راي شوه، شم ژنانه به زورى پرؤگراميكي فيمينيستېه نه بوو و كه متر وهك "ژن" يك ده چوونه نيو سياسه ته وه. شو ژنانه ي وهك نوينهر هه لېژيردان به زورى (دوو له سيان) بيوه ژنى نوينه ره پياوه كان

بوونو له دوو كاريه دهسته ژن يه كيكيان چينشيني هاوسره مردووه كهى بوو، تاكه ژنى سيناتور لهم ده يه يدا ريبيكا فيلتون^(۹۳) ههروها تهنيا بؤ پر كرده وهى شويى خالى هاوسره مردووه كهى بؤ ماوهى سعاتيك بووه سيناتور.^(۹۴)

به گشتى له ده يه ۱۹۲۰ دواى شوه نه سياسه تى سهره خوخوازى و نه سياسه تى په يوه نديكردن بهو حزبانه ي له نارادابون هينده كاريگه رى نه بوو له سهر سياسه ت و حكومت له شمريكا. به ههمان شپوهى كات ده ليت ناتوان بليين شم يان شو پرؤگرامه "فيمينيستى تر" بوو، به لكو ده ييت شو په سهند بهكين كه ههردووكيان به كرده وه ناسهركه وتوو بوون. ده ييت له سهرنه كه وتنى ژناندا له وهى وهك بلوكيكي يه كپارچه كار بهكن، به دواى هويه كدا بگه رين.

زهمينه كانى له ناوچوونى فيمينيزم و بزافى ژنان

شو راستييه كه به دريژايى چوار ده يه دواى به دهسته پنانى مافى دهنگان، ژنان نه يانتوانى به مهبسته ي به ده پنانى نامانجه "فيمينيستى" يه كان به ههر شپوه يه كه پيناسه دهر كرا به به رده و اميدان به بزاف، سهركه وتنيكى بهرچاو به ده ست به يين و سهره راي شگه رى به دهسته پنانى رواله تى و ره سمى كومله گاي سياسى، تهنانه تى نه يانتوانى له چوارچيوى سياسه تى به دامه زراوه بوودا به باشترين شپوهى مومكين سوود وهرگرن، شمجامى چهند هو كاريكى ده ستنيشانكه ر بوو: لپلى گوتارى بزافى مافى دهنگان و دواجر دهركه وتنى جياوازي بيروپا له نيو فيمينيستېه كان خويان، دروستبوون و سهره لدانى جياوازي له نيو ژنان خويانو له شمجامدا لاوازيوونى "ناسنامه ي ژنانه"، نه گونجاو بوونى فهزاي سياسى و كومله ايه تى به سهرنجان له بونياده سياسييه كانى و گوتاره هه ژمونييه سياسى و كومله ايه تيه يه كان. شم به شه تاييه ته به ليكوليه وهى شو زهمينه ناهاوكاره بؤ لايهنگرانى چالاكيه كرده يه كان و نفوزى گوتارى فيمينيزم.



فیمینیزمی «جیاوازی» له بهرامبهر فیمینیزمی "یه کسانى" دا

له بهشی پيشوودا ناماژ بهم خاله کرا که شه پۆلى يه که مى فیمینیزم هیئده پشت تهستو نه بوو به بیروپای تیوری پوخت که بتوانین دوا ناماچه کانی بزاق و پانتایی شه گۆرپانکاریانهی مهبهست بوون لیپانه وه هه لېنجینین. له دهیه کانی سه ره تاي خه باتدا، رېبه رانی بزاق داواکاری و ناماچه گه لیکى جیاوازیان بۆ ژنان و ته نانه ت بۆ گشت کۆمه لگا ده خستنه پروو و خوازیاری گۆرپانکاری بنه په رتهی بوون له ژیان و په یوه ندیه کۆمه لایه تیبه کانددا. به لām له به ره شه وهی هه رگیز ته نانه ت له وه سه رده مه شیدا تیگه یشتینیکى هاویه شی ته واره و روون دیار له شیوهی شه و گۆرپانکاریانهی مهبست بوون نه خرانه پروو و زۆر له و گۆرپانکاریانهی باله کان یاخود تاکه که سه تایبه ته کان له بزاقدا ده یاغسته پروو، رووبه پرووی په رچه کرداری نه رینیی و راشکاوانه ی بالینیکى دیکه ده بوونه وه، بۆ رای گشتی و ته نانه ت خودی پشتیوانه چالا که کانی بزاقیش روون نه بوو که پانتایی شه و گۆرپانکاریانهی مهبهستن چه نده و دواتریش فیمینیزم و بزاقی ژنان له بنه په رته تدا چۆن پیناسه ده کرین.

شه و کاته ی که له ده یاخود پانزده سالی کۆتایی چالاکیه کان له شه پۆلى يه که مدا، بزاقی ژنان به کرده وه گۆرا بۆ بزاقی مافی دهنگدان لیلی گوتاریی تیایدا زیت له جارن ده رکه وت. مافی دهنگدان به کرده وه ببوو به چه مکی سه ره کی یاخود وشه ی کلیلی گوتاری فیمینیزمی و، شه و بروایه له جارن زیت به هیژده بوو که به ده سه ته ینانی شه و مافه خۆی له خۆیدا وه که به دیه اتنی ناماچه کانی دیکه یه - شه و ناماچه نه ی که جگه له چوارچێوه ی چه مکه گشتیه کانددا دیار نه بوو که چین.

به هه مان شیوه ی له زۆربه ی لیکۆلینه وه کانددا له باره ی بزاق و شۆر شه کۆمه لایه تیبه کانددا ده خریته پروو، لیلی گوتاریی بزاقیکى کۆمه لایه تی له ماوه یه کی کورتدا به هۆکاریکی نه رینیی بۆ سه رکه وتنی له قه لām ده دریت. لیلی له و چه مکه نه ی

به کارده بران له لایه ن رېبه رانی بزاق - له بزاقی ژناندا، چه مکه کانی وه که نازادی ژنان، یه کسانى ژنان و پیاوان، نه هیشتنی جیاکاری، مافه یه کسانه کان، تیعتباری مرویی و... ده بوونه هۆی شه وه ی گروپه جیاوازه کان ده رپرین و ته فسیرگه لیک و به یه کیك له ده رپرینه کان، به "خویندنه وه ی" تایبه تی خۆیان له مه ر بزاق، په یوه ندی پیوه بکه ن. له ته نجامدا، پیگه ی پشتیوانی له بزاق فره وانتر ده بیئت و ده توانیئت له شیوه ی چه تریکى سه رتاپاگیردا بۆ داپۆشینى داواکاری و چالاکیه جیاوازه کان کاربکات، له راستیدا، له هه لومه رجی لیلی گوتاریدا ریگه له به رده م ته کتیقبوونی ناسنامه هیژه کیبه کانی دیکه له نیو شه و گروپانه ی به شداریان له بزاقدا کردوه تا راده یه که داده خریت و به جوړیک له جۆره کان ده توانین بلین که هه موو پیاوانیه تیگه یشتنی خۆیان له و چه مکه نه ی که ده خرینه پروو تیگه یشتینیکى گشتیه .

له بزاقی مافی دهنگدادا، بیدهنگی ریژه یی نوینه ره ناسراوو سه ره کیبه کانی بزاق له مه ر زۆر له چه مکه کان وه و لاندانیان بۆ پاراستنی یه کیته ی ره نگه زیت له و، توندی چالاکیه کرده یه کان که جیگه یه کی زۆری بۆ تیژدانه ران نه ده هیشتنه وه، له هۆکاره کاریگه ره کانی لیلی گوتاری بزاق بوو. وپرای شه وه ی له ململانیکانى سه ده ی نۆزده یه م، هه ندی ژن له وانه ش ئیزادۆرا دانکن، فیکتۆریا وۆدهال و ئانارشیسته کان، کیشه کانی وه که ره تکرده وه ی هاوسه رتییان ده خسته پروو هه ندیکیش وه که ئیما گۆلدمان و شارلۆت په رکینز گیلمه ن به روونیه کی زیت ره وه به دوا ی یه کسانیه وه بوون له نیوان هه موو کایه کان بۆ ژنان و پیاوان، به لām له ساله کانی کۆتایی خه بات که مافی دهنگدانیا تیایدا به ده ست هات، که مته ر وتووێژ له مه ر شه م کیشه نه ده کرا، ته نانه ت له "یه که مین کۆبوونه وه ی جه ماوه ریی فیمینیزمی" که له سالی ۱۹۱۴ له نیویۆرک به ستر، ناوونیشانی وتاره کان بابته کانی وه که مافی کار، مافی بوونی پیشه بۆ دایکان، مافی بوونی بیروباوه رده کان، مافی ریکخستن، مافی پسپۆربوون و... بۆ ژنان بوو و جه خت له سه ر "یه کسانیه هه مه لایه نه کان" به لای که مه وه له ناوونیشانی وتاره کان که هه موو خه لک نه وانیا ن له پۆسته رو راگه یه نراوه بلا وکراوه کانددا ده بیینی - نه کرا بووه وه.



له خۆپیشانان و رێپێوانهکانیشدا یاخود بهشیوهیهکی تایبتهی باس له مافی دهنگدان دهکرا یاخود پهنايان دهبرده بهر چه مکه گشتیهی کانی وهک ئازادی که دهیتوانی بۆ موخاته به جیاوازهکان، مافگه لێکی جیاوازی هه بێت.^(٩٥)

کاریگهری و نفووزی گوتاری بزافه ریفۆرمخوازه کانی وهک پێشکهوتنخوازو قهدهغه کردنی خواردنهوه ئه لکه حولهیهکان و ههروهها ئه پهیوهندیهی به کردهوه له نێوان ئهم بزافانه و بزافی ژناندا دروست بوو گوتاری بزافی ژنانهی زیتر ته موومژای کرد. هه ندی کات وا ده رده که ویت بزافی ژنان هینده له خۆخه ریک کردنه زهینیه نه ریتیهی کانی ژنان دوور نییه و به دوا ی ریفۆرمه ئه خلاقی و خوشگوه رانییه کانه وهیه.

دوا ی به دهسته پێنانی مافی دهنگدان بوو که به ره به ره به هۆی ته فسیرگه لێکی جیاوازی لیلی و ته موومژ له چه مکه لێله کان ده مالێران و لێره دا بوو که جیاوازییه کان له تێگه یشتنه کاند، ئامانج و داواکارییه کان روون و ئاشکرا بوون و زه مینه بۆ پارچه پارچه بوونی ره خسا. جگه له لیلی دامالێن له نێو ژناندا، له گه ل به دهسته پێنانی مافی دهنگدان ده رکهوت که پیاوان و به تایبتهی کار به دهسته حکومی و سیاسه ته داران ته فسیری تایبتهی خۆیان له مه ر بزافی ژنان و مه سه له ی مافی دهنگدان هیه. به خشیانی مافی دهنگدان به ژنان، به بۆچوونی ئه وان کۆتایی شته کان بوو و به گوته ی ژنێکی میشیگانی له و سالانه دا پیاوان به به خشیانی مافی دهنگدان به ژنان هه رگیز مه به ستیان نه بووه شتیکی زیتری پێی بدن و پێیان نه داوه^(٩٦)

له م هه لومه رجه دا که مافی دهنگدان به دهسته تان بوو، به گوته ی کریستال ئیستمه ن ژنان ده یان توانی خولێکی نوێی خه بات ده ست پێ بکه نه وه. به لām چۆن؟ ئایا ده بێت جه خت له سه ر یه کسانێ له گه ل پیاوان بکه نه وه یاخود دا کۆکی له به ره و پێش بردن و هیو کردنی ره وشێ ژنان بکه ن به جه خت کردن له سه ر پێگه ی تایبته و جیاوازیان وهک دایک؟ ئه مانه ئه و پر سیاره نه بوون که ته موومژاوی بوون و لیلی گوتاریان بۆ و لām به جیه یشتبوو.

له دهیه ی ١٩٢٠ چه مکی "ژنی نوێ" وهک تێگه یشتنێک له ژن که شایه دی نمونه یه کی نوێ و "فیمینیهستی" بوو له ژن، خرایه روو. "ژنی نوێ" مافی دهنگدانی هه بوو پیاوهی ده کرد، به دوا ی دۆزینه وهی کار وه بوو له ده ره وهی مال و ههروهها خۆی وهکو پیاوان له رووی سێکسییه وه به ئازاد له قه له م ده دا.^(٩٧) وا ده رده که ویت ئهم تێگه یشتنه نوێ نه ری "فیمینیهستی یه کسانێ" بوو که داوا ی ده کرد ژنان له هه موو کاره کاند وهک پیاوان و ابن و ههروهها جیا کردنه وهی فه زا تایبته کانی ژنان و پیاوان و ئه خلاقیاتی تایبتهی ژنان و پیاوان نه مێن. له روانگه ی یه کسانخوازان وه ده بێت ژنان به پێی ده قی یاسا، ته و او یه کسان له گه ل پیاوان له قه له م بدرین تا کو بتوانن توانای مملانی کردن له گه لێان به ده ست به یێن و له پێگه ی نزم به نیسه ت پیاوان رزگاریان بێت.

حزبی ژنان که ئاله له لگه ی سه ره کی فیمینیهستی یه کسانێ بوو له م ما وه یه دا، له یه که مجاردا یه کسانیهی به وردی پێناسه نه کردو یه کسانیان تارا ده یه که به شیوه ی " وهک " نه هیشتهی هه موو بێتواناییه یاساییه کان " بۆ ژنانهی له به رچاو گرت.^(٩٨)

فیمینیهستی یه کسانێ "پشتیخوازی" شی بۆ ژنان ره تده کرده وه و پێیابوو هه موو جو ره "پشتیوانیه کی تایبتهی" له ژنان له سه ر بنچینه ی جیاوازیان له گه ل پیاوان به و مانایه یه که ژنان "توانای پێویستیان نییه بۆ پارێزگاری کردن له خۆیان" ههروهها له پیاوان لاواز ترن و به "ره گه زی دووهم" له قه له م ده درێن.^(٩٩) مادیانگه ر^(١٠٠) پێیابوو ئه گه ر "یاسا کانی پشتیوانی که کاریگه رییان له سه ر ره وشێ ژنان هیه ره ش نه کړینه وه قه ده غه نه کړین... پێشکه وتنی ژنان له باز رگانی و پێشه سازیدا ده وه ستیت و ژنان بۆ نزمترین کاره کان که که مترین حه قه ده ستیان هیه ده گوازی نه وه^(١٠١)

ئهم جو ره مامه له یه له گه ل ده قی راگه یانراوی سنکافالزیشدا ده گو بجا. له م راگه یی ترا وه شدا جه خت له سه ر یه کسانێ ژنان و پیاوان و سته می پیاوان له سه ر ژنان کرابوو و ههروهها ئه و کایانه ی جێی ژنانه یان تیدا کرابوو وه (واته فه زای تایبتهی و مال) به کایه ی سوو کتا میزو لاواز ناسی نه رابوون. ئهم تێگه یشتنه جه ختی له سه ر ئه وه



کردهوه که پێگهی ژنان ته نیا له گۆره پانی گشتیدا نییه که ده بێت بگۆرێت، به لێکو له کایه تایبه تیشدا ده بێت گۆرانکاری رووبدات.

ئهم ته نجامگیریه له نێو لایه نگرانی یه کسانێ ته وادا هه بوو که ته گهر یه کسانێ یاسایی ته واهو به رقه رار ببیت، هه موو جو ره جیاکارییه که له دژی ژنان له کار، داهات، پێشکه وتن و ده رفه ته کاند له نێو ده چیت و ژنان ده توانن به بی بوونی هیه چ "بایه خدانێکی تایبه تی سه باره ته به لایه نیک" مملانی له گه ل پیاواندا بکه ن.^(١٠٢) ئهم تیگه یشتنه له یه کسانێ له نێو ژنان و پیاواندا هاوشان بوو به ره تکرده وه یاخود باشت ر بلین، پشتگو یخستنی جیاوازییه نێوخو ییه کانی ژنان. له گرو په کان و چینه جیاوازه کو مه لایه تییه کاندا چهن ده ره ژه وندی و هه زکیان هه بوو که هه ندی کات نا کوک بوون و پیکه وه کو نه ده کرانه وه، به لام جه خت کردن له سه ر یه کسانێ "به و مانایه بوو که ژن وه ک بوونه وه ریکی ته بسترکتی یه کسان له گه ل پیاو- ته ویش وه ک بوونه وه ریکی ته بسترکت و بیباک به نایه کسانیه کانی نیوان پیاوان خو یان- سه یری ده کرا. حزبی نه ته وه بی ژنان نو ینه ری سه ره کی ئهم جو ره تیگه یشتنه بوو. حزب له و رو وه وه که ژنان ته وه ری هه موو چالاکییه کانی ته وون و ده یه ویت به چاوپۆشی له جیاوازییه کانیان پێگه وه به سه یتیه وه خو ی به "ته واهو فیمینیه تی" ناو ده بات. ئالفا بلیمونت^(١٠٣) پێیوا بوو حزب ده بیت به دوا ی "به ده سه یتیه نانی یه کسانێ ته واهو له گه ل پیاوان" وه بیته. ^(١٠٤) بورنیتا شیلتن ماتیس^(١٠٥) له وه سفی "فیمینیه تیکی باش" ته و ی به که سیک له قه لهم ده دا که "هه رکاتی که جیاکارییه ک ببینیت بیناسیت و وه ک ژن وه فاداریت به ژنان".^(١٠٦)

ره نگه بتوانن ئهم رسته نه ی کریستال ئیستمه ن له ریه رانی حزبی ژنان که بروای به پێیستی به دوا داچوونی پرۆگرامیکی راشکاوانه ی فیمینیه تی هه بوو، به ده ره برینی جه وه ره ی "فیمینیه تی یه کسانێ" له قه لهم به دین. ته و له سالێ ١٩٢١ نووسی، مه سه له ی نازادی ژنان ته وه یه که:

چۆن ده بێت جیهان دروست بکه ی تا کو ژنان بتوانن بوونه وه ری مرۆیی بن و ته و ده رفه ته یان هه بیت ناماده ییه بی راده جیا جیاکانیان به ریگهی له

را ده به ده ر جیاواز به یینه دی نه ک ته وه ی له سه ر بنچینه ی چاره نووسی ره گه زی خو یان به یه کی که له چالاکییه کان مه حکوم بن- واته مالداری و مندال به خێو کردن. دوو ده ته و کاته ی مالداری و به خێو کردنێ مندال هه لده بژیرن جیهانییه کان ئهم پێشه یه وه ک کاری که په سه ند بکه ن که پێیستی به پاداشتی ئابوورییه نه ک ته نیا ته وه ی خاوه نی ته و کاره به شایانی وابه سه ته بی به پیاوی که له قه لهم به دن... ده توانن په سه ند بکه ی که ژنان هه رگیز تاته و کاته ی جو ره نازادییه کی سۆزای، جو ره خود ته وه رییه کی به هیزو ته ندرست، و جو ره سه رچاوه یه کی شه خسی دلشادی نه بیت، هه رگیز نابن به مرۆقه گی. مه زو ته نیا به گۆرینی پایه ی ئابووری، ژن ناتوانن به م مانا ده روونییه ی [دلشادی] بگات. به لام ته وه ی ئیمه ده توانن ته نجامی به دین داهیتانی هه لومه رگی نازادی ده ره کییه که روحی هه موو ژنیکی نازاد بتوانیت تیایدا له دایک ببیت و گه شه بکات. خه می سه ره کی بزافیکی ریکخوا ی فیمینیه تی ده بیت [دروستکردنی گۆران له] هه مان هه لومه رگی ده ره کیدا بیته.^(١٠٧)

له سه ر بنچینه ی ئهم تیگه یشتنه، هه موو جو ره جه خت کردنی که له سه ر ته وه لویه ته گروپی یاخود چینایه تییه کان شایانی په سه ند کردن نه بوو له هه مان کاتدا، به ده سه یتیه نانی یه کسانێ له گه ل پیاوان پێیستی به جه خت کردن له سه ر دژایه تی ته و به ره ژه وندیانه بوو که له نیوان ژنان و پیاواندا هه بوو. وا ده ره ده که ویت ئهم تیگه یشتنه که ژنان لایه نگری فیمینیه تی یه کسانێ هه م ده یانویست له گه ل پیاوان یه کسان بن و هه م وه کو دوژمنی سه ره کی خو یان سه یری پیاوان ده کرد، گرفت دروست بکات. به لام له راستیدا، جه خت کردن فیمینیه ته کان له سه ر ته وه که جیاوازی جه وه ره ی یاخود ماهیه تی له نیوان ژنان و پیاواندا نییه و ده سته و ته کانی شارستانیه تی مرۆیی به هه مان شیه ی که مافو به رپر سیاریگه لیکی بۆ پیاوان هه یه ده بیت بۆ ژنانیش هه بن، ئهم تیگه یشتنه به و مانایه بوو که فیمینیه ته کانی یه کسانێ له چوارچێوه ی



"گوتاری پیاوانه" دا خوځیان به یه کسان له گهڼ پیاوان همیشه به شپوهیه کی پواځوازی کاتدا، پیاوانو بو له بهر نه وې پیاوان همیشه به شپوهیه کی پواځوازی مامه له یان له گهڼ هم مافانه دا کردو وې ژنانیان خستو وې شوینیکې نزمه وې، دوژمنانی ژنان"ن.

کارولین سپنسر^(۱۰۸) له وې پروایه دا بو هم مو وې ژنانه یې له وېه به شتیځ جگه له فیمینیزم- که هله بهت چه مکه که یې ته نیا وې یه کسانې ته و او له گهڼ پیاوان دیارده کرا- بدن، "په پیره وانی پیاوان" و "کرمی زه وې"ن، نه و ان که سانیکن که "ناتوانن له وې تیبگن ستمی نیو وې مړوځ له نیو وې دیکه، یه که مین شتیځکی نادرسته که ده بیټ چاک بکریټ و لبردنې یه که مین شوړشیکه که ده شی بیری لی بکریټه وې. " به بچوونی دژیس سیتیځن^(۱۰۹) "دژایه تی سهره کی" له نیوان ژنان و پیاواندایه و هم دژایه تیه له سهر وې هم مو دژایه تی و نا کوکیه کانی دیکه ده و سیتیټ^(۱۱۰) هله بهت هم تیځه شتنه پتویستی ریکخستنې جیاوای ژنانې به دواو وې بو. زور له و فیمینستانه یې لایه نگرې یه کسانې بوون به ته و او پیاوانو بو ده بیټ ژنان وې که رگه زیک و به شپوهیه کی یه کپارچه کاربکهن. کریستال نیستمهن له وې پروایه دا بو به چاوپوځی کردن له وې کامه سستمی سیاسی له سهرکاره، "ده بیټ تیروانینی فیمینستی له ریگه یې هله وې کانی ژنان وې که رگه زیک له کومه لگادا رهنگداته وې"^(۱۱۱).

له بهرام بهر هم تیروانینه دا که زیتر جهختی له سهر "یه کسانې ژنان وې که بوونه وې وې مړوځی" ده کرده وې، تیروانیځکی دیکه هه بوو که جهختی له سهر "رزگاری ژنان وې که بوونه وې که لیځکی رگه زی" (واته نه وې مړوځانه یې وې که رگه زیک جیاوازیان له گهڼ پیاوان هیه) ده کرده وې، هم سهرنجدانه له جیاوازییه کان ههنديچار به شپوهی جهخت کردن له سهر جیاوازییه کانی ژنان له گهڼ پیاوان و ههنديچار به شپوهی جهخت کردن له سهر پتویستی جیاوای له مامه له کرده یاساییه کان له گهڼ ژنان بوو له سهر بنچینه یې بوونه وې که لیځکی جیاواز.

زور له فیمینسته کومه لایه تیه کان و ریبه رانی بزاقی ژنان وې که مارگریټ سینگر داوایان له ژنان ده کرده گشه به فه زای تاییه تی خوځیان بدن و تا ده کری "به شپوهیه کی جیاواز به ژن میننه وې". جین ئاده مژ پیواو بو که گهر ژنان ناسنامه یې خوځیان وې که گروپیکې خاوهن بهر ژه وېندی جیاواز نه پاریزن، نه وې بنه مایانه یې تاییه تیان ده کهن له ناوده بن و، له وې پروایه دا بوو له بنه پرتدا کایه یې جهزی ژنان و پیاوان جیاوازه، ژنان له خه می خزمه تگوزارییه گشتی و نامانجه بالا کان دان، به لام پیاوان به دوا یې به ده سته یانی سوو دی تاییه تی و ده سله تی شه خسییه وې.^(۱۱۲) هم تیځه شتنه که له راستیدا له دریژې تیځه شتن یاخو د ناراسته یې "جیاواز"ی بوو که له چهن د بالیکې بزاقی ژناندا جهختی له سهر ده کرایه وې، داوا له ژنان ده کرا وې که بوونه وې که لیځکی نه خلاقیتر له پیاوان جیاوای خوځیان بیاریزن. هله بهت هم جیاوازیانه یې نیوان پیاوان و ژنان ده شی به جیاوازیگه لیځکی جهوه ری بژمیرین و همیش نه و ان وې که نه زمونه هاو به شه کانی ژنان له بهر دڅخه تاییه تیه کانیان- که له هه مان کاتدا جیاوازیوون له پیاوان- له قه له م بدن. هم دوو تیځه شتنه له م ماو به دا له لایان "فیمینسته کانی جیاوای" ده خرا نه وې، به لام به شپوهیه کی به رچا و نه بو وې جیگه یې وتوو یژیکې تیژری روون و دیار. ژنان ههنديچار وې که شتیځکی جهوه ری جهختیان له سهر جیاوای خوځیان له گهڼ پیاوان ده کرده وې له ههندي باریشدا به جهخت کردن له سهر روځی به کومه لایه تیوون و نه زمونی جیاوای ژنان وې که "دایک" نه له مانا بایلو جیه که یدا، به لکو له مانای روځه کومه لایه تیه که یدا- په نایان ده برده بهر هوکاره زیتر کومه لایه تیه کان له فورموله کردنی که سایه تیه جیاوازه کانی ژنان و پیاوان.

هه روه ها پتویستییه تاییه تی و جیاوازه کانی ژنان ده بوونه هو یې نه وې فیمینسته کومه لایه تیه کان به و نه نجامه بگهن که سروشتی ژنان ده بوونه هو یې نه وې فیمینسته کومه لایه تیه کان به و نه نجامه بگهن که سروشتی ژنان و دایکایه تی نه و ان به جوړیک له جوړه کان پتویست ده کات پیاوان پشتیوانیان لی بکهن و ناییت ژنان بچنه نیو



مەلەنلانی بۆ بە دەستەتەنناتی ئەو کارانەى پیاوانەن. ئەلەنۆر راتبۆن^(۱۱۳) و ماد رۆیدین^(۱۱۴) پیاوانابو پىوئىستى بە "فەمىنىزىمىكى نوئى" ھەيە كە پشت ئەستور بىت بە پىوئىستىيەكانى ژنان نەك گرىمانەى يەكسانى. بە پىئى بۆچوونى راتبۆن نايىت فەمىنىستەكان خۆيان بە پىئى "پىوەرە پیاوانەيىەكان" ھەلسەنگىنن. بە بۆچوونى ھەندى لە فەمىنىستەكانى جياوازى لە بنەرەتدا يەكسانى كىشەى ژنان نەبوو ھىچ جۆرە گۆرانكارىيەكانى لە رۆلە رەگەزىيەكاندا بەو شىوہەيە كە كۆمەلگا پىناسەيان دەكات بە پىوئىست نەدەيىنى. ھەلبەت بە بۆچوونى ئەوان لەو ھالەتەدا كە "ئەگەرى بە دەستەتەنناتی يەكسانى ھەبوو بەبى ئەوہى شوئىنگەى ژنان لە كۆمەلگادا بخرىتە مەترسىيەو" دەبوو بە دەستەتەنناتی ئەو ھەبەرچاوبگىرەت.^(۱۱۵)

"فەمىنىزىمى جياوازى" لە بىرورپاى ئەو فەمىنىستەنەشدا كە بەدواى زىدەكردنى ئازادى سىكىسيەو ھەبوو دەيىنرا، ئەم ژنانە تەنەت ھەندىكەت لەگەل ھەولەدان بۆ بە دەستەتەنناتی مافى دەنگدان ياخود ھەولەكانى دىكە لە پىناو ئامادەيى يەكسانى ژنان لە ژيانى كشتىدا دژايەتبان دەكردو تەنبا بەدواى "ئەخلاقياتەگەلپەك"ى نوئە ھەبوو كە تىياندا ژنان بتوانن ھەك پياوان "جگەرە بكىشن، مەشروب بۆنەو، خەرىكى لەشفرۆشى و زەمانپىسى بن و... ھتە". لە راستىدا، ئەم جۆرە تىگەيشتنە لە "يەكسانى" و "ئازادى" كە سنووردار دەبىت بە كايەيەك، بەكردەو دەيتوانى بە ماناى ئەو ھەبىت كە بەبى گۆران لە پەيوەندىيەكانى نىوان دوو رەگەز ياخود ھىوكرەنى پىنگەى كۆمەلەيەتى ژنان، ئەوان بە تەواوى بتوانن بە جۆرە "لە كۆتوبەند ھەلاتىك" بگەن. ھەلبەت زۆر لە فەمىنىستەكانى دىكە دژايەتى ئەم ھەلۆستەيان دەكرد.

"فەمىنىزىمى جياوازى" بناغەيەكى دىكەشى ھەبوو، ئەگەر ئەو گرىمان بەكرىت كە دەبىت ژنان بتوانن بە شوئىنگەيەكى يەكسان لەگەل پياوان لە ژيانى ئابوورى، كۆمەلەيەتى و سىياسىدا بگەن، پىوئىستە لە سەرچاوە پىوئىستەكان بۆ بە دەستەتەنناتی ئەو شوئىنە سوودمەند بن. بە دەستەوازيەكى دىكە، لەو ھەلومەرجەدا كە ژنان و پياوان لە پلەوپايەى نايەكساندان لە رووى گەيشتنىيان بە سەرچاوەكان، جەخت كەندەو لە سەر



يەكسانى دەتوانىت چەمكىكى تەواو پارىزگارەن بەخۆيەو بەگرىت و نايەكسانىيەكان زىدە بكات. ئەلەيزابىت گلىندۆوئىر ئىفانز^(۱۱۶) رىفۆرمىستى بۆستونى پىيوابو كە "يەكسانى نىوان بە ھىزو بىھىز لە ھەلومەرجىكدا كە ئەوان لە مەلەنلانىيەكى تونددا لە سەر بنەمايەكى رەكەبەرەن رەفتار دەكەن... بە زۆرى ئەو مانايە دەبەخىت كە ئەو تاكەكەسانەى لە رووى فەيزىكى و ستراىتەزەو لاوازترن سەريان بەر بەرد بگەوئەت".^(۱۱۷)

لە سەر بنچىنەى ئەم بەلگە ھىنەنەو، پىوئىستى گەيشتن بە يەكسانى ئەو ھەيە كە ئەو گروپەى كەمتر دەستى بە سەرچاوەكان دەكات سەرەتا لە سەرچاوە پىوئىستەكان سوودمەند بىت و دواتر بە يەكسانى بگات. لە ئەنجامدا پىشتىوانىيە تايەتەيەكان لە گروپە ژىردەستەكان- لىرەدا ژنان- بەو مانايەيە كە ئەوان بتوانن لە سەرچاوەكەلپەكى زىتر سوودمەند بن. دەتوانن ئەم تىگەيشتنە لە بىرورپاكانى "فلۆرانس كۆلى" شدا بىيىن. ئەو سى سالى خەباتى خۆى لە رىيە كەمكەندەو سەعاتى كارو ھىوكرەنى ھەلومەرجى كارى ژناندا خەرج كەردبوو و پىيوابو ژنان لەم رىيەو دەسەلاتىكى زىتر بە دەست بىنن.^(۱۱۸)

ئەم تىگەيشتنە لە "فەمىنىزىمى جياوازى" بە پىوئىست لە سەر بنچىنەى تىگەيشتن لە "سروشى" جياوازى ژنان و پياوان نەبوو، بەلگە بە ماناى تىگەيشتن بوو لە نايەكسانى ھەك ديارەيەكى كۆمەلەيەتى كە بەرھەمى نايەكسانىيە لە سەرچاوەكانداو دەبىت لە يەكسانى لە گەيشتن بە سەرچاوەكانىشدا بە دواى رىگايەكدا بگەريىن، كە ئەو پىوئىستە بۆ ئەم يەكسانىيە- بەلای كەمەو لە ماوہىكى كورتدا- بەخىشىنى ئىمتىيازى تايەتە بە گروپى لاوازتر- لە رووى كۆمەلەيەتەيەو- كەواتە پىشتىوانى و ئىمتىيازەكان لايەنىكى كە رەستەيەيان ھەيە تاكو بتوانن لە رىيانەو بە يەكسانى بگەن. ئەم تىگەيشتنە ھەندىكەت بەرەو جياكەندەو خەباتى ژنان لە چالاكىيەكانى پياوان- ئەگەر لە كايە ھاوشىوہەكانىشدا بىت- دەچو گوزارەى دامەزاراندنى حەزىبىكى سەرەخۆى ژنان كە پىشتىوانى لە پالئوراو ھەكەن بگات ياخود ئەو رىكخراوانەى كە تەواو بەلای ژناندا بشكىنەو تارادەيەك نىشانەى ئەم جۆرە پىوئىستىخاويە بوو. بەلام

به گشتی، وا دهرده كهوئیت فيمينيستته كانی جياوازی زیتیر سه رنجیان له هاوکاری له گهل پياوان له کايه جياوازه كاندا داوه و شهوشيان به پيئي پيويستی ده گرتته بهر.

رهنگه بتوانين بلتين يه کيک له هوکاره سه ره کييه کان له جياکردنه وهی نيوان فيمينيزمی يه کسانى و فيمينيزمی جياوازی ياخود به يه کيک له ده رپينه کان، فيمينيزمی کۆمه لايه تى و فيمينيزمی رادیکال (ياخود له راستيدا ليرال) تينگه يشتنيان بوو له مه سه له ی دايکايه تى. فيمينيزمی يه کسانى له بنه رپه تدا گرنگترين جياوازی نيوان ژنان و پياوانى پشتگوئى ده خست، شهوش ميه سه له ی دايکايه تى بوو. له بهرامبه ردا، فيمينيزمی جياوازی و رهوتى سه ره کى له راي گشتى کۆمه لگادا ژنيان زیتیر له هه ر شتيکی دیکه له سه ر بنچينه ی رۆلى دايکايه تيه که ی پيناسه ده کرد. يه کيک له رابه رانى ليگى ده نگه ره کان له وتاریک له گوڤارى وۆمين سیتين^(۱۱۹) دا نووسى:

ئاپۆرى ژنان لهو بره وايه دان که گرنگترين وه زيفه ی ژنان له جيهاندا دايکايه تيه، خوڤگوزهرانى و به خته وه رى منداڤ ده بئیت گرنگترين تيبينى بئیت و ژنان له بهر شه رکی دايکايه تيه يان ده بئیت له بهرامبه ر گوشاره نه گوڤاو و نابه جيکاندا پشتيوانيان لى بکريت^(۱۲۰).

سه رنجيان له م جياوازييه ی نيوان ژنان و پياوان به ره و شه وه ده چئیت که ته نانه ت شه وه ده سته يه ی فيمينيستته كانى جياوازی که به جوړيک له جوړه کان به دواى يه کسانيه وه بوون لهو رووه جياوازيان له گهل فيمينيستته كانى يه کسانى هه بئیت که "جياوازی" بنه رپه تى به و مانايه يه که له "يه کسانى" مافه كاندا به دواى پيويستی گه يشتت به يه کسانى نه گه رين، به لکو گه يشتت به يه کسانى له رپى مافه جياوازو گوڤاو هه کانه وه مومکين بئیت. به ده سته واژه يه کى دیکه، له هه لومه رچى جياوازدا، ده بئیت له شه نجامه كاندا به دواى يه کسانى بگه رپين نه ک له پيکدانه کان ياخود ته نانه ت ده شى ته نيا ده ره فته کان.

ژنه كانى وه کۆلى، سميت و شه ندرسۆن لهو باوه ره دا بوون که لهو رووه وه ياسادانه رپى جياواز بو ژنان پيويسته که ژنان له رووى بايو لۆژى (تواناى جه سته ييه کان و هپزى وه چه خسته نه وه) و له رووى کۆمه لايه تى (دايکايه تى) جياوازان له پياوان و له شه نجامدا زیتیر نازاريان پيده گات و ده بئیت پشتيوانيه کى تاييه تيان لى بکريت. فلۆرانس کۆلى رايگه ياند:

تا شه و کاته ی پياوان نه توانن ببنه دايک، تا شه و کاته ياسادانه رپى گوڤاو بو شه وان ناتوانيت [به پيويست] بو شه و ژنانه ی کارى به کرى ده که ن گوڤاو بئیت و هاوارى يه کسانى، يه کسانى له هه لومه رچيکدا که سه روست نايه کسانى دروست کردوه، به هه مان راده ده به نگانو و وئرانکه رانه يه که بانگه وازى ناشتى، به ديه اتنى ناشتى له شوپينک که هپچ باس له ناشتى ناکريت^(۱۲۱).

له بهرامبه ردا، وينه ی لايه نگرانى فيمينيزمی يه کسانى له ژن و شوپينگه ياسابى و کۆمه لايه تيه که ی له سه ر شه و بنچينه يه بوو که ژن بوونه وه رپى که به هپزه و جياوازی نيوان ژنان و پياوان له ياساو بازاری کاردا... کۆمه لايه تى - ميژوويه که به پيويستيش نکۆلى لينه کرا و نييه، شه وان لهو بره وايه دا بوون که دابه شکردنى کار له سه ر بنچينه ی ره گه ز هه م له خيزان و هه م له بازاری کاريشدا ده شى و ده بئیت بگوڤريت. مشتومرى نيوان فيمينيزمی يه کسانى و فيمينيزمی جياوازی بوو به مشتومريک له مه ر ده ستينشانکردنى "فيمينيستته راسته قينه کان". هه ردوو گروپ به ده ره برينى کات ده يانويست "به رگرى له به هاى رۆلى تابوورپى ژنان بکه ن، رپگه له چه وساندنه وه ی ژنان بگرن و ده رگاى ده ره فته کۆمه لايه تيه کان به رووى ژناندا بکه نه وه ژنانى لايه نگرى "پشتيوانى"، ژنانى حزبى نه ته وه يى و لايه نگرانى ريفۆرم مافه يه کسانه کانيان به "له وديو" ي فيمينيزم ياخود به فيمينيستته "توند ره وه کان" ناوده بردن. هه ندى که سى بيزاريش له م توند ره وييه لهو بره وايه دا بوون "ته نانه ت به کاره ينانى وشه ی فيمينيست به ماناى داواکردنه له توند ره وه کان بو شه وى متمانو و ئيعيتبارمان بجه نه



مهترسييه وه" (۱۲۲) ماری ئەندرسۆن پېتوابوو فيمينيسته كانى يەكسانى "فيمينيستىگەلىكى تيۆرى" ن لەبارەى ئەو شت و ھەلومەرجانە دەدۆين كە بە تەواوى لە كايەى ئەزموون و ناسينى ئەوان بەدەرن" ئەو لەبەرەمبەر ئەم گروپەدا، خۆى بەفيمينيستىكى باش" و "ئەھلى كار" لەقەلەم دەدا. (۱۲۳) ھەندىك لە فيمينيستەكانى جياوازى، خۆيان بە فيمينيستى نەرم و ميانەروو لەقەلەم دەدا. بەلام بەرەبەرە لە كۆتايىه كانى دەيەى ۱۹۲۰ ژنە چالاكەكان بۆ بەرزكردنەوى پاىەى كۆمەلەيتەى، سياسى، ئابورى ژنان كە لە دەروەى چوارچۆەى حزبى نەتەوہى ژنان بوون، چىدى ھەوليان نەدا خۆيان بەفيمينيست ناوبەين. لە ئەنجامدا "فيمينيزم" لەلایەكەو تەنيا بە"فيمينيزمى يەكسانى" سنووردار بوو لەلایەكى دىكەو، بەھايەكى نىگەتيفى وەرگرت كە ئەوى بە دەكتورىنى "تايغەگەرايانەو ناكردەبى" دەبەستەو. (۱۲۴)

ئەم داپرانە ھزرى و گوتاريە تەنيا مەسەلەيەكى ئايديۆلۆژى نەبوو، بەلكو تارادەيەكى زۆر بە ئەنجامى جياوازيە بابەتيەكان لە پاىەى ژناندا حىساب دەكرىت كە لە خوارەو ئەماژەيان پىدەكرىت.

گەشەكردنى جياوازی لەنيو ژناندا

وا دەردەكەوئ كە ئاستى چالاكى رىكخراوى ژنان لە كۆتايى دەيەى ۱۹۲۰ شايانى بەراوردكردن بوو لەگەل ئەو ماوہيەى خەبات لە پىناو بە دەستھيئانى مافى دەنگداندا دەكرا. رىكخراوگەلىكى زۆر لەم ماوہيەدا دروست بوون و ژمارەى ئەندامانى رىكخراوكانىش بەرچاو بوو بەلام لەھەمان كاتدا، پىناسەكانيان لەمەر خۆيان تايبەتيترو ئامانجەكانيشيان تايبەتيتر بوون لە نەوہى پيشوو. ئەمەش بەماناى گەشەكردنى ھۆشيارى لە"جياوازيەكان" بوو لە نيو كۆمەلەكدا كە بەشيۆەيەكى يەكپارچە بە"ژن" ناودەبرىت. چىدى ژنان خۆيان تەنيا وەك ژن نەدەناساندو كۆمەلەكە ھەزو ئارەزوويەكان ھەبوو كە ھەندىكات زىتر لەوہى لەگەل ھەزو ئارزووى گروپەكانى دىكەى ژنان كۆك و تەبابن، لەگەل داواكارىيەكانى ئەو پياوانەى خاوەن بەرژەوہندى و ھەزو ئارەزووى ھاوبەشن، كوك بوون. بەدەربرىنى تايلىۆر، جەختكردنەوى ژنان لەسەر

پىويستى گەشەسەندنى رۆلە كۆمەلەيەتيەكان و سەرکەوتنيان لەم ئاراستەيەدا خۆى بوو زەمىنەسازى جياوازيەكانى نيوان ژنان و "لەگەل جۆراوجۆرى زۆرى ژيانى ژنان، پىناسەى ئەم مەسەلەيە كە چ شتىك لە بەرژەوہندى ژناندايە زىتر تەموژاوى بوو". (۱۲۵) بەدەربرىنىكى دىكە، پىويستى بەردەوامى بزاقى ژنان پاراستنى ناسنامەيەكى ژنانە بوو كە لەسەر بنچينەكەى پىويست بوو "خود" ى ژنان لەبەرەمبەر "ئەويتەر" دا دروست بىت بەلام لە بەر بەرتەوازيەى ژنان لە كەلنە جياوازه كۆمەلەيتەى و سياسىيەكانيان نەياندەتوانى بەئاسانى ئەم ناسنامە يەكيتىبەخشە بەدەست بەيئن و لەوہش گرنگتر ئەم ناسنامەيە بياريزن.

ژنە مالدارەكان ھەستيان دەكرد بىروپاى فيمينيستەكان ھەم نكۆلى لە رۆلى بنەرەتيان لە ژيانى كۆمەلەيتەى و، بەھاي ئەوان دەكات، ھەميش زۆر لە بىروپاكانيان وەك مافە تەواو يەكسانەكان دەتوانىت ئەوان بىبەش بكات لە تايبەتەنديە نەرتىيەكانى وەك نەفەقە كە وەك ئەركىك بوو لە ئەستۆى پياو و ژنان وەك جياوكىك سووديان لى وەردەگرت. سەرەپاى ئەو زۆر لە فيمينيستەكان وەك "بارىك" سەيرى "مندالەكان"يان دەكرد كە تەوہرى ژيانى زۆر لە ژنان بوون و، سەرخيان لەو كيشانەى پەيوەنديان بە مندالان و دايكەكانيانەو ھەيە نەدەداو. ژنە كرىكارەكان لەو برۋايەدا بوون ژنە خۆشگوزەرەكانى چىنى ناوہراست شتىك لە رەوشى ئەوان و دۆخى دژاريان نازانن و لەو ئەگادارنە كە مەسەلەى گەورە بۆ ئەم تويزە رزگاربونە لە توندى گوشارەكان نەك بەدەستھيئانى يەكسانى كە دەتوانىت بەجۆرىك لە جۆرەكان گوشاريان لەسەر زىدە بكات. زۆر لەو ژنە پيشەييانەى بى مىرد بوون و ئاگادارى گىروگرفتى ئەو ژنانە نەبون كە كاريان دەكرد و مىرديان ھەبوو و ھەلومەرجى ئەوانيان لە بەرچاو نەبوو، تەنيا دەيانويست ھەموو كۆسپ و تەگەرەكان لەسەر رىي سەرکەوتنى پيشەيى خۆيان ھەلگرن. ژنە رەنگىنپىستەكان نەياندەتوانى پىگەى تايبەتى نزميان وەك كەمايەتيەكى رەگەزى و لەھەمان كات كەمايەتيەكى نەژادى گونجاو بىين لەگەل



بەرپراری فیمینیسته جیاوازیخواهکان که سه‌رنجیان له خهباتی ره‌شپێسته‌کان و.. هتد نه‌ده‌دایه‌وه.

له شه‌نجامدا شه‌م جوړاوچوړی و گه‌شه‌کردنه‌ی جیاوازییه‌کان له نیو ژناندا، له رووی گوتارییه‌وه‌ش چیدی هی‌نده‌ جه‌ختی له‌سه‌ر ژن بوون نه‌ده‌کرده‌وه. زۆر له رێبه‌ره نوێکانی ژنان جه‌ختیان ده‌کرده‌وه که ئیدی ده‌بی‌ت قسه‌کردن له‌باره‌ی "هۆشیاری ره‌گه‌زی" (۱۲۶) بخ‌ریته‌ لاه. وا ده‌رده‌که‌و‌یت له‌م ماوه‌یه‌دا شه‌و ناسنامه جیاوازان‌ه‌ی ژنان له‌سه‌ر بن‌چینه‌ی ناماده‌بیان له‌ بونیادی ه‌ی‌ارکییه‌تی کۆمه‌ل‌گادا ه‌ه‌یان‌بوو و مه‌یله‌ ئایدیۆلۆژیی و سیاسی .. تابه‌تییه‌کانیان به‌ه‌ی‌رت‌ریوون له‌وه‌ی که "ناسنامه‌ی ژنان‌ه" شه‌کتیف بکه‌ن. ژنان بوون به‌ ده‌سته‌و کۆمه‌له‌و چالاکیان ده‌نواند، به‌لام ته‌نیا وه‌ک ژن کاریان نه‌ده‌کرد. له شه‌نجامدا سه‌ره‌رای شه‌م چالاکییه‌یان "بزافی فیمینیس‌تی" یان فۆرمۆله نه‌ده‌کرد. (۱۲۷)

شه‌م جیاوازیانه ه‌ه‌لومه‌رجی له بنه‌ره‌تدا دژواری بزافی ژنانی پیشان ده‌دا. ژنه‌کان له که‌لینه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تی، ئابووری، سیاسی و ه‌زرییه‌کانی کۆمه‌ل‌گادا وه‌ها په‌رته‌وازه‌بوون که به‌ ناسانی ناسنامه ژنان‌ه‌یه‌که‌یان ده‌که‌و‌سته‌ ژیر تیشکی وابه‌سته‌یه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کانیان و ناتوانن له‌ ماوه‌یه‌کی درێژدا به‌رده‌وامی به‌ هاوبه‌سته‌یه‌کانی خۆیان به‌دن. ویلیام ئۆنیل پ‌تیوايه گ‌ریانه‌ی بزاف شه‌وه‌بوو که ژنان "یه‌کی‌تییه‌کی جیاواز له‌ چین و کاریان ه‌یه‌وه له [پاشکویه‌تی‌کردنی] به‌رژه‌وه‌ندییه‌ تاکه‌که‌سییه‌کان ب‌ت‌به‌رین،" به‌لام گۆران‌کارییه‌کانی دوا‌ی به‌ ده‌سته‌پ‌نانی مافی ده‌نگدان پیشانیاندا شه‌م ت‌ی‌گه‌یشتنه راست نه‌بووه.

سس‌ته‌می سیاسی: ده‌وله‌ت و بونیادی حزبی

له بونیادی سیاسی شه‌م‌ریکادا به‌هه‌مان شیوه‌ی که هۆکارگه‌لێک له ه‌ه‌لومه‌رجی جیاوازا‌دا هاوکاری دروست‌بوون و به‌رده‌وامی بزافه‌ سیاسی و کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کان ده‌که‌ن، له ه‌لومه‌رجی‌کی دیکه‌دا ده‌بنه‌ هۆی شه‌وه‌ی بزافه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کان له‌وه‌ی به‌ "گۆره‌پانی

سیاسه‌تی بزاف" (۱۲۸) ناوده‌بر‌یت (واته شه‌و چالاکیانه‌ی له‌شیوه‌ی کرده‌ی راسته‌وخۆ و به‌ گشتی تا راده‌یه‌ک به‌ده‌رن له چوارچ‌یه‌ دامه‌زراوه‌یه‌ ج‌ی‌گ‌ره‌کان) ب‌ینه‌ ده‌ره‌وه‌و در‌یژه به‌ چالاکییه‌کانیان به‌دن له چوارچ‌یه‌ی دامه‌زراوه‌، ه‌یه‌یه‌کاندا. شه‌گه‌ر له سسته‌مه نادیمۆکراتییه‌کاندا سه‌رکو‌ت‌کردن ده‌بی‌ته هۆی دامرکانده‌وه‌ی بزاف و مۆبالیزه‌ی کۆمه‌ل‌ایه‌تی- به‌ شیوه‌یه‌کی کاتی یاخود هه‌میشه‌یی- له سسته‌مه سیاسییه‌ دیمۆکراتییه‌کاندا، وه‌لامدانه‌وه ر‌یژه‌یه‌کانی حکومه‌ت بۆ خواسته‌کانی بزافه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کان و میکانیزمه ه‌یه‌یه‌کان بۆ په‌ل‌ک‌یش‌کردنی شه‌م بزاقانه بۆ نیو چوارچ‌یه‌ی به‌دامه‌زراوه‌بووی ه‌یه‌ی و، هه‌روه‌ها گوتاری هه‌ژمونی که سسته‌می سیاسی پشت شه‌ستۆره‌ پ‌یی ده‌بنه‌ هۆی شه‌وه‌ی بزاف نه‌توان‌یت (یاخود به‌ پ‌یوست نه‌بی‌ن‌یت) در‌یژه به‌سیاسه‌تی کاری خۆی به‌شیوه‌ی مۆبالیزه‌ی به‌رده‌وام و چالاکی نواندن له‌ گۆره‌پانی سیاسه‌تی دانه‌مه‌زراوی بزافدا- له‌به‌رامبه‌ر سیاسه‌تی رۆژانه‌ی به‌دامه‌زراوه‌ بوو- بدات.

له ده‌یه‌ی ۱۹۲۰ تا‌کو نیوه‌ی ده‌یه‌ی ۱۹۶۰ بۆ زۆر له بزافه‌ کۆمه‌ل‌ایه‌تییه‌کان و به‌شیوه‌یه‌کی تابه‌تییه‌ی بزافی ژنان شه‌و ره‌وشه‌ له‌ئارا‌دا بوو. له‌م چه‌ند ده‌یه‌دا، و‌پ‌رای شه‌وه‌ی ر‌یک‌خواه‌کانی بزاف تا راده‌یه‌ک به‌رده‌وامیان به‌ ژیان و چالاکییه‌کانی خۆیان ده‌دا، به‌لام شه‌م چالاکییه‌ به‌گشتی له‌ چوارچ‌یه‌ی سسته‌می ه‌یه‌ی و به‌پشت به‌ستن به‌ ئامرازه‌کانی سیاسه‌تی رۆژانه‌ بوو که هه‌ندێ کات سه‌رده‌که‌وتوو هه‌ندێ کات- ره‌نگه‌ له‌ زۆریه‌ی باره‌کاندا- سه‌رنه‌ده‌که‌وت.

پ‌یاده‌کردنی نفوز له‌ کۆنگره‌ له‌ ناستی فیدرال و شه‌نجومه‌نی ویلایه‌ته‌کاندا له‌ ب‌پ‌یاردان له‌ سه‌ر هه‌ندێ له‌و یاسایانه‌ی پشت‌یوانی له‌ ژنان و مندالان ده‌که‌ن، له‌ یه‌که‌مین ساله‌کانی دوا‌ی به‌ده‌سته‌پ‌نانی مافی ده‌نگدان سه‌رکه‌وتوو بوو، له‌ هه‌ندێ باردا بۆ هاوکاری‌کردنی ژنان و مندالان گۆز مه‌گه‌لێک ته‌رخان‌کران. کۆنگره ۱,۲۵۰,۰۰۰ دۆلاری بۆ خ‌و‌پ‌ندنی دایکان ته‌رخان کرد پ‌روژه‌ی باکرزو س‌ت‌وکیاردز (۱۲۹) له‌ پشت‌یوانی له‌ به‌کاربه‌ران له‌ سال‌ی ۱۹۲۱ ب‌پ‌یری له‌سه‌ردرا، هه‌روه‌ها ب‌پ‌یار له‌سه‌ر یاسایه‌ک بۆ



ئاسانكارى ھاۋولائىيىۋى ئۆتە بەمىردەكان لە سالى ۱۹۲۲ درا ياساىەك بۆ پىادەکردنى "سىستەمى فەزىلەت" (واتە دابەشکردنى پەلەۋپايەو ياداشتەكان لەسەر بىنچىنە سەلاھىيەت و شايستەيىيەكان نەك پەيۋەندىيە تايىبەتايىيەكان ياخود ھۆكارەكانى ۋەك رەگەز) لە خەزمەتکردنى ۋلات لە سالى ۱۹۲۳ لە كۆنگرەدا بىريارى لەسەردرا چاكسازى كارى مندالان لە سالى ۱۹۲۴ بىريارى لە سەردرا. ھەندى لە ۋىلايەتەكان بىريارى لەسەر ياساكانى كارى شەوانەو ياسا پەيۋەندىدارەكان بە سەعاتەكانى كارو ھەقدەست كە بە شىۋەيەكى تايىبەتى ۋەلامدەرەۋى خواستەكانى ئۆتە رىفۆرمىستەكان بون بىست ئەنجومەنى ۋىلايەتى مافى ئەندامبىۋىيان لە دەستەي دادپەرۋەرىدا بە ئۆتە بەخشى، مىشېگان و مۆتانا بىريارى لەسەر ياساى ھەقدەستى يەكساندا قىسكانسىن بىريارى لەسەر لايىھە مافە يەكسانەكاندا و قىرچىنىيا لە ۲۴ داۋاكارى رىفۆرمى ئۆتە، بىريارى لەسەر ۱۸ ھالەتدا.^(۱۳۰)

ئەۋە سەرنەنج راکىشە ئەۋەيە، كۆنگرە بەكردەۋە لە ئۆتە گوشارەكانى گروپە جىاۋازەكانى ئۆتە ھەندىك بىريارىدا كە پالېستىيان لە "جىاۋازى" ئۆتە دەكردو ھەروەھا ھەندىك بىريارى كە يەكسانى ئۆتە پىاۋيان بە بىنەما دادەنا. بىرياردان لەسەر ياساى دايك و مندان بەماناى پىشتىگرىکردنى ئەۋە مەسەلەيە بوو كە ئۆتە (ۋەك دايك) لە گەل پىاۋان لە روۋى پەيۋەندىيەكانىيان بە دەۋلەتەۋە جىاۋاز و، لە ئەنجامدا دەيىت ۋەك گروپىكى جىاۋاز بەشىۋەيەكى جىاۋاز رەفتارىيان لە گەلدا بىكرىت. بەلام بىرياردان لەسەر ئەۋە ياساىە ھاۋولائىيىۋى ئۆتەنى لە پاشكۆيەتى ھاۋولائىيىۋى مېردەكانىيان دادەبىرى، بەماناى جەخت كەردن بوو لەسەر يەكسانى ئۆتە پىاۋان و ئەۋە بەلگەھىنانەۋە بىنەپەتەيە پەسەند دەكرد كە "ئۆتەك بەھەمان ئەندازە تاكەكەسە كە پىاۋىك و نايىت ھاۋولائىيىۋى لە رىي شوۋكردنەۋە بەدەست بىيىت ياخود لەدەستى بچىت مەگەر ئەۋە كە ئەم رەۋشە لەبارە پىاۋانىشەۋە راست بىت"^(۱۳۱).

دەشى بلىن ئەۋە زىتەر لەھەر شىتەك لە بىرياردانەكانى دەۋلەت لەۋ زەمىنانەي كە پەيۋەندىيان بە مافو داۋاكارىيەكانى ئۆتەۋە ھەبوو، سەركەۋتىيان بوو لە پىادەکردنى

گوشار نەك بىيگەردى جۆرى داۋاكە. ئامىرىي ھۆكۈمەتى ئەمىرىكاۋ دامودەزگا ياسادانەرەكەي لەبەرامبەر ئۆتەنىشدا پەيۋەديان لە بىنەماكانى ئەۋە يارىيە دەكرد كە لە بەرامبەر داۋاكارىيەكانى گروپە كۆمەلەيەتەيەكانى دىكەش كارى پى دەكردن: گروپىك لە سەپاندنى خواستەكانىدا سەركەۋتو بوو كە بەبوۋى سەرچاۋەي زىتەر بىتوانىت نفوزى پىادە بىكات.

بەلام لە ناۋەراستى دەيەي ۱۹۲۰ ئۆتە زىتەر لە جارەن لەۋەي ۋەك بىلۆكىكى يەكپەرچە كارىكەن، پەكيان كەۋت، داۋاكارىيەكانىيان روۋىرۋى بەرنگارى كۆنگرە بوۋنەۋە. كۆمىتەي ھاۋەشى كۆنگرە لە كاروبارەكانى ئۆتە رايگەياند دەيىت ئۆتە لە گوشارى خۆيان بۆ سەر كۆنگرە كەمبەكەنەۋە، چۈنكە كۆنگرە "لە داۋاكارىيەكانى ئۆتە ماندو بوۋە". لە نيۋەي دوۋەمى دەيەي بىست كۆنگرە چەندىن جار داۋاكارىيەكانى ئۆتەنى لە بوارە جىاۋازەكاندا رەتكەردنەۋە. ديۋانى بالاي ۋلات زۆر لە پىشنىبارەكانى چاكسازى بەپىچەۋانەي دەستور لەقەلەمدان ۋەك ياساكانى مندالان ياساى كەمترىن ھەقدەست بۆ ئۆتە^(۱۳۲). بەبۆچۈنى سىنكلەر، ئەۋە كاتەي ئۆتە مافى دەنگدانىيان بە دەستەيىنا، تەسەۋرى ئەۋە دەكرا كە ئۆتە ۋەك گروپىكى تارادەيەك يەكگرتوۋ كارىكەن و بىرۋاكانىيان بىتۈن لە گۆرەپانى سىياسەتدا دەستىشانكەرىن. دۋاجار، لە يەكەمىن سالاكاندا دامەزراۋە ھۆكۈمىيە جىاۋازەكان ئاسانتر خۆيان دەدەيە دەست گوشارەكانى گروپەكانى ئۆتە داۋاكارىيەكانىيان، بەلام بەرەبەرە دەرەكەۋت كە گوشارەكان بەردەۋامىيان نىيە، ئۆتە كەمتر بەشدارى لە ھەلئۆتەردندا دەكەن و بىرۋاكانىشيان يەكگرتوۋ نىن و "ترسى" نۆتەران لە ئۆتە كۆتايى پىھات و چىدى خۆيان نەدەدا دەست گوشارەكانىيان^(۱۳۳) و لە ئەنجامدا، "ئەفسانەي" دەنگى ئۆتە نفوزى خۆي بەتەۋاۋى لەدەستدا.^(۱۳۴) بۆ نمۇنە، ئەۋە كاتەي كۆمىتەي قەزايى ئەنجومەنى نۆتەران لە سالى ۱۹۲۵ كۆبۈۋەۋە بۆ گويگرتن لە گوتەكانى نۆتەرانى رىكخاۋەكانى ئۆتە لەبارەي رىفۆرمى مافە يەكسانەكان و لە ماۋەي دانىشتەكانىدا كە سى رۆژيان خاياند دەرەكەۋت كە تەنبا ھىزبى نەتەۋەيى ئۆتە پىشتىۋانى لە رىفۆرم دەكات، رىفۆرمىيان لە پىرۆگرامى



کاره‌کەیان دەرھێنا، چونکە دەرکەوت کە ژنان ھێندەى بايەخيان بە ريفۆرمى مافى دەنگدان دەدا ھێندە بە دواى ئەم ريفۆرمەدا ناچن.^{۱۳۵)}

سەرەراى ئەو، گروپەکانى راویژی ژنان بەنيسبەت گروپەکانى دیکە لە رووی دارایی و ئابورییەو لاواز بوون و دواجار سەرچاوەکانى نفوزیان سنووردار بوون. ھەرەھا کایەى یەكسانی کار یەكێك بوو لەو کایانەى پیاوێکەردنى چالاکییەکانى راویژی ژنان تیايدا ھێندە سەرکەوتوو نەبوو. لەو ھەلومەرجەدا کە ئایدیۆلۆجیای مالداری بەھێز بوو و سیاسەتییكى روونیش لە پشتیوانیکردن و کاری ژنان و دروستکردنى ئاسانکاری یاخود تەنانتە ھەلگرتنى کۆسپەکان لە سەر رینگا لەئارادانەبوو، لەم دەبەدا گۆرانیکى شیاوی باس لە رۆلى ئابوری ژناندا دروست نەبوو. بە دەربڕینی یەكێك لە مێژوونوسە ئابورییەکان، لە دەبەى ۱۹۲۰ دا "ئاراستەى فیمینستە خەباتگێڕەکان لە پێناو گرتنەبەرى رینگا بۆ ئەو کارووباشانەى ئەگەرى پێشکەوتنیان تیدا ھەبوو شکستى ھینا"^{۱۳۶)} و سەرەراى ئەو تێگەشتنە سەرەتاییەى کە مافى دەنگدان دەتوانیت بپێتە ھۆى "شۆرشێک لە پێگەى ژنان"دا، تارادەیکە ھیچ پێشکەوتنێكى ھەستپێکراو بە مەبەستى بەدەستھێنانى یەكسانی ئابوری بەکردەو رووی نەدا.

لەبەرئەوێ لەسەر بنچینەى ئایدیۆلۆجیای لیبرالى دەولەت، دەبیت ھاوڵاتیان وەك "ناکەكەس"ی ئەبستراکت پێناسە بکړین، ھەلۆیستى ئەو فیمینستانەى جەختیان لەسەر جیاوازی مەیلەکانى ژنان لە گۆرەپانى سیاسەتدا دەکردەو، رووبەرۆوى پەرچەکردارى نەڕینی دەولەت دەبوو. تەنانتە ئەو سیناتۆرو نوینەرانی لایەنگرى مافى دەنگدان بوون بۆ ژنانیش بە توندی دژی سیاسەتى پشت ئەستور بە رەگەزبوون و "خەباتى سیاسى لەسەر بنچینەى دژایەتییە رەگەزییەکان" بە "شتیکە کە ناکریت بکړیت" لەقەڵەم دەدا.^{۱۳۷)}

بەم شێوەیە، گروپە جیاوازه‌کانى ژنان دەیانوانى لە پێناو داواکاریگەلیكى تاییەتیدا چالاکی بنویسن، بەلام نەدەبوو ئەم داواکاریانە ببەنە بنەمای ریکخستنیکى سیاسى و جیگىرو بەش بەش لەسەر بنچینەى رەگەز. دەبوو ژنان زیتەر لە چوارچێوەى سستەمى

حزبى ھیبیدا کاریان کردبا تابتوانن بەخواستەکانى خۆیان بگەن. ئەمە رەنگە لەگەڵ یەكسانی بنەرەتیش گونجاوبیت کە ئایدیۆلۆجیای براڤى ژنان لە سەدەى نۆزدەدا جەختى لەسەر دەکردەو. بەلام لەھەمان کاتدا، لەگەڵ ئەو تێگەشتنەى کە لەسەر بنچینەکەى پیاوان لە بونیادەکانى ژیر دەسلەتیاندا پەرەیان بە باوکسالاری و سەکوئەردنى ژنان دەدا، ناکۆک بوو.

ستراکتۆرى دوو حزبى سستەمى سیاسى لە وڵاتە یەكگرتووەکاندا یەكێك بوو لەو ھۆکارانەى کە دەبوو رینگەر لەبەردەم گەشەکردن و سەرکەوتنى ریکخستنیکى سەرەخۆى ژنان. زۆر لە ژنان لە چالاکییە سیاسییەکانى خۆیاندا وایان بەباش دەزانی پشت بە ئامێرى حیزبى حیزبە بەھێزەکان ببەستن و ئەگەر بەدواى یەكسانی لەگەڵ پیاوانەو، لەو دامەزراوەدا کە پیاوان خاوەنیان لەگەڵیان، لە تەك ئەوانو، بە شێوەى ئەوان چالاکی بنویسن و ئەم تێگەشتنە جگە لەوێ سەرچاوەى لەو وەرگرتووە واتە تێگەشتنەى تارادەیکە زالا لە یەكسانی لە شەپۆلى یەكەمى براڤى ژناندا یەكسانیکە بوو کە تەرەزەکەى پیاوان بوون و ژنان دەیانویست لەگەڵ پیاوان یەكسان بن، تارادەیکە زۆر "پۆیستى" سیاسى لە روانگەى ژنانیشەو پێشاندەدا. زۆر لە ژنە چالاکەکان لە ناسادا دواى بەدەستھێنانى مافى دەنگدان پەییوەندیان بە لیگى ژنان یاخود حزبى ژنانەو نەکرد بەلکو چالاکی خۆیان لە چوارچێوەى سیاسەتى نەڕیتی ھیبیدا کۆکردەو.^{۱۳۸)} ئەو پشتیوانە چالاکە سیاسیانەى ئینتیمای حزبیان ھەبوو لەلایەکەو لەو برۆیەدابوون دەبیت ژنان بچنە نێو سیاسەتەو تاکو دۆخى خۆیان ھێور بکەنەو، بەلام لەھەمان کاتدا، باشتى ژنان لە سیاسەتدا وەك زۆر لە ژنە سیاسییەکانى دیکە بە نامومکین و نەخوازارو لەقەڵەم دەدا. ئەم ژنانە لەگەڵ ئاگیان لەمەر مەیل و بەرژەوندییە جۆراوجۆرەکانى ژنان کە لەسەرۆوى ناسنامەکیانەو وەك ژن بوو، پێیانابوو ئەم مەیلانە دەبنە رینگەر لەوێ ژنان لە دەنگداندا بە تەواوى لەسەر بنچینەى رەگەز دەنگ بدەن و ئەگەر ژنە کاندیدەکانیش خۆیان وەك ژن بپاڵتون ئەك تەنیا دەنگى پیاوان،



بەلگە تەنەت ناتوان دەنگى ژانېش بەدەست بەيىن و ئەمەش بەماناى شىكستە لە خەباتى ھەلپژاردنى لە ھەموو ناستەكاندا^(۱۳۹).

ئەم پىيوستىيە سىياسىيە لە چوارچۆھى سستەمى حەزى و ھەلپژاردنىدا يەكئىك بوو لەو ھۆكارانەى رىگەى دەگرت لەو ھى ژنان، چالاكى سىاسى بەجيا لە چالاكى حەزى سەرەككەكان بەسوودو كارىگەر لەقەلەم بەدەن و لە ئەنجامدا دەبوو لە چوارچۆھى ھەمان سستەمدا كارىكەن. بەلام كار لەو چوارچۆھىدا گىروگرتى تاييەتى خۆى ھەيە. نايە لە چوارچۆھى حەزىكانىشدا ژنان نايىت وەك "ژن" بەدواى بەرژەندىيە ھاويەشەكانى ژناندا بچن؟ لەم ناستەشدا "سەرەخۆيخووزى" سنووردارىگەلەكى ھەن. لەو ھى كە لە جەختكردن لەسەر "پروگرامى كارى فيمىنىستى ياخود ژنانە" سەرکەون پەيوەندى بەكارى يەكگرتووى ژنانە ھەبوو، بەلام ژنان لەم ناستەدا سەرکەوتوو نەبوون. يەكئىك لەو ژنانەى ئەندامى حەزى ديمۆكرات بوو لەبارەى ئەم بىتوانايىيەى ژنان لە كارىگەرى خستەنە سەر سىياسەتى حەزى كوتى "ھىچ ژنىك ناسم كە ژنىكى دىكە پەيوەى ئەو بىت. ھىچ سىياسەتمەدارىك ناسم لەبارەى ھىچ كىشەيەك لەم جىھانەدا لە دەنگى ژنان بترسىت"^(۱۴۰). ئىستە ئەگەر ژنان وەك بۆكئىك لە سستەمى سىياسى ئەمريكاىدا كارىان نەدەكرد و ئەگەر كاندىدىكى ژن بەلامى كەمەو نەيدەتوانى ئەو زامەن بكات كە دەتوانىت دەنگى ژنان بەدەست بىيىت، بۆچى دەبوو پشستىوانى لەو بكريت؟ بەم شىوہە، لەلایەكەو سستەمى سىياسى و حەزى ئەمريكا، بەيەكگرتووى كاركردنى ژنانيان پى قووت نەدەدرا و بانگەشەى ئەو ھى دەكرد كە دەبىت ژنان وەك ھاوالاتى كارىكەن نەك وەك ژن، و لەلایەكى دىكەو ئەم ھاوالاتيانە ئىمتيازىكى تاييەتيان نىيە كە لە پالاتىيان بۆ پەلەويە ھەلپژاردنىيەكان پشستىوانىيەكى تاييەتيان لى بكريت.

ويەراى ئەو ھى ژنە چالاكەكان لە لقەكانى ژنان لە دوو حەزى ديمۆكرات و كۆمارخووز لە درىژەى چەند دەيەى دواترىش پشستىوانيان لە ھەلپژاردن و دانانى ژنان دەكرد. لەو ھى لە پەلەويەكانى بربارداندا جىگە بگرن، بەلام بە گشتى، دەرفەتە سىياسىيەكان بۆ ژنان كەم بوون و تا چەندىن دەيەش زۆر بە كەمى مانەو. تەنەت ئەگەر ژنان بۆ چەند

بەپرسيارىيەتيە كىش لەبەرچاودەگىران بەسەرخدان لە تواناكانيان بۆ كارى تاييەتى بوو نەك ھەلپژاردنى لەبارەى ئەو كىشەى پەيوەنديان بەژنانەو ھەيە. ئەم شتە بۆ جوړىك لە توكەنىزم^(۱۴۱) چو كە بەيى ئەو پەرنسىيە ھەمىشە ژمارەيەكى ژنان لە پەلەويە ھەلپژاردنى و كاربەدەستىيەكان تەنيا وەك نموونەگەلەك لە نامادەيى ژنان لە ژيانى سىياسىدا نامادەييان ھەبوو، بەيى ئەو ھى ئەم نامادەيى بەماناى سەرخدان بىت لە مەسەلە سەرەككەكانى ئەو سىياسەتگوزارىيەى ژنان بەگشتى بايەخيان پىدەداو فيمىنىستەكانىش بەتاييەتى^(۱۴۲).

جگە لە سنووردارىيە ستراكوتووى و ئايدىلۆژىيەكان كە سستەمى سىياسى و حەزى ئەمريكا بۆ فيمىنىستەكانى دروست دەكردن، دروستكردنى پەيوەندى لە نىوان ناماچە فيمىنىستەكان و ترسى نەرىتى ئەمريكىيەكان لە كۆمۆنىزم و بەلشەفىزم يەكئىك بوو لەو كەرەستەى كە ھەندىك لە بالە فەرمانەرەواكان سووديان لى وەردەگرت بۆ لاوازكردنى راستەوخۆ فيمىنىزم. گوزارەكانى دژە جەنگ لە بزاقدە بوونە ھۆى ئەو ھى لە وەزارەتى جەنگدا بە توندى كۆمان لە فيمىنىزم بكريت و تەنەت جۆن وىكسن^(۱۴۳) وەزىرى جەنگ لە سالى ۱۹۲۲ ھىلكارىيەكى گەورەى بەناوى "تەونى جالجالۆكە" كىشابوو كە رىكخراوەكانى ژنانى بە "بەلشەفىزم" دەبەستەو^(۱۴۴). وەزارەتى جەنگ پىيوابوو كە چالاكىيەكانى فيمىنىستەكان لەگەل ناستىخووزى و سۆشاليزمدا بە ئاراستەى لەناوبردنى ئەمريكا بوون. تەنەت گروپە ميانرەوەكانى ژنان وەك كۆمەلەى ژنە لاوەكانى مەسىحى، كۆمەلەى ئەمريكى ئابورىي مەلەو ھى لىگى ژنانى دەنگدەر بىوونە نىشانەى ھىرشەكانى وەزارەتى جەنگ^(۱۴۵).

بەم شىوہە، سستەمى سىياسى بە گشتى بە درىژايى دەيەكانى دواى بەدەستەيتيانى مافى دەنگدان بۆ بەردەوامىدان بەچالاكى بزاقدە ژنان و سىياسەتى پشت ئەستور بە رەگەز سستەمىكى نەگونجاو بوو و گوتارە ھەژمونىيەكانىش ئەو رەوشەيان توند دەكرد.



لە دەيه کانی دواى بە دەستپېنانى مافى دەنگدان و لە کەفوکولکەوتنى سياسەتى پراگماتيزمى توندی ژنان، ئايديۆلۆژياى لەمەلدا مانەوه جاريکی دیکە لە چوارچيۆه گيرپانهوهگەليکی نوێ و بە پەنابردنە بەر چەمکەکانى زانستە نوێکان و بەتاييهتى دەرووناسیى نوێ خراپەپروو. ئەم تێگەيشتنە بۆ سەرمايهدارى بە سوود بوو، چونکە لە رێگەيهوه بە شێوهيهکی راستەوخۆ ياخود ناراستەوخۆ دەيتوانی ژنان بەرەو پەراويزی بازاړى کار بنيريت. لەم ماوهيدا پيويستى بە هيژى کار (بەشپوهيهکی تاييهتى لە ماوهى ھەلەپسانى کۆتاييهکانى دەيهى ١٩٢٠ و دەيهى ١٩٣٠ سەلەکانى دواى شەرى دووهمى جيهانى) نەبەدتوانى ھەلەمدەرەوى گرتنە خۆى ھەم ژنان و ھەم پياران بېت و، لەھەمان کاتدا، پشت بەستەن بەهيژى کاتى و تا رادەيهک لە رووى کۆمەلەيهتى "ناشەرعى" ژنان بەسوود بوو. سەرەراى ئەوه، خستەنەپرووى گوزارەى لەمەلدا مانەوه لەگەڵ تێگەيشتنە نەريتبيھکان لە رۆلى ژنان کە چەند بەشيکی گەرەى کۆمەلگا لە ژنان و پياران ھەيان بە راست دەزانى، کۆک و تەبابوو. وادەردەکەوت پېناسەى "ژنى باش"، ھەک دايک و ھاوسەرى باش پەسەندتر و پاساودەرتر بېت لە ناماڭە فيمينيستيهکان. لەلایەکەوه پڕوپاگەندە راگەياندينیھکان و لەلایەکی دیکەوه ھەلۆستە راديکالەکانى ھەندى لە فيمينيستەکان کە بەرەبەرە بەرەو ئەوه دەچوون تێگەيشتنى خويان لە فيمينيزم ھەک تێگەيشتنى زال لە بزافدا بسەپين، دەبوو ھۆى ئەوهى وادەردەکەوت کە فيمينيزم، ھزرو شپۆزیکە بە ناراستەى تێکدانى گشت سستەمى کۆمەلەيهتى و پەيوەنديھ زالەکان لە سەرى لە ئاستە جياوازەکاندا کە لەتوانايداھ زۆر لەو بەھاو ناماڭانەى مەبەستن و تەنانەت مەيلە سۆزاييهکانى تاکەکانيش لەناوبات.

لە چوارچيۆه گيرپانهوه نوێکانى "ئايينى لەمەلدا مانەوه"دا ھەلەدەرا بەھۆى چەمکەکانى ھەک "ئەندازيارى مان" (١٤٦) و "بەريۆبەرى مان" (١٤٧) ستايشى رۆلى ژنان لە مەلدا بکەن و جەخت لەسەر بە سوودبوونی بکەنەوه. گۆفارەکانى ژنان لە گرنگترين

ئەو ھۆکارانە بوون کە ئەم ئايديۆلۆژيايهيان بلەودەکردەوه کە- سەرەراى ئەوهى بەريۆبەرو سەرنوسەرەکانيان خويان بە ژنى خاوەن کارو پيشەيى لە قەلەم دەدا- داوايان لە ژنان دەکرد "ژن" بن و بە باسکردنى يەكسانى لەگەڵ پياران "پەيوەندى قول، دەولەمەندو بەبەرھەمى ژن و ميژد" لەناو نەبن و ھەک "تاکە رێگەى کەمان" سەيرى ھاوسەرى و دايکايەتى بکەن (١٤٨). ويەنى گۆفارەکان چ گۆفارە گشتى و چ گۆفارە تاييهتبيھکانى ژنان ويەنى ژنە خۆشحال و دەم بەپيکەنينەکانيان پيکەدەھينا کە بە "ژنايەتى تاييهتى" خويان شادبوون. گۆفارى تاييم ھەک "پاريزەرى روڭياى ئەمريکی" باسى ژنە مەلدارەکانى دەکرد کە ئەرکى مەترسيدارى "بەريۆبەرى مان" يان لەئەستۆدايە (١٤٩).

لە قوتابخانە و زانکۆکانيش جەخت لەسەر جياوازي نيوان ژنو ميژد و پيويستى جياکردنەوى فەزاکانيان دەکرا. پڕۆگرامى وانەى قوتابيانى زانکۆ لە دەيهى ١٩٢٠ و دواى ئەوه "لەسەر بنچينەى مەيل و بەرپرسياريهکانى ئەوان ھەک دايک و لە مان" ریکدەخرا. تەنانەت لە سەلەکانى دواى شەرى دووهمى جيهانى ناوونيشانە دەرسيهکان ھەک ھەلپژاردنى ھاوسەرى خوازارو، فيزکردنى مەلدارى، ئارايشکاری و ... ھاتنە نيۆ بەرنامەى دەرسى زۆر لە ناوەندى و کۆليژەکان. رەنگە يەکێک لە سەرنج راکيشترين گۆرانکاریھکان لە بەرنامەى دەرسى کچاندا ئەوه بووبيت کە لە کۆليژيک "تيۆرو شيۆهى ئامادەکردنى شەش کەبابى ناسک" جيگەى وانەى "فەلسەفەى کانت"ى گرتهوه.

پيشەسازى فيلميش کە لە دەيهکانى ١٩٢٠ و تا ١٩٣٠ دا ھەنديکات رەنگدەرەوى ژيانى ژنە خاوەن کارو پيشەيه سەرکەوتووھکان بوو، لە دەيهکانى دواتر بە گشتى ويەنى ژنى ھەک بابەتيکی سيکسى ياخود مەلدارى تەواو گوپرايەل دەخستەپروو (١٥٠).

کاربەدەستەکانيش لە دامەزرەو جياوازەکاندا پشتيوانيان لە مەلدارى ژنان دەکرد. جۆ نيگل (١٥١) ئەندامى کۆنگرە رايگەياند "کارى ژن دەبیت ئەوه بېت کە بۆ پياويکی باش



هاوسەرێکی باش بێت و به باشی خێزانهکەى که له منداڵهکانى ئەو پێکدێن پەرەردە بکات" (١٥٢).

لەم ماوهیهدا بەرھەمگەلیکی زۆر بلاودەبوونەو که تیایدا به شیوەیەکی "زانستی" و بەخستنه‌پرووی ئامار و ژماره‌کان جهخت له‌سەر ئەو خالە دەکرایه‌وه که منداڵان پێویستیان به ئاماده‌یی هه‌میشه‌یی دایکان هه‌یه، ئەگەر نا پروبه‌پرووی گیروگرفتی روحی و دەروونی دێن.

سەرەپای ئەو، له هه‌ندێ بەرھه‌مدا که ناسراوترینیان کتێبی ژنی مودێرن: ئەو ره‌گه‌زی خۆی دۆران‌دووه (١٥٣) بوو و له سالی ١٩٤٧ بلاوبوووه، وه‌ک ژنه نه‌خۆشه‌کان باسی فیمینیسته‌کانی ده‌کرد.

زۆر له ژنه چالاکه‌کان له گۆرپه‌پانه سیاسى و کۆمه‌ڵایه‌تییه‌کاندا دیدیکی نێگه‌تیفیان سه‌بارەت به کاری ژنان هه‌بوو. نوسینگه‌ی کاری ژنان پێیوابوو که "خۆشگۆزهرانی مائۆ خێزان، کاریکه به ئەندازەى توانای ژنیک و ئەو ژنانەى کارده‌که‌ن شوکێک له تهن‌دروستی و به‌خته‌وه‌ری خێزان ده‌ده‌ن" (١٥٤). تۆژه‌ریکی وه‌ک هێلن دوپچ (١٥٥) - که هه‌لبه‌ت خۆی ژنیکى خاوه‌ن کار، ئەکتیڤ و ته‌واو پێشه‌یی بوو- له به‌رھه‌مه‌کانی خۆیدا وه‌ک که‌سانیک که "گرێی پیاوه‌تى" (١٥٦) یان هه‌یه باسی ئەو ژنانەى ده‌کرد که له "رۆلى ژنانه" ی خۆیان نارازی بوون و پێیانوابوو که ده‌بێت ژنان خاوه‌نى رۆله تایبه‌تییه "سروشتی" یه‌کانیان بن (١٥٧).

له ژێر کاریگه‌رى ئەوکه‌شه‌دا، رای گشتیش به‌توندی له‌گه‌ڵ ئایدیۆلۆژیای له‌مالدا‌مانه‌وه‌دا کۆک و ته‌با بوو. له خه‌باتی کرێکاریدا، پیاوه کرێکاره‌کان ئاماده نه‌بوون هاوکاری زۆر له‌گه‌ڵ کرێکاره ژنه‌کاندا بکه‌ن، چونکه به‌بۆچوونی ئەوان کاری ژنان ته‌نیا له‌و حاله‌ته‌دا ده‌کرا پاساوی بۆ به‌یئێرتیه‌وه که داها‌تی هاوسه‌ره‌کانیان کافی نه‌بوو. له نێو توێژه‌کانی ناوه‌ندی و چینی ناوه‌راستیشدا کارکردنی ژنان زۆر وه‌ک هه‌ولیک بۆ به‌ده‌سته‌ینانی "پاره‌ی ناوگیرفان" سه‌یری ده‌کرا. (١٥٨) به‌گشتی، زۆریه‌ی



خه‌لک ئەو تێگه‌یشتنه‌ی که ده‌بێت ژنان له به‌رپر‌سیاره‌تییه نه‌ریتییه‌کانی خۆیان له مائۆ جیا‌بهنه‌وه، رەت ده‌کرده‌وه. ئەو راپرسیانه‌ی له‌م ماوه‌یه‌دا ته‌نجام‌دراون راده‌ی نفوزی ئەم گوتاره پێشانده‌ده‌ن. له سالی ١٩٤٥ راپرسی دامه‌زراوه‌ی گالۆپ پێشانی‌دا که ته‌نیا له‌سه‌دا ١٨ کۆمه‌لگای ئەمریکا (به‌پێی نموونه‌ی لیکۆلینه‌وه‌که) له‌گه‌ڵ کارکردنی ژنه به‌مێرده‌کاندا بوون له‌و کاته‌ی هاوسه‌ره‌کانیان توانای داراییان هه‌یه (١٥٩).

ئەو‌ه‌ی سه‌رنج راکێشه جهخت کردنه‌وه‌ی زۆر له‌سەر له‌مالدا‌مانه‌وه‌ی ژنان له هه‌لومه‌رجیکدا بوو که ژنان به‌هۆی گه‌شه‌کردنی خێرای به‌رھه‌مه ته‌کنه‌لۆژییه‌کانی مۆدێرن زۆر که‌متر له جاران کاتی خۆیان به‌کاره‌کانی مائۆ ده‌کوشت. جێگه‌وه‌ی کاره نه‌ریتییه‌کانی مائۆ، "ئایینی دایکایه‌تی" بوو که جهختی له‌سەر رۆلی ده‌ست‌نیشان‌که‌ری ژنان له پەرە‌رده‌ی منداڵان و پێویستی سه‌رنج‌دانی کاتیی ته‌واو به‌منداڵان بۆ رێگه‌گرتن له‌ گرفته روحی و ده‌روونییه‌کانیان ده‌کرده‌وه. ئەم تێگه‌یشتنه له دایکایه‌تی له کۆمه‌لگا نه‌ریتییه‌کاندا که ژنان کاتیان نییه له پەرە‌رده‌ی وردی منداڵه‌کانیان دا بگۆزه‌رێن و ته‌نانه‌ت له‌ بوونی رۆلی ده‌ست‌نیشان‌که‌رانه بۆ خۆیان که‌متر ئاگادار‌بوون مانای نه‌بوو و به‌دیاره‌یه‌کی ته‌واو نوێ ده‌ژمێردا که ئەو ده‌رووناسییه مۆدێرنه‌ی خه‌لکی عامه په‌سه‌ندی ده‌کات سه‌ره‌کیترین پالێشت و راگه‌یه‌نه‌ری بوو (١٦٠).

* * * *

جگه له بێباکی گشتی، ناکوکی له نێو بزاقی ژناندا رۆلیکی زۆری له ئاوابوونی فیمینیزمدا هه‌بوو. له ساله‌کانی دوا‌ی بریار‌دان له‌سەر ریفۆرمی نۆزده‌یه‌م، ته‌وه‌ری هاوه‌شی خه‌بات له نێو چو و ده‌توانین بلێن فیمینیزم سه‌ته‌ری یه‌کی‌تییه‌خشی خۆی له‌ده‌ستدا. رێبه‌رانی بزاقی مافی ده‌نگ‌دان به‌ چه‌قه‌به‌ستن له‌سەر یه‌ک مه‌سه‌له، ئامانجی کۆتایی خۆیان خسته نێو په‌رده‌یه‌کی ته‌موم‌ژه‌وه‌و، له ته‌نجام‌دا ئەو‌ه‌ی له‌ژێر ناوی رزگاری خرابووه‌ پوو بووه جێی راقه‌ی جیاوازو ته‌مه‌ش بۆه هۆی دروست‌بوونی درز له نێو گروپه جیاوازه‌کاندا. له هه‌لومه‌رجی نه‌مانی به‌رنامه یاخود ئامانجی هاوه‌شدا،

شانسیکی زۆر نەما بۆ پېشکەوتن یاخود بەدەستەینانی پشتیوانی گشتی که بۆ درێژەدان بە خەبات پێویست بوو^(۱۶۱)، بە هەمان شێوەی کات دەلیت "چالاکی بەی" یەکییتی لە نێو رێکخراوەکانی ژناندا دەکرا وەک نەمانی هەموو جۆرە چالاکییەکی "ژنان" سەیری بکەیت^(۱۶۲).

ناکۆکی لەمەر ریڤۆرمی مافە یەکسانەکان لە نێو فیمینیزمدا نیشانە ی ناکۆکی نێوان فیمینیزی یەکسانی و جیاوازی بوو. ئامانجە ناکۆکەکانی وەک پشتیوانیکردن لە ژنان لە گۆرەپانی ئابووری و لە هەمان کاتدا، کردنەوی رێگا بۆ دەرڤەتە یەکسانەکان بۆ ئەوان لە نیشانە دیارەکانی ئەو ناکۆکییە بوون.

فیمینیزی جیاوازی لە ماوەی دوا بەدەستەینانی مافی دەنگدان بە شێوەیەکی ناکۆکانه هەم گەشە کردو بەهێز بوو (بەسەرڤەکان لە ژمارە ی گروپەکان، رێکخراوەکان، ئەو تاکانە ی لە ژێر سایە ی گوتارەکیدان بوون) هەمیش بەکردهو لە گوتاری فیمینیزمدا سەرکوت کراو دواچار وەک "پارێزگاری" نافیمینیزمی و دژە فیمینیزمی، بە شێوەیەکی گشتی - بەلای کەمەو بەشێوەیەکی کاتی - لە پرۆسە ی سەرەکی هزری فیمینیزمدا نەما. ئەم لقە ی بزافی ژنان بە جۆرە "هۆشیارییەکی درۆزانە" و لەژێر کاریگەری ئیلکاکردنە باوکسالارییەکان سەیری دەکرا. بەسەرڤەکان لەو ی زۆر لەوانە ی بانگەوازیان بۆ دەکرد "دایکایەتی" یان لە مانا.... کۆمەلایەتییەکیدان و نەک شێوە بایۆلۆجییەکی - بە "سروشتی" لەقەلەم دەدا، رەنگە بتوانن بڵێن تارادەییەکی لەگەڵ فیمینیزم لە دژایەتیدا بوو، بەلام لەهەمان کاتدا گەشەکردنەکی نیشانە ی بایەخدان ی بنەرەتی فیمینیزی یەکسانی بوو بەو راستییە ی که لەلایە کەو، ژنان "بەشێوەیەکی واقعی" لە پیاوان جیاوازن - لەبەر هۆی تەواو بایۆلۆژی - و لەلایەکی دیکەو، زۆر لە ژنان دەیانەوێت و لە ئەڤامدا مافی ئەویدان هەیه، خۆیان وەک دایک - وەک رۆژیکێ کۆمەلایەتی - بناسێنن و هەرچۆرە بانگەشەییەکی فیمینیزمی دەبێت ئەم داوایە لەبەرچاو بگرێت و ناتوانێت سەرکوتی بکات^(۱۶۳).

هەرچۆنیک بێت، یەکیک لە گرتە سەرەکییەکانی فیمینیزم لەم ماوەیەدا ئەو بوو که هەردوو بالەکی تاکرێوانگەیی بوون. لە لقی یەکسانیدا، جیاوازی ژنان لەگەڵ پیاوان پشتگۆی خراو ئەو ژنە ناپیشەییەکی نەیدەوێست خۆی بە گشتی لە "کایە ی گشتی" دا، که بەهەر حال پیاوێکان پێناسەیان کردبوو، پێناسە بکات، لە بازنە ی تیپینییەکانی دەرچوو. لە لقی جیاوازییدا تارادەییەکی خۆبەستەنەوی ژنان بە "فەزای تایبەتی" که ئەویش هەر پیاوان پێناسەیان کردبوو، مافی ژنان سەبارەت بە هەڵبژاردن و پێویستی یەکسانی تەواوی ئەو ژنانە ی ئەم خۆبەستەنەویدەیان پەسند نەکرد پشتگۆی دەخرا. بە دەستەواژەییەکی دیکە، لەم ماوەیەدا هەردوو لقی فیمینیزم لە نێو گوتاریکی پیاوانەدا بوون که لەسەر ئەو حیسابە دەیانویست لەگەڵی بچەنگن و لە ئەڤامدا هێندەش بە "رادیکال" نەدەژمێردران.

بە گشتی دەتوانن بڵێن که بە دەستەینانی مافی دەنگدان نەیتوانی کاریگەرییەکی پراکتیکی بڤاتە سەر ژبانی ژنە ئەمریکییەکان. چونکە ژنان نەیتوانن وەک ئامرازیک بۆ گەشتن بە ئامانجەکانی خۆی - ئەو ئامانجە ی که بۆ هەر گروپیکێ فیمینیزمەکان مانایەکی هەبوو - لەسەر بنەمای پرۆگرامیکێ هاوێش سوود وەرگرن و گروپیکیش که بە دوا ریڤۆرمی مافە یەکسانەکانەو بوو نەیتوانن برۆا بەرای گشتی سەبارەت بە داواکارییەکانی خۆی بەهێنێت و نەک لە پیادەکردنی گوشار لەسەر دەستگا حکومییەکان بەسەرکەوتنیک بگات^(۱۶۴).

لە هەمان کاتدا، بەدرێژایی چەند دەییەکی که فیمینیزم و بزافی ژنان لە باری هەڵپەساردندا بوون، گۆرانگەلیک لە رهوشی بابەتی و زەینی ژنان لە کۆمەلگای ئەمریکیدا هاتنە ئاراو که سەرەلێدانی شەپۆلی دوو دەمی فیمینیزم کۆتایی هات.



پهراویزه کانی بهشی سییه م

1- O'Neil. op. cit

2-Lunardini, *op. cit.*, p. 150.

3- abeyance

4- V. Taylor. "Social. Movement Coontinuity: The Women's Abeyance".
American Sosiological Rview 54,) 1989(. pp. 761-2)

5- Duggan. *op. cit.*, pp. 75-92.

6- O'Neill, *op. cit.*, 90.

7- Cott, *op.cit.*, p. 243.

8- Inez Haynes Irwin

9- polity

10- V. Taylor. *op. cit.*, PP.761-75.

11- League of Women Voters. LWV

12- Chafe. *op. cit.*, pp. 115



- 32- Rapp and Ross. *op. cit.*, p. 97
- 33- D. King, Multiple Jeopardy, Multiple Consciousness : The Context of a Black Feminist Ideueology” in M. R. Malson et al., eds., *Feminist Theory in Practice and Process*, (Chicago. University of Chicago Press. 1989). p,89.
- 34- Sinclair, *op. cit.*, P. 312.
- 35- National Consumer’s League
- 36- Florence Kelley
- 37- O’ Neill, *op. cit.*, 90: Cott. *op. cit.*, pp. 87-88.
- 38- Cott, *op. cit.*, p. 88- 91.
- 39- Emma Wold
- 40- *Ibid.*, pp. 72. 94.
- 41- G. Duerst – Lahti. “The Government’s Role in Building the Womans' Movment”. "*Political Science Qwarterly* 104, 2 (1989), pp. 251- 55.
- 42- Rapp. And Ross, *op. cit.*, P. 97.
- 43- V. Taylor, *op. cit.*, P. 764.
- 44- Durest – Lahti, *Ibid.* P. 255
- 45- Equal Rights Ammendment, ERA
- 46- Rapp and Ross. *op. cit.*, P. 97
- 47- Lunardini, *op. cit.*, p.162

- 13- Oakley, *op. cit.*, p. 22
- 14- Cott. *op. cit.*, p. 86.
- 15- Lwnardini, *op. cit.*, o. 161.
- 16- Oakley, *op. cit.*, p.22
- 17- Cott, *op.cit.*, p. 74, Chafe, *op. cit.*, p. 121.
- 18- Womans’ Committee for Political Action
- 19- Charlotte Perkins Gilman
- 20- Carrie Chapman Catt
- 21- Cott, *Ibid.*, p. 251.
- 22- *Zanta International*
- 23- *Quota International*
- 24- *National Federation of Woman’s Clubs*
- 25- Lena Madesin Phillips
- 26- *Ibid.*, pp. 89 – 90
- 27- *Ibid*: O’ Neill, *op. cit.*, p. 90.
- 28- *National Woman’s Trade Union League*
- 29- *Ibid.* p. 91
- 30- *National Congress of Parents and Teacher Association*
- 31- Cott, *op. cit.*, p.87.



- 63- S.A. Hewlett. A Lesser Life: The myth of Women's Liberation in Anerice. (New York, Warner. 1987). P.214.
- 64- Women's Co-operative Guild
- 65- Rowbotham. Women in Movment, *op. cit.*, pp. 243 – 45
- 66- Cott, *op. cit.* pp. 91-92.
- 67- modrn warfare
- 68- *Ibid.*, pp. 243-44
- 69- Sara Bard Field
- 70- Lunardini, *op. cit.*, p. 157.
- 71- Lilian Kerr
- 72- Bell Case La Follette
- 73- Cott. *op. cit.* , p. 70.
- 74- *Ibid.* , p.80.
- 75- Hewlett , *op. cit.*, p. 198.
- 76- Women's Joint Congressional Committee
- 77- Cott. *op.cit.* , p. 98.
- 78- Hewlett. *op. cit.*, p. 212
- 79- Cott, *op. cit.*, pp. 245-246
- 80- Sinclair, *op. cit.*, pp. 343 – 44

- 48- Chafe. *op. cit.*, pp. 127, 113
- 49- Cott. *op. cit.* p. 127.
- 50- Yates. *op. cit.*, pp. 52-23
- 51- Daughters of American Revolution, DAR
- 52- Cott, *op. cit.*, pp. 180-82.
- 53- Chafe . *op. cit.*, p. 53

٥٤- هه‌ڵبەت وا دەرده‌که‌وێت که تهنانهت "تالیس پول"یش پیش خستنه‌پرووی پیشنیاری چاکسازی مافه یه‌کسانه‌کان، بر‌وای به نه‌ه‌یشتنی یاساکانی پشتیوانی نه‌بوو. نه‌و سالی ١٩٢١ به رێبه‌رایه‌تی حزبی ژنان له ماساچۆست نامۆژگاری کرد که ناگاداریبێت ریفۆرمه یاساییه‌کان دژی یاساکانی پشتیوانی بۆ دابینکردنی خوشگۆزه‌رانی زیتری ژنان نه‌بن و ته‌گه‌ر له شویتیک نایه‌کسانی له به‌رژه‌وه‌ندی ژناندا به‌ جیاتی نزمکردنی (Cott, *op. cit.*, pp. 121-125) پێتگه‌یان ره‌وشی پیاوان هێوربێتته‌وه. (به وه‌رگرتن له:

- 55- Coolidge. *op. cit.* p. 172.
- 56- Cott, *op. cit.*, pp. 121, 125
- 57- Antia. Philipps
- 58- Women's Service corps.
- 59- Bnkin and Bach. *op. cit.*, p. 6.
- 60- Lunardini . *op. cit.*, p. 160.
- 61- Chafe, *op. cit.*, p. 115.
- 62- Yates. *op. cit.*, p. 53.



99- Chafe. *op. cit.*, pp. 125- 126

100- Maud younger.

101- Cott, *op. cit.*, p. 124

102- *Ibid.*, p 125.

103- Alva Blemont

104- Lunardini. *op. cit.*, p. 152.

105- Burnita Shelton Mathews

106- Cott. *op. cit.* p. 75

107- Lunardini , *op. cit.*, pp. 151-52

108- Caroline Spenser

109- Doris Stevens

110- Cott, *op. cit.* pp. 75 – 76

111- Lunardini . *op. cit.* p. 154

112- Chafe . *op. cit.*, pp. 34-35

113- ELeanor Rathone

114- Moude Royden

115- Lunardini, *op. cit.*, p. 151

116- Elizabeth Glendouer Evans

117- Cott, *op. cit.*, p. 128

81- Cott, *op. cit.* , p. 101.

82- Frank Kent

83- *Ibid.*, p. 226.

84- Chafe. *op. cit.* , p. 31-31 : Hewlett *op.cit.* ,p. 152

85- Poyser

86- Sinclair, *op. cit.*, p. 344

87- Ann Martin

88- Frances Kellor

89- Cott . *op . cit .* , p.101-109.

90- *Ibid.*, p . 108. Hewlett . *op. cit.*, p. 160-610.

91- Hewlett, *Ibid.*, p. 160

92- Cott, *op . cit.*, p. 254.

93- Rebecca Felton

94- Chafe, *op. cit.*, p. 39.

له خویشاندانی ژنان که پلاکارت و نالاکانیان تیایدا دیارن، بۆ نموونه
cott, *op. cit.*, Flexner, *op. cit.*

96- Chafe, *op. cit.*, p. 109.

97- Yates. *op. cit.*, p. 40.

98- Lunardini, *op. cit.*, p. 156



137- Lunardini, *op. cit.* , p. 160.

138- Cott, *op. cit.*, p. 86.

139- Ibid., pp. 112-113.

140- Hewlett, *op. cit.* P. 161.

141- tokenism

142- V.Taylor, *op. cit.*, p.764.

143- John Weeks

144- Rapp and Ross. *op.cit.* pp. 97-98

145- Hewlett, *op. cit.*, p.183.

146- home engineering

147- home management.

148- Chafe, *op. cit.*, pp 105-106.

149- Hewlett, *op. cit.*, p.248.

150- *Ibid.*, pp. 250-51.

151- Joe Eagle

152- Chafe, *op. cit.*, p. 62.

153- *Modern Woman : The Lost Sex*

154- *Ibid.* , p. 64.

155- Helene Deutsch

118- *Ibid*, p. 123.

119- Waman Citizen

120- Cott. *op. cit.*, pp. 128-29

121- *Ibid* p.138

122- *Ibid*. pp. 134 – 39

123- Hewlett, *op. cit.*, p 214

124- Cott, *op. cit.*, p. 135.

125- V. Taylor, *op. cit.*, pp. 763- 64.

126- Sex – consciousness

127- Cott, *op. cit.*, pp. 95-96.

128- politics of movement

129- Packers and Stockyards

130- Rapp and Ross, *op. cit.*, P. 96: Chafe,*op. cit.*, p.28.

131- Cott, *op. cit.*, pp 98-99

132- Chafe, *op. cit.*, p. 29

133- Sinclair, *op. cit.* , p. 344.

134- Hewlett, *op. cit.* , p. 161.

135- Lunardini, *op. cit.*, 165.

136- Chafe, *op. cit.* , p.58.



156- masculinity complex.

157- Taylor. *op . cit.*, p. 765.

158- Chafe , *op. cit.*, pp. 62, 77-78.

159- Taylor, *op. cit* p. 765

160- Hewlett, *op. cit.*, ch. 11

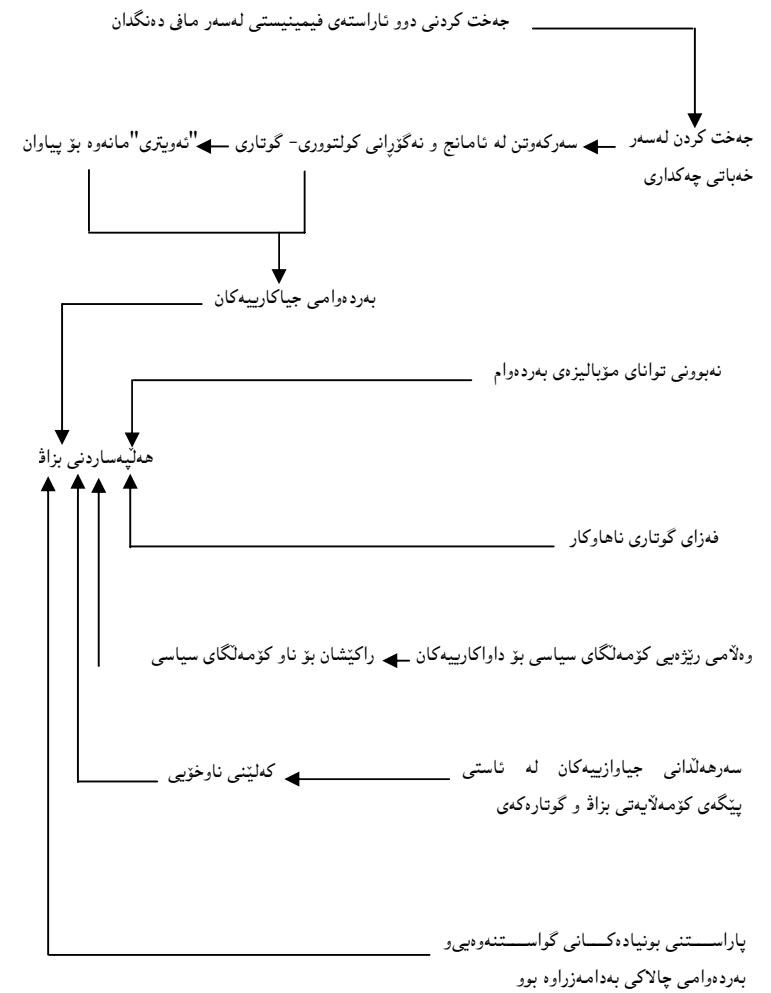
161- Chafe, *op. cit.* P. 113

162- Cott, *op. cit.*, p. 266

١٦٣- هیلکاری ژماره ٣ (پاشکۆ) هۆکاره کاریگه‌رییه‌کان له‌سه‌ر هه‌له‌په‌ساردنی شه‌پۆلی یه‌که‌م

پیشاندەدات

164- Hewlett. *op. cit.*,. 216



هێڵکاری -۳- ھۆکارە کاریگەرەکان لە فۆرمولەبوونی قۆناغی ھەڵپەساردنی شەپۆلی یەكەم